

الْحَفْظُ فِي الرَّحْمَانِيَّةِ
وَفِي شَرْحِ الْمُقَدِّمَةِ الْجَزَائِرِيَّةِ

شَارِحٌ مَوْلَانَا قَارِي عَمَّاسٌ أَحْمَدُ مَحْمُودِي بِهَيْبُودِي

وَيَلِيهِ

الْكَلِمَاتُ الْخَيْرِيَّةُ
فِي الْأَصْوَاتِ اللَّغَوِيَّةِ

www.KitaboSunnat.com

تَأَلَّفَ

مَوْلَانَا قَاضِي مُحَمَّدٌ سَيِّدٌ قَاضِي عَظِيمٌ زَيْنِي أَدِينِي





معزز قارئین توجہ فرمائیں

- کتاب و سنت ڈاٹ کام پر دستیاب تمام الیکٹرانک کتب... عام قاری کے مطالعے کیلئے ہیں۔
- مجلس التحقیق الاسلامی کے علمائے کرام کی باقاعدہ تصدیق و اجازت کے بعد (Upload) کی جاتی ہیں۔
- دعوتی مقاصد کیلئے ان کتب کو ڈاؤن لوڈ (Download) کرنے کی اجازت ہے۔

تنبیہ

ان کتب کو تجارتی یا دیگر مادی مقاصد کیلئے استعمال کرنے کی ممانعت ہے
کیونکہ یہ شرعی، اخلاقی اور قانونی جرم ہے۔

اسلامی تعلیمات پر مشتمل کتب متعلقہ ناشرین سے خرید کر تبلیغ دین کی
کاوشوں میں بھرپور شرکت اختیار کریں

PDF کتب کی ڈاؤن لوڈنگ، آن لائن مطالعہ اور دیگر شکایات کے لیے
درج ذیل ای میل ایڈریس پر رابطہ فرمائیں۔

✉ KitaboSunnat@gmail.com

🌐 library@mohaddis.com

الشُّحْفَةُ الرَّحْمَانِيَّةُ

فِي شَرْحِ الْبُقَدَمَةِ الْجَزْرِيَّةِ

شارح

مولانا قاری عباس احمد محمدی بہبودوی



الْكَلِمَاتُ الْخَيْرِيَّةُ

فِي الْأَصْوَاتِ اللَّغَوِيَّةِ

مترجم و شارح

مولانا قاضی محمد فاضل عظیم زئی ادینوی

ناشر

دارالعلوم الباقیات الصالحات ، سلطان آباد ، آدینہ ، صوابی

مولانا قاری عباس احمد محمدی کی قلم سے المقدمۃ الجزریۃ کی آسان، عام فہم اور
سلیس اردو زبان میں لکھی گئی شرح
مُسْتَوْی بہ

التَّحْفَةُ الرَّحْمَانِيَّةُ

فِي شَرْحِ الْبُقَدَمَةِ الْجَزْرِيَّةِ

شارح

مولانا قاری عباس احمد محمدی

(بہودی، حضرو، ضلع انک)

ناشر

دارالعلوم الباقیات الصالحات، سلطان آباد، آدینہ، صوابی

03018355005 (وٹس ایپ)

03185444638

ziasalihadina83@gmail.com

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

کتاب کا نام :

التحفة الرخايبية في شرح المقدمة الجزرية

شارح :

مولانا قاری عباس احمد محمدی

تقدیم و تصمیر :

مولانا قاضی محمد فاضل عظیم زئی ادینوی

کمپوزنگ :

مولانا قاری ضیاء اللہ عظیم زئی ادینوی

ڈیزائننگ :

مولانا محمد قاسم عظیم زئی ادینوی

طباعت :

بار اول، جمادی الثانی ۱۴۲۵ھ = دسمبر ۲۰۰۳ء

مطبع :

عظیم زئی پرنٹنگ سروس ادینہ (صوابی)

ناشر :

دارالعلوم الباقیات الصالحات، سلطان آباد، ادینہ، صوابی

(وٹس ایپ) 03018355005

03185444638

ziasalihadina83@gmail.com

فہرس عناوین

صفحہ	مضمون	نمبر شمار
۷	مقدمہ از مولانا قاضی محمد فاضل عظیم زئی ادیبی	۱
۹	حالات مصنف: مولانا قاری عباس احمد محمدی	۲
۱۱	کلمات تبرک از استاذ محترم قاری نجم الصمیم تھانوی صاحب زید مجدہ	۳
۱۲	۱۔ المقدمۃ الجزریۃ	۴
۲۳	مبادیات، مخارج الحروف	۵
۲۴	حروف کی قسمیں	۶
۳۲	حرکات کی قسمیں	۷
۳۷	دانتوں اور داڑھوں کے متعلق تفصیل	۸
۳۷	تالو	۹
۳۸	ہونٹ کے حصے	۱۰
۳۹	زبان کے حصے	۱۱
۴۰	اصول مخارج	۱۲
۴۱	۲۔ مخارج الحروف	۱۳
۴۳	مخرج معلوم کرنے کا طریقہ	۱۴
۴۳	الف اور ہمزہ میں فرق	۱۵
۴۶	لہات کی تعریف	۱۶
۵۰	ضاد کے نام	۱۷

نمبر شمار	مضمون	صفحہ
۱۸	۳۔ صفات الحروف	۶۳
۱۹	صفات الحروف کی مزید تشریح	۶۶
۲۰	حروف حافیہ	۷۸
۲۱	۴۔ التَّجْوِید	۸۳
۲۲	تلاوت کے محاسن	۹۲
۲۳	۵۔ استعمال الحروف (حروف کے ادا کرنے کے طریقے)	۹۵
۲۴	قلقلہ کے اقسام	۱۰۰
۲۵	راء کے پُر اور باریک ہونے کے قاعدے	۱۰۱
۲۶	لام کے پُر اور باریک ہونے کے قاعدے	۱۱۱
۲۷	استعلاء و اطباق وغیرہ کا بیان	۱۱۲
۲۸	ادغام کا بیان	۱۱۹
۲۹	باب الادغام کی مزید تشریح	۱۲۰
۳۰	ادغام کی قسمیں	۱۲۳
۳۱	سکتہ	۱۲۷
۳۲	۶۔ الضَّادُ وَالظَّاءُ	۱۲۸
۳۳	ضاد وغیرہ کی ادائیں احتیاط و تنبیہات کا بیان	۱۴۰
۳۴	۷۔ آدکام السیم والنون	۱۴۲
۳۵	باب احکام النون والسیم المشدود تین والسیم الساکن کی مزید تشریح	۱۴۳

نمبر شمار	مضمون	صفحہ
۳۶	۸۔ احکام اللہ	۱۵۱
۳۷	۹۔ الوقف والابتداء	۱۶۱
۳۸	۱۰۔ السقوط والتوصول	۱۷۴
۳۹	۱۱۔ التاء والتاء	۱۹۰
۴۰	۱۲۔ صرقة الوصل	۱۹۹
۴۱	۱۳۔ الوقف على اواخر الكلم (روم اور اشام کا بیان)	۲۰۳
۴۲	۱۴۔ الخاتمة	۲۰۵
۴۳	جامع قراءات لتنظم	۲۰۹

مقدمہ:

الحمد لله الذي انزل الفرقان على افصح العرب و شرفنا بحفظه و تلاوته بالادب والصلوة والسلام على رسوله الذي امرنا بقراءته و تجويده بلحون العرب و على آله و اصحابه الذين نهضوا لخدمة كتابه اصح الكتب فجاهدوا في تجويده و اشاعته اقاماً بعداً!

قارئین کرام! فن تجوید میں ”المقدمۃ الجزریۃ“ کی اہمیت اظہر من الشمس ہے۔ یہی وجہ ہے کہ یہ دفاق المدارس کے علاوہ دیگر کئی اداروں میں شامل درس چلا آ رہا ہے۔ وقت بوقت ارباب علم و قلم نے اس کے کافی شرح لکھی ہیں۔

آپ کے ہاتھوں میں ”التحفة الرحمانیۃ فی شرح المقدمۃ الجزریۃ“ محترم مولانا قاری عباس احمد محمدی کی شانہ روزِ محنت کا نتیجہ ہے۔ آپ نے جہد مسلسل کر کے بحار علم تجوید سے موتی چن چن کر اس کتاب کو مرتب کیا ہے، جو مندرجہ ذیل خصوصیات کا حامل ہے۔

(1) ہر شعر کو واضح لکھ کر اس پر اعراب لگائیں ہیں۔

(2) ہر شعر کے بحر و وزن کی وضاحت کی ہے۔

(3) ہر شعر کا سلیس اور آسان اردو میں با محاورہ ترجمہ کیا ہے۔

(4) ہر شعر کے ترجمہ کے ساتھ تشریح کر کے علم تجوید کے باریک نکات اور متعلقات کی

وضاحت کی ہے۔

مولانا قاری عباس احمد محمدی زید مجدہ کو اللہ تعالیٰ نے حسن صورت کے ساتھ حسن صوت و سیرت سے بھی نوازا ہے۔ آپ کئی سالوں سے مختلف مدارس میں علم تجوید و قرأت کے دروس دے رہے ہیں۔ آپ نہایت مشاق اور اپنے فن کے ساتھ بہت زیادہ مخلص ہیں۔ اس سے قبل آپ نے

صفات الحروف میں ”القول المعروف“ اور قراءات عشرۃ الکبریٰ میں ”بدر السماء“ کے نام سے شاہکار تصانیف چھوڑی ہیں، جن کو اللہ تعالیٰ نے بہت مقبولیت بخشی ہے۔ اللہ تعالیٰ سے دعا ہے کہ اس شرح کو بھی دیگر کتب کی طرح اپنی بارگاہ میں شرف قبولیت سے نوازیں، اور اسے قارئین، طلبہ، مدرسین، مصنف اور اس کے متعلقین سب کے لئے دونوں جہانوں کی بھلائی کا ذریعہ بنائیں۔ آمین یا رب العالمین۔

آمین آمین لست ارضی بواحدة حتى اضمم اليها الف آمینا

قاضی محمد فاضل بن قاضی محمد امین صالح عظیم زئی ادینوی
مدیر دارالعلوم الباقیات الصالحات سلطان آباد، ادینہ (صوابی)

03018355005

حالات مصنف

قاری مقری مولانا عباس احمد محمدی

آپ کا پورا نام عباس احمد بن عمر خان بن محمد خان ہے۔ آپ یوسفی کے معروف شاخ سعادت خیل سے تعلق رکھتے ہیں اور آپ کا سلسلہ نسب آٹھویں پشت پر سعادت خیل کے جد امجد سعادت خان کو جا ملتی ہے۔ آپ کا سلسلہ نسب کچھ یوں ہے:

عباس احمد بن عمر خان بن محمد خان بن میر احمد بن خیداد بن غزن بن رستم بن عدالت بن سعادت خان۔

آپ یکم دسمبر 1991 کو ضلع انک کے ایک علمی قصبہ بہبودی میں پیدا ہوئے۔ آپ نے ابتدائی اسباق جامعہ رحمانیہ بہبودی میں پڑھیں۔ یہاں پر آپ نے قاری عبدالکبیر صاحب، قاری سمیع اللہ صاحب، قاری سرفراز صاحب اور قاری علی شاہ خان صاحب سے ناظرہ قرآن اور حفظ القرآن مکمل کیا۔ اور تجوید کی ابتدائی کتب جامعہ اسلامیہ راولپنڈی میں قاری حبیب الرحمن صاحب سے پڑھیں، جنہوں نے 50 سال سے زیادہ عرصے تک قرآن مجید کو تجوید کے ساتھ پڑھایا۔

حفظ و تجوید کے بعد جامعۃ العلوم اسلامیہ بہبودی میں داخل ہوئے اور خامسہ تک کتابیں پڑھیں۔ سادہ دارالعلوم انوار القرآن نرسنگ ضلع مردان، موقوف علیہ مدرسہ سیف الاسلام کالواخان (صوابی) میں 2015 میں پڑھی۔ دورۃ حدیث 2016 بمطابق 1437ھ دارالعلوم قاسم العلوم خیر آباد ضلع مردان میں شیخ الحدیث حضرت مولانا نجم الدین صاحب سے پڑھی۔

آپ نے 2017 میں لاہور کے مفتی حسن صاحب سے سلسلہ نقش بندیہ میں بیعت کی اور بعد ازاں قراءات سبع عشرۃ کے لئے لاہور (پنجاب) کے مدرسہ تجوید القرآن (رنگ محل)

تشریف لے گئے۔ وہاں پر قاری عجم الصبح تھانوی صاحب کے سامنے زانوئے تلمذ تہہ کئے۔ آپ نے اس کے شوق کو دیکھ کر اس کے ساتھ بیٹوں والا معاملہ کیا اور آپ روزانہ اس سے باقاعدگی کے ساتھ تین گھنٹے اجراء جمع الجمع میں سنتے تھے جس کی وجہ سے جمع الجمع میں اس کو بہت مہارت حاصل ہوئی اور آپ کے مشفقانہ رویے نے اس کے دل پر بڑا اثر کیا اور اسے اس قابل بنایا کہ علم قراءات جیسے دقیق فن میں قلم آزمائی کی اور ”بدر السماء فی قراءات العشرة الکبریٰ“ کے نام پر ایک شاہکار کتاب تصنیف کی۔ اس سے پہلے آپ نے صفات لازمہ پر مبنی ”القول المعروف فی تحقیق صفات الحروف“ کے نام سے ایک کتاب تصنیف کی ہے، جسے اللہ تعالیٰ نے بڑی مقبولیت بخشی ہے۔ اس کے علاوہ جمال القرآن اور فوائد مکیہ پر حواشی لکھنے کی سعادت حاصل کر رہے ہیں۔ آپ کئی سالوں سے ملک کے مختلف مدارس میں علوم قراءات و تجوید کا درس دے رہے ہیں۔ اللہ تعالیٰ آپ کے خدمات کو دین کی مزید توفیق عطاء فرمائیں۔ اور تصنیف و تالیف کے میدان میں آپ کی خدمات قبول فرمائیں۔ اور مزید دینی خدمت کی توفیق عطاء فرمائیں۔

آمین یا رب العالمین

(ادارہ)

کلمات تبرک از استاذ محترم قاری نجم الصبیح تھانوی صاحب زید مجده
 الحمد لله رب العالمین۔ والصلوة والسلام علی سیدنا و مولانا محمد
 وآله واصحابہ وازواجه و ذریاتہ و اهل بیتہ اجمعین۔ اما بعد
 جامعہ لاہور الاسلامیہ (رحمانیہ) مرکز البیت العتیق کے استاذ تجوید و قراءات مولانا قاری
 عباس احمد محمدی، اللہ تعالیٰ ان کے علم و عمل میں برکتیں عطاء فرمائیں۔

قاری صاحب نے نہایت آسان انداز اور پیرائے میں المقدمۃ الجزریۃ علامہ جزری کی شہرہ
 آفاق رسالہ کی شرح لکھی ہے۔ جو نہایت عمدہ اور طلبہ کے لئے بہت مفید ہے۔ اس کے فوائد بھی
 دور ان مطالعہ آپ کے سامنے آئیں گے۔ مؤلف موصوف نے اس کو بڑی محنت کے ساتھ طلبہ کے
 لئے جمع کیا ہے۔ قاری صاحب نے اس میں اشعار کے بحور و اوزان بھی واضح کئے ہیں، جو ان کے لئے
 بڑی ہی مفید چیز ہے۔ یہ نہایت مفید علمی نکات پر مشتمل ہے۔ میری گزارش ہے کہ جو بھی فن
 تجوید سے محبت و لگاؤ رکھتے ہیں، وہ حضرات اس کتاب کو ضرور پڑھیں۔

اللہ تعالیٰ قاری صاحب کے علم و عمل اور عمر میں برکتیں عطاء فرمائے اور قاری صاحب کی
 کتاب کو قبولیت عامہ عطاء فرمائے۔ (آمین)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

(۱- مُقَدِّمَةٌ)

شعر: (۱) يَقُولُ رَاغِبِي عَفْوَرَبِّ سَامِعٍ مُحَمَّدُ بْنُ الْجَزْرِيِّ الشَّافِعِي

ترجمہ: کہتا ہے امیدوار سننے والے پروردگار کی معافی کا۔ محمد ابن جزری شافعی

تشریح: عربی میں شعر کو ”بیت“ کہتے ہیں اور شعر جس میں دو مصرعے ہوتے ہیں۔ شعر پڑھنے کا طریقہ یہ ہے کہ پہلے مصرع کو ایک سانس میں اور دوسرے مصرع کو دوسرے سانس میں پڑھا جائے۔

بعض نسخوں میں سامعی اثبات یاء کے ساتھ تحریر ہے۔ (لح الفکریت)

علوم نقلیہ میں ناقل اور قائل کا تعارف ضروری ہے، اس لئے مصنف نے پہلے اپنا

نام، وطن اور مذہب بتایا۔

مصنف رحمہ اللہ کا نام محمد، کنیت (وہ نام جو ماں باپ، بیٹا، بیٹی کے متعلق بولا جاتا ہے) جیسے

ابو حمزہ، ام حمزہ، ابن حمزہ، بنت حمزہ وغیرہ۔ ابوالخیر لقب (وہ نام جو کسی اچھائی یا برائی کے سبب پڑ گیا ہو، جیسے قاری صاحب، حافظ صاحب، برائی کی مثال جیسے چور، قائل وغیرہ) شمس الدین۔

پورا نام: ابوالخیر شمس الدین محمد بن محمد بن محمد بن علی بن یوسف المعروف بابن الجزری ہے۔

ابن الجزری: یہ جزیرہ ابن عمر کی طرف منسوب ہے جو بلاد مشرق میں واقع ہے۔ ابن عمر سے

مراد صحابی نہیں جیسا کہ بعض کو وہم ہوا ہے۔ بلکہ یہ عبدالعزیز بن عمر برقعیدی ہے۔ چونکہ

انہوں نے اس شہر کو آباد کیا تھا، اس لئے ان کی طرف منسوب ہے۔ (لح الفکریت)

شافعی: بعض حضرات نے بنو شافع کے قبیلے سے اور بعض نے نسب کی رو سے شافعی لکھا ہے (یعنی امام شافعی رحمہ اللہ کی اولاد ہیں سے تھے) مگر احمد الجزری اپنی شرح میں الشافعی کا مطلب شافعی المذہب ہونا تحریر فرماتے ہیں۔

خلاصہ: مصنف نے پہلے مصرع میں تواضع کو اختیار کرتے ہوئے اللہ تعالیٰ کی رحمت کی امید باندھی ہے، اور دوسرے مصرع میں اپنا نام، وطن اور مذہب بیان کیا ہے۔ یعنی اپنا تعارف بیان کیا ہے۔

حاشیہ: و جاءت منظومة المقدمة على بحر (الرجز) وهو أكثر بحور الشعر استخداماً في المنظومات التعليمية، ولعل الذي دفعهم الى ذلك سهولة الرجز، وما في ترك القافية الموحدة من يسر، ويتألف بحر الرجز من ست تفعيلات من: مُسْتَفْعِلُنْ في صورته التامة، وقد يدخل تغييراً وحذفاً في حركات التفعيلة او حروفها، فيجوز في هذا البحر ان يدخله (الخبن) وهو حذف الحرف الثاني الساكن، فتصير تفعيلة مُتَفْعِلُنْ ويجوز ان يدخله (لاطئ) وهو حذف الحرف الرابع الساكن فتصير تفعيلة (مستفعلن) فاذا اجتمع الخبن والطي سمي الخبل فتتحول (مستفعلن) الى متعلن وهو قليل لما يودي اليه من ثقل۔

ومن امثلة تلك التغييرات قوله: مخارج الحروف سبعة عشر۔ على الذي يختاره من اختبر و هذا التقطيره العروضي: مخارجل/ حُرُوفَسَبْ/ عَتَعَشْرُ عَلِّلَدِي/ يَخْتَارُ هُوَ/ مَنِخْتَبَر۔

مُتَّفَعِلُنْ / مُتَّفَعِلُنْ / مُتَّعِلُنْ / مُتَّفَعِلُنْ / مُسْتَفْعِلُنْ / مُتَّفَعِلُنْ / مُتَّفَعِلُنْ

محرری التجوید و النواقف و ما الذی رُسِمَ فی المصاحف

مُحَرَّرِلْ / تَجْوِيدِوَلْ / مَوَاقِفِيْ وَ مَلَلِذِيْ / اُرْسِيفِلْ / مَصَاحِفِيْ -

مُتَّفَعِلُنْ / مُسْتَفْعِلُنْ / مُتَّفَعِلُنْ / مُتَّفَعِلُنْ / مُتَّعِلُنْ / مُتَّفَعِلُنْ

حاشیہ: یَقُولُ رَاہِجِ عَفْوَرِبِّ سَامِعِيْ مُحَمَّدُ بْنُ الْجَزْرِيِّ الشَّافِعِيْ

یَقُولُ رَاہِجِ عَفْوَرِبِّ بِنَسَامِعِيْ، مُحَمَّدُ بْنُ الْجَزْرِيِّ اِيشَافِعِيْ

مُتَّفَعِلُنْ / مُسْتَفْعِلُنْ / مُسْتَفْعِلُنْ / مُتَّفَعِلُنْ / مُتَّفَعِلُنْ / مُسْتَفْعِلُنْ

بعض اشعار کا وزن ان اوزان کے ساتھ نہیں آ رہا، ان کے لئے متن الکا فی وغیرہ کتب کا مطالعہ کیا جائے۔

شعر: (۲) اَلْحَمْدُ لِلّٰهِ وَ صَلَّى اللّٰهُ عَلٰی نَبِيِّهِ وَ مُصْطَفَاہِ

ترجمہ: تمام تعریفیں اللہ تعالیٰ کے لئے ہیں اور رحمت نازل فرمائیں اپنے نبی اور اپنے چنے ہوئے پر۔

تشریح: نَبِيِّهِ وَ مُصْطَفَاہِ کی ضمیروں کا مرجع لفظ اللہ ہے۔

شبہ: مصنف بسم اللہ کیوں نہیں لائے؟

جواب: اس کے دو جواب ہیں۔

جواب (1): ابتداء کی حدیث میں ”لَمْ يُبْدَأْ فِيْهِ بِبِسْمِ اللّٰهِ“ اور ”بِحَمْدِ اللّٰهِ“ اور

”بِذِكْرِ اللّٰهِ“ تینوں آئے ہیں، اس سے یہ شبہ رفع ہو جاتا ہے کہ ابتداء تو ایک ہی چیز ہو سکتی ہے

”بِسْمِ اللّٰهِ“ سے کر لو خواہ ”اَلْحَمْدُ لِلّٰهِ“ سے اور حدیث میں دونوں سے ابتداء کرنے کا

ذکر آیا ہے، پھر دونوں پر ایک ہی وقت میں کس طرح عمل ہو سکتا ہے۔ اس کے جواب میں یہ کہنے کی ضرورت پیش آتی ہے کہ

ابتداء کی قسمیں: ابتداء کی تین قسمیں ہیں: (1) حقیقی (2) اضافی (3) عرفی

(1) حقیقی: کسی شے کا بالکل شروع میں ہونا، ابتداء حقیقی کہلاتا ہے۔

(2) اضافی: کسی سے پہلے اور کسی کے بعد ہونا

(3) عرفی: مقصد سے پہلے ہونا۔

جواب (2): ممکن ہے کہ ناظم نے ابتداء میں ”بِسْمِ اللّٰهِ“ پڑھ لی ہو، لیکن لکھ کر کتاب کا جز

نہ بنائی ہو۔ کیونکہ حدیث میں ”لَمْ يُبَدَأْ“ آیا ہے نہ کہ ”لَمْ يَكْتُبْ“ ملا علی قاری فرماتے

ہیں کہ صلوٰۃ و سلام کو جمع کرنا افضل ضرور ہے لیکن کسی ایک پر اکتفاء کر لینا بغیر کسی کراہت کے

جائز ہے۔ اور سلف کی ایک جماعت بھی اسی پر ہے۔ امام مسلم اپنی کتاب الجامع الصحیح مسلم میں اور

امام ولی اللہ ابوالقاسم شاطبی حرز الامانی اور قصیدہ راسیہ میں صرف صلوٰۃ لائے ہیں۔

نبی: وہ کامل ترین انسان ہے جس کی طرف وحی کی گئی ہو اور اس نے خدا تعالیٰ کے احکام اس کے

بندوں تک پہنچائے ہوں، خواہ اسے نئی کتاب اور نئی شریعت ملی ہو یا نہ ملی ہو۔

رسول: وہ کامل ترین انسان ہے، جس کی طرف وحی کی گئی ہو اور اس نے خدا تعالیٰ کے احکام اس

کے بندوں تک پہنچائے ہوں، اور اسے نئی شریعت اور نئی کتاب بھی ملی ہو۔

ممکن ہے کہ ”مصطفیٰ“ سے رسالت کی صفت مراد ہو، چنانچہ ”اَللّٰهُ يَصْطَفِي

مِنَ الْمَلٰٓئِكَةِ رُسُلًا وَّ مِنَ النَّاسِ“ (سورۃ الحجج ع¹⁰) میں بھی ”اصطفیٰ“

رسالت کے لئے چُن لینے کے معنی میں ہے۔ اور مسلم کی روایت ”اِنَّ اللّٰهَ اصْطَفٰى

گنائے۔۔۔۔۔“ میں جو ”اصطفیٰ“ ہے، وہ برتری اور بلندی کے لئے چن لینے کے معنی میں ہے۔ پس آیت اور روایت میں تضاد نہیں ہے۔

خلاصہ: دوسرے شعر میں حمد و صلوة کا بیان ہے۔

شعر: (۳) مُحَمَّدٌ وَإِلَيْهِ وَصَحْبِهِ وَمُقَرَّبِيُّ الْقُرْآنِ مَعَ مُحَبِّبِهِ

ترجمہ: محمد ﷺ پر اور ان کی آل پر اور ان کے صحابہ پر اور قرآن پڑھانے والوں پر اس قرآن کی محبت رکھنے والوں سمیت۔

تشریح: ”الہ“ اور ”صحبہ“ کی ضمیروں کا مرجع لفظ محمد ﷺ ہے، اور ”محبیہ“ کی ضمیر کا مرجع قرآن یا ”مُقَرَّبِيُّ الْقُرْآنِ“ ہے۔

محمد: وہ ذات جس میں عمدہ عادات کثرت سے پائی جاتی ہوں، اور آپ ﷺ کے لئے یہ نام ولادت کے ساتویں روز آپ ﷺ کے جد امجد (دادا) عبدالمطلب نے تجویز کیا تھا۔ جب ان سے دریافت کیا گیا کہ آپ نے یہ نیا نام کس مصلحت سے رکھا ہے، کیونکہ آپ کے بڑوں میں اور آپ کی قوم میں یہ نام کسی کا بھی نہیں ہے۔ تو انہوں نے جواب دیا کہ یہ نام اس امید پر رکھا کہ زمین و آسمان میں ان کی (محمد ﷺ) کی تعریف ہو۔ چنانچہ ان کی نیت حق سبحانہ و تعالیٰ نے اس طرح پوری کر دی۔ (الدقائق المحمدیہ - صفحہ 26)

آل کے معنی: آل کے معنی کے بارے میں تین اقوال ہیں۔

(1) نبی ﷺ کے قربت دار اور آپ ﷺ کے گھرانے کے افراد ہیں۔

(2) وہ مومنین جو ہاشم کی یا عبدالمطلب کی اولاد میں سے ہوں۔

(3) امت کے وہ تمام حضرات جو آپ ﷺ کے فرماں بردار ہوں۔

صحابی: صحابی وہ ہے جو ایمان اور نبی کریم ﷺ کی زیارت اور صحبت دونوں چیزوں سے مشرف ہوئے ہوں اور پھر دین نہ بدلا ہو اور ایمان ہی پر خاتمہ ہو گیا ہو۔ (لج الفکریہ)

مقرب القرآن: وہ تمام تابعین وغیرہ مراد ہیں جو قرآن کے معلم ہوئے ہیں، مع محبہ یعنی محب قرآن پر بھی رحمتیں ہوں، خواہ قاری ہو یا نہ ہو۔ کیونکہ آدمی جس سے محبت کرے گا اسی کے ساتھ شمار ہو گا۔ (الحواشی المفہمۃ)

خلاصہ: تیسرے شعر میں محمد ﷺ کی آل اور آپ ﷺ کے صحابہ اور مقرب القرآن اور محبین قرآن پر صلوٰۃ (درد) کا بیان ہے۔

شعر: (۴) وَبَعْدَ اِنَّ هٰذِهِ مُقَدِّمَةٌ فَيَمَّا عَلٰى قَارِئِهِ اَنْ يَعْلَمَهُ

ترجمہ: اور بعد (حمد و صلوٰۃ کے) تحقیق یہ مقدمہ ہے جو ان چیزوں میں ہے جن کا جاننا اس (قرآن) کے پڑھنے والے پر ضروری ہے۔

تشریح: ”قَارِئِهِ“ کی ضمیر کا مرجع قرآن ہے۔ ”يَعْلَمَهُ“ کی ضمیر کا مرجع فیما میں ماموصولہ کی طرف راجع ہے۔

اگر خطبہ ”الحاقیہ“ ہے (یعنی اگر قصیدہ لکھنے کے بعد شامل کیا گیا ہے) تب تو ”هٰذِهِ“ میں ان مضامین کی طرف اشارہ ہے جو قصیدہ میں درج اور خارج میں موجود ہیں۔ اور اگر خطبہ ابتدائیہ ہے (جو شروع ہی میں لکھا جاتا ہے) تو اس سے ان مضامین کی طرف اشارہ ہو گا جو ناظم کے ذہن میں موجود تھے۔ ”هٰذِهِ“ کا اشاریہ الأَرْجُوْةُ مقدر ہے۔ ”أَرْجُوْةُ“ رجز سے ہے، رجز کی بحر مستفعلن چھ مرتبہ آتا ہے مزید تفصیل کے لئے جو اہر النقیہ سو کیجیے۔

وَبَعْدُ: حمد و صلوة کے بعد اتنا بعد کہنا سنت ہے۔ عبد القاهر الرهاوی سے روایت ہے کہ چالیس صحابہ سے مع سند کے منقول ہے کہ نبی کریم ﷺ اس کو اپنے خطبوں اور خطوط میں استعمال فرماتے تھے، لیکن یہاں وزن کے سبب و بعد پر اکتفاء کیا۔ (لج الفکریہ)

المُقَدِّمَةُ: بعض حضرات فرماتے ہیں کہ یہ الْمُقَدِّمَةُ ہے دال کے کسرہ کے ساتھ اور بعض حضرات فرماتے ہیں کہ یہ الْمُقَدِّمَةُ ہے دال کے فتح کے ساتھ۔

مقدمہ کی قسمیں: معنوی اعتبار سے مقدمہ کی دو قسمیں ہیں:

(1) مقدمۃ الكتاب (2) مقدمۃ العلم

(1) مقدمۃ الكتاب: مقدمۃ الكتاب سے کسی کتاب کے وہ ابتدائی مسائل مراد ہوتے ہیں جو اس کتاب کے افہام و تفہیم میں موقوف علیہ کی حیثیت رکھتے ہوں۔

(2) مقدمۃ العلم: مقدمۃ العلم میں کسی کتاب کے نہیں بلکہ کسی مخصوص علم یا فن کے مبادیات اور موقوف علیہ اصولوں کا ذکر ہوتا ہے۔

بعض شروحات میں لکھا ہے کہ یہاں مقدمۃ العلم اور مقدمۃ الكتاب کوئی بھی مراد نہیں، بلکہ یہ کتاب کا نام ہے۔ جو اہر النقیۃ میں ہے کہ یہاں مقدمۃ العلم ہی مراد ہے اور ان یعلمہ سے اسی طرف اشارہ ہے، یعنی اس کتاب میں علم قراءت کے موقوف علیہ مسائل (تجوید) اوقاف اور رسم الخط کے ضروری مسائل کا بیان ہوگا۔ ملا علی قاریؒ نے اس موقع پر اس بات کی تردید کی ہے کہ یہ مقدمہ مقدمۃ العلم یا مقدمۃ الكتاب ہے اور پھر خود ہی مقدمۃ القراءت ہونے پر اشارہ فرمایا ہے۔

کیا قراءت علمی فنون میں سے ایک فن نہیں ہے؟ پھر مقدمۃ العلم ہونے کا انکار کیوں؟

فِيْمَا عَلٰى قَارِئِهِ: یہاں جس قاری مراد ہے۔ یعنی ساری دنیا کے قراء کے لئے ان مسائل کا جاننا ضروری ہے جو اس رسالے میں بیان کئے گئے ہیں۔ (جوہر عزیز)

خلاصہ: چوتھے شعر میں کتاب کا نام اور جن باتوں کا جاننا ضروری ہے، انہیں بیان کیا گیا ہے۔

شعر: (۵) اِذْ وَاٰجِبْ عَلَيْهِمْ مُّحْتَمًّا قَبْلَ الشُّرُوعِ اَوْ لَا اَنْ يَّعْلَمُوْا

ترجمہ: اس لئے کہ ان (قرآن پڑھنے والوں) پر ایسا واجب ہے جو ضروری (اور لازم) کیا ہوا ہے کہ (قرآن) کے شروع کرنے سے پہلے اول ہی میں معلوم کر لیں۔

تشریح: عَلَيْهِمْ کی ضمیر جمع فِيمَا عَلٰى قَارِئِهِ میں قاری کی طرف راجع ہے۔ اور جمع اس لئے ہے کہ قاری سے بطور جس افراد کثیر مراد ہیں۔

واجب سے کون سا وجوب مراد ہے؟ آیا عرفی اور اصطلاحی جس کا کرنا ضروری اور ترک کرنا غیر مستحسن اور ناپسندیدہ ہوتا ہے یا فقہی اور شرعی کہ جس کے کرنے پر ثواب اور نہ کرنے پر گناہ ہوتا ہے۔

بعض شروحات میں ہے کہ یہاں وجوب عرفی مراد ہے وجوب شرعی نہیں۔ التقدمة الشريفة میں ہے کہ اظہر یہ ہے کہ اس سے عرفی اور اصطلاحی وجوب مراد لیا جائے، اس لئے کہ یہ مسلم ہے کہ ناظم نے جتنی چیزیں اس مقدمہ میں بیان فرمائی ہیں، ان سب کی رعایت شرعاً واجب نہیں بلکہ ان میں سے کچھ چیزیں واجب اور کچھ مستحب ہیں۔ وجوب کا تعلق تو صرف مخارج اور صفات ہی سے ہے۔ باقی چیزیں مستحب اور مستحسن ہیں۔ قراء کو ان کا اہتمام بھی کرنا ہی چاہئے۔ ہاں اگر اس وجوب سے وجوب علی الکفایہ مراد لے لیں تو اس صورت میں شرعی وجوب بھی مراد ہو سکتا

ہے۔ اس لئے کہ یہ شرعاً بھی ضروری ہے کہ امت میں ہر وقت ایسے افراد موجود رہنے چاہئے جو تجوید و قراءت اور وقف و رسم کے تمام مسائل سے واقف ہوں۔

خلاصہ: پانچویں شعر کے پہلے مصرع میں یہ بیان کیا گیا ہے کہ چوتھے شعر میں جن باتوں کو ضروری کہا گیا، اس کی وجہ کیا ہے۔ اور دوسرے مصرع میں ان ضروری باتوں کو جاننے کا وقت بیان کیا گیا ہے۔

شعر: (٦) مَخَارِجِ الْحُرُوفِ وَالصِّفَاتِ لِيَلْفِظُوا بِأَفْصَحِ اللُّغَاتِ

ترجمہ: حروف کے مخارج اور صفات کو تاکہ (قرآن کے حروف کو) عمدہ ترین لغت کے موافق ادا کر سکیں۔

تشریح: مخارج اور صفات کا بیان آگے آ رہا ہے۔ ملا علی قاری فرماتے ہیں کہ صحیح نسخے میں ”لِيَنْطِقُوا“ ہے (یہ بھی پہلے لفظ یعنی ”لِيَلْفِظُوا“ کا ہم معنی لفظ ہے) اور علامہ جزری کے سامنے جو نسخہ آخری بار پڑھا گیا اس میں ”لِيَنْطِقُوا“ ہی ملتا ہے۔ ”لِيَلْفِظُوا“ مخطوطات اور اکثر شروحات کے موافق ہے۔ بعض شروحات میں ہے کہ افصح اللغات سے مراد لغت عربی ہے یا لغت قریشی مراد ہے۔ اس لئے کہ یہ عرب کے تمام لغات میں سے عمدہ ترین ہے، اور قرآن مجید اسی میں نازل ہوا ہے۔ اور آپ ﷺ عربی بھی ہیں، قریشی اور ہاشمی بھی۔ شیخ القراء والمجودین حضرت قاری البقری اظہار احمد تھانوی فرماتے ہیں کہ افصح اللغات سے لغت قریشی مراد لینا (جیسا کہ بعض شراح نے بطور احتمال مراد لیا ہے) صحیح نہیں۔ لغت قریشی کا مقابل دیگر قبائل عرب کی لغات سے باب قراءت میں تو زیر، بحث آیا ہے، مگر تجوید کو جو ایک طریق ادا کا نام

ہے، اس تقابل میں لانے کا کیا مقصد؟ کیا دیگر قبائل عرب کو مخارج اور صفات کی ادائیں قریش سے کوئی اختلاف تھا؟

الحواشی المفہمة میں ہے کہ افصح اللغات سے لغت عرب مراد ہے۔
خلاصہ: چھٹے شعر میں مخارج اور صفات اور ان کے جاننے کی وجہ بیان کی ہے۔ (فصح ترین لغت سے عربی زبان مراد ہے)

شعر: (۷) مُحَرَّرِي التَّجْوِيدِ وَالْمَوَاقِفِ وَمَا لَذِي رُسْمَةٍ فِي الْمَصَاحِفِ
 ترجمہ: اس حال میں کہ وہ تجوید کے ماہر ہوں، اور وقف کے موقعوں کے اور اس (رسم) کے جو لکھا گیا ہے مصاحف (عثمانیہ) میں۔

تشریح: التحرير: التحقيق للشئء والامعان فيه من غير زيادةٍ ولا نقصان، اخذًا من تحرير الوزن۔ (الحواشی الازهرية)

تجوید کے لغوی معنی (الْإِتْيَانُ بِالْجَيِّدِ) یعنی کسی کام کو عمدہ کرنے اور سنوارنے (درست کرنے) کے ہیں۔ مجودین کی اصطلاح میں تجوید کی تعریف یہ ہے کہ حرفوں کو ان کے مخارج مقررہ سے مع جمیع صفات لازمہ اور عارضہ کے بغیر کسی تکلف کے آسانی کے ساتھ ادا کرنا۔ (ضوابط النبلاء التجويد للشیخ عبدالمعبود) وقف وابتداء کے مواقع کی تشریح و تفصیل اسی مقدمہ کے باب معرفۃ الوقوف میں آگے آئے گی ان شاء اللہ تعالیٰ۔

ناظم نے المواقف کے ساتھ السبادی ذکر نہیں کیا کیونکہ وقف کی بحث ابتداء کی بحث کو مستلزم ہے۔ ملا علی قاری فرماتے ہیں کہ یہ اس طرح ہے جس طرح قرآن میں تَقْيِيْمُ الْحَزْرِ

فرمایا گیا، مراد ”الحَزُّ والِبَرْد“ دونوں ہیں یعنی کپڑے جو تم کو گرمی سے بچاتے ہیں مگر مراد گرمی اور سردی دونوں ہیں۔

سوال: مصنفؒ نے گزشتہ شعر میں مخارج و صفات کے جاننے کو ضروری قرار دیا تو اس شعر میں محرری التجوید کا لفظ بڑھا کر تکرار سے کیوں کام لیا؟

جواب: یہ تکرار نہیں ہے کیونکہ مصنفؒ نے گزشتہ شعر میں مخارج اور صفات کے جاننے کو ضروری قرار دے دیا۔ اور اس شعر میں یہ سمجھایا کہ مخارج اور صفات کا جاننا ہی کافی نہیں بلکہ جاننے کے مطابق ادا کرنا بھی ضروری ہے۔ اور صحیح ادائیگی کے ساتھ وقف و ابتداء کی اغلاط سے بچنا بھی لازمی ہے۔ ”رُسِمًا“ میں ضمیر مستتر نائب فاعل عائد الی الموصول ہے۔ اور نازائدہ ہے۔

(التقدمة الشريفة)

رُسِمًا: بعض نسخوں میں بتحقیف السین یعنی رُسِمًا لکھا گیا ہے۔ رسم الخط کے معنی ہیں قرآنی کلمات کو حذف و زیادت، وصل و قطع کی پابندی کے ساتھ اس شکل میں لکھنا جس پر صحابہ کرام کا اجماع ہے۔ اور جو تواتر کے ساتھ نبی ﷺ سے منقول ہے۔ ان مثالوں پر غور کیجئے۔ العلمین، الرحمن، الصلح، هؤلاء وغیرہ ان کا موجودہ رسم الخط تورسم عثمانی کے موافق ہے کیونکہ ان میں الف لکھا ہوا نہیں ہے، اور اگر ان کو اس طرح لکھیں العالمین، الرحمن، الصلحات، هؤلاء تو ان کی یہ کتابت گو تلفظ کے موافق ہے لیکن رسم عثمانی کے بالکل خلاف ہے۔ کیونکہ ان سب میں الف لکھا ہوا ہے۔ امت کا اس پر اجماع ہے کہ مصحف عثمانی کے خلاف قرآن مجید کا رسم الخط اختیار کرنا جائز نہیں۔

المصاحف: مصحف کی جمع ہے، یہاں مصاحف سے مراد قرآن مجید کے وہ نسخے ہیں جو حضرت عثمان رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے زیر اہتمام ان کے دور خلافت میں لکھے گئے تھے۔ وہ آٹھ صحیفے مراد ہیں جو مختلف شہروں میں روانہ کئے تھے۔ (1) بصرہ (2) کوفہ (3) دمشق (4) مکہ (5) یمن (6) بحرین (7) مدینہ (8) مصحف الامام یعنی جو مصحف عثمان رضی اللہ عنہ نے اپنے لئے مخصوص فرمایا۔ مصاحف کی تعداد میں اختلاف ہے۔ یعنی آٹھ یا چھ، پانچ۔

خلاصہ: ساتویں شعر میں ضروری باتوں میں سے تجوید، وقف اور رسم کو بیان کیا گیا ہے۔

شعر: (۸) مِنْ كُلِّ مَقْطُوعٍ وَ مَوْصُولٍ بِهَا وَ تَاءٍ اُنْثَى لَمْ تَكُنْ تُكْتَبُ بِهَا
ترجمہ: یعنی تمام وہ کلمات جو مقطوع اور موصول لکھے گئے (مصاحف عثمانیہ) میں اور وہ تاء تائیت جو ہاء کی (گول) شکل میں نہیں لکھی گئی۔ (بہا کی ضمیر کا مرجع مصاحف ہے) اور لَمْ تَكُنْ تُكْتَبُ بِهَا میں ہا ضمیر نہیں ہے۔

تشریح: اس شعر میں حضرت ناظمؒ یہ نشاندہی فرما رہے ہیں کہ رسم الخط کے دو جزوں پر رسالہ ہذا میں بحث کی جائے گی۔ اولاً کلمات مقطوعہ اور موصولہ اور ثانیاً تائیت جن کا بیان شعر نمبر 79 سے شروع ہوگا۔ یعنی رسم الخط کے جمیع اصول کا بیان اس کتاب میں نہیں ہوگا۔

مبادیات، مخارج الحروف

حرف کی تعریف: وہ آواز جو کہ مخرج محقق یا مقدر پر اعتماد کی وجہ سے پیدا ہوتی ہے۔

سوال: الف اور ہمزہ کے شروع میں ان کے مسمی کیوں نہیں آرہے ہیں؟

جواب: الف کا کوئی ایسا نام تجویز نہیں کیا جاسکا کہ جس کے شروع میں الف ہو کیونکہ الف کے نام کی ابتداء میں الف کا آنا ناممکن ہے۔ لیکن الف کے نام کا ہمزہ سے شروع ہونا اس بات کی

دلیل نہیں کہ حرف الف کی ہی نفی ہو جائے۔ بلکہ بطور مجاز اس وجہ سے کہ ہمزہ شروع کلمہ میں ہمیشہ بصورت الف ہی لکھا جاتا ہے۔ گو اس کے شروع میں الف کی آواز نہیں لیکن کتابت میں یہ اس کی مثل ہے۔ اس کے علاوہ مبداء صوت کے اعتبار سے مخرج سے بھی فی الجملہ تعلق ہے۔ کیونکہ الف کا مخرج منہ کا خلاء، ہمزہ کے مخرج اقصیٰ حلق ہی سے شروع ہوتا ہے۔

ہمزہ اصل میں امرّہ تھا، شروع کے ہمزہ کو ہاء سے بدل لیا گیا۔ ہاء اور ہمزہ چونکہ ہم مخرج ہیں، اس لئے بعض مواقع پر اہل زبان ایک حرف کو دوسرے حرف سے بدل لیتے ہیں۔ مثلاً ہزاق (خون بہانا) اصل میں ہزاق ہے، مآء اصل میں ماہ ہے۔

حروف کی قسمیں:

حروف کی دو قسمیں ہیں۔ (1) مبانی حروف (2) معانی حروف

(1) مبانی حروف: الف سے لے کر یاء تک تمام حروف کو مبانی کہتے ہیں۔ یعنی وہ حروف جن سے کلمات تشکیل پاتے ہیں، ان کو حروف مفردہ بھی کہتے ہیں، اور ان کو تہجی جو کہا جاتا ہے، یہ تو مجازاً کہا جاتا ہے۔

(2) معانی حروف: وہ کلمہ جو بغیر دوسرے کلمہ سے ملے ہوئے معانی نہ دے، ان کا نام حروف المعانی ہے۔ جیسے اِنَّ، اَنَّ، اِن، فِي، عَن وغیرہ

مبانی کی قسمیں: مبانی کی دو قسمیں ہیں: (1) اصلیه (2) فرعیہ

(1) اصلیه: اصلیه وہ ہیں جن کا مخرج ایک ہی ہو جیسے حلقیہ، جو فیہ، شجریہ، لہاتیہ، حافیہ وغیرہ۔ (مرشد)

(2) فرعیہ: فرعیہ وہ ہیں جن کا مخرج دو اصلی حروف کے درمیان ہو، یعنی کچھ حصہ آواز کا ایک حرف سے اور کچھ حصہ دوسرے حرف کی آمیزش سے نکلے۔

ملا علی قاریؒ نے فرعیہ کی تعریف یوں کی ہے کہ وہ حرف جو اپنا اصلی مخرج یا صفت ذاتیہ چھوڑ چکا ہو۔

فرعیہ کی قسمیں: فرعیہ کی دو قسمیں ہیں۔ (1) فرعیہ فصیحہ (2) فرعیہ غیر فصیحہ
فرعیہ فصیحہ آٹھ ہیں، جبکہ غیر فصیحہ کی کوئی عدد متعین نہیں۔ کیونکہ غیر فصیحہ تو قاری کی غلطی سے بننے والے حروف ہیں۔ اور غلطیوں کی تعداد متعین نہیں ہو سکتی۔ ان دونوں تعریفوں کی روشنی میں فرعیہ فصیحہ مندرجہ ذیل ہیں۔

(1) ہمزہ مسہلہ: ہمزہ مسہلہ کالواؤ، کالالف، کالیاء۔ مثلاً ءَاعَجَبِي، میں ہمزہ ثانیہ کالالف پڑھا گیا ہے۔ یعنی ہمزہ مسہلہ کوند تو بالکلیہ اس کے مخرج اور صفت شدت کے ساتھ ادا کرنا اور نہ ہی حرف علت کی طرح خالص جوف سے خوب نرمی کے ساتھ ادا کرنا چاہئے، بلکہ اس کو اس طرح ادا کریں کہ اس کا کچھ حصہ اقصائے طلق سے تو کچھ جوف سے بنے اور سختی و نرمی کا مجموعہ ہو۔ گویا ہمزہ اور حرف علت کے اختلاط سے پیدا ہونے والی ایک تیسری آواز کا نام تھیل ہے۔

ہمزہ مسہلہ کو زبر کی حالت میں ہمزہ اور الف مدہ کے اور کسرہ کی صورت میں ہمزہ اور یاء مدہ کے اور ضمہ کی حالت میں ہمزہ اور واؤ مدہ کے درمیان ادا کریں۔

(2) الف مباله: وہ الف جس کو امالہ صغریٰ یا کبریٰ سے پڑھا جائے جیسے مجرہا وغیرہ۔ امالہ یعنی فتح کو کسرہ کی طرف اور الف کو یاء کی طرف مائل کر کے پڑھنے کو کہتے ہیں۔ اگر میلان قلیل ہو تو امالہ صغریٰ ہے، اور اگر میلان زیادہ پایا گیا تو یہ امالہ کبریٰ ہے۔

فتحه مبالہ کی وجہ فرعیت: (متردد بین الفتحة والكسرة) ہے۔

(3) لام مفخضة: جیسے لام اسم الجلالہ، اور بروایت ورش وہ لام مفتوحہ جو صاد، طاء، اور ظاء کے بعد واقع ہو۔ جیسے ظَلَمُوا۔

وجہ فرعیت لام مفخضة: لام مفخضة، لام اصلی اور کچھ واو اصلی اس طرح دو اصلی حروف کے مابین دائر ہونے کی وجہ سے فرعی شمار کیا جاتا ہے۔

(4) صاد مشبہ بالزاء: جیسے اِهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ میں اور اَصْدَقُ وغیرہ میں، کہ صاد اور زاء کے مابین ہے۔ یہ صورت روایت حفص میں نہیں ہے۔

وجہ فرعیت صاد مشبہ بالزاء: اس حرف کو کہتے ہیں جو زاء اور صادِ خالصہ کی فرع ہے۔ یعنی نہ تو مکمل صاد کی آواز ہو اور نہ ہی مکمل زاء کی۔ بلکہ دونوں سے ملی جلی ایک تیسری آواز ہے، جس کو ان دونوں حروف کا مجموعہ کہہ سکتے ہیں۔ چونکہ یہ حرف دو اصلی حروف سے مل کر بنا ہے، اس لئے اس کو فرعی کہتے ہیں۔

(5) نون مخفاة: جیسے مِنْكُمْ، عَنْكُمْ وغیرہ۔

نون مخفی کی وجہ فرعیت: اس کی وجہ یہ ہے کہ یہ نون اس کے مخرج اصلی (طرف لسان) اور مخرج مقدر (خیشوم) کے مابین دائر ہوتا ہے۔ یعنی نون مخفی کی آواز ان دو جگہوں سے مل کر نکلتی

ہے جس کو اصطلاح میں متردد بین المنخر جین کہتے ہیں۔ یعنی نہ تو مکمل طرف لسان سے اور نہ مکمل خیشوم سے نکلے۔

(6) یاء مشمہ بصوت الواو: جیسے ہشام و کسائی کے یہاں قیل و غیض۔ یاء مشمہ بالواو روایت حفص میں نہیں ہے، البتہ دیگر روایات میں ہے جیسے قیل، غیض۔ رہا سکہ اس کی فرعیت کا تو چونکہ قیل اور غیض کی یاء کو اس کے مخرج (جوف، وسطِ فم) سے ادا کرتے وقت انضمام شفتین (ہونٹوں کو گول کرنا، جس سے حرف واؤ بنتا ہے) بھی ہوتا ہے۔ لہذا اس یاء میں واؤ کی بو بھی آتی ہے۔ اسی وجہ سے اس کو مشمہ بالواو کہتے ہیں۔

وجہ فرعیت: اس کی وجہ فرعیت یہ ہے کہ یہ یاء جوف وسط فم اور دونوں ہونٹوں کے مابین متردد ہوتی ہے، اس لئے اس کو حرف فرعی کہا جاتا ہے۔

(7) الف مفخمہ: حرف مفخم کے بعد الف مفخم جیسے قَالَ، طَال وغیرہ میں

(8) میم مخفّاة یا مدغم: بقول طیبی جب میم میں اظہار ہو تو اصلی ہے اور جب ادغام یا اخفاء ہو تو فرعیہ یعنی ناقص ہے۔ (مزید تفصیل جو اہر النقیۃ سے) یعنی اس الف کے تلفظ میں تغنیم کی آمیزش اسے واؤ کے قریب کرتی ہے۔ جیسا کہ الف ممالہ کے تلفظ میں ترقیق کی آمیزش اس کو (یا) سے قریب کرتی ہے۔ اسی لئے الف کو اور اسی طرح لام مغلظہ متردد بین الالف الاصلیۃ والواو مانا گیا۔ بہر حال الف ممالہ اور الف مفخم فرعی ہیں۔ الف منتصبہ (یعنی وہ الف جو بالفتح پڑھایا جائے، اس میں امالہ نہ ہو) کی۔ (نثر)

نوٹ: نہایۃ القول المفید میں ہے کہ لام مفخمہ اور نون مخفّاة کو شرح ملا علی قاری، شرح برکوی، شرح نونیا السحاوی اور شرح القول المفید میں حروف فرعیہ میں شمار کیا گیا ہے۔ لیکن حلّی

نے اپنی شرح میں اس کو وہم کہا ہے۔ کیونکہ ان میں کسی دوسرے حرف کا شائبہ تک بھی نہیں۔ اور نہ یہ دو مخرجوں کے درمیان دائر ہیں، صرف اس قدر حقیقت ہے کہ لام، لام مغلظہ ہے اور نون، نون مخفاة جس کا مخرج خیشوم ہے۔ اور یہ کہنا کہ نون اس لحاظ سے فرعی ہے کہ کبھی اس کا مخرج خیشوم ہوتا ہے اور کبھی طرف لسان، حرف فرعی کی تعریف میں نہیں آتا۔ کیونکہ فرعیت یہ ہے کہ بیک وقت دو مخرجوں میں دائر ہو۔ لیکن حلی کی رائے صحیح معلوم نہیں ہوتی۔ کیونکہ نون مخفاة میں مخرج اصلی یعنی طرف لسان کا عمل گو ضعیف درجہ میں ہو، رہتا ضرور ہے۔ علماء تجوید کا یہ فرمانا کہ لا عمل للسان محققین کے نزدیک اس سے عمل محکم کی نفی مقصود ہے۔ لہذا کوئی وجہ نہیں کہ نون مخفاة میں فرعی حالت نہ مانی جائے جبکہ اس کا مخرج، اصلی اور مقدر دونوں میں بیک وقت دائر ہے۔ اسی طرح میم مخفاة میں بھی اختا کے وقت لب اور خیشوم میں آواز دائر ہوتی ہے، لہذا یہ بھی حرف فرعی ہوتی۔

البتہ لام مضمرہ میں اشکال ہوتا ہے، مگر اس کے متعلق یہ کہا جاتا ہے کہ تغنیم کی وجہ سے لام مخرج اصلی اور (انفتاح صوت کی بجائے) انضمام صوت کے درمیان دائر ہوتا ہے۔ اور لام مضمرہ کو اس ذیل میں شمار نہیں کیا جاسکتا۔ کیونکہ راء میں اصل تغنیم ہے بخلاف لام کے، کہ اس میں اصل ترقیق ہے۔

(2) فرعیہ غیر فصیحہ: مثلاً؛ کسی حرف کو ایسا ادا کرنا کہ اس میں دوسرے حرف کی آمیزش بھی ہو، جس طرح کسی ماہر قاری کے لئے ضروری ہے کہ ہر حرف کو اس کے اپنے صحیح مخرج سے ادا کریں، تو اس کے لئے یہ بھی ضروری ہے کہ وہ حرف خالص ادا ہو، نہ کہ اس میں کسی دوسرے حرف کی ملاوٹ ہو۔

- راقم الحروف کے چند سال تجوید پڑھانے کے دوران طلبہ سے یہ غلطیاں صادر ہوئی تھیں، وہی غلطیاں یہاں پر لکھی جاتی ہیں۔
- (1) ق میں ہمزہ کی آمیزش۔ یعنی دونوں کی ملی جلی ایک تیسری آواز۔
 - (2) ہمزہ میں ق کی آمیزش۔
 - (3) شین میں ی کی آمیزش۔
 - (4) کبھی کبھی ی پڑھتے وقت زبان دال کے مخرج میں لگ جاتی ہے۔
 - (5) ض میں راء کی آمیزش، جیسے فلیضحکو کو فلیدر حکو پڑھنا۔
 - (6) ق میں تاء کی آمیزش۔
 - (7) ولا الضالین سے ولا الصالین یعنی صادر پڑھنا۔
 - (8) فضل سے فول یعنی ضاد کی جگہ واو کی آمیزش۔
 - (9) اغنیاء سے اقنیاء۔ غ میں ق کی آمیزش۔
 - (10) گان سے گاد۔ ن میں دال کی آمیزش۔
 - (11) اتو عظون سے تو عدون۔ ظ میں دال کی آمیزش، قرب کی وجہ سے۔
 - (12) قریب سے قدیب۔ راء میں دال کی آمیزش۔
 - (13) بعض طلباء "ت" پڑھتے وقت لام کے مخرج میں زبان لگاتے ہیں۔ یعنی ان کا زبان پر کنٹرول نہیں ہوتا، جس کی وجہ سے زبان اوپر کی طرف لگ جاتی ہے۔
 - (14) بعض طلباء ز پڑھتے وقت زبان اوپر کی طرف اٹھاتے ہوئے ل یا د کے مخرج میں لگا دیتے ہیں۔

(15) بعض طلباء لپڑھتے وقت زبان اوپر سے نیچے کی طرف لاتے ہوئے تاء کی مخرج میں لگا دیتے ہیں۔ (16) شین میں "گ" کی آمیزش۔

(17) سین میں شین کی آمیزش۔ (یہ غلطی مہارت تامہ کے بغیر بالکل سمجھ میں نہیں آئے گی، جس کو بہت شوق ہو تو پھر ان شاء اللہ تعالیٰ سمجھ میں آئے گی۔)

(18) شین میں سین کی آمیزش۔

(19) نون میں لام کی آمیزش۔ جیسے کان سے کال اور یعلمون سے یعملول۔ (عموماً جب حرف مدہ کے بعد ہو)

(20) لام میں نون کی آمیزش۔ جیسے فظَلَلْنَا سے فظَلَّلْنَا۔ (اکثر جب حروف طرفیہ آپس میں اکٹھے آجائیں)

(21) ذال میں دال کی آمیزش۔ (قرب کی وجہ سے)

(22) دال میں ذال کی آمیزش۔ (قرب کی وجہ سے)

(23) تاء میں تاء کی آمیزش۔ (قرب کی وجہ سے)

(24) زاء میں شین کی آمیزش (اس کا ادراک بہت مشکل ہے)۔ یازاء میں یاء کی آمیزش۔

(25) راء پڑھتے وقت عین کی آواز نکالنا۔ (راء کے مخرج پر کنٹرول نہ ہونے کی وجہ سے)

(26) ہاء میں یاء کی آمیزش۔ (یاء متحرکہ اور ہاء میں صرف ہمس اور جہر کا فرق ہے) جیسے

بِسْمِ اللّٰهِ سے بِسْمِ اللّٰہِ

(27) کاف میں گاف کی آمیزش۔ (قرب کی وجہ سے)

(28) عین میں ہمزہ کی آمیزش۔ (قرب کی وجہ سے)

(29) قاف میں غین کی آمیزش۔ (قرب کی وجہ سے)

(30) قاف میں گاف کی آمیزش۔ (قرب کی وجہ سے)

(31) قاف میں کاف کی آمیزش۔ (قرب کی وجہ سے)

(32) ہاء کو شین کے ساتھ مکس کرنا

(33) ہاء میں ہمزہ مسلہ یا گاف کی طرح آواز نکالنا۔

(34) سین میں جیم کی آمیزش۔ جب سختی اور جھٹکے کے ساتھ پڑھا جائے۔

(35) ظاء میں غین کی آمیزش۔ جیسے یظلمون سے یغلمون۔

(36) جب حروف طرفیہ میں سے کوئی حرف حروفِ حلقی کے درمیان آجائے جیسے عَن

عینا ذیہ۔ تو اکثر ن سے ل ہو جاتا ہے۔

(37) حروفِ طرفیہ پڑھتے وقت کبھی زبان لہاتیہ حروف میں بھی لگ جاتی ہے۔ (کنزول نہ

ہونے کی وجہ سے) جیسے انزلنا میں پہلے نون پڑھتے وقت

(38) شین اور سین میں تاء کی آمیزش۔ جب چیخ کے ساتھ زور لگا کر پڑھے۔

(39) حروفِ لثویہ میں فاء کی آمیزش۔ جیسے ثَمَّ سے فَمَّ، ظَلَمُوا سے فَلَمُوا، ذَلِكْ سے

فَلِكْ۔

(40) بعض طلباء فاء پڑھتے وقت اوپر کے ہونٹ کو بھی حرکت دیتے ہیں۔ اگر ہونٹ آپس میں

مل جائیں تو میم یا باء ادا ہوتے ہیں۔

(41) ہاء مکسورہ میں شین کی آمیزش۔

(42) ضاد میں قاف کی آمیزش۔ جیسے رضوان سے رِقوان پڑھنا۔

(43) کاف میں ہمزہ کی آمیزش۔ (44) خاء میں غین، کاف، قاف یا گاف کی آمیزش۔

(45) غین میں خاء، قاف یا گاف کی آمیزش۔

(46) جیم۔ کاف، گاف، شین، یاء، زای یا دال ان سب حروف کی آواز جیم کے ساتھ کس ہوتی رہتی ہے۔

(47) یاء میں جیم کی آمیزش۔ (48) یاء میں کاف یا گاف کی آمیزش۔

(49) یاء میں ہمزہ کی آمیزش۔ (50) ہمزہ، ہاء، عین اور حاء میں یاء کی آمیزش ہوتی ہے۔

(51) تاء میں دال کی آمیزش۔ (52) سین میں یاء کی آمیزش۔ جیسے بالانفیس

(53) کاف میں جیم کی آمیزش۔ مثلاً اللہ اکبر میں اکبر کی جگہ اجر پڑھتے ہیں۔

(54) آب، آج، آد کے بالکل آخر میں ناک میں آواز لے جانا۔

(55) آراء میں "از" کی آمیزش۔

(56) ہاء مضمومہ میں واؤ کی آمیزش۔ جیسے خَتَمَ اللّٰهُ سے خَتَمَ اللّٰهُ

اہم بات: بعض طلباء کا زبان پر کنزول نہیں ہوتا۔ جس کی وجہ سے زبان کو اوپر، نیچے یا دائیں بائیں پھراتے رہتے ہیں۔ یہ غلط طریقہ ہے۔ جس حرف کو ادا کرنا ہو، اسی حرف کے مخرج میں زبان لگائیں۔

تعداد حروف: یہ ایک مختلف فیہ مسئلہ ہے۔ چنانچہ بصر میں اور جمہور علماء تجوید کے نزدیک حروف اصلہ انتہیں (29) ہیں تو برمد کے یہاں اٹھائیس (28) ہیں۔ اور اس اختلاف کا مبنی یہی ہے کہ ہر حرف کے نام کے شروع میں اس حرف کی حقیقت ہوتی ہے، جیسے باء، تاء، جیم، قاف وغیرہ۔ کہ

ان میں ان کا پہلا جو حرف ہے وہی حرف ان کی حقیقت ہوتا ہے۔ مگر اسم الف کے شروع میں ہمزہ ہے، لہذا مبر نے الف کو مستقل حرف شمار نہ کرتے ہوئے اس کو بھی ہمزہ کہہ دیا۔

دلیل جمہور: جمہور کی طرف سے اس کا جواب یہ دیا جاتا ہے کہ اسم الف کے شروع میں اس کی حقیقت کا ہونا تو ممکن ہی نہیں ہے کیونکہ وہ ساکن ہوتا ہے۔ اور ابتداء بالسکون محال ہے۔ نیز الف اپنے وجود میں کسی دوسرے حرف کا محتاج ہے لہذا جب تک کوئی دوسرا حرف نہ ہو گا تو الف بھی نہیں ہوگا۔ اس کے شروع میں الف نہیں آتا نیز لسان عرب میں ہمزہ کا الف سے ابدال خود ان دونوں میں مغایرت کی دلیل ہے کہ دونوں الگ الگ ہیں۔ نیز دونوں کے مخرج کا علمیدہ علمیدہ ہونا خود ان کے الگ ہونے پر دلالت کرتا ہے۔ لہذا حروف اصلیہ انتیس (29) ہیں۔ (فتح الرحمن)

بعض علماء نے مبر کی رائے اٹھائیں (28) لکھی ہے، یہ صحیح نہیں ہے۔ دکتور غانم کہتے ہیں کہ ابتداء میں حروف ملفوظی (29) تھے مگر کتابت میں (28) تھے۔ خلیل ابن احمد نے ہمزہ کی شکل ایجاد کی تو مبر کی رائے مکتوبی حروف کے بارے میں تھی، ملفوظی کے وہ بھی (29) کے قائل تھے۔

سوال: الف میں مدیت کو اصل کیوں کہا گیا؟

جواب: اس کے تین وجوہات ہیں:

- (1) الف حرف مدہ ہی ہوتا ہے، بخلاف واؤ اور یاء کے کہ وہ کبھی مدہ اور کبھی غیر مدہ ہوتے ہیں۔
- (2) الف کی ادا میں کسی عضو کا عمل بالکل نہیں کیونکہ یہ ہوا ہی پر ختم ہو جاتا ہے۔ اور اس کا اعتماد ٹھہراؤ کسی معین جگہ پر نہیں ہوتا بخلاف واؤ مدہ اور یاء مدہ کے۔ واؤ مدہ قدرے انضمام شفتین سے اور یاء مدہ میں وسط لسان کا دخل بہر حال موجود ہوتا ہے۔

(3) مدّت کے حامل حروف کی آواز پوشیدہ اور نرم ہوتی ہے۔ اور یہ کیفیت تمام حروف میں سب سے زیادہ الف میں پائی جاتی ہے۔ جبکہ یاء اور واؤ میں الف کے مقابلے میں یہ کیفیت کم ہے۔

حركات کی قسمیں: حركات کی دو قسمیں ہیں (1) حركات اصلی (2) حركات فرعی

(1) حركات اصلی: حركات اصلی تین ہیں۔ (1) فتحة کاملہ (2) کسرہ کاملہ (3) ضمّہ کاملہ

(2) حركات فرعی: حركات فرعی دو ہیں۔

(1) فتحة مباله: وہ زبر جو الف ممالہ سے پہلے ہو جیسے بُشْرَى، النار، الکافرین، مجرها وغیرہ میں امالہ کرنے والوں کے یہاں الف کو امالہ سے پڑھا جائے۔ تو ما قبل الف کی حرکت نہ خالص کسرہ ہوگی اور نہ خالص فتحة۔ بلکہ دائر بین الفتحة والکسرہ ہوگی۔ اسی طرح کسائی کے یہاں تائے تائیت میں وقف کے وقت امالہ کیا جائے گا۔ اور ہاء موقوفہ کے ما قبل فتحة، کسرہ کی طرف مائل ہوگا۔

(2) حركات مشمبهه: مثلاً قلیل، غیض میں اشمام کرنے والوں کے یہاں قاف اور غین کا کسرہ دائر بین الکسر والضم ہے۔

بطور فائدہ مجہول معروف کے متعلق کچھ تفصیل لکھتے ہیں کیونکہ اس میں کوتاہی بہت ہوتی ہے۔ اور اس وجہ سے بھی کہ ہو سکتا کہ اس جگہ مجہول معروف کو چھوڑ کر بعد میں اس پر کوئی کلام ہی نہ ہو، اور یہ کتاب میں رہ جائے۔

کلام عرب میں عموماً اور قرآن مجید میں خصوصاً حركات یعنی فتحة، ضمّہ، کسرہ کا تلفظ معروف و لطیف اور فصیح و باریک صورت میں ہے۔ نہ کہ مجہول و شدید اور ناقص و غلیظ صورت میں۔ اور معروف حرکت اس تام و پوری اور صاف حرکت کا نام ہے، جو نہایت نفیس و عمدہ، کامل و خالص، فصیح و لطیف، باریک و سبک اور ہلکی ہو۔ جس کو سامع پوری صفائی سے سمجھ لے جیسے اردو

میں فوارہ، ڈوری، کیل، دیلی (لام مراد ہے) کی حرکت۔ فاکفتحہ، دال کا ضمہ اور کاف اور لام کا کسرہ تانسید ہا جاتا ہے۔ اسی طرح کئیف، سوف اور نور، نبی میں کاف اور سین کا فتحہ اور نون کا ضمہ اور باء کا کسرہ تانسید ہنا چاہئے۔ اس کی صحیح ادائیگی کا اصل معیار مدارِ تو ماہر و مجود استادِ کامل سے سنا اور بالمشافہ مشق کرنا ہے۔ کیونکہ یہ فن پورا کا پورا ادائی و کینی اور عملی و سماعتی ہے نہ کہ محض علمی و کتابی۔ البتہ ایسی حرکت کی موٹی سی علامت اور پہچان یہ ہے کہ فتحہ میں کامل افتتاحِ فم و صوت اور کسرہ میں کامل انخفافِ فم و صوت اور ضمہ میں کامل انضمامِ شفستین اور ہونٹوں کی گولائی کے ساتھ بلا مبالغہ اور بلا اشباع فتحہ میں باریک الف کی اور کسرہ میں معروف یا کی اور ضمہ میں واؤ معروف کی خفیف سی بودے کر ان کا ایسی پاکیزگی و عمدگی، لطافت و باریکی اور سلاست (روانی) و فصاحت کے ساتھ ادا کرنا چاہئے کہ ان حرکات میں الف، واؤ اور یاء معروف کا نصف نصف حصہ شامل ہو۔

یہ مقصد نہیں کہ بالفعل بھی ضمہ اور کسرہ میں اشباع اور مبالغہ ہو اور ان میں کامل واؤ اور یاء معروف کی ذات کا وجود آجائے حاشا و کلا۔

کیا سب کی خوشبو سونگھنے سے بعینہ و بذاتہ سب دماغ میں آجاتا ہے؟ اور کیا طلوہ کی خوشبو سونگھنے سے بعینہ طلوہ دماغ میں آجاتا ہے؟ ہرگز نہیں۔ بس اسی طرح پیش میں واؤ معروف کی سی اور زیر میں یا معروف کی سی بودینے کا مطلب یہ ہے کہ پیش اور زیر میں واؤ معروف اور یا معروف کی قابلیت اور قوت و صلاحیت ہو کہ پیش اور زیر کو اس طور پر باریک اور لطیف ادا کریں اگر ان کو کھینچ دیں تو ان سے واؤ اور یاء معروف پیدا ہوں نہ کہ واؤ اور یا مجہول۔

معروف حرکات کو حرکات تامہ اور مجہول حرکات کو حرکات ناقصہ اور حرکات شدیدہ بھی کہتے ہیں۔ حرکات مجہولہ کی چند مثالیں یہ ہیں۔ دَوْر، كَوْن، مَوْج، عَيْب، سَيْز، مَوْم، جُوْز، بَيْلُ اور جَيْلُ (کمال الفرقان)

تنبيه هام: عند توالی حرکات الضم فی کلمة واحدة نحو قُلُوبُهُمْ، لَا يَحْزَنُهُمُ الْفَرْعُ لَا بُدَّ مِنْ استمرار ضم الشفتين حتى الانتها من حرکات الضم و في اثنا هذا الضم يتحرك اللسان ليحقق مخارج الحروف المختلفة و لا يجوز رجوع الشفتين الى وضع السكون او بسطهما قليلاً بعد كل ضم لانه لا مبرر لذلك لعدم وجود ساكن بعد الضم وقد اكد لي هذا ايضاً الدكتور الشيخ ايمن سويد لما فيه من التعسف و الكلفة في حرکات الشفتين۔

(تیسرا حصہ فی تجوید القرآن)

ترجمہ: ایک کلمہ میں ضمہ کے حرکات کے متواتر آنے کی وجہ سے ضم الشفتین میں ضرور استمرار ہوگی، حتیٰ کہ ضمہ کے حرکات ختم ہو جائیں۔ مثلاً: قُلُوبُهُمْ، لَا يَحْزَنُهُمُ الْفَرْع۔

اس ضمہ کے دوران زبان متحرک ہو جاتی ہے۔ تاکہ مختلف مخارج الحروف ثابت ہو جائیں۔ ہونٹوں کا سکون بنانے کے لئے واپس کرنا، ان کو ضمہ کے بعد تھوڑا سا پھیلانا جائز نہیں۔ کیونکہ ضمہ کے بعد ساکن کی عدم موجودگی میں اس سے مختص نہیں ہے۔ ڈاکٹر شیخ ایمن سوید نے بھی اس کی تاکید کی ہے۔ کیونکہ اس میں حرکات شفتین میں تنگی اور تکلف ہوتی ہے۔

یہ بات یاد رکھیں کہ وَقَالُوا كُونُوا هُودًا میں چار دفعہ داو مدہ آیا ہے۔ ان میں پہلے مدہ پر ہونٹ گول کریں، پھر ہونٹوں کو واپس کئے بغیر دوسرے، تیسرے اور چوتھے مدہ کو پڑھیں گے۔ (شیخ ایمن السوید صاحب حفظہ اللہ)

دانتوں اور داڑھیوں کے متعلق تفصیل

کل چھ نام ہیں تین دانتوں کے اور تین داڑھیوں کے۔ دانتوں کے نام ثنایا، رباعی، انیاب اور داڑھیوں کے نام ضواحک، طواحن اور نواجذ ہیں۔ دانت کل بارہ (12) ہوتے ہیں۔ بالکل سامنے اوپر نیچے۔ چار دانت ثنایا (اوپر کے دو ثنایا علیا اور نیچے کے دو ثنایا سفلی)، ثنایا کے برابر والے اوپر نیچے دونوں جانب کے چار دانت رباعی ہیں۔ رباعی کے ساتھ والے اوپر نیچے دونوں جانب چار نوکدار دانت انیاب ہیں۔ داڑھیوں کل بیس (20) ہوتی ہیں۔ اس طرح کہ انیاب کے ساتھ والی اوپر نیچے دونوں جانب چار داڑھیوں ضواحک ہیں۔ ان کے ساتھ والی تین تین داڑھیوں اوپر نیچے منہ کے دونوں جانب کل بارہ (12) داڑھیوں طواحن ہیں۔ طواحن کے ساتھ والی اوپر نیچے دونوں جانب بالکل آخری چار داڑھیوں نواجذ ہیں۔

نوٹ: حرفوں کے ادا کرنے میں صرف اوپر کے داڑھ اور دانت ہی کام آتے ہیں۔ نیچے کے دانتوں اور داڑھیوں کا حرفوں کی اداسے کوئی تعلق نہیں۔ ہاں سامنے والے نیچے کے دو دانت کچھ حرفوں کے مخارج میں کام آتے ہیں۔

تالو:

الحنک: بأطن الفك من داخل الفم من اعلى او اسفل، والحنک الاعلى له طرفان: امامی و خلفی

فألامامى: وهو الذى يحاذى طرف اللسان فيه صلابة وهو الذى يسى بغار الحنك۔

والطرف الخلقى: وهو المحاذى لاقصى اللسان فيه رخاوة وملوسة وينتهى هذا الطرف عند اول الحلق۔ (احكام قراءة القرآن الكريم للشيخ خليل حصرى)

ترجمہ:

تالو: منہ کے اندر جبڑے کا چھپا ہوا حصہ خواہ اوپر ہو یا نیچے، تالو کہلاتا ہے۔ بالائی جبڑے کے دو اطراف ہوتے ہیں۔ (1) سامنے (2) پیچھے

سامنے کا طرف: یہ وہ طرف ہے جو زبان کے مقابلے میں ہو۔ اس میں سختی ہوتی ہے۔ اسے جبڑے کا غار کہا جاتا ہے۔

پیچھے کا طرف: یہ وہ طرف ہے جو اقصی لسان کے مقابلے میں ہو۔ اس میں رخاوت ہوتی ہے۔ یہ طرف حلق کے ابتدائی حصے پر تمام ہو جاتی ہے۔

نرم تالو کو غَلْظَمَة کہتے ہیں جو قاف کا مخرج ہے۔ اور سخت تالو کو عَكْذَه کہتے ہیں جو کاف کا مخرج ہے۔

نوٹ: تالو اصول مخارج میں شامل نہیں مگر چونکہ اس کا تعلق بعض حروف کے مخارج میں بہت واضح ہے، اس لئے اسے یہاں بیان کیا گیا ہے۔

ہونٹ کے حصے:

ہونٹ کے چار حصے ہیں۔ (1) بطن الشفة (2) تر حصہ (3) ظاہری حصہ (4) وسطی حصہ (1) بطن الشفة: نیچے کے ہونٹ کا وہ اندرونی حصہ جو ہونٹوں کے بند ہونے کے وقت اندر کی طرف چھپ جاتا ہے۔

(2) تر حصہ: جو کہ داخل فم ہے۔

(3) ظاہری حصہ: ظاہری بشرہ سے تعلق رکھنے والا حصہ جسے بری کہتے ہیں۔

(4) وسطی حصہ: جو ظاہری بشرہ اور تر حصہ کے درمیان واقع ہے۔

زبان کے حصے:

زبان کے چھ حصے ہیں۔ (1) اس لسان (2) طرف لسان (3) حافہ لسان

(4) ظہر لسان (5) شجر لسان (6) اقصیٰ لسان

(1) اس لسان: زبان کی نوک اور سرا جو شنایا کو لگتی ہے۔ اور اس کے دونوں طرف تھوڑے

تھوڑے حصہ کو ناحیہ لسان (کنارہ) کہتے ہیں۔

(2) طرف لسان: زبان کے سامنے والا وہ گول کنارہ ہے جو بارہ دانتوں سے لگتا ہے، اس کو طرف

لسان کہتے ہیں۔

(3) حافہ لسان: زبان کی کروٹ اور ہر دو جانب میں کنارہ کے بعد سے اخیر تک کے پورے لمبے

حصے کو حافہ لسان کہتے ہیں۔ دائیں طرف والے کو حافہ یمنی اور بائیں طرف کو حافہ یسری کہتے

ہیں۔ حافہ لسان کے طولاً مزید تین حصے ہیں۔

(1) ادنیٰ حافہ: جو ضاحک کے مقابل ہے۔

(2) وسطی حافہ: جو طواحن کے مقابل ہے۔

(3) اقصیٰ حافہ: جو نواجذ کے مقابل ہے۔

(4) ظہر لسان: پشتِ زبان۔ یہاں ظہر سے مراد ظہر اس لسان یعنی اس زبان کی پشت ہے۔

نوٹ: ظہر لسان سے پوری زبان کی پشت یا وسط لسان کے حصے کو مراد لینا صحیح نہیں۔ (مرشد)

(5) شجر لسان: زبان کے وسطی (درمیانی) حصے کو کہتے ہیں۔ اس وجہ سے شجر لسان کا ایک اور نام وسط لسان بھی ہے۔

(6) اقصیٰ لسان: زبان کا وہ جز والا حصہ مراد ہے جو حلق سے متصل ہے۔ بعض کتب میں بطن لسان بھی لکھا ہے۔ (یعنی زبان کا پیٹ اور شکم)۔ زبان کے نیچے والے حصہ کو جو نیچے کے جڑے سے ملا ہوا ہے، بطن لسان کہتے ہیں۔

اصول مخارج:

اصول مخارج پانچ ہیں۔ (1) حلق (2) لسان (3) شفتان (4) جوف دہن (5) خیشوم

(1) الاصل الاول: حلق: اس میں تین مخارج اور چھ حروف ہیں۔

(2) الاصل الثانی: لسان: جمہور کے نزدیک اس میں دس مخارج اور اٹھارہ حروف ہیں۔ امام فراء کے نزدیک آٹھ مخارج ہیں۔

(3) الاصل الثالث: شفتان: اس میں دو مخارج اور چار حروف ہیں۔

(4) الاصل الرابع: جوف دہن: اس میں ایک مخارج اور تین حروف ہیں۔

(5) الاصل الخامس: خیشوم: خیشوم میں ایک مخارج اور دو حروف ہیں۔



(۲- مخارج الحروف)

شعر: (۹) مَخَارِجُ الْحُرُوفِ سَبْعَةٌ عَشْرٌ عَلَى الَّذِي يَخْتَارُهَا مَنْ اخْتَبَرُ
ترجمہ: حروف کے مخارج سترہ (17) ہیں۔ اس قول پر کہ اس کو وہ شخص اختیار کرتا ہے جو اس فن میں بڑا باخبر ہو ہے۔

تشریح: يَخْتَارُهَا کی ضمیر کا مرجع الذی ہے۔ (طاش کبریٰ زادہ)

بعض اردو شروحات میں (القول) لکھا ہے۔ الذی سے پہلے القول محذوف ہے۔ الذی سے پہلے موصوف (القول) اس لئے مقدر مانا ہے تاکہ الذی کی وضاحت ہو جائے۔ اور یہ معلوم ہو جائے کہ اس سے کیا چیز مراد ہے؟

مخرج کی تعریف: مَوْضِعُ ظُهُورِ الْحَرْفِ وَتَمَيُّزُهُ عَنِ الْغَيْرِ یعنی حرف کے ظہور اور اپنے غیر سے ممتاز ہونے کی جگہ (المع الفکریہ)

مخرج کی قسمیں:

مخرج کی دو قسمیں ہیں۔ (1) مخرج محقق (2) مخرج مقدر

(1) مخرج محقق: یعنی حلق، زبان اور ہونٹوں کا ایک معین حصہ

(2) مخرج مقدر: جوف اور خیسوم

سَبْعَةٌ عَشْرٌ: علامہ رضی اور ابوشامہ کے نزدیک انیس حروف کے انیس مخارج ہیں۔ اور اگر ان کے ہمراہ نون مخففا کا مخرج شمار کیا جائے تو مخارج کی تعداد تیس (30) ہو جاتی ہے۔

نوٹ: علامہ ابوشامہ فرماتے ہیں کہ حقیقت میں ہر حرف کا ایک مستقل الگ مخرج ہے۔ لیکن بوجہ شدت قرب کے سب کو علیحدہ علیحدہ بیان کرنا دشوار ہے۔ امام ذلیل بن احمد فراہیدی نحوی

اور جمہور کے نزدیک کل مخارج سترہ (17) ہیں۔ امام سیبویہ کے نزدیک سولہ مخارج ہیں۔ امام فرما کے نزدیک مخارج کی تعداد چودہ (14) ہے۔

علامہ جزریؒ اور اکثر حضرات نے سترہ (17) مخارج کا قول خلیلؒ کی طرف منسوب کیا ہے۔ مگر سید فرغل نے اس کا انکار کیا ہے اور فرماتے ہیں کہ خلیلؒ کے نزدیک مخارج کی کل تعداد نو (9) یا گیارہ (11) ہے۔ (شرح ابن یالوشہ، تحقیق سید فرغل صفحہ نمبر 76، 75)۔ امام خلیلؒ نے حروف مدہ کا مخرج جوف دہن کو قرار دیا ہے۔ اور لام، نون، راکا مخرج بھی الگ الگ شمار کیا ہے۔ حروف مدہ کو ادا کرتے وقت محقق مخارج سے صوت کا تعلق ضعیف سا رہ جاتا ہے اور جوف دہن پر اعتماد قوی وغالب ہو جاتا ہے۔ اسی غالب حالت کا اعتبار کرتے ہوئے خلیلؒ نے واؤ اور یا کے دو مخارج قرار دیئے، ایک محقق اور دوسرا مقدر۔

امام سیبویہؒ اور امام فرماؒ نے مدہ اور غیر مدہ کا ایک ہی مخرج کہا ہے۔ اور مخرج جوف زائد نہیں کیا۔ اس میں تحقیق یہ ہے کہ الف بالکل ہوئی حرف ہے۔ اس میں آواز کا اعتماد کسی معین جگہ پر نہیں ہوتا۔ اسی واسطے امام فرماؒ اور امام سیبویہؒ نے اقصائے حلق کو اس کا مخرج کہا ہے۔ اور حرف واؤ اور یا جب مدہ ہوں تو اس وقت اعتماد صوت کا لسان و شفقتین پر نہایت ضعیف ہوتا ہے، مگر ہوتا ضرور ہے۔ سو فرماؒ اور سیبویہؒ نے اس اعتماد ضعیف کی وجہ سے مدہ وغیر مدہ دونوں کے مخرج میں فرق نہیں کیا اور ایک مخرج بتایا۔

مخارج کا یہ اختلاف حقیقی نہیں بلکہ اعتباری ہے۔ اگر مخارج کا یہ اختلاف حقیقی ہوتا تو لازمی طور پر حروف کی آواز اور ادراپ اثر پڑتا، لیکن یہ بات مسلم ہے کہ اس اختلاف کے باوجود بھی حروف کی آواز اور ادراپ کوئی اثر نہیں پڑتا۔

مخرج معلوم کرنے کا طریقہ:

(1) مخرج معلوم کرنے کا طریقہ یہ ہے کہ جس حرف کا مخرج معلوم کرنا ہو تو، اس کو ساکن کر کے اس سے پہلے ہمزہ متحرکہ لگا کے دیکھو۔ جس جگہ آواز ٹھہر جائے، وہی اس کا مخرج ہوگا۔ جیسے اَب۔ اس کو ادا کرنے میں آواز ہونٹوں پر ٹھہر جاتی ہے۔ لہذا معلوم ہوا کہ با کا مخرج دونوں ہونٹ ہیں۔

(2) (دوسرا طریقہ جو مشہور نہیں ہے) کہ اس حرف کو متحرک کر کے آخر میں ہاء ساکنہ لگا کر تلفظ کرو۔ مثلاً جیم کا مخرج معلوم کرنا ہو تو (جِ) کا تلفظ کرو۔ اس ہاء کو ہاء سکتہ کہتے ہیں۔ صورت اولیٰ میں انتہائے صوت پر غور کر کے مخرج معلوم ہوگا، اور صورت ثانیہ میں ابتدائے صوت پر غور کرنا ہوگا۔

اِخْتَبَرَ اِی جَزَبَ، غَيَّرَ، مَرَقَ یعنی کسی چیز کی تحقیق کرنا اور اس کا بار بار تجربہ کرنا۔ پس مطلب یہ ہے کہ امام ظلیلؒ کے بار بار تجربہ میں حروف کے مخارج سترہ (17) ہی آئے ہیں۔ (طاش کبریٰ زادہ)

مِنْ اِخْتَبَرَ سے مراد ظلیلؒ ابن احمد فراہیدی نحوی ہیں۔

الف اور ہمزہ میں فرق:

(1) الف ہمیشہ ساکن، بے جھٹکے اور ماقبل مفتوح ہوتا ہے۔ جیسے با، تا، ثا وغیرہ جبکہ ہمزہ متحرکہ اور ساکن دونوں طرح ہوتا ہے۔ نیز یہ جھٹکے سے ادا ہوتا ہے۔ جیسے اَكُوْمَ، شَانَ، جَاءَ

(2) الف ہمیشہ کلمہ کے وسط یا آخر میں ہوتا ہے جیسا کہ مذکورہ بالا مثالوں میں بتایا گیا ہے۔ جبکہ ہمزہ کلمہ کے شروع، وسط اور آخرینوں مواقع پر آسکتا ہے۔

(3) الف صفات کے لحاظ سے ضعیف حرف ہے جبکہ ہمزہ صفات کے لحاظ سے قوی حرف ہے۔

(4) الف کی آواز خلائے دہن میں پھیلتی ہے اور نرم ہوتی ہے جبکہ ہمزہ کی آواز سخت ہوتی ہے۔ ادائیگی کے وقت سینہ پر دباؤ ہوتا ہے۔ اور مخرج میں اس کی آواز بند ہو جاتی ہے۔ (انوار الفرقان شرح جمال القرآن میں سات فرق لکھے ہوئے ہیں)

خلاصہ: نویں شعر کے پہلے مصرع میں ناظم نے مخارج کی تعداد سترہ (17) بیان کی ہے۔ اور دوسرے مصرع میں تعداد کے بارے میں جو اختلافی اقوال ہیں، ان میں سے قول مختار بیان کیا ہے۔

شعر: (۱۰) فَالِفُ الْجَوْفِ وَأُخْتَاهَا وَهِي حُرُوفٌ مَدِيدَةٌ لِلهَوَاءِ تَنْتَهِي

ترجمہ: پس الف: اس کا مخرج جوف دہن ہے اور اس کے دو ساتھیوں کا۔ اور یہ حروف مدہ ہیں جو ہوا پر ختم ہوتے ہیں۔

تشریح: بعض نسخوں میں لِلْجَوْفِ أَلِفٌ ہے۔ طاش کبریٰ زادہ نے اسی کو اختیار کیا ہے۔ مرشد میں ہے جوف دہن سے گلا، منہ اور ہونٹوں کا خالی حصہ مراد ہے۔

اُخْتَاهَا کی ضمیر کا مرجع الف ہے۔ ہی کی ضمیر کا مرجع حروف مدہ ہے۔

سوال: وَهِي حُرُوفٌ مَدِيدَةٌ میں ضمیر پہلے اور مرجع بعد میں ہے حالانکہ ضمیر بعد میں اور مرجع پہلے ہوتا ہے۔

جواب: جو چیز ذہن میں ہو، اس کی ضمیر پہلے آسکتی ہے۔ یا اس میں اضمار قبل الضمیر ہے۔ جس طرح قُلْ هُوَ اللهُ أَحَدٌ میں ہو پہلے آیا ہے۔ اُخْتِ کے حقیقی معنی تو بہن کے ہیں، لیکن یہاں مجازاً ساتھی اور ہم جنس کے معنی میں ہیں۔

لِلهَوَاءِ تَنْتَهِي: یعنی ان حرفوں کی آواز منہ کے خالی حصے پر ختم ہو جاتی ہے۔ کوئی محقق جگہ نہیں جس پر یہ آواز ٹھہرتی ہو۔ بلکہ اس کی انتہاء ہواءِ فم پر ہوتی ہے۔

خلاصہ: دسویں شعر کے پہلے مصرع میں پہلا مخرج اور اس سے نکلنے والے حروف بیان کئے گئے ہیں۔ اور دوسرے مصرع میں ان حروف کے نام بتائے گئے ہیں۔

اس شعر میں الف، واو اور یاء کے تین نام بیان کئے گئے ہیں۔

(1) جو فیہ (الجوف) (2) مدہ (حروف مدّ) (3) ہوائیہ (للہواء تنٹھی)

(1) جو فیہ: ان حروف کو جو فیہ اس وجہ سے کہا جاتا ہے کہ یہ جوف دہن یعنی منہ کے خلاء سے ادا ہوتے ہیں۔

(2) مدہ: ان کو مدہ اس لئے کہتے ہیں کہ ان میں صفت مدّیت ایسی لازم ہے کہ اگر وہ صفت ان حروف سے ختم ہو جائے تو ان کی ذات ہی باقی نہ رہے اور یہ کہ مد فرعی بھی انہی تین حروف پر ہوتا ہے۔

(3) ہوائیہ: ان حروف کو ہوائیہ اس وجہ سے کہا جاتا ہے کہ یہ ہوا پر تمام ہو جاتے ہیں۔ کیونکہ ان کی آواز کسی معین جگہ پر نہیں نکلتی۔

ملا علی قاری فرماتے ہیں کہ حروف مدہ کے مخرج کو تمام مخارج پر اس لئے مقدم کیا کہ ان کا مخرج تمام مخرجوں میں عام ہے۔ گویا کہ یہ مخرج کل اور دیگر مخارج بمنزلہ اجزاء کے ہیں۔ ورنہ قیاس کا تقاضا یہ ہے کہ تمام مخارج کا بیان مخرج مقدر پر مقدم ہو۔

شعر: (۱۱) ثُمَّ لِأَقْصَى الْحَلْقِ هَمْزٌ هَاءٌ ثُمَّ لِيَوْسَطِهِ فَعَيْنٌ حَاءٌ

ترجمہ: پھر حلق کے آخر میں (جو سینے کی طرف ہے) ہمزہ اور ہاء (کا مخرج) ہے اور پھر اس (حلق) کے بیچ (وسط) میں عین اور حاء (کا مخرج) ہے۔

تشریح: یوسطہ کی ضمیر کا مرجع حلق ہے۔

خلاصہ: گیارہویں شعر کے پہلے مصرع میں ہمزہ اور ہاء کا اور دوسرے مصرع میں عین اور حاء کا مخرج بیان کیا گیا ہے۔

شعر: (۱۲) اَدْنَاهُ غَيْنٌ خَاءٌ هَا وَالْقَافُ اَقْصَى اللِّسَانِ فَوْقُ ثَمَّ الكَافُ
ترجمہ: ادنیٰ حلق عین اور اس کے ساتھ آنے والی خاء کا مخرج ہے۔ اور قاف کا مخرج اقصیٰ لسان، ذرا اوپر کی طرف سے ہے، پھر کاف۔

تشریح: ادناہ کی ضمیر کا مرجع حلق ہے۔ اور خاء ہا کی ضمیر کا مرجع عین ہے۔ خاء ہا وہ خاء جو غین کا ساتھی ہے۔ یہ نسبت کئی باتوں میں ہے۔ (1) دونوں معجمہ (نقطہ والے ہیں)۔ (2) دونوں مستعلیہ ہیں۔ (3) دونوں حلقی ہیں۔ (4) دونوں حروف ہجائیں سے ہیں۔ حلق کے متصل آخر لسان اور اس کے مقابل تالو سے قاف ادا ہوتا ہے۔ (الحواشی المفہمۃ)

لہات کی تعریف: زبان کی جڑ کے مقابل ایک پارہ (ٹکڑا) گوشت ہے، جس کو اردو میں کوا اور عربی میں لہات کہتے ہیں۔ (تعلیقات مالکیہ)۔ جہد المقل میں اس مقام پر ایک اعتراض و جواب نقل کیا گیا ہے۔

اعتراض یہ ہے کہ اقصیٰ لسان یعنی زبان کی جڑ سے قاف اور کاف ادا ہوتے ہیں۔ جبکہ اقصیٰ حلق سے ہمزہ اور ہاء ادا ہوتے ہیں۔ تو کیا وجہ ہے کہ ہمزہ اور ہاء کا تو ایک ہی مخرج ہے جبکہ قاف اور کاف کے الگ الگ مخرج بیان ہوئے ہیں؟

جواب: اقصیٰ لسان میں بہ نسبت اقصیٰ حلق کے وسعت پائی جاتی ہے۔ اور واضح طور پر قاف اور کاف کے مخرج میں بُعد موجود ہے۔ یہی وجہ ہے کہ اقصیٰ حلق سے نکلنے والے حروف کی ترتیب میں تو اختلاف موجود ہے مگر اقصیٰ لسان میں (قاف اور کاف) کے مخرج میں کوئی اختلاف نہیں۔ حلقیہ کو حلقیہ اس لئے کہتے ہیں کہ یہ حلق سے ادا ہوتے ہیں۔ حلقیہ چھ (6) ہیں۔

ہمزہ، ہاء، عین، حاء، غین، خاء

سوال: بعض حضرات الف کو بھی حلقی میں شمار کرتے ہیں، اس کی وجہ کیا ہے؟

جواب: الف کی آواز اقصیٰ حلق سے شروع ہوتی ہے اور اس کی انتہاء ہواءِ فم پر ہوتی ہے۔ امام سیبویہؒ اور امام فراءؒ نے مبداء صوت یعنی اقصیٰ حلق کو الف کا مخرج کہا ہے۔ لیکن یہ کلام سہولت بیان یا اختصار پر مبنی ہے۔ چونکہ الف کے مخرج یعنی جوفِ دہن کی ابتداء اقصیٰ حلق سے ہوتی ہے، لہذا اقرب کی بنیاد پر "الف" کا مخرج اقصیٰ حلق کہہ دیا۔ مگر مخارج کا اعتبار منتہاء صوت سے کیا جاتا ہے۔ اس لئے مجودین نے حروف کے مخارج کی تحقیق کا یہ معیار مقرر کیا ہے کہ کسی حرف کا مخرج معلوم کرنا ہو تو اس کے شروع میں ہمزہ لگا کر اس کو ساکن ادا کرو۔ اور جہاں آواز کا انقطاع ہو، سمجھو کہ وہی اس کا مخرج ہے۔ پس معلوم ہوا کہ مخرج کے باب میں آواز مبداء کا نہیں بلکہ منتہی کا اعتبار ہوتا ہے۔

فائدہ: یہاں یہ بات سمجھ لینا چاہئے کہ ادنائے حلق کے اختتام پر جس طرح زبان شروع ہوتی ہے، اسی طرح اس کے مقابل اوپر جنک (تالو) شروع ہوتا ہے۔ جس کا مطلب یہ ہوگا کہ جتنی زبان ہوگی، اتنا ہی تالو ہوگا۔ نیز قدرتی طور پر یہ نفاذ ہے کہ بوقت تکلم زبان کا ہر حصہ اپنے سامنے ہی لگے گا، آگے پیچھے ہونا ممکن نہیں۔

قاف اور کاف کو لہاتیہ اور لہویہ کہتے ہیں۔ اس لئے کہ یہ لہات (کوے) کے پاس والی جگہ سے نکلتے ہیں۔ اور قاف کو غلصمی اور کاف کو عکدی بھی کہتے ہیں۔ کیونکہ کوے کے اندر والی طرف کو غلصمہ اور باہر والی طرف کو عکدہ کہتے ہیں۔

فوق سے مراد زبان کی جڑ کا اوپر والا حصہ (لہات سے متصل) مراد ہے یا اوپر تالو؟

یہاں سوال یہ پیدا ہوتا ہے کہ مصنف نے قاف کے مخرج میں اوپر کے تالو کا نام نہیں لیا۔ اس کی وجہ کیا ہے؟

جواب: ظاہری بات ہے کہ ایک عضو سے کوئی حرف ادا نہیں ہو سکتا۔ زبان کی جڑ جب قاف کی ادائیگی کے لئے مرتفع ہوتی ہے تو لامحالہ تالو کے ساتھ منطبق ہوگی۔ اس لئے اس کے بیان کی ضرورت ہی نہیں۔

التقدم الشریفیہ میں ہے کہ قاف کا مخرج زبان کی جڑ کا صرف ابتدائی حصہ ہے، نہ کہ پوری جڑ۔ لہذا فوق سے یہی مراد ہے۔ یعنی زبان کی جڑ کا ابتدائی حصہ۔ اگر فوق سے اوپر کا تالو مراد لیں تو اسفل سے نیچے کا تالو مراد لینا پڑے گا۔ اور اس کا لغو ہونا ظاہر ہے۔
خلاصہ: بارہویں شعر کے پہلے مصرع میں غین اور خاء کا اور دوسرے مصرع میں قاف کا مخرج بیان کیا گیا ہے۔

شعر: (۱۳) أَسْفَلُ وَالْوَسْطُ فَجِيْمُ الشِّينِ يَا وَالضَّادُ مِنْ حَافَتِهِ إِذْ وَلِيَا

ترجمہ: (کاف کا مخرج) ذرا نیچے کی طرف ہے۔ اور وسط زبان جیم، شین اور یاء کا مخرج ہے۔ اور ضاد حافہ لسان سے نکلتا ہے، جب کہ وہ متصل ہو۔

تشریح: حافۃ کی ضمیر کا مرجع لسان ہے۔ ولی ماضی کا صیغہ ہے اور الف اطلاق ہے۔ یعنی ضرورت شعری کی وجہ سے لایا گیا ہے۔ ضمیر فاعل حافہ کی طرف راجع ہے اور ہو سکتا ہے کہ یہ صیغہ تثنیہ مذکر ہو۔ اس صورت میں ضمیر تثنیہ کا مرجع حافۃ تین سمجھنا چاہئے کیونکہ حافہ لسان دونوں اطراف میں دوہیں۔

قاف کے مخرج سے ذرا نیچے منہ کی طرف آخر لسان اور اس کے مقابل اوپر تالو سے کاف نکلتا ہے۔ گویا دونوں کے دو مخرج ہیں۔ فوق اور اسفل کا مطلب یہ ہے کہ قاف اوپر تالو کی جانب کاف سے اوپر ہے اور کاف اس سے ذرا نیچے ہے۔

جیم، شین اور یاء (غیر مدہ) کا مخرج وسط لسان اور مقابل اوپر کاتالو ہے۔ ان تینوں کو شجر یہ (بسکون الجیم) کہتے ہیں۔ اس لئے کہ یہ شجر الفم (منہ کے شجر) سے نکلتے ہیں۔ اور منہ کا شجر دونوں جڑوں کا درمیانی کھلا حصہ ہے، جو منہ بند ہونے کے وقت بھی فطری طور پر کھلا اور جدا رہتا ہے۔ اور بعض کی رائے پر منہ کا شجر وسط لسان اور اس کے مقابل حنک اعلیٰ (اوپر کاتالو) کے درمیانی حصے کا نام ہے۔

جیم، شین اور یاء (غیر مدہ) تینوں کے مخرج کو شدت قرب کی وجہ سے ایک کہہ دیا، مگر حقیقتاً ان میں فرق ہے۔ چنانچہ نہایت القول المفید میں ہے کہ درمیانی زبان کے اندرونی حصے سے جیم، اس سے کچھ باہر کی طرف سے شین اور درمیانی زبان کے آخری حصے سے یاء (غیر مدہ) ادا ہوتی ہے۔

ملا علی قاری شرح جزری میں علامہ مہدوی کے حوالے سے لکھتے ہیں کہ شین جیم پر مقدم ہے۔ اور تیسرا قول یہ ہے کہ بلا کسی تفاوت کے تینوں ایک ہی جگہ سے ادا ہوتے ہیں۔

ضاد کا مخرج لسان کے دونوں بغلی کنارے اور ان کے مقابل داڑھیں ہیں۔ بائیں جانب سے کم مشکل اور بکثرت ادا ہوتا ہے۔ اور دائیں جانب سے زیادہ مشکل اور قلیل الوجود ہے۔ حضرت عمر بن الخطاب دونوں جانب سے بیک وقت نکالتے تھے۔ (المحاشی الفصح)

کمال الفرقان میں ہے کہ ضاد کو دونوں اطراف سے معاً ادا کرنا آنحضرت ﷺ و نیز حضرت عمر رضی اللہ عنہ اور حضرت علی کرم اللہ وجہہ کی خصوصیت میں سے ہے۔

ضاد کے نام:

- ضاد کے چار (4) نام ہیں۔ (1) حافیہ (2) جرسیہ (3) مستطیہ (4) اصعب الحروف
- (1) حافیہ: کیونکہ یہ زبان کی کروٹ (حانہ) سے نکلتا ہے، اس لئے اس کو حافیہ کہتے ہیں۔
- (2) جرسیہ: ضرس عربی میں داڑھ کو کہتے ہیں۔ چونکہ یہ حرف داڑھوں سے ادا ہوتا ہے، اس لئے اس کو جرسیہ بھی کہتے ہیں۔
- (3) مستطیہ: چونکہ اس حرف (ضاد) میں صفت استطالت پائی جاتی ہے۔ استطالت کا مطلب ہے لمبائی اور درازی۔ اس لئے اس کو حرف مستطیہ بھی کہتے ہیں۔
- (4) اصعب الحروف: کیونکہ یہ حرف ادائیگی کے اعتبار سے تمام حروف سے مشکل ہے، اس لئے اس کو اصعب الحروف بھی کہتے ہیں۔

نوٹ: لفظ ضاد پر بہت زیادہ کتابیں لکھی گئیں ہیں۔ طلباء کرام کے لئے جمال القرآن کا حاشیہ تسہیل الفرقان شیخ حفظ الرحمان صاحب اور سبیل الرشاد فی تحقیق تلفظ الضاد قاری شریف صاحب اور فوائد مکیہ کے مصنف کا اپنا حاشیہ لفظ ضاد پر بہت مفید ثابت ہوگا۔

خلاصہ: تیرہویں شعر کے پہلے مصرع میں کاف، جیم، شین اور یاء (غیر مدہ) کا اور دوسرے مصرع میں ضاد کا مخرج بیان ہوا ہے۔

شعر: (۱۴) لَا ضَرَّاسَ مِنْ أَيْسَرٍ أَوْ يُمْنَاهَا ، وَاللَّامُ أَذْنَاهَا لِمَنْتَهَاهَا

ترجمہ: داڑھوں سے یعنی ان داڑھوں کے بائیں یا دائیں جانب سے اور لام کا مخرج ادنیٰ حانہ سے اس زبان کے ختم تک ہے۔

تشریح: الْأَضْرَاسُ: میں ہمزہ قطعی میں نقل حرکت ہوئی، پھر ہمزہ حذف ہوئی، لام پر فتح آیا، ہمزہ وصل کی ضرورت نہ رہی۔ لہذا لام سے ابتداء ہوگا۔

يَمْنَاهَا كِي ضَمِيرِ كَامِرَجِ حَاثِهٖ هٖ۔ بعض کہتے ہیں کہ اضراس یعنی داڑھیں ہیں۔ مگر یہ ضعیف ہے۔ کیونکہ اضراس اپنی جگہ پر مُجْمَد ہیں اور حرکت لسان میں ہے، اس لئے حاثہ اضراس علیا سے لگے گا، نہ کہ اضراس علیا حاثہ سے۔ (جوہر عزیز یہ)

زبان کا کنارہ مع کچھ حصہ حاثہ کاجب ثنایا، رباعی، انیاب اور ضواحک کے مسوڑھوں سے لگ جائے تو یہاں سے لام ادا ہوتا ہے۔ جوہر التقریر میں ہے کہ ادناہا کی ضمیر بے تکلف حاثہ لسان کی طرف راجع ہے البتہ مُنْتَهَاہَا کی ضمیر میں اشکال ہوتا ہے۔ کیونکہ حاثہ لسان کی طرف راجع کرنے میں یہ مطلب ہوگا کہ حاثہ منتہائے لسان تک کے کنارے کو کہتے ہیں۔ حالانکہ اصطلاحاً یہ صحیح نہیں۔ اور دانتوں سے لگنے والا کنارہ زبان کو گو لُغَةً حاثہ کہا جاسکتا ہے، مگر اصطلاحاً اس کو طرف کہتے ہیں۔ اسی لئے نشر میں ناظم نے لام کا مخرج اس طرح بیان کیا ہے۔

المخرج التاسع لِلَّامِ مِنْ حَاثَةِ اللِّسَانِ مِّنْ ادْنَاهَا إِلَى مُنْتَهَى طَرَفِهِ یعنی نواں مخرج لام کا ہے جو حاثہ لسان یعنی ادنائے حاثہ سے زبان کے کنارے کے ختم تک ہے۔ ملا علی قاری فرماتے ہیں کہ فَاللَّامُ بِأَدْنَى الحَاثَةِ وَاصِلًا إِلَى مُنْتَهَى اللِّسَانِ عَلٰی مَا ذَكَرَهُ الجَعْبَرِيُّ فَاللَّامُ بِمَعْنَى الِی۔ لام ادنی حاثہ سے شروع ہو کر منتہی لسان تک پہنچتا ہے۔ جیسا کہ جعبری نے ذکر کیا ہے اور لام الی کے معنی میں ہے۔ لہذا صحیح یہ ہے کہ منتہاہا کی ضمیر لسان کی طرف راجع مانی جائے۔ اسی لئے لام کے مخرج میں علامہ شاطبی نے

فرمایا و حرف بادناھا الی منتھاۃ یعنی اور ایک حرف (لام) ادنائے حافہ سے منتھائے لسان تک ہے۔ اور عربیت کے لحاظ سے اس میں کوئی اشکال نہیں کیونکہ لفظ لسان ان موثقاتِ سماعیہ میں سے ہے جن کو جوازاً مذکور اور مؤثقت دونوں طرح استعمال کیا جاسکتا ہے۔

مندرجہ بالا تفصیل کا مختصر مطلب یہ ہے کہ المقدمۃ الجزریۃ کی بہت ساری شروحات میں منتھاھا کی ضمیر کا مرجع حافہ لکھا ہے۔ لیکن جواہر النقیۃ میں ہے کہ اس کا مرجع لسان ہے اور یہی صحیح ہے۔ رسالہ ضوابط نبلۃ التجوید میں ہے کہ بیک وقت دونوں جانب کے کنارے زبان سے لام کی ادائیگی نہایت صحیح اور قابل ترجیح ہے۔

لام کا مخرج دیگر حروف کی بہ نسبت وسیع ترین مخرج ہے۔ کیونکہ جانبین سے نکالنے کی صورت میں اس کا مخرج آٹھ دانتوں کے مسوڑھے ہوگا۔ اگرچہ یوں تو ضاد کا مخرج سب سے طویل ہے، کیونکہ اس کو دونوں طرف سے ادا کرنے کی صورت میں اس کا مخرج دس (10) داڑھیں ہوگا۔ مگر چونکہ جانبین سے اس کا اخراج و ادائیگی مشکل ترین ہے، اسی وجہ سے لام کے مخرج کو وسیع ترین کہا گیا۔

سوال: جب لام کا مخرج وسیع ترین ہے، تو صفت استطالات سے متصف کیوں نہیں؟ اور استطالات ضاد کے ساتھ کیوں خاص قرار دی جاتی ہے؟

جواب: لام ادا کرتے وقت ایک ادنائے حافہ سے دوسرے ادنائے حافہ تک پوری زبان بیک وقت لام کے پورے مخرج میں لگ جاتی ہے۔ لہذا دیر نہیں لگتی، بخلاف ضاد کے۔ اس میں زبان اپنے مخرج میں بتدریج یعنی یکے بعد دیگرے لگتی ہے۔ اسی وجہ سے اس میں قدرے امتداد ہوتا ہے اور یہی صفت استطالات ہے۔

خلاصہ: چودھویں شعر کے پہلے مصرع میں ضاد کے مخرج کا آخری حصہ بیان کیا گیا ہے اور دوسرے مصرع میں لام کا مخرج بیان کیا گیا ہے۔

شعر: (۱۵) وَالنُّونُ: مِنْ طَرَفِهِ تَحْتُ اجْعَلُوا وَالرَّاءُ: يُدَايِنِيهِ لَظْهَرٍ اَدْخَلُ
ترجمہ: اور نون طرف لسان سے لام کے مخرج سے سے ذرا نیچے سے ادا کرو۔ اور راء نون کے قریب قریب ہی ہے۔ (البتہ اس میں) پشت زبان کو زیادہ دخل ہے۔

تشریح: طرفہ کی ضمیر کا مرجع لسان ہے۔ یداینہ کی ضمیر کا مرجع نون ہے۔ زبان کا کنارہ جب ثنایا، رباعی اور انیاب کے سوڑھوں سے لگ جائے تو اس سے نون ادا ہوتا ہے۔

"راء": زبان کا کنارہ اور پشت زبان جب ثنایا اور رباعی کے سوڑھوں میں لگ جائے، تو اس سے "راء" ادا ہوتا ہے۔

تائید: "راء" کو پُر ادا کرتے وقت زبان کی پشت اوپر سوڑھوں کے متصل تالو کے ساتھ زیادہ لگے۔ اور "راء" کو باریک ادا کرتے وقت صرف زبان کا کنارہ سوڑھوں سے لگے۔ (حق القرآن) یعنی راء مفغمہ میں پشت زبان کو بھی دخل ہے۔ لیکن راء مرثقہ میں پشت کو دخل نہیں ہے۔ مندرجہ بالا قول حق القرآن والوں نے بھی جواہر النقیۃ سے لیا ہے۔

صرف مِنْ طَرَفِهِ کہہ دینا کافی تھا کیونکہ طرف کے مفہوم میں ادنیٰ حافہ شامل ہی نہیں، کہ جس کو تحت کہہ کر خارج کر دیا جائے۔ البتہ تحت کہنے سے مزید وضاحت ہو گئی ہے۔ یہی اس کو لانے کا مقصد ہے، قید احترازی نہیں ہے۔ کیونکہ طرف کے مفہوم میں حافہ کا کوئی بھی حصہ شامل نہیں۔

ظہر سے ظہر اس اللسان یعنی راس زبان کی پشت مراد ہے۔ ظہر طرف اللسان مراد لینا صحیح نہیں ہے۔ لُحُ الفکر یہ میں ہے کہ قال ابن المصنف فی شرحہ ای التَّاء اکثر انحرافاً الی ظہر اللسان من النون۔ ابن مصنف اپنی شرح میں فرماتے ہیں کہ "راء" میں انحراف زیادہ ہے پشت زبان کی طرف نون سے۔ مطلب یہ ہوا کہ پشت زبان کی طرف انحراف نون میں بھی ہے، مگر "راء" میں زیادہ ہے۔ اسی لئے صفت انحراف نون میں نہیں مائی گئی، راء میں مائی گئی کیونکہ "نون" میں نہایت قلیل ہے۔

جو اہر التقیہ میں ہے کہ "راء" میں تالو سے اتصال اس طرح متمکن و جاگزین نہیں، جس طرح "نون" میں ہے۔ بلکہ اتصال ضعیف سا ہے تاکہ صفت تکرار کی تحقق ہو سکے۔

لام کا مخرج اوپر ہے۔ کیونکہ اس میں تالو کی طرف والا مسوڑہ مراد ہے۔ اور نون کا مخرج اس سے نیچے ہے۔ کیونکہ نون میں مسوڑھے کا ابتدائی حصہ (ثنا یا علیا کی جزو والا) ہوتا ہے۔ اور "راء" کا مخرج اس سے بھی نیچے ہے۔ کیونکہ "راء" میں مسوڑھے کا درمیانی حصہ ہوتا ہے۔ اگر بندہ شیشے میں دیکھے، پہلے آل پڑھے، پھر آن اور پھر آر پڑھے تو واضح طور پر اس کو نظر آئے گا کہ لام، اوپر پھر نون اور پھر راء کا مخرج ہے۔

لام، نون اور راء کو طرفیہ، ذلقیہ یا ذولقیہ اس وجہ سے کہا جاتا ہے کہ ذَلَقٌ اور ظَرْفٌ کا مطلب دھار کے ہے۔ چونکہ یہ حروف زبان کے کنارہ (دھار) سے ادا ہوتے ہیں، اس لئے ان حروف کو طرفیہ یا ذلقیہ یا ذولقیہ کہا جاتا ہے۔

خلاصہ: پندرہویں شعر کے پہلے مصرع میں نون اور دوسرے مصرع میں راء کا مخرج بیان کیا گیا ہے۔

شعر: (۱۶) وَالطَّاءُ وَالذَّالُ وَتَا مِثْنُهُ وَمِنْ عَلِيًّا الثَّنَائِيًّا وَالصَّفِيرُ مُسْتَكِنٌ
ترجمہ: اور طاء اور دال اور تا طرف لسان اور ثنائی علیا سے ادا ہوتے ہیں، اور حروف صغیر وجود میں آتے ہیں۔

تشریح: مِثْنُ کی ضمیر کا مرجع طرف لسان ہے۔ زبان کی نوک اور اوپر کے اگلے دانتوں کی جڑ کی طرف والے آدھے حصہ سے طاء، دال اور تا ادا ہوتے ہیں۔ (العیایا الوہبیہ)
ثنایا علیا کے مسوڑھوں سے متصل طاء، اس سے ذرا نیچے دال اور اس سے ذرا نیچے تا ادا ہوتی ہے۔ ثنائی علیا کی اصل سے مراد قطعیت کے ساتھ لثہ اور ثنائی علیا کی جڑ کا خطِ اتصال مراد نہیں، بلکہ مراد وہ حصہ ہے جو ثنائیا کے نصف سے مسوڑھوں تک متصل ہے۔ (جوہر النقیہ)

نُظْعُ اور نُظْعُ کا مطلب یہ ہے کہ منہ میں تالو کا وہ اٹھا ہوا حصہ جس میں ابھری ہوئی لکیریں ہوتی ہیں۔ اور تالو کے اس حصے پر عموماً زبان لگی رہتی ہے۔ ثنائی علیا کی جڑ سے متصل ہی چونکہ یہ حصہ ہے، اس لئے مجاور قبضہ کورہ حروف کو نُظْعِيَّةُ یا نُظْعِيَّةُ کہتے ہیں۔

تقطع کے معنی بعض کتابوں میں اس ذرا سے گڑھے کے لکھے ہیں، جو ثنائی علیا کی جڑوں کے پاس ہی ہوتا ہے۔ لیکن یہ تشریح صحیح نہیں ہے۔ (جوہر النقیہ)

سوال: الثنائیا علیا کے بجائے علیا الثنائیا کیوں فرمایا؟

جواب: اس میں صفت کی اضافت موصوف کی طرف کی گئی ہے۔ اور اصل عبارت یوں ہے،
ومن اصول الثنائیا علیا۔

خلاصہ: سولہویں شعر میں طاء، دال اور تا کا مخرج اور حروف صغیر کے مخرج کا کچھ حصہ بیان کیا ہے۔

نوٹ: بقیہ شعر کی تشریح آئندہ شعر کے ذیل میں ملاحظہ ہو۔

شعر: (۱۷) مِنْهُ وَمِنْ فَوْقِ الثَّنَائِيَا السُّفْلَى وَالظَّاءُ وَالذَّالُ وَثَا لِعُلْيَا

ترجمہ: زبان کے کنارے سے اور ثنائیا سفلی کے اوپر سے اور ظاء اور ذال اور ثاء ثنائیا علیا کے لئے ہے۔

تشریح: ہنذا کی ضمیر کا مرجع طرف لسان ہے۔ وَالصَّفِيرِ فَسْتَبْكِنُ الخ: یعنی حروف صغیر طرف لسان اور ثنائیا سفلی کے اوپر والے کناروں سے ادا ہوتے ہیں۔

سوال: صغیر تو صفت کا نام ہے، مخارج میں صفت کا مخرج کیسے؟

جواب: اصل عبارت حروف الصغیر ہے۔ اس لئے یہ صفت کا مخرج نہیں بیان کیا گیا، بلکہ حروف صغیر کا مخرج بیان کیا گیا۔

سوال: صغیر کے مخرج میں ثنائیا علیا کا ذکر کیوں نہیں کیا؟

جواب: شعر میں گنجائش نہ ہونے کے سبب ثنائیا علیا کا ذکر نہیں کیا۔

جمہور نے ثنائیا علیا اور ثنائیا سفلی کے مابین کو اس اللسان کا مقام اتصال قرار دیا ہے۔ جہد المقل میں ہے کہ ثنائیا علیا اور ثنائیا سفلی کے چاروں دانتوں کے درمیان زبان کی نوک کے مقابل ہونے سے یہ ادا ہوتے ہیں۔ ان میں زبان نہ تو اوپر کے دانتوں سے لگتی ہے نہ نیچے کے دانتوں سے۔ بلکہ دونوں کے درمیان رہتی ہے۔ فوق سے طرف ثنائیا سفلی ابن المصنف نے مراد لیا ہے۔ جس کو ملا علی قاریؒ نے غلط کہا ہے۔

هداية القارى صفحه نمبر 68 مكتبه طيبة المدينة المنورة کے حاشیہ میں ہے کہ ما ذكرنا من التعبير بقولنا: من طرف اللسان و من فوق الثنائيا السفلى هو الموفق لما عبر به في الجزرية والطيبة وغيرهما۔ و

عبر بعضهم بما بين الثنايا العليا والسفلى و هذا التعبير لا يتنافى مع التعبير الاول لِأَنَّ ما بين الثنايا العليا والسفلى هو بعينه ما فوق الثنايا السفلى۔ و عبر آخرون بما فوق الثنايا العليا۔ و هذا لا يتنافى ايضاً مع التعبير الاول۔ و الخلاصه ان العبارات، الثلاث كلها ترجع عند التأمل الى معنى واحد صفحه 1349 اللآئى الفريدة فى شرح القصيدة، شرح الفاسى على شاطبية۔ اَنَّ الصَّادَ والسين والزاء تخرج من طرف اللسان و بين الثنايا العليا۔

ترجمہ :- ہم نے اپنے قول سے جو تعبیر ذکر کی ہے، وہ یہ ہے: طرف لسان اور ثنایا سفلی کے اوپر سے۔ یہ جزریہ اور طیبہ کی تعبیر کے موافق ہے۔ بعض نے اس کو ثنایا علیا اور ثنایا سفلی کے مابین تعبیر کیا ہے۔ یہ تعبیر پہلی تعبیر کے منافی نہیں ہے، کیونکہ ثنایا علیا اور ثنایا سفلی کے مابین جو ہے، وہ بعینہ ثنایا سفلی کے اوپر ہے۔ دیگر (قرآء) نے اس کو ثنایا علیا کے اوپر تعبیر کیا ہے۔ یہ تعبیر بھی پہلی تعبیر کے منافی نہیں ہے۔

خلاصہ یہ کہ یہ تینوں عبارات بوقت تامل ایک معنی کو راجع ہوتی ہیں۔ صفحہ نمبر 1349 اللآئى الفريدة فى شرح القصيدة شرح الفاسى على الشاطبية بے شک صاد، سین اور زاء طرف لسان اور ثنایا علیا کے وسط سے نکلتے ہیں۔

کمال الفرقان میں ہے کہ اگر زبان کی نوک اوپر کے اگلے دو دانتوں سے لگ جائے گی یا ثنایا علیا اور ثنایا سفلی دونوں کا کامل طور پر اتصال یا تباعد (جدائی) ہو گیا، تو تینوں صورتوں میں صفت صفر ناقص ادا ہوگی۔ ابو شامہ وغیرہ، جو ثنایا علیا کے صفحتین (کنارے) اور راس اللسان مخرج بتلائے ہیں۔ صاد کو ادخل، زاء کو اخرج اور سین کو متوسط قرار دیتے ہیں۔ (جواہر النقیہ)

أَسَلَّةُ اللِّسَانِ كَمَا مَعْنَى هِيَ زَبَانُ كِي نُوكِ اُور چُونَكِه يِه حُرُوفِ زَبَانِ كِي نُوكِ سِي اِدا اهُوتِي هِي، اِس لِي اِن كُو اَسَلِّيَّةُ، اِسَلِّيَّةُ يَا اَسَلِّيَّةُ كِهَا جَاتَا هِي۔ جَب كِه صَفِيرِي هِي اِن كُو اِس وَجِه سِي كِهَا جَاتَا هِي كِه اِن مِي صَفِيرِ پَاكِي جَاتِي هِي، اُور صَفِيرِ كَا مَطْلَب هِي سِيئِي كِي آوَا۔

زبان کی نوک اور اوپر کے اگلے دانتوں کے سرے کی طرف والے آدھے حصہ سے ظاء، ذال اور ثاء ادا ہوتے ہیں۔ (العطایا الہرمیہ)

علامہ مرعشی فرماتے ہیں کہ بعض رسالوں میں ہے کہ ان تینوں کا مخرج ظہر لسان ہے، جو اس لسان سے قریب ہی ہے، اور ثنائیا علیا کے طرفین کے درمیان ہے۔ تحقیق سے یہی زیادہ قریب ہے۔ (جہد النیل)

حروف صغیرہ میں توشائیا علیا ذسغلی کے کنارے آپس میں مل جاتے ہیں، اور حروف لثویہ میں یہ کنارے نہیں ملتے۔ اور دونوں دانتوں کے کناروں کے درمیان قدرے خلاء رہتا ہے۔ (المقدمۃ الشریفیہ)

ظاء ثنائیا علیا کے کنارے کے اوپر کے حصہ سے جو کہ وسط ثنائیا پڑھے، تو ذال اس کے ذرا نیچے سے اور ثاء اس کے نیچے سے۔ یعنی کنارے کے آخری حصہ سے۔ (فتح الرحمن)

کمال الفرقان میں ہے کہ یہ حروف بھی ثنائیا علیا کے اس اندرونی نصف حصے اور کنارہ سے ادا ہوتے ہیں، جو مسوڑھوں سے کسی قدر قریب اور ملا ہوا ہے۔ نہ کہ اس کے نیچے والی نوک سے جو اندرونی کنارہ کی نسبت مسوڑھوں سے کسی قدر دور ہے۔ پس لثویہ کے معنی ہیں مسوڑھوں کے پاس والے اندرونی کنارہ سے نکلنے والے، نہ کہ مسوڑھوں سے دوری والی مچلی نوک سے۔

مختلف اقوال جمع کئے ہیں۔ تمام اقوال قریب قریب ہیں۔ پریشان ہونے کی ضرورت نہیں ہے۔ العطایا الہرمیہ اور کمال الفرقان کے فرق کو ضرور سمجھے۔ واضح عبارت ہے۔ پھر حروف لثویہ کو ادا کریں اور خود فیصلہ کریں۔

ان کو حروفِ ثنویہ اس لئے کہا جاتا ہے کہ یہ لثہ (موڑھوں) کے قریب سے ادا ہوتا ہے۔ اس لئے ان کو لثَوِيَّةٌ، لَثَوِيَّةٌ بِاللَّوِيَّةِ کہا جاتا ہے۔

صغیر یہ اور ثنویہ کے مخرجوں کے بیان کرنے میں مصنفین اور ائمہ فن کے ذوق مختلف ہیں۔ اکثر حضرات نے جن میں دالی اور شاطبی جیسے بلند پایہ ائمہ فن بھی شامل ہیں، حروفِ ثنویہ کے مخرج کو پہلے اور صغیر یہ کے مخرج کو بعد میں بیان فرمایا ہے۔ جبکہ بعض حضرات نے اس کے برعکس کیا۔ چنانچہ ناظم نے بھی ایسا ہی کیا ہے۔ پہلی ترتیب کی وجہ ظاہر ہے کہ حروفِ ثنویہ کا مخرج اوپر کے دانتوں کے کناروں میں ہے۔ اور حروفِ صغیر یہ کا مخرج نیچے کے دانتوں کے کناروں میں اور اس کا تقاضا یہی ہے کہ ثنویہ کے مخرج کو پہلے اور صغیر یہ کے مخرج کو بعد میں بیان کیا جائے۔ کیونکہ ثنایا علیا مقدم اور فوق اور ثنایا سفلی مؤخر اور ان کے نیچے ہیں۔ اور دوسری ترتیب کی وجہ نہایت القول المفید میں یہ بیان ہوئی ہے کہ حروفِ ثنویہ کا مخرج زبان کے سرے کے اعتبار سے بہ نسبت حروفِ صغیر یہ کے مخرج کے خارج فلم یعنی منہ کے بیرونی حصہ سے اقرب ہے۔ اس لئے کہ اس میں سرازبان صغیر یہ کے مخرج کی نسبت منہ کے بیرونی حصہ سے قریب تر ہوتا ہے۔ پہلی ترتیب کی وجہ چونکہ ظاہر ہے اس لئے وہی مناسب اور مختار ہے۔ (التقدمۃ الشریفیہ)

خلاصہ: ستر ہوں شعر میں حروفِ صغیر (کا باقی حصہ) اور ظاء، ذال اور ثاء کا مخرج بیان کیا گیا ہے۔
شعر: (۱۸) مِنْ طَرَفَيْهِمَا وَمِنْ بَطْنِ الشَّفَةِ: فَالْفَاعُ اطْرَافِ الثَّنَائِيَا الْمَشْرِفَةِ
ترجمہ: طرف لسان اور طرف ثنایا علیا سے۔ اور فانکلتی ہے (نیچے کے) ہونٹ کے شکم (اندروالی حصہ) سے، ثنایا علیا کی نوکوں سمیت۔

تشریح: طَرَفَيْهِمَا کی ضمیر کا مرجع اللسان اور الثنایا علیا ہے۔ (الثنایا المشرف) یہ ثنایا علیا کا دوسرا نام ہے۔ جب ثنایا علیا نیچے کے ہونٹ کے اندرونی حصہ سے نرمی کے ساتھ لگ جائے تو اس سے "فاء" ادا ہوتی ہے۔

علامہ مرعشی فرماتے ہیں کہ صرف دودانت نہیں لگتے۔ ہم کہتے ہیں کہ ہاں "فاء" کی ادا گی میں نیچے ہونٹ سے چار دانت لگتے ہیں، مگر زیادہ دار و مدار اور اعتماد ثنائیا علیا پر ہے۔ یاد رہے کہ دانتوں کو "فاء" کی ادا گی کے وقت نہایت نرمی سے ہونٹوں پر لگانا چاہئے۔ اس قدر سختی نہ ہو کہ "فاء" کے ادا کرتے وقت رخسار پھول جائیں، البتہ تھوڑا اثر رخسار پر پڑتا ہے۔ بعض لوگ "فاء" کو پھونک کی طرح ادا کرتے ہیں۔ یہ بھی غلط ہے۔ (حواشی جدیدہ و تحقیقات مفیدہ، جمال القرآن) نوٹ: اس کا مطلب یہ نہیں کہ "فاء" کے ضعیف اور نرم ادا کرنے میں اتنا مبالغہ کیا جائے کہ "فاء" مثل واؤ کے ہو جائے۔ (فوائد کیہ)

خلاصہ: اٹھارویں شعر میں حروف لثویہ کے مخرج کا کچھ حصہ اور "فاء" کا مخرج بیان کیا گیا ہے۔

شعر: (۱۹) لِلشَّفَتَيْنِ الْوَاوُ بَاءٌ مِيمٌ وَعُغْنَةٌ مَخْرَجُهَا الْخَيْشُومُ

ترجمہ: دونوں ہونٹوں کے لئے واؤ، باء اور میم مخصوص ہیں۔ اور غنہ (اس کا) مخرج خیشوم ہے۔
تشریح: مخرج جُھَا کی ضمیر کا مرجع غنہ ہے۔ دونوں ہونٹوں سے باء، میم اور واؤ متحرک (و، و، و) اور واؤ لین (آؤ) ادا ہوتے ہیں۔ باء اور میم دونوں تر حصے سے ادا ہوتے ہیں جبکہ میم ذرا خشکی کے قریب سے ادا ہوتا ہے۔ میم کو خشکی سے ادا کرنا اداء کے خلاف ہو گا۔ (حواشی جدیدہ، جمال القرآن)

اسی طرح باء میں ہونٹ سختی سے ملتے ہیں اور میم میں ہونٹ نرمی سے ملتے ہیں، جبکہ "واؤ" دونوں ہونٹوں کے ناتمام ملنے سے نکلتا ہے۔ اسی طرح کہ ہونٹوں کو دونوں گوشوں سے سمیٹ کر باہر کی طرف گول کر لیں کہ کنارے تو ملے ہوئے ہوں لیکن بیچ میں کچھ فرجہ (کشادگی و خلاء) ہو اور ہونٹ پھونک اور غنچہ کی شکل میں باہر کی طرف گول ہو جائیں۔ بعض ناواقف لوگ "واؤ" کو "فاء" کے مخرج سے ادا کرتے ہیں۔ اور بعض لوگ واؤ مفتوحہ کو خوا مخواہ

پُرَادا کرنے کی عادی ہو جاتے ہیں۔ پس یہ دونوں باتیں غلط ہیں۔ "فاء" کو اور ان تین حروف کو حروف شَفْوِيَّةٌ يَشْفِيهِ كَيْتَبْتُمْ (کمال الفرتان)

ان حروف کو شفوی اس لئے کہتے ہیں کہ یہ چاروں حروف ہونٹوں سے ادا ہوتے ہیں۔ اور ہونٹوں کو عربی میں شفتان یا شفتین کہتے ہیں۔

خیشوم سے مراد نتھنا نہیں، بلکہ یہ اس نرم سی چیز کا نام ہے جو ناک کی جڑ میں اور منہ کے اندر والے حصہ کی طرف حلق کے سامنے لگی ہوئی ہے۔ پس اس تحقیق سے ثابت ہوا کہ غنہ کرتے وقت نتھنے نہیں پھولنے چاہئے، کیونکہ غنہ کا مخرج نتھنے نہیں، بلکہ ناک کی جڑ ہے۔

خلاصہ: انیسویں شعر کے پہلے مصرع میں واؤ، باء اور میم کا، اور دوسرے مصرع میں غنہ کا مخرج بیان کیا گیا ہے۔

سوال 1: یہ مخارج حروف کے بیان ہو رہے ہیں اور مصنف فرماتے ہیں کہ اس مخرج سے غنہ نکلتا ہے۔ اور ظاہر ہے کہ غنہ ایک صفت ہے۔ کیونکہ غنہ خیشومی اور ناک کی بھنبھناہٹ والی وہ نرم سی مزیدار آواز ہے، اور ظاہر ہے کہ محض گنگناہٹ اور بھنبھناہٹ کو حرف نہیں کہہ سکتے۔ لہذا اگر صفت غنہ کا مخرج بیان کیا ہے، تو پھر بقیہ صفات کا بھی بیان کرنا چاہئے تھا۔

جواب 1: یہاں غنہ سے مراد نون مخفاہ اور نون مدغم بادغام ناقص ہے۔ اور یہ دونوں حروف ہیں نہ کہ صفات۔ لہذا مخرج حروف کا ہی بیان ہوا ہے نہ کہ صفت کا۔

جواب 2: تقدیری عبارت ہے و غنَّةٌ مَخْرُجٌ حَرْفُهَا (یعنی غنہ کے حرف کا مخرج) جس سے ثابت ہوتا ہے کہ ناظم نے مخرج مجرد غنہ کا نہیں بلکہ صرف حروف غنہ کا بیان فرمایا ہے۔

جواب 3: یہاں مخرج صفت ہی کا بیان ہوا ہے اور وجہ تخصیص یہ ہے کہ اور صفات تو اپنے حروف کے مخرج سے تعلق رکھتی ہیں، بخلاف صفت غنہ کے۔ کہ وہ اپنے حرف کے مخرج سے تعلق نہیں رکھتی بلکہ یہ خیشوم سے ظاہر ہوتی ہے۔ مطلب یہ ہے کہ دوسری صفات کا ظہور تو اپنی جگہوں سے ہوتا ہے، جہاں سے ان کے حروف ادا ہوتے ہیں۔ مثلاً: اگر آواز کا حرف کے مخرج پر اعتماد قوت کے ساتھ ہوا ہے، تو شدت کا ظہور ہوگا، اگر ضعف کے ساتھ ہوا ہے تو رخاوت کا ظہور ہوگا۔ پس شدت اور رخاوت کے ظہور کے لئے جگہ نہیں بدلتی بلکہ اسی جگہ سے ظاہر ہوتی ہے جہاں سے ان کے حروف ادا ہوتے ہیں۔ لیکن غنہ کا ظہور نون اور میم کے مخرجوں یعنی طرف لسان اور شفقتین سے نہیں ہوتا، بلکہ خیشوم سے ہوتا ہے۔ اس لئے غنہ کا مخرج تو بیان کرنے کی ضرورت تھی اور بقیہ صفات کے مخرج بیان کرنے کی ضرورت نہیں تھی۔ (التقدمۃ الشریفیۃ)

سوال 2: غنہ بول کر حرف کیونکر مراد لے سکتے ہیں؟

جواب: اخفاء کی حالت میں چونکہ ذات پر صفت غنہ کا غلبہ ہوتا ہے۔ یعنی اس حالت میں خیشومی آواز کا ایسا دخل ہوتا ہے کہ اس کے بغیر یہ حرف بالکل ادا نہیں ہوتا، یا ناقص ادا ہوتا ہے۔ اس لئے خود نون ہی کو غنہ کہہ دیتے ہیں۔ جیسے زید، عدل وغیرہ۔

سوال 3: نون مخفی حرف فرعی ہے کیونکہ وہ مخرج اصلی اور خیشوم دونوں سے ترکیباً ادا ہوتا ہے۔ اس بناء پر ضروری تھا کہ مصنف دوسرے حروف فرعیہ مثلاً تسہیل والا ہمزہ، امالہ والا الف، اشام والا صاد وغیرہ (جن کو مبادیات مخرج میں بیان کیا گیا) کے مخرج بھی بیان کرتے۔

جواب: چونکہ دوسرے حروف فرعیہ کے دو، دو مخارج وہی ہیں جو پہلے بیان ہو چکے ہیں۔ اور نون مخفی کا دوسرا مخرج ان تمام مخارج مذکورہ سے جداگانہ تھا۔ اس لئے نون مخفی کا مخرج تو بیان فرمادیا اور دوسرے حروف فرعیہ کے مخارج بیان نہیں فرمائے۔ (کمال الفرقان)

سوال 4: پہلے سوال کے جواب میں آپ نے کہا تھا کہ اس سے مراد نون مخفاة اور نون مدغم بادغام ناقص ہیں، اس پر سوال ہوتا ہے کہ آپ نے غنہ سے نون مخفاة اور نون مدغم بادغام ناقص ہی کیوں مراد لیا؟ جبکہ غنہ تو نون مقلوبہ (اقلاب والا نون) میم مخفی اور نون مشدود اور میم مشدود میں بھی ہوتا ہے۔ بلکہ تھوڑا سا غنہ تو نون ساکن مظہرہ اور میم ساکن مظہرہ نون و میم متحرک میں بھی ہوتا ہے؟

جواب: نون مخفی کا تعلق اپنے مخرج اصلی (زبان کا کنارہ اور سوڑھے) سے کم اور خیشوم سے زیادہ ہوتا ہے۔ لہذا لاکثر حکم الکمل قاعدے کے تحت زیادہ کا اعتبار کرتے ہوئے اس کا مخرج خیشوم قرار دے دیا۔ اسی طرح نون مدغم بادغام ناقص کا تعلق حرف مدغم فیہ سے کم اور خیشوم سے زیادہ ہوتا ہے، زیادہ کا اعتبار کر کے اس کا مخرج بھی خیشوم قرار دے دیا۔ اسی طرح میم مخفی کا تعلق شفتان (یعنی ہونٹوں) سے کم اور خیشوم سے زیادہ ہوتا ہے۔ زیادہ کا اعتبار کر کے اس کا مخرج بھی خیشوم قرار دے دیا۔ (اس پر سوال ہوتا ہے، جس کا ذکر جواب سمیت آ رہا ہے)

نون مقلوبہ، ساکن مظہرہ اور نون متحرک، اور ایسے ہی نون مشدود، اور میم متحرک، میم ساکن مظہرہ اور میم مشدود ان سب کا تعلق اپنے مخرج اصلی سے زیادہ اور خیشوم سے کم ہوتا ہے۔ پس اسی کی کا اعتبار کرتے ہوئے ان کا مخرج خیشوم قرار نہیں دیا۔ جیسا کہ مشہور قاعدہ ہے کہ القلیل کالمعدوم (یعنی تھوڑا تو نہ ہونے کے برابر ہوتا ہے)۔

سوال 5: اگر میم مخفی کا تعلق اپنے مخرج (شفتان) سے کم اور خیسٹوم سے زیادہ ہوتا ہے، تو پھر مصنف نے غنہ سے میم مخفی مراد کیوں نہیں لیا؟

جواب: میم مخفی کا تعلق اپنے مخرج اصلی سے نون مخفی کے مقابلے میں زیادہ ہوتا ہے۔ جبکہ نون مخفی کا تعلق اپنے مخرج اصلی سے کم اور خیسٹوم سے زیادہ ہوتا ہے۔ اس لئے ہم نے غنہ سے میم مخفی مراد نہیں لیا۔ (نہایۃ القول المفید، معارف مدنیہ)



(۳-صفات الحروف)

شعر: (۲۰) صِفَاتُهَا جَهْرٌ وَرِخْوٌ مُسْتَقِلٌّ مُنْفَتِحٌ مُضَمَّتَةٌ وَالضِدُّ قُلٌّ

ترجمہ: حروف کی صفات جہر، رخوت، استقلال، انفتاح، اصمات ہیں اور ان کی اضداد بھی تم کہو۔

تشریح: (صفاتہا کی ضمیر کا مرجع حروف ہے۔)

خلاصہ: بیسویں شعر میں صفات متضادہ میں سے وہ پانچ صفات بیان کی ہیں، جو زیادہ حروف میں پائی جاتی ہیں۔ اور شعر کے آخر میں بتایا کہ یہ صفات متضادہ ہیں۔ (والضد قل) میں یہ بیان کیا گیا ہے کہ مذکورہ صفات (جہر، رخوت، استقلال، انفتاح، اصمات کی ضدیں بھی ہیں۔) ان کو بھی بیان کر دے۔

نوٹ: اس باب کے آخری شعر میں مزید وضاحت کریں گے ان شاء اللہ العزیز۔

شعر: (۲۱) مَهْمُوسَةٌ فَحْتَةٌ شَخْصٌ سَكَّتْ شَدِيدٌ هَا لَفْظٌ أَحْدَقُ قَطٍ مُبْكَثٌ

ترجمہ: حروف مہموسہ، فحختہ، شخص، سکت ہیں۔ شدیدہ، اجدق، قط، بکث کے الفاظ میں ہیں۔

تشریح: (مہمو سہا، شدیدہا کی ضمیروں کا مرجع حروف ہے)

خلاصہ: پہلے مصرع میں حروف مہموہ اور دوسرے مصرع میں حروف شدیدہ کا بیان ہے۔

شعر: (۲۲) وَبَيْنَ رِخْوٍ وَالشَّدِيدِ لِنِ عُمَرَ وَسَبْعُ عَلُوٍ خُصَّ ضَغْطٌ قَطْ حَصْرُ

ترجمہ: اور حروف رخوۃ اور شدیدہ کے درمیان لن عمر کے پانچ حروف ہیں۔ اور سات حروف مستعلیہ نُحْضُ ضَغْطٌ قَطْ میں جمع ہیں۔

خلاصہ: بائیسویں شعر کے پہلے مصرع میں حروف متوسطہ اور دوسرے مصرع میں حروف مستعلیہ کا بیان ہے۔

شعر: (۲۳) وَصَادُ صَادٌ طَاءٌ طَاءٌ مُطَبَّقَةٌ وَقَزَيْنُ لَبِّ الْحُرُوفِ الْمُدْلَقَةُ

ترجمہ: اور صاد، ضاد، طاء اور ظاء حروف مطبقہ ہیں۔ اور فر من لب حروف مدلقہ ہیں۔

خلاصہ: تیسویں شعر کے پہلے مصرع میں حروف مطبقہ اور دوسرے مصرع میں حروف مدلقہ کا بیان ہے۔

سوال: حروف مطبقہ کا مجموعہ کیوں بیان نہیں کیا؟

جواب 1: کیونکہ کوئی با معنی مجموعہ نہیں بن سکتا۔

جواب 2: اگر کوئی مجموعہ بنا بھی لیا جائے، تو وہ لفظ انتہائی ثقیل ہوگا۔

شعر: (۲۴) صَفِيرٌ هَا صَادٌ وَزَائِيٌّ سِينٌ قَلْقَلَةٌ قُطْبٌ جَدٍ وَاللِّينُ

ترجمہ: ان حروف میں سے صفت صفر والے صاد زاء اور سین ہیں۔ صفت قلقلہ والے قُطْبٌ جَدٍ ہیں اور صفت لین والے۔

تشریح: صفیرہا میں ضمیر حروف کی طرف راجع ہے اور صفات کی طرف لوٹانا بھی صحیح ہے۔ مگر خلاف ظاہر ہے کیونکہ مضاف محذوف حروف کو مقدر ماننا پڑے گا۔

خلاصہ: چوبیسویں شعر کے پہلے مصرع میں حروف صفیر اور دوسرے مصرع میں حروف قلقلہ بیان کئے گئے ہیں۔ (مراد صفت صفیر و قلقلہ ہیں)

شعر: (۲۵) **وَإِوَاءٌ وَيَأْسٌ سَكَنًا وَانْفَتَاحًا قَبْلَهُمَا وَالْإِنْجِرَافُ صَحْحًا**

ترجمہ: (اور صفت لین والے حروف) واؤ اور یاء جو ساکن ہوں، اور ان کا ما قبل مفتوح ہو۔ اور صفت انحراف صحیح قرار دی گئی ہے۔

تشریح: قَبْلَهُمَا کی ضمیر کا مرجع واؤ اور یاء (لین) ہے۔

خلاصہ: پچیسویں شعر میں لین اور انحراف (کا کچھ حصہ) بیان کیا گیا ہے۔

شعر: (۲۶) **فِي اللَّامِ وَالرَّاءِ وَبِتَكَرِيرٍ جُعِلَ وَلِتَنْفِثِي الشَّيْنِ ضَادًا اِسْتِطْلَافًا**

ترجمہ: لام اور راء میں۔ اور راء صفت تکریر کے ساتھ متصف کی گئی ہے۔ اور صفت تنفثی کے لئے شین مخصوص ہے۔ اور ضاد میں صفت استطالات ادا کر۔

خلاصہ: چھبیسویں شعر میں صفت انحراف (کا بقیہ حصہ) تکریر، تنفثی اور استطالات کو بیان کیا گیا ہے۔

صفات الحروف کی مزید تشریح

(1) ہس: حرف کی آواز ایسی کمزور ہو کہ اس میں پستی پائی جائے۔ ایسے دس (10) حروف ہیں۔ جو کہ اس جملہ میں جمع ہیں۔ **فَحَثُّهُ شَخْصٌ سَكَنٌ**۔ تیسرا الرحمن فی تجوید القرآن میں ہے کہ ”اما الكاف والتاء المتحرکتین والمشددتین فلا تظهر فیہما صفة الهمس الا عند

”محکم دلائل سے مزین متنوع و منفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ“

التباعد عن المخرج والانتقال الى الحركة فتكون غير واضحة لان الحركات كلها مجهورة (كحروف المد) فلا تظهر في الحركة وبقى المشدد يقوم الحرف المتحرك الثاني بفك مخرج الحرف الاول الساكن فلا تكون واضحة۔“

ترجمہ: کاف اور تاء جب دونوں متحرک اور مشدد ہوں، تو ان دونوں میں ہس کی صفت ظاہر نہیں ہوتی، مگر مخرج سے دوری کے وقت اور حرکت کی طرف منتقل ہوتے وقت تو یہ واضح نہیں ہوتی۔ کیونکہ یہ حرکات تمام مجہورہ ہیں۔ (جیسا کہ حروف مدہ میں) پس یہ حرکت اور مشدد میں ظاہر نہیں ہوتی۔

جو پہلے حرف کے مخرج کے بند ہونے کی وجہ سے دوسرے متحرک حرف کا قائم مقام ہو، تو وہ غیر واضح ہوتی ہے۔

(2) جہر: حرف کی آواز ایسی قوت سے نکلے کہ اس میں بلندی ہو، باقی انیس (19) حروف مجہورہ ہیں۔

فائدہ: صفت جہر کو سب سے پہلے ذکر کرنے والا امام سیبویہؒ ہیں۔ (سید فرغل، شرح ابن یالوش)

(3) شدت: حرف کی آواز میں ایسی سختی ہو کہ سکون کی حالت میں آواز بند ہو جائے۔ ایسے حروف آٹھ ہیں، جو کہ اس جملہ میں جمع ہیں۔ اَجْدَاكُ قَطْبَتُ

(4) رخوت: حرف کی آواز میں ایسی نرمی ہو کہ سکون کی حالت میں اس کی آواز جاری رہ سکے۔ پانچ حروف لِيْنِ عَمَزْ اور آٹھ حروف اَجْدَاكُ قَطْبَتُ کے علاوہ باقی تمام حروف رخوہ ہیں۔

فائدہ: رخوۃ بھی امام سیبویہؒ نے سب سے پہلے بیان کی ہیں۔ امام خلیلؒ نے رخوت کی تعریف ذکر نہیں فرمائی ہے۔ (سید فرغل، شرح ابن یالوش صفحہ نمبر 111)

نوٹ: جہر میں سانس بند ہونے کا یہ مطلب نہیں کہ پھیپھڑوں سے ہوا نکلنا بند ہو جاتی ہے، بلکہ تمام سانس آواز میں منتقل ہو جاتا ہے۔ لہذا جہر اور رخوت کے کسی حرف میں جمع ہونے کا مطلب یہ ہوا کہ جہر کی وجہ سے تمام سانس بند نہیں ہوا، بلکہ آواز بن گئی۔ اور رخوة ہونے کی وجہ سے اس کی آواز جاری بھی رہے گی۔

توسط: شدت اور رخوت کے درمیان ہونا یہ پانچ حروف ہیں، جو لین غمزمز میں جمع ہیں۔ سیبویہ، مکی، ابن شریح اور ابن حاجب کے قول پر متوسطہ آٹھ ہیں۔ یعنی لَمْ يَزُفْ غَنَا (باضافہ وائی) پس اس قول پر حروف رخوة سولہ (16) کے بجائے تیرہ (13) ہوں گے۔ شدت کا زمانہ توسط سے کم ہے۔ توسط کا زمانہ رخوت سے کم ہے، اور رخوت کا زمانہ حروف مدہ سے کم ہے۔ مجبورہ اور مہوسہ ان کے زمانوں کے تابع ہے۔ ان کے لئے کوئی خاص زمانہ نہیں۔ (تیسرا ملن فی تجوید القرآن)

سوال 1: مصنف نے صفات لازمہ سترہ (17) بیان کئے ہیں۔ حالانکہ صفت توسط کے شمار کر لینے سے کل تعداد اٹھارہ (18) بنتی ہے، پس فرق کس بنا پر ہے؟

جواب: توسط کوئی کامل صفت نہیں سو، اس کو نہ شدت کہہ سکتے ہیں، نہ رخوت۔ اور اسی لئے اس کو گنتی میں بھی شمار نہیں کیا۔ اور صفات لازمہ اٹھارہ (18) نہیں بلکہ سترہ (17) بتائی ہیں۔ کیونکہ صفت توسط کوئی ایسی کیفیت نہیں جو کہ شدت اور رخوت سے جدا ہو۔ بلکہ اس میں تو انہی دونوں کا کچھ کچھ اثر ہوتا ہے۔ اسی لئے اس کو صفت فرعیہ بھی کہتے ہیں۔ یہیں سے عقدہ بھی حل ہو گیا۔ کہ جب شدت اور رخوت باہم مقابل اور متضاد صفات ہیں۔ تو پھر حروف متوسطہ میں دونوں کیسے جمع ہو سکتے ہیں؟ اور حل ہو جانے کی وجہ یہ ہے کہ حقیقت کی رو سے اصل تضاد و تقابل شدت کاملہ اور رخوت مطلقہ کاملہ میں ہے۔ کہ جس حرف میں شدت مطلقہ کاملہ ہوگی اس

میں رخوت بالکل نہیں پائی جائے گی۔ مثلاً (ہمزہ اور جیم وغیرہ)۔ اور جس حرف میں رخوت کاملہ ہوگی اس میں شدت قطعاً نہیں ہوگی۔ مثلاً (تاء، سین وغیرہ)۔ رہی شدت ناقصہ اور رخوت ناقصہ، سو یہ دونوں باہم متضاد و متقابل نہیں کہ ایک حرف میں جمع نہ ہو سکیں، بلکہ ان دونوں کا جمع ہونا درست ہے، اور حروف متوسطہ میں یہی صورت ہے۔

سوال 2: تاء اور کاف کو مہوسہ میں بھی شمار کیا ہے۔ حالانکہ ان میں آواز بند ہو جاتی ہے۔ اور اسی واسطے ان کو شدیدہ میں شمار کیا گیا۔ یہ اعتراض اس مفروضہ پر کیا جا رہا ہے کہ آواز اور سانس ایک دوسرے کو لازم و ملزوم ہیں۔ کاف و تاء میں شدت کی وجہ سے آواز بند ہوتی ہے۔ ہس کی وجہ سے سانس کیوں جاری رہے گا؟ سانس بھی بند ہونا چاہئے۔ اور اسی طرح یہ دونوں حروف مجبورہ میں شمار ہونے چاہئے نہ کہ مہوسہ میں۔ جیسا کہ کاف اور تاء کے علاوہ باقی چھ (6) شدیدہ بھی مجبورہ ہی ہیں۔

جواب 1: ان دونوں حروف میں ہس ضعیف اور شدت قوی ہے۔ سوشدت کے قوی ہونے کے باعث آواز بند ہو جاتی ہے۔ لیکن کسی قدر ہس ہونے سے، (بعد بند ہونے) کے کچھ تھوڑی سانس بھی جاری رہتی ہے۔ لیکن اس سانس کے جاری ہونے میں احتیاط رکھنی چاہئے، کہ آواز جاری نہ ہو کیونکہ اگر آواز جاری کی جائے گی تو کاف اور تاء شدیدہ نہیں رہیں گے، بلکہ رخوہ ہو جائیں گے۔ اور دوسری بات اس میں ہاء کی آواز پیدا ہو کر غلط ہو جائے گا۔ کاف اور تاء میں سکون کے وقت آواز بند ہوتی ہے، اس طرح کہ کاف میں زبان کی جڑ تالو پر مضبوطی سے لگتی ہے۔ اور تاء میں زبان کی نوک ثنایا علیا کی جڑ پر مضبوطی سے لگتی ہے۔ اور آواز بند ہو کر جب جڑ

یانوک علیحدہ ہوں گی، تو سانس معمولی سی خود جاری ہو جائے گی۔ اور یہی ہمس ہے۔ یہ تحقیقی جواب ہے۔

دوسرا منہی جواب: صفت شدت اور ہمس میں باہم کوئی تضاد نہیں ہے۔ آواز مسوع ہوتی ہے، جبکہ سانس مسوع نہیں ہوتی۔ آواز بند ہونے کو سانس کا بند ہونا لازم ہی نہیں، بلکہ دونوں باتیں بیک وقت ممکن ہیں۔ اگر کوئی شخص خاموش ہو۔ یعنی اس کی آواز بند ہو تو کیا اس کی سانس بھی بند ہونی ضروری ہے؟

سانس میں آواز نہیں ہوتی۔ اگر یہ سانس دوسرے کو بھی سنائی دے تو سانس اپنی اصلی کیفیت پر نہ رہی، بلکہ آواز ہوگئی۔ تو پھر اس ہمس کو سنانے کی کوشش کیوں کی جائے کہ ایٹاک کو ایٹاکہ اور انعمت کو انعمتہ پڑھا جائے؟

(مزید تفصیل کے لئے راقم کی کتاب القول المعروف فی تحقیق صفات الحروف کا مطالعہ کریں)

(5) استعلاء: حرف ادا کرتے وقت زبان کی جڑ اوپر تالو کی طرف اٹھے، حروف مستعلیہ سات (7) ہیں۔ خَصَّ ضَغَطًا قِطْطًا۔ اس صفت کی وجہ سے حرف کی آواز موٹی ہو جاتی ہے۔ (کسی حرف میں تغنیم اور تقاع اقصائے لسان ہی سے ہوگی، خواہ مستعلیہ ہو یا غیر مستعلیہ) فتح الرحمن۔

جیم کا مخرج در میان زبان، در میان تالو ہے۔ جس کی وجہ سے در میان زبان اوپر تالو کی طرف اٹھ کر اوپر کے تالو سے ملتی ہے۔ پھر بھی جیم مفخم نہیں ہوتی، کیونکہ تغنیم جس سے بنتی ہے، وہ زبان کی جڑ ہے۔ لہذا زبان کی جڑ کے علاوہ زبان کا کوئی بھی حصہ اوپر تالو کی طرف اٹھے، تو وہ حرف کو موٹا نہیں کر سکے گا۔

سوال: کاف کی ادائیگی میں بھی زبان کی جڑ اوپر کے تالو سے ملتی ہے، تو اس کو بھی مستعلیہ میں شمار کرنا چاہئے؟

جواب: کاف میں زبان کی جڑ کا تالو کی طرف بلند ہونا مخرج کی وجہ سے ہے، صفت کی وجہ سے نہیں۔ نیز اس تہنّٰن زبان کی پوری جڑ کا اکثر حصہ تالو کی طرف بلند نہیں ہوتا، بلکہ صرف وہ حصہ بلند ہوتا ہے جو زبان کی جڑ اور اس کے درمیانی حصہ کے مابین (درمیان) ہے۔ اس بناء پر اس کو مستعلیہ میں شمار نہیں کرتے۔ (کمال الفرقان)

نوٹ: جیم، شین اور یاء کو مستعلیہ نہیں کہا جائے گا۔ کیونکہ ان میں صرف وسط لسان کا ارتقاع ہوتا ہے۔ (فتح الرحمن)

(6) استفال: حرف ادا کرتے وقت زبان کی جڑ اوپر نہ اٹھے۔ مستعلیہ کے سوا سب حروف مستقلہ ہیں۔ ان بائیس (22) میں سے انیس (19) وہ ہیں جو مستقلہ مستقلہ ہیں۔ یعنی ہمیشہ باریک ہوتے ہیں۔ اور الف، لام، راء یہ تین حروف مشترکہ ہیں۔ جو کبھی پُر اور کبھی باریک ہوتے ہیں۔ ان کو استفال کے خرفوں میں شمار کرنا اکثر حالات کی بناء پر ہے۔ یہی مذہب تحقیقی و مختار ہے۔ رہا وہ قول جس کی رو سے الف ہر حال میں باریک ہے، سو وہ قول ضعیف ہے۔ (فتح الرحمن، کمال الفرقان)

فائدہ: استعلاء اور استفال کی واضح تعریف سب سے پہلے ابن جنّی نے فرمائی ہے۔ (سر صناعت الاعراب ج 1، ص 76، شرح ابن یالوشہ ص 112)

(7) اطباق: زبان کا درمیان تالو کو ڈھانپ دے، یعنی آواز منہ بھر کر نکلے۔ یہ چار حروف ہیں۔ (صاد، ضاد، طاء، ظاء) اطباق کی وجہ سے حرف خوب موٹا ہو کر نکلتا ہے۔

سوال: شجر یہ میں بھی وسط لسان تالو سے نکلتی ہے۔ پھر وہ مفخم کیوں نہیں ہوتے؟

جواب 1: حروف مطبقہ میں وسط زبان اوپر کی تالو سے لپٹ کر اس طرح منطبق ہوتی ہے کہ لسان اور اوپر کے تالو کے مابین کچھ جوف اور خلاء پیدا ہو جاتا ہے۔ اور ان حروف کی صوت خلاء میں منحصر ہو جاتی ہے، اور ان کی تقنیم دو بالا ہو جاتی ہے۔ جبکہ حروف شجر یہ میں وسط لسان اوپر کے تالو سے ملحق ہو جاتی ہے، جس کی وجہ سے خلاء نہیں بنتا کہ حرف اس میں مونا ہو سکے۔ (فتح الرحمن)

جواب 2: ان تینوں میں مخرج کی وجہ سے زبان کے بیچ کچھ حصہ تالو سے ملتا ہے، جبکہ اکثر حصہ نہیں ملتا۔ اس لئے یہ تینوں منفتمہ ہیں، نہ کہ مطبقہ۔ نیز اصطلاح کی رو سے اطباق کی تعریف میں زبان کی جزا تالو کی طرف بلند ہونا بھی ملحوظ ہے۔ اور یہ امر ان تینوں میں مفقود ہے۔ اس لئے بھی ان کو مطبقہ میں شمار نہیں کیا ہے۔ مطبقہ "باء" کے زبر اور زبردونوں طرح ہیں۔ (الطرازات)

(8) افتتاح: درمیان زبان اور تالو کھلا رہے۔ یعنی آواز کھل کر نکلے۔ مطبقہ کے سوا باقی تمام حروف منفتمہ ہیں۔ جن حروف میں زبان کی جزا بھی تالو کی طرف بلند نہیں ہوتی، وہ تو بالکل باریک ادا ہوتے ہیں۔ اور ہائیس (22) مستقلہ ہیں۔ اور جن میں استعلاء کے سبب زبان کی جزا تالو کی طرف بلند ہوتی ہے، لیکن زبان کی بیچ افتتاح کی وجہ سے اوپر کے تالو سے جدا رہتی ہے۔ وہ کم درجہ کے پُر ادا ہوتے ہیں۔ اور یہ تین مستعلیہ، منفتمہ (غ، خ، ق) ہیں۔ پس زبان کی جزا اور اس کے بیچ کی تالو کی طرف اٹھنے اور نہ اٹھنے، اور منطبق ہونے اور نہ ہونے کے اعتبار سے حروف کی کل تین قسمیں ہیں۔

(1) مستعلیہ مطبقہ: صاد، ضاد، طاء، ظاء۔

(2) مستعلیہ منفتمہ: غ، خ، ق۔

(3) مستقلہ منفتمہ: باقی تمام ہائیس (22)۔

رہی چوتھی قسم مستقلہ مطبقہ، سو وہ عقلاً تو ممکن ہے۔ لیکن نفس الامر اور واقعہ میں موجود نہیں۔

(9) اذلاق: حرف کا پھسلتے ہوئے جلدی ادا ہو جانا۔ یہ حروف چھ (6) ہیں۔ جو کہ فَرَمِن لُپ میں جمع ہیں۔

(10) اصمات: حرف کا ٹھہراؤ اور جماؤ سے نکلنا اصمات کہلاتا ہے۔ مذلقہ کے خواہاقتی تمام حروف مصمتہ ہیں۔ رعایہ میں ہے کہ الف خارج ہے مذلقہ اور مصمتہ سے۔ کیونکہ الف ہوئی ہے، اور الف کے لئے کوئی مستقر نہیں ہے مخرج میں۔ تیسرا الر حُن فی تجوید القرآن میں ہے کہ اذلاق اور اصمات کا آواز پر کوئی اثر نہیں ہوتا، ان کو صفات میں شمار نہ کیا جائے، بلکہ یہ دونوں علم الصرف کے ساتھ خاص ہیں۔ ہدایۃ القاری میں ہے کہ واعلم ان صفة الاذلاق وضدها صفة الصمت لا دخل لهما فی تجوید الحروف۔

ترجمہ: جان لو کہ صفت اذلاق اور اس کی ضد (صفت اصمات) ان کا کوئی دخل نہیں ہے تجوید الحروف میں۔

فائدہ: اذلاق کی تعریف "خلیل" نے جبکہ اصمات کی واضح تعریف سب سے پہلے ابن جنی نے ذکر فرمائی ہے۔ (شرح ابن یالوشہ صفحہ نمبر 113)

(11) صیفر: میں سیٹی کی سی آواز نکلنا۔ صاد، زاء اور سین تین حرفوں میں یہ صفت ہوتی ہے۔ صیفر یعنی سیٹی، یہ صفت اصل میں تو "س، ص اور ز" کے ساتھ خاص ہے، لیکن طلباء کرام سے تلاوت کے دوران مزید کچھ سیٹی آجاتی ہے حروف میں، جو کہ فضول اور عبث ہے۔ وہ حروف یہ ہیں: "ش، ف، ذ، ظ، ض، ح، ت، ث"

اگر مندرجہ بالا آٹھ حروف میں سیٹی آجائے اس وجہ سے کہ زبان کی نوک ثنایا سظلی یا ثنایا علیا سے لگے، تو خطرناک غلطی ہے۔ یا ان آٹھ حروف میں سیٹی کی وجہ سے وہ حرف دب رہا ہو، تو اس

حرف پر شد بن جائے گا جس میں سیٹی نکال رہا ہے۔ اگر یہ دونوں صورتیں نہ بھی ہوں تب بھی ان آٹھ حروف میں سیٹی کی ضرورت ہی نہیں ہے۔ اس لئے اوپر اس کو عبث اور بے کار کہا ہے۔

فائدہ: صغیر کو سب سے پہلے ذکر کرنے والے امام مبرد: ہیں۔ (المقتضب جلد 1، صفحہ 38)

(12) قلقلہ: ساکن ہونے کی حالت میں آواز کا ہلنا، یہ پانچ حروف ہیں۔ قَطَبٌ جَدًا۔

ایک قول یہ ہے کہ بوقت قلقلہ لوٹتی ہوئی آواز میں حرکت ماقبل کی بوہونی

چاہئے۔ لہذا جب ماقبل مفتوح ہو تو فتح کی مثلاً: يَفْضِي بِالْحَقِّ، اور کسرہ ہو تو کسرہ کی مثلاً: لَازِبٌ اور ضمہ ہو تو ضمہ کی مثلاً: مُجْرِمُونَ کی جیم۔

دوسرا قول یہ ہے کہ بوقت قلقلہ ہمیشہ فتح کی بوہونی چاہئے، خواہ ماقبل کوئی بھی حرکت

ہو۔ ایک قول حروف قلقلہ کے مابعد والے حرف کی حرکت کی بوکا بھی ہے، جو کہ غیر معتبر ہے۔

اسی طرح اس میں اقوال ثلاثہ ہیں، مگر ناقص رائے میں قول اعدل و محقق وہ

در میان والا ہے۔ اور ویسے بھی خیر الامور اوسطها ہوتا ہے۔ جس کی تحقیق یہ ہے کہ جب ہم

ان حروف کو ساکن پڑھتے ہیں، اور گفتگو سکون کے وقت ہی سے ہے۔ تو پھر حرکت کی بو کیوں

آتی ہے؟ تو سمجھنا چاہئے کہ حرکت کی بولوٹتی ہوئی آواز میں ہوتی ہے۔ اور لوٹتی ہوئی آواز الصاق

محکم یعنی مضبوطی سے ملے ہوئے دو جسموں کو علیحدہ کرنے سے آتی ہے اور ملے ہوئے

جسموں کو الگ کرنا جسمین کا افتتاح ہے۔ معلوم ہوا کہ لوٹتی ہوئی آواز دفعۃً افتتاح کا نتیجہ ہے اور

افتتاح کے وقت کی آواز فتح ہوتی ہے۔ لہذا لوٹتی ہوئی آواز میں فتح کا ہونا قرین قیاس ہے۔

(فتح الرحمن)

فائدہ: قلقلہ کا ذکر سب سے پہلے امام سیبویہؒ نے کیا ہے، خلیلؒ نے قلقلہ کو ذکر نہیں فرمایا۔ امام سیبویہؒ امام خلیل بن احمد کے شاگرد ہیں۔ یہ قول سید فرغل کا ہے۔ ورنہ خلیلؒ سے قلقلہ کی تعریف شدۃ الصیاح منقول ہے۔ (کتاب النشر، جلد 1 صفحہ نمبر 203)

(13) لین: واؤ لین اور یائے لین کو ایسی نرمی سے ادا کرنا کہ آواز بند نہ ہو۔

(14) انحراف: یہ صفت لام اور راء میں ہوتی ہے۔ یعنی لام اور راء میں سے ہر ایک اپنی ادائیگی میں ایک دوسرے کے مخرج کی طرف کو مائل ہوتا ہے۔ مجموعہ نادرہ (صفحہ 17) کے حاشیہ میں ہے کہ انحراف صفت لام اور راء میں پائی جاتی ہے۔ یعنی قدرتی طور پر دونوں میں ایک دوسرے کی طرف میلان ہے۔

فائدہ: امام سیبویہؒ نے صرف لام کو ہی منحرف فرمایا ہے۔ علامہ مکی طالب قیسیؒ وہ شخص ہیں، جنہوں نے سب سے پہلے لام کے ساتھ راء کو بھی منحرف فرمایا۔ (الرعایۃ صفحہ نمبر 55، تحقیق محمد ہاشم) فائدہ: انحراف دو قسم پر ہے۔ پہلی قسم معمول بہ اور دوسری قسم غیر معمول بہ ہے۔

الاول: نوع یعمل بہ، وهو میل صوت اللام عن یمین ویسار الحافۃ ومیل صوت الرء الی داخل اللسان لیتحقق بہذا العمل النصف الرخو من الرء حیث انها مكوٰنة من نصفین، نصف فیہ رخاۃ، ونصف فیہ شدۃ۔

الثانی: وھذا النوع لا یعمل بہ. وهو انحراف اللام من مخرجھا، الی مخرج النون. نحو "جعلنا" ینطقھا البعض "جَعَنًا" وانحراف الرء من مخرجھا الی مخرج الیاء نحو "رَبَّنَا" ینطقھا البعض "یَبَّنَا" بیاء خالصۃ او مشوبۃ بحرف الیاء۔

ترجمہ: پہلی قسم معمول بہ: یہ لام کی آواز کا حانہ کے دائیں، بائیں سے میلان کرنا ہے۔ اور راء کی آواز کا زبان کے اندر کی طرف مائل ہونا ہے۔ تاکہ اس عمل سے راء کی رخوة نصف ہو جائے۔ کیونکہ یہ نصفین سے مرکب ہے۔ جس میں نصف رخوة اور نصف شدت ہے۔ دوسری قسم غیر معمول بہ: یہ لام کا اپنے مخرج سے نون کے مخرج کی طرف انحراف ہے۔ مثلاً: "جَعَلْنَا" بعض اس کو "جَعْنَا" پڑھتے ہیں۔ اور راء کا اپنے مخرج سے یاء کی طرف انحراف ہے۔ مثلاً: "رَبَّنَا" بعض اس کو "رَبْنَا" پڑھتے ہیں۔ خالص یاء سے یا حرف یاء کی مشابہت سے۔ راقم کا تجربہ ہے کہ راء جس طرح "ی" کی طرف مائل ہو جاتی ہے، اگر کسی طالب علم سے زیادہ انحراف ہو جائے تو کبھی "ر" "جیم" کی طرف بھی مائل ہو جاتی ہے۔ طلباء کرام سے راقم نے سنا ہے۔

(15) تکریر: راء ادا کرتے وقت کنارہ زبان میں کچکی سی ہونا۔

(16) تقشی: منہ میں آواز کا پھیلنا۔ یہ صفت صرف شین میں ہوتی ہے۔

(17) استطالت: یہ صفت صرف حرف ضاد میں ہوتی ہے۔ اس کے ادا کرتے وقت شروع

مخرج سے آخر مخرج تک آواز کو امتداد رہتا ہے۔ یعنی آواز پورے مخرج میں جاری رہتی ہے۔ اس

وجہ سے آواز طویل ہو جاتی ہے۔ امتداد الصوت کے متعلق جہد المقل میں ہے کہ وهذا التعريف

اولی مما وقع فی بعض الرسائل لیکن یہ ان کے نزدیک اولی ہے جبکہ بعض کے نزدیک دوسری

تعریف اولی ہے جو کہ ذیل میں مذکور ہے۔

اس میں دیر تک آواز کو قصداً چکر دینا، یا اس کو "دال" پر یا "طاء" پڑھنا درست نہیں، بلکہ اس کا جو مخرج اصلی ہے، اس سے صفات کی رعایت کر کے ادا کیا جائے، تو ان شاء اللہ تعالیٰ "ضاد" صحیح ادا ہو جائے گا۔ لیکن اس کی صحت کسی ماہر قاری سے ضرور کرنی چاہئے۔

بعض کتابوں میں استظالت کی تعریف اس طرح ہے کہ زبان کو دراز کر کے حانہ کو اوپر کی پانچوں داڑھوں پر لگانا۔ یہ صفت صرف "ضاد" میں پائی جاتی ہے۔ تیسرا الرطن فی تجوید القرآن میں ہے کہ

اصطلاحاً: امتداد حافة اللسان عند النطق بالضاد من اول إحدى حافتي اللسان الى آخرها او كلتا الحافتين معاً حتى تصل الى مخرج اللام حروفه حرف الضاد فقط۔

وہذا التعريف اشمل واكمل۔ من تعريفها بأنها (امتداد الصوت فقط) لان امتداد الصوت ليس خالصاً بحرف الضاد فقط بل بكل الحروف الرخوة بما فيها حروف المد۔ لذلك شارك المستطيل الممدود في امتداد الصوت وجريانه و ان لم يبلغ قدر لان المستطيل يجرى في مخرجه و الممدود يجرى في نفسه حيث ان مخرجه مقدر۔

معنى هذا الكلام: ان المستطيل مخرجه محقق فجرى الصوت فيه بقدر طول مخرجه ولم يتجاوزها۔ فزمنه مساوى لمخرجه ولكن الممدود ليس له مخرج محقق فلم يجز الا في ذاته، وينقطع بانقطاع النفس او ارادياً و ليس لانتهاء المخرج ولذلك كان زمنه اطول من المستطيل۔

الضاد فصولها محصور في حيز مغلق فكان لا بد من استطاله المخرج حتى يجرى الصوت هيبة۔ فنجد ان الضاد برغم انها تمتاز بصفة الاستطالة وهي صفة قوية الا ان صوتها اضعف و اقل وضوحاً من الظاء۔

ترجمہ: اصطلاح میں ضاد کے بولنے (تلفظ) کے دوران حانہ لسان کا لمبا کرنا، زبان کے دونوں حانوں میں سے ایک کے ابتداء سے لے کر اس کے آخر تک۔ یادوں حانوں کا بیک وقت لمبا کرنا یہاں تک کہ (لام) کے مخرج تک جا پہنچے۔ استطالت کہلاتا ہے۔
حروف حافیہ: صرف حرف (ضاد) ہے۔

یہ تعریف عام اور اکمل ہے۔ اس تعریف سے جس میں صرف امتداد صوت ہے۔ اسی وجہ سے امتداد صوت صرف (ضاد) کے ساتھ خاص نہیں ہے، بلکہ تمام حروف رخوة میں بھی ہوتی ہے۔ کیونکہ اس میں حروف مدہ ہوتے ہیں۔

اسی وجہ سے امتداد صوت اور اس کے جاری کرنے میں مستطیل مدود شریک ہیں۔ اور اگر یہ مدود کے اندازے تک نہ پہنچا ہو، کیونکہ مستطیل اپنے مخرج میں جاری ہوتا ہے، اور مدود اپنے نفس میں۔ اسی وجہ سے اس کا مخرج مقدر ہوتا ہے۔

مطلب یہ کہ مستطیل کا مخرج محقق ہے۔ تو اس میں آواز اپنے مخرج کے طول کے مطابق جاری ہوتا ہے، اور اس سے تجاوز نہیں کرتا۔ پس اس کا وقت اپنے مخرج کے برابر ہوتا ہے۔ لیکن مدود کے لئے مخرج محقق نہیں ہوتا۔ پس یہ اپنی ذات میں جاری ہوتا ہے۔ اور نفس کے منقطع ہونے کے ساتھ یا ارادی طور پر منقطع ہوتا ہے۔ اور مخرج کے انتہاء تک نہیں ہوتا۔ اسی وجہ سے اس کا وقت مستطیل سے زیادہ طویل ہوتا ہے۔

ضاد کی آواز تنگ جگہ میں محصور ہے۔ اس میں مخرج کی استطالہ لازمی ہے۔ حتیٰ کہ اس میں آواز جاری ہو جائے۔ پس ہم ضاد کے متعلق یہ خیال کرتے ہیں کہ یہ استطالہ کے صیغہ کی وجہ سے ممتاز ہے۔ اور یہ قوی صفت ہے۔ مگر اس کی آواز اضعف ہے، اور (طاء) سے غیر واضح ہے۔

یہاں تک سترہ (17) صفات، جو بنیادی حیثیت رکھتی ہیں، ختم ہو گئیں۔ سینتالیس (47) صفات میں سے ان سترہ (17) صفات کا انتخاب بہترین اور جامع انتخاب ہے۔ باقی تیس (30) صفات ان سترہ (17) صفات یا مخارج کی تشریح و توضیح ہی کرتی ہیں۔ یادہ ہیں، جن کا تعلق فنِ ادا سے نہیں، بلکہ فنِ لغت سے ہے۔ ہم ان کا مختصر سا تعارف کرتے ہیں۔

(18) مد: حروف کی ادائیگی میں نرمی اور درازی ہونا۔ یہ تین حروف مدہ میں پائی جاتی ہے۔ جنہیں مدہ کہتے ہیں۔ ان کا مجموعہ "دای" ہے۔ اس کی ضد قصر ہے، جو کہ باقی تمام حروف میں ہے۔

(19) ہوا: آواز کا جوفِ دہن میں پھیلنا۔ یہ صفت "الف" میں پائی جاتی ہے۔ اور اس وجہ سے اسے "ہادی" کہا جاتا ہے۔ "الف" کے علاوہ باقی تمام حروف مُشَخِّضَہ کہلاتے ہیں۔

قال ملا علی قاری فی شرح شاطبیہ: ان الهاوی عندہ صفة الالف وحده وفاقاً لللدانی وابن حاجب و ابن مالک و قال مکی الهوائیہ حروف المد والتحقیق التعمیم۔

ترجمہ: ملا علی قاری نے شرح شاطبیہ میں فرمایا ہے۔ آپ کے نزدیک حرف "الف" حروف ہوائیہ میں سے ہے۔ جو دالی، ابن حاجب اور ابن مالک کے موافق ہے۔ اور مکی نے فرمایا ہے کہ حروف ہوائیہ حروف مدہ ہیں۔ اور تحقیقِ تعمیم ہے۔

(20) علت: حروف میں قلب وابدال کا ہونا۔ یہ چار حروف ہیں۔ (الف، ہمزہ، واؤ اور یاء) بعد والے مصنفین نے حروف علت صرف (الف، واؤ اور یاء) کو قرار دیا ہے۔ اور ہمزہ کو ان سے الگ کر دیا ہے۔ باقی تمام حروف، حروف صحیحہ کہلائیں گے۔

(21) تغنیم: حروف کا پُر ہونا۔ نُحْضُ ضَغْطِ قِطْطِ وَالْ سَاتِ حُرُوفِ اُور عَارِضِ تَغْنِيمِ وَالْ تِنِ حُرُوفِ (لام، الف اور راء) گو یادس (10) حروف ہوئے۔ باقی تمام حروف مرتقہ کہلائیں گے۔ اور (لام، الف اور راء) باریک ہونے کی صورت میں حروف مرتقہ میں بھی شامل ہوں گے۔

(22) ابدال: ایک حرف کی جگہ دوسرا حرف رکھنا۔ علامہ جزریؒ نے تمہید میں بارہ (12) اور صاحب فصول اکبری نے چودہ (14) بتائے ہیں۔ اَنْصَتْ يَوْمَ جَدَّ طَاوَزَلْ (وہ اس روز خاموش رہا، جس روز جدّ طہا نامی آدمی پھسلا) جبکہ علامہ جزریؒ نے صاد اور زاء کو اس میں شامل نہیں کیا۔ (23) زیادت: یعنی اصلی حروف پر کچھ حروف کی زیادتی، جیسے اِمْتَحَنَ میں ہمزہ اور تاء۔ یہ حروف دس (10) ہیں۔ جن کا مجموعہ (سَأَلْتُمُونِيهَا) ہے۔

(24) خَفَاءَ: حرف کی آواز کا چھپا ہوا اور نرم ہونا۔ حروف خفیّہ چار ہیں۔ جن کا مجموعہ (هَآوِی) ہے۔

(25) امالہ: مائل کرنا یا جھکانا۔ یعنی "الف" کو "یاء" کی طرف اور ما قبل فتح کو کسرہ کی جانب مائل کرنا۔ لہذا محل امالہ حروف میں "الف" اور حرکات میں "فتحة" ہے۔ اس کی ضد غیر ممال کو (مُنْتَصِبَه) کہیں گے۔

نوٹ: اصولاً امالہ کو صفات عارضہ میں لانا چاہئے۔ کیونکہ وہ الف کی ذاتی صفت نہیں ہے۔ لیکن تمہید کی اتباع میں ہم نے بھی اس کو صفات ذاتیہ کے ذیل میں ہی بیان کیا۔

(26) خلط یا اثراب: کسی حرف کی آواز میں دوسرے حرف کی آواز یا دوسرے حرف کی صفت شامل کرنا۔ جیسے نون مخفاة، الف ممالہ، ہمزہ مسدہ، صاد مشتمہ۔ اس کی ضد صراحت ہے۔

(27) غنۃ: غیشوم سے آواز کا نکلنا، نون و میم کی صفت لازمہ ہے۔

(28) جرس: سخت آواز، یہ صفت صرف ہمزہ میں ہے۔

(29) ہتف: پینچنے کی سی آواز، یہ صفت صرف ہمزہ میں ہے۔

(30) صتم: کاملیت حرف، یہ صفت چھ حروف، حلقیہ میں پائی جاتی ہے۔

(31) رجوع: یعنی حرف کی آواز کا مخرج کے علاوہ کسی اور طرف مائل ہونا۔ چنانچہ یہ صفت نون اور میم میں راجع ہے۔ جن کی آواز غیشوم کی طرف غنۃ کی وجہ سے مائل ہوتی ہے۔ باقی حروف سالمہ ہیں۔

(32) بجم: حرف کی ادائیگی میں گلے کا گھٹنا اور قدرے تنگی محسوس کرنا، یہ صفت "حاء" میں پائی جاتی ہے۔

(33) بعتہ یا بعتہ: بعتہ کے معنی ہیں جلدی جلدی بولے جانا، مصباح اللغات میں اس طرح لکھا ہوا ہے۔

(34) نفخ: حرف کے ادا کرتے وقت ہوا کا نکلنا، یہ صفت چار حروف میں پائی جاتی ہے۔
(ذال، زاء، ضاد اور طاء)

(35) متصل: اس صفت سے متصف ایک حرف "واو" ہے کیونکہ یہ منہ میں پھیل کر "الف" کے مخرج تک پہنچ جاتا ہے۔ علامہ جزری فرماتے ہیں کہ "یاء" کا بھی یہی حال ہے۔ اس لئے یہ لقب (صفت) اس "یاء کو" بھی ملنا چاہئے تھا۔

نوٹ: یہاں تک پینتیس (35) صفات ہو گئیں۔ صاحب الرعاية نے دس (10) صفات اور بھی بیان کئے ہیں۔

(36) الاول: من العشرة الحروف الحلقية۔ (37) الثاني: الحروف اللهوية۔

(38) الثالث: الحروف الشجرية۔ (39) الرابع: الحروف الاصلية۔

(40) الخامس: الحروف النطعية۔ (41) السادس: الحروف اللثوية۔

(42) السابع: الحروف الذقية۔ (43) الثامن: الحروف الشفهية۔

(44) التاسع: الحروف الجوفية۔ (45) العاشر: الحروف الهوائية۔

آخری دس (10) صفات جو ہیں، مخارج کے بیان کو پڑھنے کے بعد واضح ہو جاتی

ہیں۔ ان دس (10) صفات میں یہ ہوتا ہے کہ جس جگہ سے جو جو حرف ادا ہوتا ہے، ان حروف کو اسی جگہ کا نام دے دیا جاتا ہے۔ یا اس جگہ کے قریب جو جگہ ہے، اس کا نام حروف کو دے دیا جاتا ہے۔ مثلاً: ہمزہ، ہاء، عین، حاء، غین، خاء حلق سے ادا ہوتے ہیں۔ اسی وجہ سے ان کو حروف حلقیہ کہتے ہیں۔ اور ظاء، ذال، ثاء، جو کہ ثناء علیا کے مسوڑھوں کے قریب جگہ سے ادا ہوتے ہیں، اور مسوڑھے اس کے قریب ہیں۔ اسی وجہ سے ان کو لثویہ کہتے ہیں۔

یہاں تک پینتالیس (45) صفات مکمل ہوئیں۔ بعض کتب میں کچھ صفات اور بھی

ہیں۔ ان کا ذکر بھی یہاں کرنا ضروری سمجھتا ہوں۔

(46) حروف مذبذبہ: یہ کل نو (9) ہیں۔ جن کا مجموعہ (أَلْيَوْمَ تَنْسَهُ) ہے۔ "الف" کے علاوہ

جتنے بھی زائد حروف ہیں، وہ زوائد بھی ہیں اور حروف مذبذبہ بھی۔ اور ان کا یہ نام اس لئے ہے کہ

ان کو ایک حال پر قرار نہیں ہے۔ بلکہ کبھی اصلی ہوتے ہیں اور کبھی زائدہ۔ اور ذہن کو ان کے اصلی

اور زائد ہونے کے بارے میں تردد ہوتا ہے۔

(47) الحروف الاصلية: یہ کل انیس (19) ہیں، جو کہ دس (10) زوائد کے ماسوا ہیں۔ کیونکہ یہ حروف ہمیشہ فاء، عین، لام ہی ہو کر آتے ہیں۔ زائد ہو کر کسی کلمہ میں بھی نہیں آتے۔
نوٹ: طلباء کرام ان صفات سے پریشان نہ ہوں۔ صرف سترہ (17) صفات کو یاد کر لیں، اور ان کو اچھی طرح سے سمجھ لیں۔ باقی صفات شوق والے طلباء کرام کے لئے لکھی گئیں ہیں۔



(۴۔ التَّجْوِيدُ)

شعر: (۲۷) وَالْأَخْذُ بِالتَّجْوِيدِ حَتْمٌ لَازِمٌ ، مَنْ لَمْ يُجَوِّدِ الْقُرْآنَ أَثِمٌ
ترجمہ: اور تجوید کے مطابق عمل (تلاوت قرآن میں) ضروری اور لازم ہے۔ جو شخص قواعد تجوید سے قرآن نہ پڑھے، وہ گنہگار ہے۔

تشریح: طاش کبری زادہ میں ہے کہ الاخذ سے مراد عمل ہے۔ یعنی الاخذ بالتجوید سے مراد عمل بالتجوید ہے۔ کہ قرآن مجید کو تجوید کے ساتھ پڑھنا ضروری ہے۔

حتم لازم سے مراد قرآن مجید کو تجوید کے ساتھ پڑھنا ضروری اور لازم ہے۔ اس سے فقہی وجوب بھی مراد ہو سکتا ہے کہ مخارج و صفات کی کم از کم وہ مقدار کہ جس سے نماز درست ہو جائے، اتنا قرآن تجوید سے پڑھنا ضروری اور لازمی ہے۔ یا پھر عرفاً وجوب بھی مراد ہو سکتا ہے، کہ تجوید کے سارے قواعد و مسائل اس میں شامل ہو جائیں۔

ملا علی قاری فرماتے ہیں کہ اس علم کے فرض کفایہ ہونے میں کوئی اختلاف نہیں ہے۔ شرح ابن ناظم میں ہے کہ تجوید کے قواعد کی رعایت اور ان پر عمل فرض عین ہے۔ ہر قاری قرآن کے لئے جو شخص قرآن صحیح نہ پڑھے، وہ گنہگار اور قابل عتاب (غصہ / قہر) ہے۔ پس معلوم ہوا کہ تجوید سے خارج ہو کر قرآن مجید پڑھنا حرام ہے، کیونکہ حرام ہی پر عتاب ہوتا ہے۔ اور صحیح فعل پر ثواب ہوتا ہے۔ ہر حال میں قرآن مجید کو تجوید کے ساتھ پڑھنا فرض ہے۔ خواہ نماز میں پڑھے خواہ باہر۔ (العطایا الوہبیہ بحوالہ قطب الارشاد)

تجوید کو حاصل کرنے کی دلیل: وَرَبَّلِ الْقُرْآنَ نَزْتِيلاً۔ مَنْ لَمْ يَجُودِ الْقُرْآنَ بَعْضُ نَسْخُونَ فِي مَنْ لَمْ يَصْحَحِ الْقُرْآنَ لَكَّهَافٌ۔ دونوں کی ایک ہی مراد ہے۔ مگر لَمْ يَجُودِ زیادہ بہتر معلوم ہوتا ہے۔ کیونکہ پہلے مصرع میں تجوید کا سیکھنا ضروری فرمایا۔ اس مصرع میں اسی تجوید کے ترک پر وعید کا بیان ہے۔ گویا تجوید کے اختیار اور ترک یا جاننے اور نہ جاننے کے دونوں پہلوؤں پر کلام ہو گیا۔ (جواہر النقیہ)

اِئْتِمٌ: لِحْنِ كِي لَفْوٰى تَعْرِيفٌ: وَهٖ صَحْحٌ سَعِ غَلَطِ كِي طَرَفِ مَائِلٌ هُوَ نَا۔ جِيسَا كِهٖ اَرشَادِ بَارِي تَعَالٰى هٖ: وَ لَتَعْرِفَنَّهُمْ فِي لِحْنِ الْقَوْلِ (سورة محمد)

لِحْنِ كِي تَقْسِيمٌ: لِحْنِ كِي دَو تَقْسِيمِ هِي۔ (1) لِحْنِ جَلِي (2) لِحْنِ خَفِي
لِحْنِ جَلِي: وَهٖ غَلَطٌ جُو تَوَاعِدِ عَرَبِيَّةِ كِي مَخَالَفَتِ كِي سَبَبِ سَعِ پِيْدَا هُوَ۔ جِيسَعِ حَرْفِ كِي بَدَلِ حَرْفِ كُو تَبْدِيلِ كِرْنَا، يَا حَرْكَتِ كُو حَرْكَتِ كِي بَدَلِ تَهْدِيلِ كِرْنَا، چَاهٖ اَسِ كِي تَبْدِيلِي سَعِ مَعْنٰى مِيسِ اَثَرِ هُوَ يَانَهٗ هُوَ۔

دوسرے الفاظ میں لُحْن جلی کی تعریف یہ ہے کہ کو اپنے مخارج سے ادا نہ کرنا، صفات لازمہ کے ساتھ ادا نہ کرنا لُحْن جلی ہے۔ اس کے واضح ہونے کی وجہ سے علمائے تجوید اور اس کے علاوہ عام ادراک کرنے والے بھی اس کو سمجھ لیتے ہیں۔

لُحْن جلی کا حکم: لُحْن جلی بالاجماع حرام ہے۔

نُحْنِ خَفِي: یہ وہ غلطی ہے جو قواعد تجوید کی مخالفت کی وجہ سے ہو۔ دوسرے الفاظ میں، ایسی غلطی جو صفات عارضہ میں غلطی اور خطا کے سبب سے ہو۔ لُحْنِ خَفِي کی دو قسمیں ہیں۔

(۱) جو تجوید کے متفق علیہ احکام کی مخالفت کے سبب ہو، جیسے اظہار کی جگہ ادغام اور ادغام کی جگہ اظہار، اظہار کی جگہ اخفاء اور مد کی جگہ قصر یا قصر کی جگہ مد، اور اس کے علاوہ جو معروف احکام ہیں۔

(۲) لُحْنِ خَفِي ایسی باریک غلطی ہے جس کو ایک ماہر قاری کے علاوہ کوئی نہ پہچان سکے، جیسے تکرارِ راءات اور نون کے غنات اور آواز کا اتار چڑھاؤ مد اور عدم ضبط مد کی مقداروں کے اندر اور اسی طرح عدم ضبط امالہ کبریٰ کے اندر یا صغریٰ کے اندر، اور عدم ضبط تسہیل ہمزہ کے اندر چاہے وقتاً ہو یا وصلًا۔ اور اس جیسی دیگر باریک فنی غلطیاں اس میں شمار ہوتی ہیں۔ اور اس قسم کے لُحْن کا نام اس کی انواع کے ساتھ رکھا ہے۔ خفی اس لئے کہ یہ اکثر مخفی ہوتی ہے۔ یہاں تک کہ غیر ماہر قراء پر بھی ظاہر نہیں ہوتی۔

قسم اول کا حکم: یہ حرام ہے ہر اس شخص کے نزدیک جس کے ہاں تجوید کے ساتھ پڑھنا واجب ہے۔ اور تمام قراء اس کی حرمت پر متفق ہیں۔

قسم دوم کا حکم: یہ مکروہ ہے۔ اس کی غلطی پر خواہ اس کو عتاب ہوگا، لیکن عوام کو نہیں۔ اس لئے کہ تجوید کے سیکھنے کا حکم فرض کفایہ ہے۔ لہذا یہ علماء کے شایانِ شان نہیں کہ وہ لحنِ خفی کے بھی مرتکب ہوں۔ (لمعات شرح صفحات فی علوم القراءات)

خلاصہ: ستائیسویں شعر کے پہلے مصرع میں تجوید کے ساتھ قرآن مجید پڑھنے کا حکم بیان کیا گیا ہے۔ اور دوسرے مصرع میں تارکِ تجوید کا حکم بیان کیا گیا ہے۔

لحنِ جلی کے اسباب وقوع تین (3) ہیں۔ (1) 01) بخارج (2) صفات لازمہ میترہ (03) بعض صفات عارضہ مثلاً حرکت، تشدید، سکون، سکتہ وغیرہ میں غلطی کرنا۔

لحنِ خفی کے سبب وقوع دو (2) ہیں۔ (1) صفات لازمہ غیر میترہ (2) ان صفات عارضہ میں غلطی کرنا جو محسنہ ہیں۔

شعر: (۲۸) لِأَنَّهُ بِهٖ الْإِلَٰهَ أَنْزَلَا وَهَكَذَا امِينُهُ الْيَتْنَا وَصَلَا

ترجمہ: کیونکہ قرآن مجید کو اللہ تعالیٰ نے تجوید ہی کے ساتھ نازل فرمایا ہے۔ اور اسی طرح (تجوید ہی کے ساتھ) اُس (حق تعالیٰ) سے ہم تک پہنچا ہے۔

تشریح: لِأَنَّهُ کی ضمیر یا تو ضمیر الشان ہے۔ (جو جملہ خبریہ سے پہلے واقع ہوتی ہے، اور اس کا مرجع معهود فی الذہن ہوتا ہے) یا اس کا مرجع القرآن ہے۔ یہ کی ضمیر کا مرجع التجوید ہے اور منہ کی ضمیر کا مرجع الْإِلَٰهَ ہے۔

أَنْزَلَا اور وَصَلَا دونوں کا الف اطلاق ہے۔ الف اطلاق وہ ہوتا ہے جو قافیہ بندی کے لئے زائد کیا جاتا ہے۔

خلاصہ: اس شعر میں وجوب تجوید کی دلیل بیان کی گئی ہے۔ پہلے مصرع میں بتایا گیا ہے کہ اللہ تعالیٰ نے قرآن مجید تجوید کے ساتھ نازل فرمایا ہے۔ اور دوسرے مصرع میں بتایا گیا ہے کہ ہم تک بھی یہ تجوید کے ساتھ پہنچا ہے۔ یعنی دوسرے مصرع میں سوال کا جواب ہے۔ سوال یہ ہے کہ آپ کو کیسے معلوم ہوا کہ قرآن مجید تجوید کے ساتھ نازل کیا گیا ہے؟

جواب: جواب یہ ہے کہ تجوید ہی کے ساتھ قرآن کریم ہم تک پہنچا ہے۔ اللہ تعالیٰ نے اس کو لوح محفوظ پر نازل فرمایا۔ پھر وہاں سے جبرائیلؑ نے رسول اللہؐ تک پہنچایا۔ پھر آپؐ سے صحابہ نے اور ان سے تابعین نے اور ان سے تبع تابعین نے اور ان سے سلسلہ بہ سلسلہ مشائخ قراءات کے واسطوں سے ہم تک پہنچا ہے۔

انزلا: تجوید کے ساتھ نزول کی دلیل وَرَتَّلْنَاهَا تَرْتِيلاً (الفرقان) اور ہم نے قرآن کو تجوید کے ساتھ نازل فرمایا ہے۔

إِنِّي نَاوِصٌ لَّكَ يَا مُحَمَّدُ بِالتَّجْوِيدِ وَالتَّحْقِيقِ: ہم تک پہنچنے کی دلیل: إِنَّا نَحْنُ نَزَّلْنَا الذِّكْرَ وَإِنَّا لَهُ لَحَافِظُونَ۔

شعر: (۲۹) وَهُوَ أَيْضًا حَلِيَّةُ التَّلَاوَةِ وَزِينَةُ الْأَدَاءِ وَالْقِرَاءَةِ

ترجمہ: اور وہ (تجوید) تلاوت کا زیور بھی ہے، اور اداء و قراءات کا حسن (بھی) ہے۔

تشریح: ہُو کی ضمیر کا مرجع تجوید ہے۔ رفتار کے اعتبار سے تلاوت کے مندرجہ ذیل پانچ مراتب ہیں۔

(1) تحقیق: یعنی پڑھنے میں بہت ہی ٹھہراؤ اور صفائی ہو۔

(2) ترتیل: دوسرا اس سے ذرا رواں ہو، اسے ترتیل کہتے ہیں۔

(3) تدویر: تیسرا اس سے ذرا رواں، جیسا کہ جبری نمازوں میں پڑھا جاتا ہے، اسے تدویر کہتے ہیں۔

- (4) حدر: چوتھا اس سے بھی ذرا دواں ہو، جیسا عموماً تراویح میں پڑھتے ہیں، اسے حدر کہتے ہیں۔
- (5) زمزمہ: اور پانچواں اس سے بھی تیز۔ جیسے کوئی منزل یاد کرتے ہوئے، یا چلتے پھرتے آہستہ آواز میں پڑھ رہا ہو۔ اس کو زمزمہ کہتے ہیں۔ لیکن ان تمام اقسام میں تجوید کا پایا جانا ضروری ہے۔
- (6) ہذرمہ: یعنی زمزمہ سے بھی تیز۔ جس میں قواعد تجوید کی رعایت نہ رکھی جائے۔ اس کے بارے میں سیدنا عمر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ لَمَّا رُوِيَ عَنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّهُ قَالَ سَمِعْتُ السَّيْرَ الْحَقِيقَةَ فِي السَّفَرِ فِي أَوَّلِ لَيْلٍ. ”وَشَرَّ الْقِرَاءَةِ الْهَذْرَمَةَ“ ای السرعة فیہا۔ (نہایت القول المفید بحوالہ شرح شیخ حجازی والبر کوئی علی الدر الیتیم)
- ترجمہ: جیسا کہ سیدنا عمرؓ سے روایت ہے کہ آپؐ نے فرمایا ہے کہ سفر کا شرِ حقیقہ یعنی رات کے ابتداء میں سفر کرنا ہے۔ اور قراءت کا شرِ ہذرمہ یعنی اس میں سرعت کرنا ہے۔
- نوٹ: زمزمہ عیوب تلاوت میں بھی آتا ہے۔ وہ الگ چیز ہے۔ اس کا مطلب ہوتا ہے کہ قرآن مجید کو گانے کی طرز پر پڑھنا مکروہ تحریمی ہے۔ اگر حد تجوید سے باہر ہے تو حرام ہے۔
- تلاوت: قرآن کریم کے مسلسل پڑھنے کو تلاوت کہتے ہیں۔ جیسے کسی کو سنانا، سبق پڑھنا اور بطور وظیفہ قرآن پڑھنا۔
- ادا: استاذ یا شاگرد کا تعلیم و تعلم کے لئے پڑھنا۔
- (1) متقدمین کا طریقہ تھا کہ استاذ پڑھتا اور تلامذہ سنتے۔
- (2) متاخرین کے یہاں تلامذہ کے پڑھنے اور استاذ کے سننے کا طریقہ رہا ہے۔
- (3) ہمارے زمانے میں دونوں مروج ہیں۔ یعنی استاذ پڑھے اور شاگرد سنے۔ یا پھر شاگرد پڑھے اور استاذ سنے۔

قراءت: قراءت عام ہے۔ تلاوت اور ادا دونوں کو شامل ہے۔ اور ایک قول یہ ہے کہ اس سے مراد سب سے عشرہ ہے۔

فائدہ: یہ مسئلہ بین العلماء مختلف فیہ ہے کہ ترتیل قلت قراءت کے ساتھ افضل ہے، یا حدیث کثرت قراءت کے ساتھ۔ ابن عباس رضی اللہ عنہ اور ابن مسعود رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ ترتیل قلت قراءت کے ساتھ افضل ہے۔ اور امیر المؤمنین سیدنا علی رضی اللہ عنہ ایک جماعت صحابہ و تابعین اور امام شافعی فرماتے ہیں کہ سرعت و کثرت قراءت افضل ہے۔

امام جزری فرماتے ہیں کہ امام مجاہد سے سوال کیا گیا کہ ایک شخص نے نماز میں سورۃ بقرہ پڑھی، تو دوسرے نے سورۃ بقرہ اور سورۃ آل عمران پڑھی۔ رکوع اور سجود دونوں کا برابر تھا۔ ان میں سے کون افضل ہے؟ اس پر امام مجاہد نے فرمایا کہ جس نے صرف سورۃ بقرہ پڑھی وہ افضل ہے۔

اس کو یوں سمجھا جائے کہ کسی کے پاس ایک روپیہ کے دس (10) سکے ہیں، تو دوسرے کے پاس پچاس روپے کا ایک ہی نوٹ ہے۔ تو گو تعداد میں سکے زیادہ ہیں۔ مگر حقیقت اور قیمت میں ایک ہی نوٹ بڑا ہوا۔

خلاصہ: اتیسویں (29) شعر میں قرآن مجید کو تجوید کے ساتھ پڑھنے کا ٹماہری فائدہ بتلایا گیا ہے۔ اور وہ یہ ہے کہ تجوید قرآن کی زینت ہے۔

شعر: (۳۰) وَهُوَ اعْطَاءُ الْحُرُوفِ حَقَّهَا مِنْ صِفَةٍ لَهَا وَمُسْتَحَقَّهَا
ترجمہ: اور تجوید دیتی ہے حروف کو ان کا حق ان کی صفات لازمہ سے اور ان کے مستحق سے (صفات عارضہ سے)

تشریح: ہو کی ضمیر کا مرجع تجوید ہے۔ حَقْفَهَا اور مُسْتَحَقْفَهَا اور لَهَا کی ضمیروں کا مرجع حروف ہے۔

خلاصہ: تیسویں (30) شعر میں تجوید کی تعریف بیان کی گئی ہے۔ (اس کا ایک جز یعنی صفات بیان کی گئی ہیں) اور اس تعریف کا تتمہ اگلے شعر کے مصرع اولیٰ میں آتا ہے۔ حق سے مراد صفات لازماً ہیں اور مستحق سے مراد صفات عارضہ ہیں۔

اشکال: مخارج ذوات ہیں۔ اور صفات کیفیات ہیں۔ اور کیفیات و صفات اصل ذات سے مؤخر ہوتی ہیں۔ لیکن یہاں صفات کو مخارج پر مقدم کیا ہے؟

جواب 1: اعطاء الحروف میں حروف کا ذکر مخارج کے ذکر کو مستلزم ہے۔ کیونکہ مخارج کے بغیر حروف کے پائے جانے کا کوئی امکان نہیں۔ اور آگے وَرَدُ كُلِّ وَاحِدٍ لِأَصْلِهِ مِمَّنْ كُلُّ وَاحِدٍ سے مراد یہی حق اور مستحق مراد ہیں۔ مخارج نہیں۔

جواب 2: وَرَدُ كُلِّ وَاحِدٍ لِأَصْلِهِ سے مراد مخارج ہیں اور مخارج کو صفات سے مؤخر بیان کرنے سے صفات کی اہمیت کی طرف اشارہ مقصود ہے۔ یعنی مخارج کی صحت تو عموماً ہو جاتی ہے، مگر صفات میں کوتاہی بہت ہوتی ہے۔ اسی وجہ سے صفات میں کوتاہی سے بچنے اور ان کے اہتمام کرنے کو بیان فرمایا۔

شعر: (۳۱) وَرَدُ كُلِّ وَاحِدٍ لِأَصْلِهِ وَاللَّفْظُ فِي نَظِيرِهِ كَمِثْلِهِ

ترجمہ: ہر ایک حرف لوٹتا ہے اپنے اصل کی طرف، اور ہر ایک لفظ اپنی نظیر میں اپنی مثل جیسا ہے۔

تشریح: لِأَصْلِهِ کی ضمیر کا مرجع حرف ہے۔ نَظِيرِهِ اور كَمِثْلِهِ کی ضمیروں کا مرجع اللفظ ہے۔

اصل سے مراد مخارج ہیں۔ اور وَرْذُكِي وَاوْ مُطلق جمع کے لئے ہے۔ ترتیب کے لئے نہیں۔
واللفظ: اس مصرع میں حضرت ناظمؒ یہ تشبیہ فرما رہے ہیں کہ اگر قرآن مجید میں کوئی حرف مکرر
(ذبل) آجائے تو اسے کما حقہ ادا کریں۔ کیونکہ اکثر لوگ لا پرواہی سے پہلے حرف کو صحیح ادا کرتے
ہیں اور دوسرے کو ناقص۔ یعنی جس طرح پہلی جگہ عمدہ ادا کیا ہے۔ دوسری، تیسری بلکہ پوری
تلاوت میں جتنی دفعہ بھی آجائے، اسی پہلی جگہ کی طرح عمدہ ادا کریں۔ مثلاً: دو قاف اکٹھے
ہو جائیں۔ یا قاف اور کاف اکٹھے ہو جائیں، یا دو ہمزہ یا دو عین اکٹھے ہو جائیں۔ مختصر یہ کہ حروف
حلقی مکرر آجائیں، یا حروف حلقی اور مدہ اکٹھے ہو جائیں۔ یا متشابہ الصوت حروف جمع ہوں۔ تو ان کو
صاف صاف ادا کرنا چاہئے۔ اور ان غلطیوں سے بچنے کے لئے تاکیداً حضرت مصنفؒ نے ایک معنی
نکے تین الفاظ لائیں ہیں۔ (جو اہر عزیز یہ)۔

یعنی نظیر، مثل اور تشبیہ کا کاف وَاللَّفْظُ فِي نَظِيرِهِ كَمِثْلِهِ مثل سے مراد پہلا موقع ہے اور نظیر
سے مراد بعد کے مواقع ہیں۔

خلاصہ: اکتیسویں (31) شعر کے پہلے مصرع میں تجوید کی بقیہ تعریف (مخارج) کو بیان کیا گیا
ہے۔ اور دوسرے مصرع میں تجوید کا کمال بیان کیا گیا ہے۔

شعر: (۳۲) مُكْمَلًا مِّنْ غَيْرِ مَا تَكْتَفٍ بِاللُّظْفِ فِي النَّطْقِ بِلَا تَعْسُفٍ
ترجمہ: (ہر حرف کو اس طرح ادا کرنا کہ وہ) بغیر کسی تکلف کے مکمل ہو، تلفظ میں لطافت
(عمدگی) ہو، بغیر راہروی کے (یعنی قواعد تجوید کے خلاف نہ ہو)

تشریح: کمال تجوید یہ ہے کہ مخارج سے صفات لازمہ و عارضہ کے ساتھ بغیر تکلف کے ادا ہوں۔

تلاوت کے محاسن

تلاوت کے محاسن مندرجہ ذیل ہیں۔

(1) ترتیل: تمام قواعد کا لحاظ کرتے ہوئے قرآن مجید کو ٹھہر ٹھہر کر یعنی اطمینان کے ساتھ پڑھنے کو ترتیل کہتے ہیں۔

(2) تجوید: حروف قرآنیہ کو صحیح طور پر مخارج سے ادا کرنے اور صفات لازمہ اور عارضہ کا خیال رکھنے کو تجوید کہتے ہیں۔

(3) تیسیم: ہر حرف کو واضح اور صاف ادا کرنے کو تیسیم کہتے ہیں۔

(4) تریل: الفاظ کو لطافت کے ساتھ ادا کرنا اور ہر حرف کو اسی طرح پورا پورا ادا کرنا، جیسا کہ اس کا حق ہے۔ اور حروف کو چبا کر پڑھنے سے بچنے کو تریل کہتے ہیں۔

(5) تحسین: تجوید کی رعایت کرتے ہوئے لحن عرب کے موافق خوش آوازی کے ساتھ پڑھنے کو تحسین کہتے ہیں۔

(6) توقیر: خشوع و خضوع کے ساتھ باوقار طریقہ پر تلاوت کرنے کو توقیر کہتے ہیں۔

تکلف: منہ کا ٹیڑھا ہونا اور پیشانی پر شکن پڑنا، نتھنوں کا پھولنا، پلکوں کا جلدی جلدی گرانا۔ دیوانوں کی طرح ادھر ادھر سُرمارنے اور آواز کو سُردار بنانے کے لئے اپنے ہونٹوں پر انگلیاں پھیرنا وغیرہ۔

لطف: حرف کو نرمی اور لطافت، عمدگی اور خوبی سے ادا کرنا۔

تعسف: راستہ سے ہٹ جانا، بے راہ ہو جانا۔ یعنی قاری اپنی تلاوت میں بے راہ روی اختیار نہ کرے، جو کہ عیوب تلاوت سے پیدا ہوتی ہے۔ عیوب تلاوت مندرجہ ذیل ہیں۔

(1) ترعید: مدّات اور حرکات میں آواز کا ہلانا۔ (مکروہ)

(2) تنفیش: حرکات کو پورا ادا نہ کرنا۔ (مکروہ)

(3) تعجیل یا تخلیط: اس قدر جلدی کرنا کہ جدا جدا کلمہ میں نہ آئیں، بلکہ گڈ ہو جائیں۔ (حرام)

(4) تنظین / صرصرہ: ہر ایک حرف میں غنہ کرنا اور اس کو ناک میں پڑھنا۔ (حرام)

(5) تہمیز: ہر حرف میں ہمزہ ملا دینا۔ (حرام)

(6) تطویل / تمطیط: مدّات اور حرکات و سکّات میں آواز کو حد سے زیادہ کھینچنا۔ (مکروہ)

(7) ہمہمہ: مخفف کو مشدّد پڑھنا۔ (حرام)

(8) زمزمہ: گانے کی طرز پر پڑھنا۔ (مکروہ تحریمی، اگر حد تجوید سے باہر ہو تو حرام ہے)

(9) ترقیص: آواز کو نچانا۔ (اگر تجوید کی حد میں ہے تو مکروہ ورنہ حرام ہے)

(10) عنعنہ: کسی حرف کے ساتھ عین کی آواز ملانا۔ (حرام)

(11) رکنز: بے موقع ادغام کرنا۔ مثلاً فاضخ عنہم میں حاء کا ادغام کرنا۔ (حرام)

(12) تعویق: درمیان کلمہ میں وقف کر کے درمیان ہی سے پڑھنا۔ (حرام)

(13) تمضیغ: حروف کو چبا کر پڑھنا۔ (مکروہ)

(14) وثبہ: ایک حرف کو نامکمل چھوڑ کر اگلا حرف پڑھنا۔ (مکروہ)

(15) تطریب: مدّ اصلی کو زیادہ لمبا کرنا۔ (مکروہ)

بعض کتب میں ترقیص کا مطلب یہ لکھا ہوا ہے کہ حرف کو ساکن کر کے پھر حرکت پڑھنا۔ مثلاً:

أَنْ هَدَيْنَا

خلاصہ: بیسیویں (32) شعر میں قاری کا کمال بیان کیا گیا ہے۔

شعر: (۳۳) وَلَيْسَ بَيْنَهُ وَبَيْنَ تَرْكِهِ إِلَّا رِيَاضَةٌ أَمْرِيٌّ مُبْفَكِهِ
ترجمہ: اور تجوید کے ساتھ پڑھنے اور اس کو ترک کرنے میں کوئی بڑا فرق نہیں، مگر آدمی کا اپنے
منہ سے ریاضت کرنا ہے۔

تشریح: (بینۃ اور تزییہ کی ضمیروں کا مرجع تجوید ہے، اور بفکہ کی ضمیر کا مرجع امریہ ہے)
ریاضۃ: کسی کام پر مداومت کرنا، تاکہ اس میں مشاق ہو جائے۔

فکک: بمعنی جبراً، ذکر المحل و ارادۃ الحال کے طریقے پر مجازاً امنہ یا زبان مراد ہے۔

تجوید محض مطالعہ سے نہیں آتی، بلکہ یہ ایک عملی مشق ہے، جو محنت اور ریاضت
سے آتی ہے۔ اور اس کے بغیر حاصل نہیں ہو سکتی۔ ہاں! اس میں کوئی شک نہیں کہ کتابوں سے
مدد ضرور ملتی ہے۔ جس کو قرآن کا معلم بننے کا شوق ہو، اس کے لئے کتابی علم بھی حاصل کرنا
از حد ضروری ہے۔ پس تجوید کا علم تو کتابوں سے حاصل ہوتا ہے۔ اور اس کی عملی مشق انوارہ مشائخ
سے سن کر اس کی نقل کرنے سے آتی ہے۔ کیونکہ کسی استاذ سے ہدایات حاصل کئے بغیر بطور خود
ریاضت کرنے کے تو کوئی معنی ہی نہیں۔

خلاصہ: تینتیسویں (33) شعر میں مجود بننے کا طریقہ بیان کیا گیا ہے۔ اور قاری اور غیر قاری کے
درمیان فرق کو بیان کیا گیا ہے۔



(۵- استعمال الحروف) (حروف کے ادا کرنے کے طریقے)

نوٹ: بعض کسٹوں میں باب الترتیق کا عنوان مذکور ہے۔

شعر: (۳۴) فَرَقَقْن مُسْتَفْلًا مِّنْ أَحْرَفٍ وَحَاذِرُنْ تَفْخِيمَ لَفْظِ الْأَلِفِ

ترجمہ: پس باریک کر حروف میں سے مستقلہ کو اور بچ تو حرف الف کی تفخیم سے۔

تشریح: بعض کسٹوں میں وَحَاذِرُنْ بِالْأَلِفِ ہے۔ یعنی وَكُنْ حَاذِرًا۔ مِّنْ أَحْرَفِ کے ہمزہ کو نقل حرکت اور حذف کے ساتھ پڑھنا، اور بغیر نقل کے پڑھنا بھی جائز ہے۔ (السخ الفکریہ)

حروف مستقلہ تمام باریک ادا کئے جاتے ہیں۔ اور ترتیق ہی کے ساتھ ان کی صحیح

ادا کی جاتی ہے۔ (حروف مستقلہ ہمیشہ پُر ہی پڑھے جاتے ہیں)۔ البتہ "لام اور راء" (گودونوں مستقلہ ہیں) اس قاعدے سے مستثنیٰ ہیں۔ کیونکہ بعض حالات میں مرقق اور بعض حالات میں مفخم ادا ہوتے ہیں۔ جس کی تفصیل ان شاء اللہ عنقریب آئے گا۔

دوسرے مصرع میں یہ جو فرمایا ہے کہ "الف" کی تفخیم سے پرہیز کرو، بات یہ ہے کہ "الف" اگرچہ حروف مستقلہ میں سے ہے، لیکن ہمیشہ باریک نہیں پڑھا جاتا۔ بلکہ اس کی تفخیم اور ترتیق اس سے پہلے حرف کے تابع ہوتی ہے۔ مصنف نے نشر میں لکھا ہے کہ "الف" بذاتہ خود نہ ترتیق کے ساتھ متصف ہے نہ تفخیم کے ساتھ۔ بلکہ اپنے ماقبل کے تابع ہو کر مفخم یا مرقق ہوتا ہے۔

ابن ناظم فرماتے ہیں کہ یہ عبارت اس بات کے ساتھ مقید ہے کہ "الف" حرف مرقق کے بعد ہو۔ کیونکہ حرف مفخم کے بعد اپنے ماقبل کی تفخیم میں تابع ہوتا ہے۔ قاعدہ یہ ہے کہ "الف" اپنے ماقبل کو لازم ہوتا ہے۔ اس کے وجود کے ساتھ اس کا وجود اور اس کے عدم کے ساتھ اس کا عدم ہے۔ اس لئے "الف" کا ماقبل ہمیشہ مفتوح ہوتا ہے۔ پھر فرماتے ہیں کہ بعض

لوگوں کا یہ قول معتبر نہیں کہ "الف" کی ترقیق کا پورا خیال رکھنا چاہئے، خصوصاً جب وہ حرف مستعلیہ کے بعد ہو۔ کیونکہ ہم نے جو ذکر کیا ہے، وہی حق ہے۔

(2) بعض عجمیوں، خصوصاً رومیوں میں "الف" کو ہمیشہ واؤ کی طرح منغم پڑھنے کی عادت تھی۔ اس شعر میں اسی مخصوص تنغیم پر تنبیہ کی گئی ہے، نہ کہ عرفی تنغیم سے۔ (طاش کبریٰ زادہ)

حروف منغم کے بعد "الف" کی تنغیم اور مرقدہ کے بعد اس کی ترقیق اگرچہ تقریباً اجاعی ہے۔ لیکن حیرت ہے کہ بعض بڑے بڑے مشائخ نے مطلقاً اس کو مرقق پڑھنے کا حکم دیا ہے۔ چنانچہ ناظم کے شیخ، ابن الجندی نے فرمایا کہ حروف مستعلیہ کے بعد "الف" کو پُر پڑھنا غلط ہے۔ جعبری نے شرح شاطبیہ میں فرمایا کہ ورش کے یہاں لام منغم کے بعد جو "الف" ہو، اس کو پُر پڑھنا لُحْن (غلط) ہے۔ لہذا اس سے بچو۔ شارح مصری نے "راء" منغم کے بعد والے الف کو لکھا ہے کہ اس کی تنغیم جائز نہیں۔ (المخالفکریہ)

ناظم نے بھی اپنی ابتدائی تالیف، جو زمانہ طالب علمی میں لکھی ہے، یعنی تمہید میں غالباً اپنے شیخ ابن الجندی کی اتباع میں وہی اختیار کیا، جو ابن الجندی کی رائے ہم لکھ چکے ہیں۔ یہی وجہ ہے کہ بعض مصنفین نے اس مسئلہ پر مستقل کتابیں تصنیف کیں، ورنہ عجب نہیں کہ بعد میں آنے والوں کے لئے یہ مسئلہ بھی مختلف فیہ ہو کر رہ جاتا۔ فللہ الحمد۔ (جوہر النقیہ)

خلاصہ: چونتیسویں (34) شعر کے پہلے مصرع میں حروف مستقلہ کی ترقیق اور دوسرے مصرع میں الف کی تنغیم کے متعلق بیان کیا گیا ہے۔

شعر: (۳۵) وَهَمَزَ الْحَمْدُ. أَعُوذُ. إِهْدِنَا اللَّهُ. ثُمَّ لَا مَرَّةَ لِلَّهِ. لَنَا

ترجمہ: باریک پڑھو الحمد، اعوذ، اهدنا اور اللہ کے ہمزہ کو اور لِلَّهِ لَنَا کے لام کو۔

خلاصہ: پینتیسویں (35) شعر میں الحمد، اعوذ، اهدنا اور اللہ کے ہمزہ کو اور لِلَّهِ لَنَا کے لام

کو پُر پڑھنے سے پرہیز کی تاکید کی گئی ہے۔

شعر: (۳۶) وَلَيْتَلَطَّفَ وَعَلَى اللَّهِ وَلَا الضَّ وَالْهِيمَةَ مِنْ مَّخْصَصَةٍ وَمِنْ مَرَضٍ
ترجمہ: اور باریک پڑھو ولیتلطّف وعلی اللہ (کے لام اول کو) اور ولا الضالین کے لاموں کو اور
مخمسہ اور مرض کی میسوں کو۔

تشریح: ولا الضّ ولا الضالین کا مختصر ہے۔ جس قدر لفظ مطلوب تھا، اسی پر اکتفاء کیا، دوسرے
وزن بیت بھی پورے لفظ کا متحمل نہ تھا۔

اللہ سے مراد پہلا لام، ولیتلطّف سے دوسرا لام، علی اللہ سے پہلا لام اور
ولا الضالین سے پہلا اور پچھلا دونوں مراد ہیں۔ مخمصۃ میں دونوں میم مراد ہیں۔ کیونکہ
دونوں موٹے حروف سے پہلے واقع ہیں۔ نشر میں ہے کہ میم کے بعد الف آئے تو تفعیم سے
بچنا نہایت ضروری ہے۔

خلاصہ: چھتیسویں (36) شعر میں ولیتلطّف علی اللہ اور ولا الضالین کے لام اور مخمصۃ اور
مرض کے میم کو پڑھنے سے پرہیز کرنے کی تاکید کی گئی ہے۔

شعر: (۳۷) وَبَاءٌ بَرْقٍ بَاطِلٍ بِهِمْ بِيْذِيْ وَأَخْرَضَ عَلَى الشِّدَّةِ وَالْجَهْرِ الذِّيْ
ترجمہ: (اور باریک پڑھو) برق، باطل، بہم اور بذی کی باء کو اور صفت شدت اور جہر (کے
ادا کرنے) کی کوشش کرو جو کہ

تشریح: بعض نسخوں میں فاحر ص بھی آیا ہے۔ حضرت مصنف کے زمانہ میں مصر، شام اور یمن
کے بعض علاقوں میں باء اور جیم میں یہ دونوں صفتیں صحیح ادا نہیں کی جاتیں تھیں۔

تنبیہ: واضح ہو کہ بعض غلطیاں زمانی ہوتی ہیں (یعنی ایک زمانہ میں پائی جاتی ہیں، اور بعد کے زمانہ میں نہیں ہوتیں)، بعض غلطیاں علاقائی ہوتی ہیں، جو ایک علاقہ میں پائی جاتی ہیں، دوسرے میں نہیں۔ (جو اہر عزیز یہ)

یعنی خیال رکھنا چاہئے کہ باء میں تغنیم نہ ہو۔ خصوصاً جب اس کے بعد حرف مفخم ہو۔ جیسے بَرُّنٌ وغیرہ۔ اسی طرح اگر باء اور حرف مفخم کے درمیان الف ہو، تو بھی باء کی تغنیم سے بچنا چاہئے۔ کیونکہ الف حرف خفی ہے، اس کے حائل ہونے کے باوجود حرف مفخم کی تغنیم کا اثر باء کی ترقیق پر ہو سکتا ہے۔ جیسے باطل وغیرہ۔ اسی سے یہ نکل آیا کہا گر باء کے پہلے یا بعد دو مفخم حروف ہوں تو اس کی ترقیق کا مزید خیال رکھنا ضروری ہے۔ جیسے ناظمؒ نے ہی مثال فرمائی۔ برق، ایسے ہی البصر، البقر، القربی وغیرہ۔

بعض اوقات باء کی ترقیق اس لئے بھی ناقص ہو جاتی ہے کہ اس کے بعد کوئی حرف خفی آجائے، جیسے بہم، بہ بالغ تا بوا یا کوئی حرف ضعیف آجائے جیسے وبذی القربی میں وبذی ایسے ہی بثلاثة، بساحتهم وغیرہ۔ اس کی وجہ یہ ہے کہ حرف خفی یا حرف ضعیف آنے کی وجہ سے باء کی شدت اور جہر دو قوی صفتوں کے متاثر ہونے کا اندیشہ ہوتا ہے۔ اسی لئے آگے باء اور جیم میں ان دونوں صفات کی ادھر زور دیتے ہیں۔

الذی: لفظی تقاضا یہ ہے کہ اَلَّذِیْنِ (تثنیہ) ہو کیونکہ الشدة والجهر کی صفت ہے۔ قافیہ کی رعایت سے الذی فرمایا۔ لہذا عبارت میں تاویل کی جائے گی۔ یعنی واحرص علی کل واحد من الشدة والجهر الذی، گویا لفظ کل کی صفت ہونے کی وجہ سے الذی واحد ہے۔ الذی کا صلہ آئندہ شعر میں آرہا ہے۔

خلاصہ: سینٹیوس (37) شعر کے پہلے مصرع میں برق باطل، بھم، بڑی کی باء کو پڑھنے سے پرہیز کی تاکید کی گئی ہے، اور دوسرے مصرع میں باء اور جیم کی شدت اور جہر کا بیان ہے۔

شعر: (۳۸) فِيهَا وَفِي الْجِيمِ كَحَبِّ الصَّبْرِ رِبْوَةٌ اِنْجَثَّتْ وَحَجِّ الْفَجْرِ

ترجمہ: اس باء اور جیم میں ہیں، جیسے حب، الصبر، ربوۃ اِنْجَثَّتْ حج اور الفجر۔

تشریح: (فیہا کی ضمیر کا مرجع باء ہے)۔ ناظم باء کی ترقیق کا حکم فرمایا، تو اس اندیشہ کی اصلاح

فرمائی کہ ترقیق میں اسقدر مبالغہ بھی نہ کیا جائے کہ باء کی شدت اور جہر متاثر ہوں۔ اور باء مثل

فاء کے ہو جائے۔ اور باء کی مناسبت سے جیم میں بھی شدت اور جہر ادا کرنے کی ترغیب دی۔ جس

طرح اہل مصر اور اہل شام۔ کہ جیم میں شین کا امتزاج کرتے ہیں۔ اور تقشی کی طرح آواز منتشر

ہو جاتی ہے۔ اسی طرح اہل یمن کہ جیم میں اقصی لسان تالو کی طرف بلند کرتے ہوئے کاف

کا امتزاج کرتے ہیں۔ مصری حضرات بعض دفعہ آجڑہ وغیرہ کے جیم کو کچھ اس طرح نرم سا

ادا کرتے ہیں کہ وہ یاء کی مانند سنائی دیتا ہے۔ یہ "یاء" والی بات راقم کا تجربہ ہے اور "ش"

اور "ک" والی بات علامہ جزریؒ کی ہے۔ شروحات نے نقل کی ہے۔

خلاصہ: اڑتیسویں (38) شعر میں باء اور جیم سے شدت اور جہر کی تاکید کا جو حکم دیا، اس کی مثالیں

بیان کی گئی ہیں۔

شعر: (۳۹) وَبَيِّنَنَّ مُقْلَقًا اِنْ سَكَّنَا وَاِنْ يَكُنْ فِي الْوَقْفِ كَانَ اَبَيْنَا

ترجمہ: اور تو قلقلہ والے حرف کو خوب ظاہر کر۔ اگر وہ ساکن ہو۔ اور اگر وہ قلقلہ کا (حرف) وقف

میں ہو، تو وہ بہت ہی ظاہر ہونے والا ہوگا۔

تشریح: جواہر النقیہ میں ہے کہ خصوصیت سے قلقلہ کو اس لئے بیان فرمایا کہ بعض ائمہ متاخرین نے قلقلہ کو صرف حالت وقف کے ساتھ خاص کر دیا۔ اور یہ تخصیص اس لئے کی کہ متقدمین نے لکھا ہے کہ حروف قلقلہ میں قلقلہ کی صفت وقف میں ظاہر ہوتی ہے۔ ائمہ متاخرین نے یہ سمجھا کہ وقف سے وصل کے مقابلہ میں حالت وقفی مراد ہے۔ حالانکہ متقدمین نے وقف سے سکون مراد لیا تھا۔ کیونکہ وقف بول کر سکون مراد لینا ان کی ایک عام اصطلاح تھی۔ اس شعر میں اسی عام مغالطہ کو دور کرنے کے لئے قلقلہ کے عموم کو بیان کیا ہے۔

قلقلہ کے اقسام:

ادائیگی کے لحاظ سے قلقلہ کی تین قسمیں ہیں۔ (1) قلقلہ صغیرہ (2) قلقلہ کبیرہ (3) قلقلہ اکبر

(1) قلقلہ صغیرہ: جب حروف قلقلہ ساکن موصول ہو۔ مثلاً: يَفْدِرُ

(2) قلقلہ کبیرہ: جب حروف قلقلہ موقوف علیہ ساکن ہو۔ مثلاً: اَلْسَبْجُوذُ

(3) قلقلہ اکبر: جب حروف قلقلہ موقوف علیہ مشدد ہو۔ مثلاً: وَتَبْ۔ قلقلہ اکبر میں قلقلہ کے ساتھ تشدید کی قوت بھی مل جاتی ہے، اور وقف کی وجہ سے قلقلہ خوب وضاحت کے ساتھ ادا ہوتی ہے۔

خلاصہ: انتالیسویں (39) شعر میں حالت سکون میں حروف قلقلہ کی صفت قلقلہ کو خوب ظاہر کرنے کی ہدایت کی گئی ہے۔

شعر: (۴۰) وَحَاءَ حَصْحَصَ أَحْطَطُ الْحَقُّ وَسِينٌ مُسْتَقِيمٌ يَسْطُونُ يَسْقُونُ

ترجمہ: اور حَصْحَصُ، أَحْطَطُ اور الحق کی حاء کو اور مستقیم، يَسْطُونُ اور يسقون کی سین کو ترقیق سے پڑھو۔

تشریح: حاء کے ساتھ جب کوئی مستعلیہ ہو تو حاء کی ترقیق کا اہتمام کرنا چاہئے۔ اگر مقلقل پر عطف کیا جائے تو مطلب یہ ہے کہ حاء کو واضح کر کے پڑھو۔ یعنی حاء میں تمام صفات کا خیال رکھتے ہوئے ظاہر کر کے پڑھنا چاہئے۔ کہ حرف مستعلی کی وجہ سے تغخیم نہ آجائے۔ اور نہ اس کے قوی ہونے کی وجہ سے حاء کی ضعیف صفات کو نقصان پہنچے۔ اسی پر قیاس کر کے یہ بھی مفہوم ہو سکتا ہے کہ اگر حاء اور عین جمع ہوں تو دونوں کو واضح کرنا چاہئے۔ کیونکہ دونوں کا مخرج ایک ہے۔ اور عین حاء سے قدرے قوی ہے۔ تو حاء عین میں جذب ہو کر ناقص نہ ہو جائے۔ جیسے زحزح عن النار اور فاصح عنہم۔ اسی طرح دو حاء ایک جگہ جمع ہوں مثلاً عقدة النکاح حشی تو اظہار کرنا اور ادغام سے بچنا ضروری ہے۔ اور اگر حاء کے ساتھ حاء آجائے جیسے فسبحہ قبل یا نوح اھبط تو بھی دونوں کا بیان و اظہار واجب ہے۔

فائدہ: اگرچہ مستقیم میں سین اور قاف کے درمیان تاء فاصل ہے، لیکن چونکہ قاف ان دونوں سے قوی ہے، اس لئے ان دونوں میں اس کی تغخیم کے اثر آنے کا احتمال ہوتا ہے۔ اسی لئے ناظمؒ یسطو اور یسکو کے ساتھ اس کا بھی ذکر فرمایا ہے۔ اسی طرح سین میں بھی حاء ہی کی طرح تشریح سمجھنی چاہئے۔ یعنی سین کو باریک پڑھنا (2) سین کو خوب واضح کرنا۔

خلاصہ: چالیسویں (40) شعر کے پہلے مصرع میں حاء کو خوب ظاہر کرنے کا بیان ہے۔ اور دوسرے مصرع میں سین کو خوب ظاہر کرنے کا بیان ہے۔

(راء کے پُر اور باریک ہونے کے قاعدے)

باب الراء کی بجائے باب الراءات لانراء کی مختلف حالتوں کے اعتبار سے ہے۔ ورنہ ظاہر ہے کہ راء کے نام کا حرف تو ایک ہی ہے۔

شعر: (۴۱) وَرَقِي الرَاءَ إِذَا مَا كَسِرَتْ كَذَاكَ بَعْدَ الْكَسْرِ حَيْثُ سَكَنْتَ
ترجمہ: اور تو راء کو باریک پڑھ جب وہ مکسور ہو۔ اسی طرح (باریک پڑھ) کسرہ کے بعد جب
راء ساکن ہو۔

تشریح: (کسبوت اور سکنت دونوں میں ضمیر الراء کی طرف راجع ہے) ناظم نے اختصار کے پیش
نظر ترقیق والے حالات کو بیان فرمایا جو قلیل ہیں اور مفہوم مخالف کے طور پر تفخیم والی حالتیں
ہر حکم سے اخذ ہوتی ہے۔ گو صریح طور پر نہیں ذکر کی گئیں۔ التحفة المرضیہ میں ہے کہ ملا علی
قاری کا ارشاد ہے کہ المقدمۃ الجزریۃ سے اس راء کے احکام مستفاد نہیں ہوتے جس پر وقف ہو۔
عبارت اس طرح ہے: حیث قال اما وقفًا فلا یستفاد (حکم الراء) من الجزریۃ۔

اس کے مذکورہ احکام ملا علی قاری نے خود بیان فرمائے ہیں، اور آخر میں دو شعر اپنی طرف سے
لکھے ہیں۔ جو راء موقوف علیہا کے احکام (تفخیم و ترقیق) پر مشتمل ہیں۔ وہما ہذان
وَفَخِمِ الرَاءَ زَمَانَ الوَقْفِ اِنْ لَمْ تُكُنْ بَعْدَ مَبَالِ الحَرْفِ
اَوْ بَعْدَ كَسْرِ اَوْ سُكُونِ اليَاءِ رَقَقَهَا عِنْدَ سَائِرِ الْبِنَاءِ

شیخ القراء قاری اظہار احمد تھانوی صاحب فرماتے ہیں کہ ہمارے خیال میں راء
موقوفہ ساکنہ کے جملہ احکام کلام جزری سے بطور مفہوم مخالف یا موافق نکلتے ہیں۔ مگر تعجب ہے
کہ ملا علی قاری فرماتے ہیں و اما حکم الراء وقفًا فلا یستفاد من الجزریۃ۔ اس لئے موصوف
نے دو شعر بطور اصلاح نظم فرمائے ہیں۔ مضمر، عین البقظ میں اہل ادا نے اختلاف کیا ہے۔
حرف مستعلیہ کے اعتبار سے راء کو مفخّم بتلاتے ہیں۔ امام ابو عبد اللہ بن شریح اور ان کے متعلقین
جو حضرات حرف مستعلیہ کا اعتبار نہیں کرتے، ان کے ہاں وقف میں دونوں راء باریک ہیں۔ اور

یہ جمہور کا مذہب ہے۔ اور یہی آئینہ ہے۔ کیونکہ علامہ شاطبیؒ نے ان میں اختلاف ہونے کو بیان نہیں کیا۔ لیکن علامہ جزریؒ کے نزدیک مختار یہ ہے کہ **مِضْرٌ** میں **تَفْخِيمٌ** اور **الْفِطْرُ** میں **تَرْقِيقٌ** ہو، تاکہ اصل کی رعایت ہو جائے۔ (لج الفکرية)

بعض کتب میں علامہ جزریؒ کے قول کو معول علیہ (جس پر اعتماد ہو)، کہا ہے اور تحقیق سے قریب تر بتایا گیا اور بعض کتب میں ترقیق والے قول کو تحقیق سے قریب تر بتایا گیا۔ **مِضْرٌ** اور **الْفِطْرُ** میں یہ خلف و ثقا ہے۔ اس لئے اس کو خلف فی الموقف کہتے ہیں۔

فائدہ: **مِضْرٌ** اور **الْفِطْرُ** میں وثقا ایک وجہ کی ترجیح کے لئے وصل کا اعتبار اس لئے کرتے ہیں کہ ان دونوں میں ایک تو سبب ترقیق ہے اور وہ ماقبل کا کسرہ منفصلہ بالساکن ہے۔ اور ایک سبب تفخیم ہے۔ اور وہ راء سے پہلے حرف مستعلیہ ہے۔ سو اب دونوں میں سے کسی ایک سبب کی ترجیح و تغلیب کے لئے ایک اور امر زائد کی ضرورت تھی۔ اسی بناء پر وصلی اور اصلی حرکات کا اعتبار کر لیا۔ کیونکہ وصل ہی اصل ہے۔ رہا وقف، سو وہ ایک عارضی شے ہے بخلاف: **وَذَمْرٌ** اور **الْمُنْدَازُ** وغیرہ کے۔ کہ گو حالت وقف میں ان میں بھی ترقیق و تفخیم دونوں کے اسباب موجود ہیں، مگر چونکہ یہاں کوئی تیسرا سبب مرجع موجود نہیں، اس لئے ان کلمات میں دونوں اسباب کے تعارض کے وقت **يُزَوِّقُونَ** اور **يُزَعِّونَ** وغیرہ کے اصل قاعدہ کی رعایت کی ہے۔

خلاصہ: اکتالیسویں (41) شعر کے پہلے مصرع میں راء مکسورہ اور دوسرے مصرع میں راء ساکن ماقبل مکسورہ کا حکم بیان کیا گیا ہے۔

شعر: (۴۲) **اِنْ لَمْ تَكُنْ مِنْ قَبْلِ حَرْفِ اسْتِعْلَا اَوْ كَانَتْ الْكُسْرَةُ لَيْسَتْ اَصْلًا**
ترجمہ: بشرطیکہ وہ راء ساکنہ (بعد لکسرہ) حرف مستعلیہ سے پہلے نہ ہو۔ اور کسرہ غیر اصلیہ نہ ہو۔

تشریح: (لم تکن کی ضمیر راء ساکنہ بعد الکر کی طرف راجع ہے۔ اور لیست کی ضمیر کا مرجع الکسرة ہے)

مصنف نے گزشتہ شعر کے دوسرے مصرع میں دوسرا قاعدہ بیان کیا تھا۔ اب اس شعر میں اس دوسرے قاعدے کی دو شرطیں بیان کی گئیں ہیں، جو کہ واضح ہے۔ اور مفہوم مخالف یعنی راء ساکنہ بعد حرف مستعلیہ سے پہلے واقع ہو، تو پھر وہ راء موٹی پڑھی جائے گی۔ جیسے میز صاذا، لپا لمز صاذا، ایز صاذا، قیز طاس، فیز قة۔ قرآن مجید میں یہ پانچ مثالیں ہی اس قسم کی آئی ہیں۔

ناظم کی مراد من قبل حرف استعلا میں قبلیت متصلہ مراد ہے۔ جیسا کہ بعد الکر میں بعدیت سے متصلہ ہی مراد تھی۔ لہذا اگر راء ساکنہ بعد الکر کلمہ کے آخر میں ہو، اور اسکے بعد حرف مستعلی بعد والے کلمے کے شروع میں ہو، جیسے فاضیر صبوا، ولا نضعز خذک، انذز قومک تو بالاتفاق راء باریک ہی ہوگی۔

دوسری شرط یہ ہے کہ راء ساکنہ سے پہلے کسرہ اصلی ہو، تو راء باریک ہوگی۔ مفہوم مخالف یہ ہے کہ راء ساکنہ سے پہلے کسرہ غیر اصلی (عارضی) ہو، تو راء موٹی پڑھی جائے گی۔ راء ساکنہ ماقبل مکسور کے لئے دو شرطیں شعر میں موجود ہیں۔ پہلے مصرع میں پہلی شرط اور دوسرے مصرع میں دوسری شرط۔ لیکن راء ساکنہ ماقبل مکسور کے لئے تیسری شرط بھی ہے، اور وہ ہے کہ راء ساکنہ اور ماقبل کسرہ دونوں ایک ہی کلمہ میں ہو، یہ تیسری شرط اور قید مصنف کے کلام میں مذکور نہیں ہے۔ اس کا جواب یہ ہے کہ غور کرنے سے یہ تیسری شرط سمجھ میں آئے گی۔ وہ اس طرح کہ کسرہ کے متصل ہونے کی شرط تو شعر نمبر 1 کے بعد الکر سے اور حرف استعلاء کے اسی کلمہ میں ہونے کی شرط نمبر 2 کے من قبل حرف استعلاء سے نکلتی ہے۔ وہ اس طرح کہ قبل اور

بعد کا اطلاق جب حرفوں پہ کیا جاتا ہے، تو اس سے مراد اسی کلمہ کے حروف ہوتے ہیں نہ کہ دوسرے کلمہ کے حروف بھی۔ پس ناظمؒ نے کذاک بعد الکسر میں یہ فرمایا کہ کسرہ کے بعد والی راء ساکنہ باریک پڑھی جاتی ہے۔ تو اس سے یہ خود بخود نکل آیا کہ اس کسرہ سے وہی کسرہ مراد ہے جو متصل یعنی اس کلمہ میں ہو جس میں راء ہے۔ کیونکہ جو کسرہ راء والے کلمہ میں نہیں بلکہ اس سے پہلے والے کلمہ کے حرف پر ہے جیسے زب از جغونہ وغیرہ میں باء راء والے کلمہ میں تو یہ کسرہ ترقیق راء کا موجب نہیں بن سکتا، ایسے ہی جب ناظمؒ نے ان لَمْ تَكُنْ مِنْ قَبْلِ حَرْفِ اسْتِعْلَاءِ میں راء ساکنہ کی ترقیق کے لئے اس کے حرف استعلاء سے قبل نہ ہونے کو شرط قرار دیا، تو من قبل کے لفظ سے نکل آیا کہ اس راء سے وہی راء مراد ہے جو حرف استعلاء سے پہلے اسی کلمہ میں ہو، کیونکہ دو کلموں کے حرفوں میں کسی کو نہ ما قبل کہتے ہیں اور نہ ما بعد۔ پس فاصبر صبر او غیرہ میں راء اگرچہ ہے تو حرف استعلاء سے پہلے ہی لیکن چونکہ راء اور صاد دونوں ایک کلمہ میں نہیں ہیں، اس لئے یہ راء من قبل حرف استعلاء کے مفہوم میں داخل نہیں۔ مزید تفصیل کے لئے التقدیم الشریفیہ کا مطالعہ کریں۔ جو قاعدے اشعار میں موجود نہیں ہے، وہ مفہوم مخالف ہے نکلتے ہیں۔

غیر اصلیت کی قسمیں: غیر اصلیت کی تین قسمیں ہیں۔

(1) کسرہ عارضیہ متصل: یعنی کسرہ ہمزہ وصلیہ کا ہونے کی وجہ سے عارضی ہو، اور یہ کسرہ اسی کلمہ میں ہو، جس میں راء ساکنہ ہے۔ جیسے از تکب، از جعی وغیرہ۔

(2) کسرہ عارضیہ منفصلہ: یعنی راء ساکنہ سے پہلے پڑھا جانے والا کسرہ راء ساکنہ والے کلمہ میں نہ ہو، بلکہ اس سے پہلے کلمہ کے آخر میں ہو، اور وہ اصل نہ ہو۔ بلکہ اجتماع ساکنین کی وجہ سے عارضی آگیا ہو۔ جیسے أم از تائبوا، إن از تبتنم۔

یعنی کسرہ عارضی دو طرح کا ہوتا ہے۔ ایک وہ جو ہمزہ وصلی پر آتا ہے، اور دوسرا وہ جو اجتماع ساکنین کی وجہ سے پہلے ساکن پر آتا ہے۔ بس ان دو کے ماسوا باقی ہر کسرہ اصلی ہے۔ (معلم التجوید)

(3) کسرہ اصلیہ منفصلہ: یعنی راء ساکنہ سے پہلے والے کلمہ کے آخر میں کسرہ ہو، اور کسی عارض کی وجہ سے نہ ہو، بلکہ اصلی ہو۔ جیسے رَبِّ از حَمَلْهُمَا، رَبِّ از جَعْفُونَ اور اَلَّذِي از تَطْسِي۔ یہ تو قراءات عاصم میں ورنہ باقیین کے یہاں يَابِتِي از كَب (بکسر یاء متکلم) چوتھی مثال بھی ہے۔ (جو اہر النقیۃ) البتہ اتنا فرق ہے کہ رَبِّ از حَمَلْهُمَا اور رَبِّ از جَعْفُونَ دونوں مثالیں صرف ملا علی قاریؒ کی رائے پر کسرہ اصلیہ منفصلہ میں داخل ہیں۔ لیکن دوسرے حضرات جعبریؒ، اصفہائیؒ و ابن ناظمؒ کے قول پر یہ کسرہ عارضیہ منفصلہ ہے۔ کیونکہ ان کے نزدیک باء کا کسرہ یاء کے کسرہ کی مناسبت سے ہے۔ اس لئے کہ اس کی اصل رَبِّي ہے۔ سو ان کی رائے پر یہ دونوں کسرہ عارضیہ منفصلہ ہی کی مثالیں ہیں۔ لیکن یہ خلاف محض لفظی و تجبیری ہے۔ اور مدعا پر اس کا کوئی اثر نہیں پڑتا۔ لہذا راء موٹی ہی پڑھی جائے گی۔ گو پہلے قول میں اس کے پڑھنے کی وجہ فقط ایک شرط یعنی دوسری شرط کا فقدان ہے۔ اور دوسرے قول پر اس کی تخفیم کا سبب اصلی و متصل والی۔ دونوں ہی شرطوں کا انعدام ہے۔ (کمال الفرقان)

اصلاً سے ناظم کی مراد ایک خاص اصطلاح ہے، یعنی کسرہ متصلہ اصلیه۔ اس کے علاوہ باقی اقسام اصلاً کے خلاف میں داخل ہیں۔ کیونکہ کسرہ منفصلہ میں بھی اگرچہ ایک قسم اصلیه کی ہے۔ لیکن وہ منفصل ہونے کی وجہ سے اصلاً کی اصطلاح سے خارج ہوگا۔

التحفة المرضیه میں ہے (ایک ضروری تشبیہ) او كانت الكسرة ليست اصلاً۔ گو بظاہر جملہ مثبتہ ہے لیکن حقیقت میں جملہ منفیہ ہے۔ اور مصرع اولیٰ میں جو لم تکن ہے اس پر عطف نہیں بلکہ مدخول لَمْ، یعنی تَنْکُن پر عطف ہے۔ اسی لئے شیخ زکریا نے کانت سے پہلے مانافیه مقدر بتایا ہے۔ لہذا التقدير عبارت اس طرح ہے۔ او ما كانت الكسرة ليست اصلاً اس صورت میں ترجمہ یہ ہوگا "کہ" یا "ایسا نہ ہو کہ وہ کسرہ اصلی نہ ہو" نفی کی نفی اثبات ہوتی ہے۔ مطلب یہ ہوگا کہ راء ساکنہ سے قبل اگر کسرہ اصلی ہوگا (بشرطیکہ ایک کلمہ میں ہو) تو وہ راء باریک پڑھی جائے گی۔ کیونکہ کسرہ اصلی نہ ہونے کی نفی کا حاصل یہ ہے کہ کسرہ اصلی ہو۔ اگر کانت سے پہلے حرف نفی مقدر نہ مانیں تو مطلب غلط ہو جائے گا۔ جس کا خلاصہ یہ ہوگا کہ راء ساکنہ سے قبل اگر کسرہ اصلی نہ ہو، تو راء باریک ہوگی۔ حالانکہ یہ غلط ہے۔ جس کی وجہ یہ ہے کہ کسرہ اصلی نہ ہونا تغفیم کا سبب ہے، نہ کہ ترقیق کا۔

ملا علی قاری فرماتے ہیں کہ اگر مصنف "مصرع مذکور کو ان الفاظ میں ادا کرتے اؤ کانتِ الكسرة اَصْلًا وَّوَصْلًا تو بہت ٹھیک ہوتا۔

استاذ القراء قاری اظہار احمد تھانوی صاحب فرماتے ہیں کہ بہتر تھا کہ پہلا مصرع یوں فرمایا جاتا اَوْ لَمْ تَنْکِ الكسرة لیست اصلاً اور دوسرا مصرع ہوتا او كانت الكسرة اَصْلًا وَّوَصْلًا کیونکہ اُوپر جب خود ہی اشکال فرما چکے تو کیا ضرورت اور اصلاً و وصلًا میں واو عطف کی وجہ سے وزن خراب ہوتا ہے، لہذا حذف کیا جائے۔

خلاصہ: بیالیسویں (42) شعر میں راء ساکن ماقبل مکسور کے مرقق ہونے کی دو شرطیں بیان کی گئی ہیں۔

شعر: (۴۳) وَالْخُلْفُ فِي فِرْقِي لِكَسْرِ يُوجَدُ وَأَخْفِ تَكْرِيماً إِذَا انْشَدَدُ
ترجمہ: اور لفظ فرق میں کسرہ کی وجہ سے خلف پایا جاتا ہے اور (راء میں صفت) تکریر کو چھپاؤ جب وہ مشدد ہو۔

تشریح: (یوجد میں ضمیر نائب فاعل الخلف کی طرف راجع ہے۔ اور تشدد میں ضمیر نائب فاعل الراء کی طرف راجع ہے)

وَالْخُلْفُ: فرق میں دو اقوال ہیں۔ موثلاً پڑھنا، باریک پڑھنا۔ علامہ دانی فرماتے ہیں "والوجهان جیدان" یعنی دونوں وجوہ عمدہ ہیں۔ جو لوگ موثلاً پڑھتے ہیں وہ قاعدہ کے موافق ہیں۔ یعنی راء ساکن کے بعد اس کلمہ میں حروف مستعلیہ میں سے قاف آرہا ہے۔ اور جو لوگ باریک پڑھتے ہیں تو ان کی دلیل یہ ہے کہ قاف کے نیچے کسرہ ہے۔ کسرہ کی وجہ سے اس کی قوت و صوت اور تغنیم میں کمی آگئی ہے۔ اس لئے وہ راء پر اثر انداز نہیں ہو سکتا۔ لیکن آج کل زیادہ عمل باریک پڑھنے پر ہے۔ اور وہی اولیٰ ہے۔ اور ان دو وجوہ کو خلف فی الحالیٰ کہتے ہیں۔ پس خلف کے معنی دو وجوہ کے ہیں۔ یعنی تغنیم اور تریق۔ اور حالیٰ سے مراد وقف اور وصل کی دو حالتیں ہیں۔ فرق میں وصلاً تغنیم اور تریق دونوں جائز ہیں۔ لیکن تریق اولیٰ ہے۔ اور وقفاً صرف تغنیم کے ساتھ پڑھا جائے گا۔ کیونکہ راء ساکن ہے اور اس کے بعد حروف مستعلیہ میں سے قاف ساکن ہے، بوجہ وقف کے۔ یعنی غیر مکسور ہے۔ اور ماقبل کسرہ اصلی ہے۔ یہ راجح قول ہے۔ بعض حضرات وقفاً بھی تغنیم اور تریق دونوں جائز سمجھتے ہیں۔ (تیسرا راجح احوال الفرقان)

فرق کے قیاس کا تقاضا یہ ہے کہ فِرْقَةُ میں بحالت وقف کسائی کے لئے امالہ والی وجہ پر بھی راء میں دونوں وجوہ ہوں۔ کیونکہ امالہ کی وجہ سے قاف میں کسرہ کا کچھ حصہ شامل

ہو جاتا ہے۔ جس کا تقاضا یہ ہے کہ راء میں ترقیق بھی درست ہو، لیکن کسی نص سے اس کی تائید نہیں مل سکی ہے۔

وَ أَخْفِ تَكَرُّرًا: اس مصرع میں ناظمؒ یہ تشبیہ فرما رہے ہیں کہ صفت تکریر کو پوشیدہ کر جب "راء" مشدد ہو۔ پوشیدہ سے مراد زیادتی تکرار ہے۔ اور تشدید کی قید اس لئے لگائی کہ راء مشددہ میں از زیادت تکرار کا زیادہ خطرہ ہوتا ہے۔ بہر حال راء میں زیادتی تکرار سے بچنا چاہئے، چاہے مشدد ہو یا مخفف، متحرک ہو یا ساکن۔ اور صفت تکریر کو صحیح ادا کرنے کے لئے اگر صفت توسط کو کما حقہ ادا کر لیا جائے، تو کبھی تکرار کی زیادتی نہیں ہوگی۔

نوٹ: کتب تجوید میں لکھا ہے کہ صفت تکرار کے پیدا ہونے سے علماء تجوید نے یہ فیصلہ کیا کہ راء پر ایک فتحہ بمنزلہ دو فتوحوں کے ہے۔ جس طرح ایک راء کے ایک کسرہ میں دو کسروں کی قوت مانی گئی۔ راء میں اصل تغخیم ہے، اس پر سوال ہوتا ہے۔

سوال: جب راء میں اصل استفال ہے، تو راء میں تغخیم کو اصل کیوں کہا جاتا ہے؟ ترقیق کہنا چاہئے۔

جواب 1: راء میں تغخیم کا اصل ہونا اکثر احوال کے اعتبار سے ہے۔ راء میں اکثر احوال میں تغخیم ہوتی ہے۔ لہذا تغخیم کو اصل کہہ دیا۔ اور لام میں اکثر احوال میں ترقیق ہوتی ہے، لہذا لام میں ترقیق کو اصل کہہ دیا۔ یعنی صفت ذاتی کے اعتبار سے تغخیم اصل نہیں بلکہ صفت عارضی کے اعتبار سے تغخیم اصل ہے۔ اصل ہونے کا مطلب یہ ہے کہ ترقیق کے مقابلہ میں تغخیم زیادہ وارد ہے۔

جواب 2: راء میں تغخیم اصل اس بناء پر ہے کہ اس میں پشت زبان کا دخل ہے جو فی الجملة محل اطباق ہے۔

جواب 3: راء میں صفت تکرار کی وجہ سے قوت آگئی ہے۔ اس لئے اس میں تغخیم اصل ہے۔ (کمال الفرقان / مرشد)

راء سات حالتوں میں ہر ایک پڑھی جاتی ہے:

- (1) راء مکسور غیر مشدودہ (2) راء مکسور مشدودہ (3) راء ساکن ما قبل مکسور
(4) راء ساکن ما قبل ساکن ما قبل مکسور (بحالت وقف) (5) راء ساکن ما قبل یاء ساکن (بحالت وقف)
(6) راء ممالہ (7) راء مکسورہ جس پر روم کی حالت میں وقف ہو۔

راء ہارہ (12) حالتوں میں موٹی (مفخم) ہوتی ہے:

- (1) راء مفتوحہ غیر مشدودہ (2) راء مضمومہ غیر مشدودہ
(3) راء مفتوحہ مشدودہ (4) راء مضمومہ مشدودہ
(5) راء ساکن ما قبل مفتوح (6) راء ساکن ما قبل مضموم
(7) راء ساکن ما قبل کسرہ عارضی (8) راء ساکن ما قبل کسرہ دوسرے کلمہ میں
(9) راء ساکن ما قبل کسرہ مابعد حرف مستعلیہ اسی کلمہ میں۔
(10) راء ساکن ما قبل ساکن ما قبل مفتوح (بحالت وقف)۔
(11) راء ساکن ما قبل ساکن ما قبل مضموم (بحالت وقف)۔
(12) راء مضمومہ جس پر روم کے ساتھ وقف ہو۔

تفخیم و ترقیق کے لحاظ سے مختلف فیہ راءات:

درج ذیل کلمات کی راءات کو تفخیم اور ترقیق دونوں طرح سے ادا کیا جاسکتا ہے۔ فرق کی راء کو وقتاً و صلماً تفخیم و ترقیق دونوں طرح پڑھا جاسکتا ہے۔
نوٹ: اب اس کے بعد آنے والے تمام کلمات میں راء کو وقتاً پڑھو اور باریک دونوں طرح پڑھنا صحیح ہے۔ اور حالت وصل میں حرکت کا اعتبار ہوگا۔

- (2) مِضْرَ (يوسف و جله، الزخرف، يونس عَلَيْهِ السَّلَامُ) (3) عَيْنِ الْقَطْرِ (سبا)
(4) أَنْ أَسْرَطَهُ (الشعراء) (5) فَأَسْرِبْ (هود، الدخان، الحجر)
(6) إِذَا يَسْرِبُ (الفجر) (7) أَلْجَوَارِ (الرحمن، شورى، التکویر)
(8) نَذْرٌ (القمر میں 6 جگہ جو بغیر الف لام کے ہیں، وہ مراد ہیں)

نوٹ: مِضْرًا (البقرة کا حکم یہ ہے کہ اس میں خلف نہیں بلکہ یہ وقتاً وصلاً پڑھی جائے گی) وقف بالاسکان اور وقف بالاشام میں توراء حرف ماقبل کی حرکت کے موافق پڑیا باریک پڑھی جاتی ہے۔ اور وقف بالروم میں (وصل کی طرح) خود اس کی اپنی حرکت کا لحاظ کیا جاتا ہے۔

خلاصہ: تریالیسویں (43) شعر کے پہلے مصرع میں فریق کی راء کا حکم بتایا گیا ہے۔ اور دوسرے مصرع میں راء مشدہ کی صفت نکریر کی ادائیگی بتلائی گئی ہے۔

(لام کے پُر اور باریک ہونے کے قاعدے)

شعر: (۴۴) وَفَخِمِ اللَّامَ مِنْ اسْمِ اللَّهِ عَنْ فَتْحِ نِ اَوْضَمِ كَعَبْدِ اللَّهِ
ترجمہ: اور لفظ اللہ کے لام کو فتح یا ضم کے بعد پڑھو جیسے عبد اللہ۔

تشریح: عَنْ بِمَعْنَى بَعْدِهِ۔ كَعَبْدِ اللَّهِ فِي دَالٍ بِرُضْمِ اَعْرَابِ حَكَئِي هُوَ۔

مِنْ اسْمِ اللَّهِ: مِنْ حَرْفِ جَرِّ كَا قَاعِدَهُ تَوِيهٌ هُوَ كَهْمَنْ كَ نُونٍ كَوْفَتْحٍ دِيَا جَاتَا هُوَ جِيَسِي مِّنَ اللَّهِ لِيَكُنْ
یہاں پر "ن" کے نیچے کسرہ ہے،

جواب: یہ فتح تب دیا جاتا ہے جب دوسرا ساکن لام تعریف ہو۔ ورنہ مِنْ كَا نُونٍ كَسُوْرٍ هُوَ ہوتا ہے۔

یہاں نون پر کسرہ پڑھنا بہتر ہے۔ امام سیبویہ نے ایک قوم سے فتح نقل کیا ہے، لیکر:

وہ لغت مشہور کے خلاف ہے۔ مفہوم مخالف سے یہ نکلتا ہے کہ کسرہ کے بعد لفظ "اللہ" کا لا' باریک ہوگا۔ جیسے بِسْمِ اللَّهِ

خلاصہ: چوالیسویں (44) شعر میں پُر لام کا قاعدہ بیان کیا گیا ہے۔

(استعلاء واطباق وغیرہ کا بیان)

شعر: (۴۵) وَحَرْفُ الْإِسْتِعْلَاءِ فَخْمٌ وَأَخْضَصًا لِطَبَاقٍ أَقْوَى نَحْوَ قَالٍ وَالْعَصَا
ترجمہ: اور حروف مستعلیہ کو پُر پڑھو، اور حروف مطبقہ کو زیادہ قوی تغنیم کے ساتھ خاص کرو، جیسے
قَالَ وَعَصَا

تشریح: وَأَخْضَصَا صیغہ امر وَاخْضَضْنَ ہے۔ نون خفیفہ کو الف سے بدلا ہے۔ التقدیم الشریفیہ
میں ہے کہ حَرْفُ الْإِسْتِعْلَاءِ کی اصل حَرْفُ الْإِسْتِعْلَاءِ ہے۔ پھر ہمزہ وصلی کے درج کلام میں
ساقط ہو جانے کے بعد اجتماع ساکنین کی وجہ سے اَل کے لام پر کسرہ آگیا اور اس کو نقل حرکت سے
تعبیر نہیں کر سکتے۔ کیونکہ نقل حرکت ہمزہ قطعی میں ہوتی ہے۔ اور یہ وصلی ہے۔

الِطَّبَاقِ کی اصل: الْإِطْبَاقِ پھر اس میں شعر نمبر 14 کے اضراس والی تعلیل جاری کی گئی
ہے۔ کیونکہ وہ بھی اصل کی رو سے الْأَضْرَاسِ تھا۔ مگر نقل کے بعد اس کے لام پر فتح آیا تھا۔ اور
اس کے لام پر کسرہ آئے گا۔ کیونکہ اضراس کا ہمزہ مفتوح تھا اور اطباق کا مکسور۔

مصنف اس شعر میں یہ بیان فرما رہے ہیں کہ تمام حروف مستعلیہ میں تغنیم کرو۔ اور
خصوصیت کے ساتھ حروف اطباق کی تغنیم کا زیادہ دھیان رکھو۔ کیونکہ ان کی صحیح ادائیگی تب
ہوتی ہے، جب کہ حروف استعلاء کی تغنیم سے زیادہ قوی تغنیم کے ساتھ ادا کئے جائیں۔
ملا علی قاری فرماتے ہیں کہ بعض نسخوں میں اللَّطْفِ يَاءُ کے ساتھ ہے۔ لیکن یہ صحیح
نہیں ہے۔ بالالف ہی ہونا چاہئے۔

الجواشی الفہمہ میں ہے کہ الْغَصَا میں الف لام عہد خارجی ہے۔ یعنی وہ عصا جو
أَضْرَبَ بِغَصَاكَ الْحَجَرَ میں آیا ہے۔ یعنی ابن ناظم بعضا کے لفظ مخصوص کو مراد نہیں لینا

چاہتے ہیں۔ بلکہ العصا کے الف لام کی توجیہ کرنا چاہتے ہیں۔ یعنی قرآن مجید میں العصا الف لام کے ساتھ نہیں ہے۔ لیکن ناظمؒ نے بعصا کے الف لام عہد خارجی داخل کیا ہے۔

فائدہ: تفخیم میں چند مراتب ہیں۔

(1): پہلا مذہب: ابن الطحان الاندلسی کے نزدیک تین مراتب ہیں۔

(1) مفتوح: جیسے ظَلَمَ، اسی کے ساتھ ساکن ماقبل مفتوح کو بھی لاحق کیا ہے۔ جیسے أَظْلَمَ

(2) مضموم: جیسے طُوْنِي، اسی کے ساتھ ساکن ماقبل مضموم کو بھی لاحق کیا ہے۔ جیسے نَضْرَفُ

(3) مکسور: جیسے طَبْنَم، اسی کے ساتھ ساکن ماقبل مکسور کو لاحق کیا ہے۔ جیسے اِطْعَمَ۔ یعنی ان کے

زادیک ساکن کا الگ مرتبہ نہیں ہے۔ العطايا الوهبيه میں ہے کہ جمہور کے ہاں چار (4) درجے

ہیں۔

(2) صرف مفتوح

(1) پُر حرف کے بعد الف ہو۔

(4) مکسور

(3) مضموم

پھر ساکن کے تین (3) درجے ہیں۔

(2) دوسرا مذہب: علامہ جزریؒ نے اختیار کیا ہے۔

(1) اعلیٰ درجہ کی تفخیم اس حرف مفتوح میں ہوتی ہے، جس کے بعد الف ہو۔ جیسے

طَالَ، قَالَ، الصَّلْحَتْ وغیرہ۔

(2) اس سے کم درجہ کی تفخیم اس حرف مفتوح میں ہوگی، جو مفتوح ہو اور اس کے بعد الف نہ

ہو۔ جیسے انطَلَقُوا

- (3) تیسرے درجے پر وہ حرف مفخم ہے جو مضموم ہو۔ جیسے مُجَيِّظٌ۔
- (4) چوتھے درجے پر وہ ساکن مفخم ہے جو ما قبل کی حرکت کے اعتبار سے مفخم ہوتا ہے۔ یعنی ساکن میں سب سے زیادہ تفخیم اس حرف مفخم میں ہوگی جو فتح کے بعد ہوگا۔ جیسے يَفْطَعُونَ۔ اور اس کے بعد دوسرے درجے کی تفخیم اس حرف مفخم میں ہوگی جس سے پہلے ضمہ ہو۔ جیسے الْمُطْمَئِنَّةُ۔ اور تیسرے درجے پر وہ حرف مفخم ہے جس سے پہلے کسرہ ہو۔ جیسے اِضْلَاحٌ
- (5) پانچویں درجے پر وہ حرف مفخم ہے جس پر کسرہ جیسے ظَلَّ۔

جمال القرآن میں ہے کہ جاننا چاہئے کہ ان کے پُر ہونے بھی تفاوت ہے، تو ویسا ہی تفاوت اس الف کے پُر ہونے میں بھی ہوگا، جو ان حرفوں کے بعد آیا ہے۔ سو سب سے زیادہ پُر تو اسم "اللہ" کلام ہے۔ اس کے بعد طاء، اس کے بعد صاد اور ضاد، ان کے بعد طاء، اس کے بعد قاف، اس کے بعد غین اور خاء اور اس کے بعد راء (حقیقۃ التجوید)۔ تیسرا الر حُن میں طاء کے بعد ضاد لکھا ہے پھر اس کے بعد صاد ہے۔

خلاصہ: سینتالیسویں (45) شعر میں حروف مستعلیہ و مطبقہ کی تفخیم کا بیان ہے، اور ان کی مثالیں دی گئی ہیں۔

شعر: (۴۶) وَبَيْنَ الْإِطْبَاقِ مِنْ أَحْطُتٍ مَعِ بَسْطَتْ وَالْخُلْفُ بِنَخْلُكُمْ وَقَعِ
ترجمہ: اور ظاہر کر صفت اطباق کو أَحْطُتٍ میں بَسْطَتْ کے اور اختلاف اَلْمَنْ نَخْلُكُمْ میں واقع ہوا۔

تشریح: وَقَعِ کی ضمیر کا مرجع اَلْخُلْفُ ہے۔

(1) تَبَيَّنَ: حضرت ناظمؒ امر لا کر یہ تشبیہ فرما رہے ہیں کہ طاء کا ادغام تاء میں ناقص ہوتا ہے۔ کیونکہ طاء اقویٰ ہے۔ اور تاء متوسط حروف میں سے ہے۔ اس لئے مد غم طاء کی صفت اطباق باقی رہے گی۔
 (2) اَلْاِطْبَاقُ: صفت اطباق کی تاکید اس لئے کی کہ اطباق کی ادا سے صفت استعلاء خود بخود ادا ہو جاتی ہے۔ لیکن استعلاء کی ادا سے یہ ضروری نہیں کہ اطباق بھی ادا ہو جائے۔ بسطت وغیرہ میں طاء اور تاء ہیں۔ جن کا مخرج ایک ہے۔ اس کا تقاضا تھا کہ ان میں ادغام ضرور ہو۔ دوسری طرف طاء کی صفات قوی ہیں، جس کی وجہ سے طاء قوی اور تاء ضعیف ہے۔ جس کا تقاضا یہ تھا کہ ادغام نہ ہو۔ لہذا دونوں تقاضوں پر عمل کیا۔ ہم مخرج ہونے کی وجہ سے ادغام کیا، اور طاء کے قوی ہونے کی وجہ سے ناقص ادغام کیا۔ یعنی اطباق باقی رہے گا۔

(3) وَالْحَلْفُ: الم نخلقکم میں دو اقوال ہیں۔ ادغام تام اور ادغام ناقص۔ ادغام تام اولیٰ ہے۔ ادغام تام میں مد غم قاف کو کاف بنا دیں گے۔ اور ادغام ناقص میں مد غم قاف کی صفت استعلاء باقی رہے گی۔ (ادغام تام اور ادغام ناقص کی تعریفات باب الادغام میں آرہی ہیں)

مصنفؒ نے بَسَطْتُ (ماندہ) اَحَطْتُ (نمل) کو ذکر کیا۔ مَا فَزَّطْتُمْ (یوسف) اور فَزَّطْتُ (زمر) کو ذکر نہیں کیا۔ آخری دونوں کو انہیں پر قیاس کر کے سمجھنا چاہئے؟ پورے قرآن مجید میں یہی چار (4) مثالیں ہیں، کہ جن میں طاء ساکنہ کے بعد تاء واقع ہے۔ وَقَالَتْ طَائِفَةٌ وغیرہ، جن میں تاء ساکنہ کے بعد طاء واقع ہو، ہر جگہ ادغام تام ہی ہوتا ہے۔

سوال: ادغام تام یا ناقص کا اختلاف الم نخلقکم میں ہی ہوا، اور بسطت وغیرہ میں ادغام تام کیوں نہیں ہوا؟

جواب: اس کی وجہ یہ ہے کہ طاء میں صفت اطباق زیادہ قوی ہے۔ اور قاف میں استعلاء اس قدر قوی نہیں ہے۔ (السخ الفکریہ)

نوٹ: الم نخلقکم اور بسطت وغیرہ میں ادغام کی وجہ سے قاف اور طاء میں تقلبہ نہیں ہوگا۔ بسطت وغیرہ میں عند الجہور ادغام ناقص، ملا علی قاریؒ کے ہاں انشاء، شارح رومیؒ نے مزید ایک طاء فرض کی یعنی بسططت، اور علامہ ابن حاجبؒ کے ہاں اظہار ہے۔ واقعہ یہ جگہ بہت ہی مشکل ہے۔ میں نے خلاصہ لکھ دیا ورنہ اس میں کافی تفصیل ہے۔ بہر حال شعر نمبر 46 کو باب الادغام میں لانا چاہئے تھا، لیکن مصنفؒ نے اس کو پہلے بیان کیا۔ اس کی وجہ اور تفصیل طلباء کرام خود تلاش کریں۔

خلاصہ: چھیالیسویں (46) شعر میں احطت اور بسطت وغیرہ میں اطباق اور الم نخلقکم میں خلف کو بیان کیا ہے۔

شعر: (۴۷) وَ اَحْرَضَ عَلَى السُّكُونِ فِي جَعَلْنَا اَنْعَمْتَ وَالْمَغْضُوبِ مَعْ صَلَلْنَا
ترجمہ: اور اہتمام کر جعلنا (کے لام) انعمت (کے نون اور میم) اور المغضوب (کی عین) میں سکون (کامل ادائیگی پر) صَلَلْنَا (کے لام ثانی) سمیت۔

تشریح: بعض نسخوں میں ظللنا بالظاء ہے۔ لام کی تشدید کے بغیر قرآن شریف میں نہیں ہے۔ اور مقصود کے پورا کرنے کے لئے ضاد والا ظللنا (الم سجدہ) بھی کافی ہے۔ پس بعض شارحین کا یہ ارشاد صحیح نہیں ہے کہ یہ ظللنا تھا پھر وزن کے سبب تخفیف ہو گئی۔ (العطایا البوسیہ)
اس شعر میں یہ تشبیہ ہے کہ حروف کا سکون تام ادا ہونا چاہئے۔ کیونکہ بعض لوگ ساکن حرف کو ہلا کر پڑھتے ہیں۔ یعنی ایک گنا حرکت دیتے ہیں۔ اور ہمارے اس زمانے میں

بالخصوص لام، میم اور نون ساکن کے بعد جب حروف حلقی آجائے، تو ان تینوں حروف کو ہلا کر پڑھتے ہیں۔ جو کہ قلقلہ کے مشابہ ہو جاتے ہیں۔ اور ان غلطیوں میں خواص بھی مبتلا ہیں۔ بہر حال ہر ساکن کا سکون تام ادا ہونا چاہئے۔ کیونکہ یہ تشبیہ صرف ان کلمات کے لئے نہیں جو اس شعر میں ذکر کئے گئے ہیں۔ بلکہ پورے قرآن مجید کے لئے ہیں۔ (جو اہر عزیز یہ)

ہمارے استاذ محترم شیخ التجوید قاری حبیب الرحمن صاحب ہمیں فرمایا کرتے تھے کہ الحمد، الغلمین، انعمت، جعلنا، ضللنا وغیرہ میں لام اور نون میں زبان کو تالو پر لگائے لگائے حرف حلقی اور نون (دو) مثالوں میں ہے پڑھنا چاہئے۔ اگر زبان کو لام کے مخرج سے اٹھا کر پھر نون کے مخرج میں لگائیں گے تو قلقلہ سا ہوگا۔

ساکن حرف کو ہلا کر پڑھنا دو وجہوں سے ہوتا ہے:

(1) ساکن حرف کے بعد والے حرف کا مخرج بعید ہوتا ہے ساکن حرف سے۔ یعنی مخرج کی دوری کی وجہ سے قلقلہ سا ہوتا ہے۔

(2) ساکن حرف کے بعد اس کا کوئی مقارب آجائے جس میں اظہار ہو ا ہو۔ اس وقت بھی سکون ہل جاتا ہے۔ یعنی قربت کی وجہ سے۔ اور اس شعر میں اس جیسی غلطیوں پر تشبیہ کی گئی ہے۔

خلاصہ: سینتالیسویں (47) شعر میں ساکن کے سکون کو تام ادا کرنے کی تاکید کی گئی ہے۔ (تاکہ قلقلہ یا ادغام کی صورت پیدا نہ ہو جائیں)

شعر: (۴۸) وَخَلِصَ الْإِنْفِتَاحَ مَحْذُورًا عَسَى خَوْفَ اشْتِبَاهِهِ بِمَحْظُورٍ أَعْصَى
ترجمہ: اور محذور اور عسی کے افتتاح کو خالص (ترقیق کے ساتھ) ادا کرو۔ ان کے مشتبہ ہونے کے ڈر سے محذور اور عسی کے ساتھ۔

تشریح: اشتباہ کی ضمیر کا مرجع الحروف المفتوح یا انفتاح ہے۔ یا کُلُّ مِنْهُمَا يَأْمَأُذُ كَبْرَہے۔ اس شعر میں یہ تشبیہ ہے کہ تشابہ الصوت حروف کی صفات ممیزہ کو صاف ادا کرو جیسا کہ مثالوں سے واضح ہو رہا ہے کہ ذل اور ظا میں اور سین اور صاد میں صفت ممیز صفت انفتاح و اطباق ہیں۔ اگر ان صفات کی ادا میں کمی ہوگی تو یہ حروف آپس میں مل جائیں گے جو لحن جلی ہے۔ خلاصہ: اڑتا یسویں (48) شعر میں صفت انفتاح کو حروف مفتوحہ میں اہتمام سے ادا کرنے کی تاکید کی گئی ہے۔ کہیں ایسا نہ ہو کہ غفلت سے اطباق ادا ہو جائے۔ گویا ہر ایک حرف کی صفت ممیزہ کو نکھارا جائے، تاکہ ایک حرف دوسرے سے بدل نہ ٹھائے۔

شعر: (۴۹) وَرَاعِ شِدَّةَ كَافٍ وَبِتَاءِ كَشْرٍ كُكْمَ وَتَتَوَفَى فِثْنَتَا

ترجمہ: اور کاف و تاء میں صفت شدت کی رعایت کر جیسے شیز ککم اور تتوفی فثنتا۔

تشریح: اس شعر میں یہ تشبیہ ہے کہ کاف اور تاء میں صفت شدت کو توجہ سے ادا کرنا چاہئے۔ کیونکہ یہ دونوں شدیدہ بھی ہیں اور مہوسہ بھی۔ لیکن شدت قوی ہے اور ہس ضعیف ہے۔ اب اگر شدت کی قوت کا خیال نہیں رکھیں گے، تو لامحالہ ان حروف میں آواز جاری ہوگی اور یہ رخوہ بن جائیں گے۔ اور آج کل اس غلطی میں عوام اور خواص خصوصاً مصری قراء مبتلاء ہیں۔ کاف و تاء میں ہس کی وجہ سے سانس کا جریان اتنا زیادہ کرتے ہیں کہ آواز بھی جاری ہو جاتی ہے، اور کہ اور تھ کی آواز پیدا ہو جاتی ہے۔ جبکہ عرب کے بعض علاقوں میں کاف کو گاف پڑھا جاتا ہے، اور یہ صرف غلطی نہیں بلکہ کھ، تھ اور گاف عجمی حروف ہیں، جو کسی طرح بھی صحیح نہیں۔ نیز کتب تجوید سے معلوم ہوتا ہے کہ بعض علاقوں میں کاف اور تاء کی ادا میں، ہاء، سین اور ثاء کی آواز پیدا کی جاتی ہے۔ یہ ناجائز اور لحن جلی ہے۔

کاف اور تاء کے ادا کرتے وقت صفت شدت کے قوی ہونے کی وجہ سے سختی سے آواز بند کرنی چاہئے۔ اس کے بعد معمولی سانس کا جریان ہوتا ہے۔ جس سے ہس ادا ہو جاتی ہے۔ جس کو صاحب ادا ہی سمجھ سکتے ہیں۔ مزید اچھی تفصیل کے لئے القول المعروف کا مطالعہ کریں۔

خلاصہ: انچاسویں (49) شعر کے پہلے مصرع میں کاف اور تاء کی صفت شدت کا خاص خیال رکھنے کا حکم دیا گیا ہے۔ اور دوسرے مصرع میں ان دونوں حرفوں کی مثالیں بیان کی ہیں۔

(ادغام کا بیان)

شعر: (۵۰) وَأَوْلَىٰ مِثْلٍ وَجَنِّسٍ إِنْ سَكَنَ أَدْعِمُ كَقُلِّ زَبِّ وَبَلِّ لَا وَآبِنِ

ترجمہ: اور متماثلین اور متجانسین کے پہلے حرف اگر ساکن ہوں تو (ان کا مابعد کے حرف متحرک میں) ادغام کر۔ جیسے قُلِّ زَبِّ اور بَلِّ لَا اور اظہار کر

تشریح: إِنْ سَكَنَ کی ضمیر کا مرجع أَوْلَىٰ ہے جو أَوْلَىٰ تثنیہ سے مفہوم ہوتا ہے۔

خلاصہ: پچاسویں (50) شعر کے پہلے مصرع میں ادغام کا سبب (مثلیں و متجانسین) اور شرط (پہلا ساکن ہو) بیان کئے گئے ہیں۔ اور دوسرے مصرع میں مثالیں دی ہیں۔ اور موانع ادغام (فی یوم وغیرہ) کا حکم بیان کیا ہے۔

شعر: (۵۱) فِي يَوْمٍ مَعًا قَالُوا وَهُمْ وَقُلْ نَعْمُ سَبِّحْهُ لَا تُزِغْ قُلُوبَ فَالْتَقُمُ

ترجمہ: فی یوم میں ساتھ ہی قالوا وہم میں اور قل نعم اور سبِّحْهُ اور لا تُزِغْ قُلُوبَ اور فالْتَقُمُ میں۔

تشریح: شعر نمبر 51 میں پچھلے شعر کے آخری لفظ وآبِنِ سے لے کر اس شعر کے آخر تک موانع ادغام بیان فرمائے ہیں۔

(باب الادغام کی مزید تشریح)

ادغام صغیر جس کا یہاں بیان مقصود ہے۔ اس کی شرط ہے:

(1): کہ پہلا حرف یعنی مد غم ساکن ہو۔ ناظم نے اِنْ سَكَنَ میں یہی شرط بیان فرمائی ہے۔ یہ شرط وجودی ہوئی۔ اور دو شرطیں عدی ہیں۔ جن کی طرف پہلے شعر کے آخر و ابن فی یوم سے شعر کے ختم ہونے تک اشارہ فرمایا۔

(2): دوسری شرط (عدی) مثلین کا پہلا حرف، حرف مد نہ ہو۔ جیسے فِی یَوْمٍ، اِلَّا يٰذِيهِ يٰعَلَمُ، اَمْنُوْا وَّعَمِلُوْا وغیرہ۔ تاکہ ادغام کی وجہ سے مد فوت نہ ہو۔ لیکن یہ اظہار اس وقت ہے جب یہ واؤین یا یائین دو کلموں میں ہوں۔ اگر ایک کلمہ میں ہوں، تو ادغام ہوگا۔ جیسے وَقَالَ نَبِيْنِيْ لَا تَدْخُلُوْا اٰوْرِبْمُضِرِّجِيْ میں یا مدہ کا اپنے مثل میں ادغام ہوا ہے۔

امام حمزہ کے یہاں قُرُوْء اور اَلنَّبَسِيْ میں وقف کے وقت ہمزہ کو ما قبل حرف مد کی جنس سے بدل کر ادغام کیا جائے گا۔ البتہ یائے لین اور واؤ لین کا اپنے مثل میں باجماع ادغام ہوگا۔ جیسے لَدَيّْ اور عَصُوْ وَ كَانُوْا۔ (واؤ لین کے بعد واؤ ایک کلمہ میں اس کی مثال قرآن مجید میں نہیں ہے۔ قرآن مجید میں یائے لین کے بعد یاؤ دو کلموں میں نہیں پائی جاتی۔ اگر پائی جاتی تو ضرور ادغام ہوتا۔ جیسے زَانِثٌ غُلَامِيْ يُؤَسِّفُ۔

امام خلیل کے مذہب پر واؤ مدہ اور یائے مدہ کے لئے اپنے مماثل میں مد غم نہ ہونے کی وجہ یہ بھی ہو سکتی ہے کہ مدیت کی حالت میں واؤ اور یاؤ کا مخرج جوف دہن ہوتا ہے۔ اور اظہار کی وجہ اختلاف مخرج ہے۔ گویا اجتماع مثلین کی صورت ہی نہیں ہے۔

(3): تیسری شرط (عدی) کہ متجانسین یا متقاربین کا پہلا حرف حرفِ حلقی نہ ہو۔ جیسے سَبَّخَهُ، أَبْلَغَهُ، فَأَضْفَحَ عَنْهُمْ، أَفْرَغَ عَلَيْنَا، لَا تُزِغْ قُلُوبَنَا۔ کیونکہ حروفِ حلقیہ صعوبت ادا کی وجہ سے ادغام سے بعید قرار دئے گئے ہیں۔ لَا تُزِغْ قُلُوبَنَا میں ادغام اس وجہ سے نہیں ہوا کہ ادغام کے لئے اتحاد مخرج یا قرب مخرج چاہئے۔ اور یہاں دونوں مفقود ہیں۔ "غ" حلقی ہے اور "ق" لسانی ہے۔ اس لئے ادغام نہیں ہوتا۔

فَلْنَا اور قُلْ نَعْمٌ میں باتفاق قراء اظہار ہے۔ کیونکہ قُلْ میں عین کلمہ کے حذف کے ساتھ تعلیل ہو چکی ہے۔ لہذا دوبارہ ادغام کے ساتھ کلمہ میں تصرف نہیں کیا۔ جعلنا، بل نقدف، هل ننبئکم میں بھی لام کانون میں ادغام نہیں کیا گیا۔ کیونکہ لام انحراف کی وجہ سے قوی اور نون غنہ کی وجہ سے ضعیف ہے۔ (علامہ جزریؒ نے تمہید میں غنہ کو صفت ضعیف فرمایا ہے) لہذا قوی کا ضعیف میں ادغام نہیں ہوا۔

اور لام کاراء میں انحراف کی وجہ سے ادغام ہوا ہے۔ مگر راء کلام میں ادغام نہیں ہوا ہے۔ جیسے وَاضْطَبِيزْ لِعِبَادَتِهِ کیونکہ صفت تکریر کی وجہ سے راء لام سے قوی ہے۔ اسی طرح وَقَرْنَ میں راء کانون میں ادغام نہیں ہوا ہے۔ کیونکہ صفت انحراف و تکریر کی وجہ سے راء قوی ہے۔

قُلْ تَعَالَوْا، فَالْتَقِمَهُ اور فَالْتَقِطَهُ میں لام کاتاء میں باتفاق ادغام نہیں ہوا کیونکہ جبر اور انحراف کی وجہ سے لام تاء سے زیادہ قوی ہے۔ اور نیز ادغام کی وجہ سے لفظ کی بناء مشتبه ہوتی ہے۔ یعنی یہ واضح نہیں رہتا کہ مادہ لَقِمَ اور لَقِطَ يَأْتِيَانِ اور تَقَطَّ ہے۔

نوٹ: وَ اذْ رَيْنَ اور وَ اذْ رَاغَثَ جیسے کلمات میں اگرچہ ادغام کی شرط پائی جا رہی ہے۔ لیکن روایت حفص کے اعتبار سے ادغام ثابت نہیں۔ (معارف بدینہ)

ناظم کی بیان کردہ مثالوں میں لف و نشر غیر مرتب ہے۔ یعنی بیان ادغام میں مثلین کا ذکر مقدم اور متجانسین کا مؤخر ہے۔ اور قُلْ زَيْبٌ متجانسین کی مثال پہلے اور بَلَى لَمْ تَمْلِكْ کی مثال مؤخر ہے۔ قُلْ زَيْبٌ کی مثال پر اعتراض ہوتا ہے کہ ناظم نے مثلین اور متجانسین کے حرف کے ساکن ہونے کے وقت ادغام کرنے کا حکم فرمایا اور دونوں کی مثالیں دی ہیں۔ بَلَى لَمْ تَمْلِكْ اور قُلْ زَيْبٌ دوسری مثال پر اشکال یہ ہے کہ متجانسین ان دو حرفوں کو کہتے ہیں کہ متحد المخرج و مختلف الصفت ہوں۔ حالانکہ باب مخارج میں ناظم نے لام اور راء کو دو مخرجوں سے شمار کیا ہے۔ لہذا لام اور راء متقاربین ہوئے نہ کہ متجانسین۔

جواب 1: اکثر قراء لام، راء اور نون کو ایک مخرج سے کہتے ہیں، اور اکثر شحاة ان کے علیحدہ علیحدہ تین مخرج قرار دیتے ہیں۔ لہذا مصنف نے بیان مخارج میں تو شحاة کے مذہب کو اختیار کیا تاکہ مخارج کی تعداد میں اضافہ سے حروف و مخارج میں زیادہ سے زیادہ امتیاز حاصل ہو، اور اس جگہ باب ادغام میں قراء کے مذہب پر لام، نون اور راء کا ایک مخرج قرار دیتے ہوئے متجانسین کی مثال پیش کیا۔ کیونکہ ادغام کا تعلق احکام قراءت سے ہے۔

جواب 2: حضرت قاری عبدالرحمان صاحب کی الہ آبادی نے فرمایا کہ یہاں جنسین سے عام معنی مراد ہے۔ جو متجانسین اور متقاربین دونوں کو شامل ہے۔ کیونکہ ہر ایسے دو حرف جو مختلف الصفت ہوں، درحقیقت وہ مختلف المخرج ہوتے ہیں۔ لیکن شدت قرب کی وجہ سے ان دونوں کو متحد المخرج کہتے ہیں۔ گویا دو حروف متحد المخرج کہیں بھی نہیں۔ انیس (29) حروف کے

حقیقت میں انیتس (29) ہی مخارج ہیں۔ لہذا متجانسین بھی حقیقت میں دو ہی مخرجوں سے ہوتے ہیں۔ اور ناظم نے مقاربین کی مثال لا کر اسی حقیقت کی طرف اشارہ کیا ہے۔

ادغام اور اظہار میں اصل اظہار ہے۔ کیونکہ وہ کسی سبب پر موقوف نہیں۔

اظہار کی تعریف: اظہار کے لغوی معنی ہیں ظاہر کرنا۔ اصطلاح میں اخراج حرف کما اقتضی ذاتہ و صفاتہ۔ حرف کو اس کے مخرج سے مع جمیع صفات کے ادا کرنا۔

ادغام کی تعریف: ادغام کے لغوی معنی ہیں ادخال الشیء فی الشیء۔ یعنی ایک چیز کو دوسری چیز میں داخل کرنا۔ يقال ادغمت اللجام فی فم الفرس اذا ادخلته فیہ۔ و ادغمت المیت فی اللحد اذا جعلته فیہ۔

ترجمہ: کہا جاتا ہے کہ گھوڑے کے منہ میں لجام ڈالا گیا، جب تو اس کو اس میں داخل کرے۔ اور میں نے مردے کو لحد میں رکھ دیا، جب تو اس کو لحد میں رکھے۔

اصطلاح میں ادغام یہ ہے کہ دو حرفوں کو دوسرے حرف کی طرح ایک مشدّد حرف پڑھنا۔ (النشر)

ادغام کی قسمیں:

مد غم کے اعتبار سے ادغام کی دو قسمیں ہیں۔

(1) ادغام کبیر (2) ادغام صغیر

ادغام کبیر: مد غم و مد غم فیہ اگر دونوں متحرک ہوں اور مد غم کو ساکن کر کے مد غم فیہ میں ادغام کیا جائے، تو وہ ادغام کبیر کہلاتا ہے۔ جیسے الزَّجِيمُ مَلِكٌ يَجْعَلُ لَكُمْ۔

ادغام کبیر کو کبیر کیوں کہتے ہیں؟ ادغام کبیر کو کبیر کہنے کی مندرجہ ذیل دو اسباب ہیں۔

- (1): اس میں عمل زیادہ ہوتا ہے۔ یعنی متحرک کو ساکن کرتے ہیں۔ پھر بلا ابدال یا ابدال کے بعد ادغام کرتے ہیں۔ بلا ابدال کی مثال: جَعَلَ لَكُمْ۔ بالابدال کی مثال عَدَدٌ بَيْنَيْنِ۔
- (2): بہ نسبت صغیر کے ادغام کبیر قرآن مجید میں زیادہ مواقع پر ہوتا ہے۔ کیونکہ حرکت بہ نسبت سکون کے زیادہ آنے والی چیز ہے۔
- ادغام کبیر کی قسمیں: ادغام کبیر کی تین قسمیں ہیں۔

(3) متقاربین

(2) متجانسین

(1) مثلین

(1): مثلین: جیسے فِيهِ هَذِي (2): متجانسین: جیسے اَلْحَزْثُ ذَلِكْ

(3): متقاربین: جیسے خُلِفَكُمْ۔

جہاں بھی ادغام ہو گا تو مدغم ہونے والا حرف مکمل طور پر اپنی تمام صفات سمیت ختم ہو جائے گا۔ اور ادغام تام ہو گا۔ ادغام صغیر کے مانند ادغام کبیر میں ادغام ناقص نہیں ہے۔

(شرح طیبہ النشر للشیخ القاری المقرئ محمد ادریس العاصم)

روایت حفص میں صرف پانچ کلمات ہیں جن میں ادغام کبیر ہوا ہے۔

(1) يَبْعَمَا (2) اَنْحَا جُوْنِي (3) مَكْتَبِي (4) تَأْمُرُوْنِي (5) لَا تَأْمَنَّا۔

ان پانچ کلمات کے علاوہ ذَاتَبَّةٌ صَاخَةٌ صَائِنٌ وغیرہ میں بھی ادغام کبیر ہوا ہے۔ لیکن ان میں اختلاف قراءت نہیں۔ پانچ کلمات کو خصوصیت کے ساتھ ذکر کرنے کی وجہ یہ ہے کہ ان میں اختلاف قراءت ہے۔

ناظم نے ادغام کبیر ذکر نہیں کیا کیونکہ ادغام کبیر مختلف فیہ ہے۔ بعض خاص روایتوں میں ہوا ہے۔ اور ناظم نے یہ رسالہ متفق علیہ اور کثیر الوقوع مسائل کے لئے لکھا ہے۔ اگرچہ کہیں کہیں اختلاف بھی موجود ہے۔

ادغامِ صغیر: اگر مد غم ساکن اور مد غم فیہ متحرک ہو تو ایسے ادغام کو ادغامِ صغیر کہتے ہیں۔ مثلاً: اذْ ذَّهَبَ۔

ادغام کا فائدہ یہ ہے کہ اس سے تخفیف اور تسہیل ادا نیگی میں حاصل ہوتی ہے۔ کیونکہ دو حرفوں کی جگہ حرف واحد ادا نیگی میں آتا ہے۔

کیفیت کے اعتبار سے ادغام

کیفیت کے اعتبار سے ادغام کی دو قسمیں ہیں۔ (1) ادغامِ تام (2) ادغامِ ناقص

(1) ادغامِ تام: ادغامِ تام یہ ہے کہ پہلے حرف دوسرے میں ذات اور صفت دونوں کے اعتبار سے داخل کرنا۔ یعنی مد غم کو مد غم فیہ سے پوری طرح بدل دینا۔ جیسے وَقَالَتْ طَائِفَةٌ۔

(2) ادغامِ ناقص: ادغامِ ناقص یہ ہے کہ حرف اول کو ثانی میں ذات کے اعتبار سے ملانا اور تمام صفات کے اعتبار سے نہ ملانا۔ بلکہ کچھ صفات باقی رہنے دینا۔

جن حروف کا ادغامِ ناقص ہوا ہے وہ تین ہیں۔

(1): طاء ساکنہ کاتاء میں۔ جیسے بَسَطْتُ وغیرہ۔ اور ناقص ہی واجب ہے۔

(2): قاف ساکنہ کاکاف میں۔ جیسے أَلَمْ نَخْلُقْكُمْ۔ یہ صرف اسی ایک جگہ ہے۔ اور بطور جواز ہے۔ ورنہ ادغامِ تام بہتر ہے۔

(3): نون ساکنہ کا واؤ، یاء اور بقول بعض میم میں جہاں بھی ہو، ادغامِ ناقص ہوگا۔ یعنی نون کی صفت غنہ کو باقی رکھ کر ادغام کیا جائے گا۔ جیسے مَنْ يَقُولُ، مِنْ وَآلٍ، مِنْ مَّاءٍ فَهِنِينَ۔ یہ آخری مثال بعض کے ہاں تام اور بعض کے ہاں ناقص ہے۔

سبب کے اعتبار سے ادغام کی قسمیں:

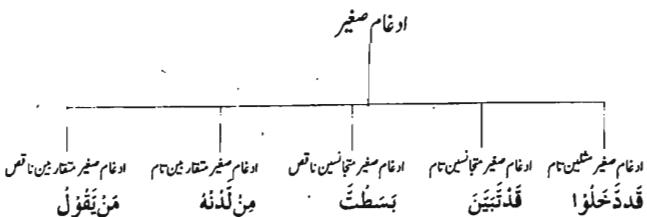
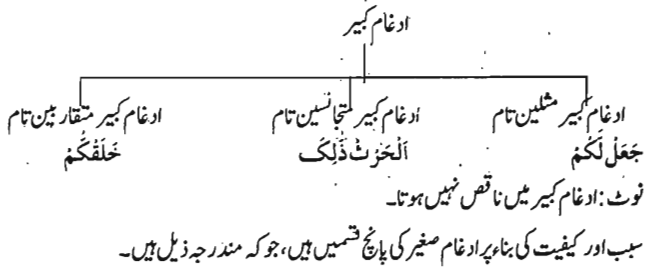
سبب کے اعتبار سے ادغام کی مندرجہ ذیل تین قسمیں ہیں۔

(1) مثلین (2) متجانسین (3) متقاربین۔

- (1) بشلیں: حرف کزبر (ڈبل) میں ادغام کو ادغام مثلین کہتے ہیں۔ جیسے قَدْ دَخَلُوا
- (2) متجانسین: متحد المخرج و مختلف الصفات حروف کا ادغام، ادغام متجانسین کہلاتا ہے۔ جیسے قَدْ تَبَيَّنَ
- (3) متقاربین: قریب المخرج یا قریب الصفات یا قریب المخرج والصفات میں ادغام کو ادغام متقاربین کہتے ہیں۔ جیسے أَلَمْ نَخْلُقْكُمْ، مِنْ قَالٍ، مِنْ لَدُنْهِ۔ بالترتیب ادغام متقاربین کی مثالیں ہیں۔

قریب الصفات: جہد المقل میں ہے کہ فالتقارب في الصفة ان يتفقا في اكثرها یعنی قریب الصفات وہ ہیں جو اکثر صفات میں متفق ہوں۔

نوٹ: نہایۃ القول المفید میں ہے کہ وہ دو حروف جو مخرجا متحد ہو، اور صفت مختلف ہوں۔ یا دو حروف جو صفت متحد ہوں اور مخرجا مختلف ہوں، وہ ادغام متجانسین ہے۔



فائدہ: لام تعریف کے بعد حروف قمریہ آئیں تو اظہار ہوگا۔ جیسے الْكُوْتُرُ، الْوَأَقَعَةُ۔ حروف قمریہ چودہ (14) ہیں۔ جن کا مجموعہ یہ ہے۔ اِنْبِجْ حَجَجْ وَخَفْ عَقِيْمَةٌ۔ لام تعریف کے بعد اگر حروف شمسیہ آئیں تو ادغام ہوگا۔ جیسے الْوَرْحَضُنْ، الْتَانِيْنُونَ۔ حروف شمسیہ چودہ (14) ہیں۔ قمریہ کے علاوہ الف کو شامل اس لئے نہیں کیا کہ وہ لام تعریف کے بعد نہیں آسکتا۔

فائدہ: لام تعریف بمنزل ستارہ ہے، اور حروف قمریہ بمنزل چاند ہے۔ اور چاند کی موجودگی میں ستارہ ظاہر ہوتے ہیں۔ اس لئے ان کا نام حروف قمریہ ہے۔ اور حروف شمسیہ بمنزل سورج ہیں۔ اور سورج کی موجودگی میں ستارے چھپ جاتے ہیں۔ اس لئے ان کو حروف شمسیہ کہتے ہیں۔

سکتہ: سکتہ کا لغوی معنی ہے خاموش رہنا۔

اصطلاحی تعریف: جس قدر وقت کے لئے حالت وقف میں آواز قطع کی جاتی ہے، اس سے کم وقت کے لئے آواز کا منقطع کرنا مگر سانس نہ لینا سکتہ کہلاتا ہے۔

سکتہ کی قسمیں: سکتہ کی دو قسمیں ہیں۔ (1) سکتہ لفظی (2) سکتہ معنوی

(1) سکتہ لفظی: روایتِ حفص میں بطریق شاطبی "سکتہ لفظی نہیں ہے۔ البتہ بطریق جزری" سکتہ لفظی ہے۔ یعنی اگر حرف صحیح ساکن کے بعد ہمزہ آجائے تو حرف ساکن پر سکتہ کیا جائے گا۔ جیسے مَنْ أَمِنَ، أفلَحَ وغيرہ۔

(2) سکتہ معنوی: جن موقعوں میں دو کلموں کے مابین معنوی انفسال کو ظاہر کرنا ہو تو یہ سکتہ کہلاتا ہے۔

روایتِ حفص میں مندرجہ ذیل پانچ مقامات پر سکتہ کیا جاتا ہے۔

- (1) عَوْجًا سَكْتِيْمًا (الكهف) (2) مِنْ مَرَقِدِنَا سَكْتِيْمًا هَذَا (نيس)
(3) مَنْ سَكْتِيْمًا (القيامة) (4) بَلْ سَكْتِيْمًا رَانَ (المطففين)

(5) سورۃ انفال اور سورۃ البراءۃ کے درمیان تین وجوہ جائز ہیں۔ (1) وصل (2) وقف (3) سکتہ۔ یہ تیسری وجہ بھی سکتہ معنوی ہی ہے۔

سکتہ لفظی اور سکتہ معنوی میں فرق: سکتہ لفظی اور سکتہ معنوی میں فرق یہ ہے کہ سکتہ لفظی وصل کے حکم میں ہے اور سکتہ معنوی وقف کے حکم میں ہے۔

ہمارے پاک و ہند کے مطبوعہ قرآن مجید کے نسخوں میں مزید چند مقامات پر سکتہ تحریر کیا جاتا ہے۔ جو کہ مندرجہ ذیل ہیں۔

(1) ظَلَمْنَا سَكَتًا لِنَفْسِنَا۔ (الاعراف) (2) أَوَلَمْ يَتَفَكَّرْ مَا بَصَّاصِحْبِهِمْ۔ (الاعراف)
(3) عَنْ هَذَا سَكَتًا وَاسْتَغْفِرِي (يوسف) (4) حَتَّى يُضِدِّرَ الرِّعَاءَ سَكَتًا وَأَبْنُو نَاشِيخِ (القصص)

سکتہ کے لئے روایت سے ثبوت ضروری ہے۔ ان چار مواقع پر سکتہ کرنا بروایت حفص درست نہیں۔ اور نہ ہی دیگر کسی روایت و قراءت کی رو سے درست ہے۔

(۶۔ الطَّاءُ وَالظَّاءُ)

(ظاء اور ضاد میں فرق اور ظاء والے کلمات قرآنیہ کی تعداد)

شعر: (۵۲) وَالضَّادُ بِاسْتِنطَالَةٍ وَمَخْرَجٍ مَيِّزٌ مِنَ الظَّاءِ وَكُلُّهَا تَجِي

ترجمہ: اور ضاد کو ظاء سے استنطالات اور مخرج کے ساتھ ممتاز کر کے پڑھو۔ اور تمام ظاءات (قرآن مجید میں حسب ذیل الفاظ میں) آتی ہیں۔

تشریح: وَكُلُّهَا کی ضمیر کا مرجع الظاء ہے۔ تَجِي اصل میں تَجِنِي تھا۔ ہمزہ کو حذف کیا امام حمزہ کے قاعدہ کی وجہ سے۔ تَجِي میں ضمیر فاعل یا تو الظاءات کی طرف راجع ہے۔ یا لفظ کل ہی کی طرف راجع ہے۔ اور تائید باعتبار معنی ہے۔

ناظم کا مقصود یہ ہے کہ ضاد اور ظاء صفتی اشتراک اور صوتی تشابہ کی وجہ سے کوئی ان دونوں کو ایک حرف نہ سمجھ لیں۔ اور لا پرواہی یا غلط فہمی کی وجہ سے ضاد کو بھی ظاء ہی کے مخرج سے ادا نہ کرنے لگ جائے۔ اس لئے ناظم نے پہلے تو شعر نمبر 1 میں ضاد کو ظاء سے ممتاز کرنے کی ہدایت فرمائی، اور ساتھ ہی امتیاز کرنے کا طریقہ بھی بتلا دیا کہ ایک تو اس کو خود اسی کے مخرج یعنی حانہ لسان اور اضر اس علیا سے ادا کیا جائے۔ اور دوسرے اس میں صفت استطالت کو ملحوظ رکھا جائے۔ ان دونوں باتوں کو ملحوظ رکھنے سے ضاد ظاء سے خود بخود ممتاز ہو جائے گا۔

حضرت ناظم نے اس باب میں قرآن مجید کے تمام ظاءات کے مواد کو جمع کر دیا ہے۔ تاکہ بعد میں زمانہ کے قراء کو ادا اور نشانہ ہی میں دقت نہ ہو۔ اور بالخصوص نابینا طلباء اس کو یاد کر لیں۔ یہ قیامت تک قراء پر احسان عظیم ہے۔ اور وہ مادے انتیس (29) ہیں جو کہ بعد کے سات شعروں میں بیان کئے گئے ہیں۔

خلاصہ: شعر نمبر باون (52) میں ضاد اور ظاء میں فرق کرنے کا طریقہ بیان کیا گیا ہے۔ اور ساتھ یہ بھی بتایا گیا ہے کہ قرآن مجید میں ظاء کے مادہ والے الفاظ آئندہ سات (7) اشعار میں آرہے ہیں۔

شعر: (۵۳) فِي الظَّنِّ ظِلُّ الظَّهْرِ عَظْمِ الحِفْظِ اَيْقِظُ وَاَنْظُرُ عَظْمِ ظَهْرِ اللَّفْظِ
ترجمہ: ظَنٌّ، ظَلٌّ، ظَهْرٌ، عَظْمٌ، حِفْظٌ، اَيْقِظُ، اَنْظُرُ، عَظْمٌ، ظَهْرٌ اور لَفْظٌ (کے مادوں) میں۔
تشریح:

(1) الظَّنِّ (سفر): قرآن مجید میں صرف ایک جگہ آیا ہے۔ (تَوْمَ ظَغْنِكُمْ -- النحل - ع 11)

(2) ظَلَّ (سایہ): قرآن مجید میں چوبیس (24) جگہ آیا ہے۔ جیسے ظَلَّلْنَا، ظَلَّلَ، ظَلِيلًا، ظَلَّةً،
ظَلَّلْنَهُمْ۔ وغیرہ

(3) ظَهَرَ (نصف النہار): قرآن مجید میں دو جگہ آیا ہے (مِنَ الظَّهِيرَةِ، نورع 8، وَجَنِينَ
تُظْهِرُونَ، روم ع 2)

(4) عَظُمَ (عظمت): قرآن مجید میں ایک سوتیرہ (113) جگہ آیا ہے۔ اس شکل میں تو قرآن
مجید میں کہیں بھی نہیں البتہ اس مادہ سے پانچ شکلوں میں 113 الفاظ آئے ہیں۔ جو کہ مندرجہ
ذیل ہیں۔

(1) وَيُعْظَمُ: ایک جگہ (سورۃ الطلاق)۔

(2) يُعْظَمُ: دو جگہ (سورۃ حج)

(3) أَعْظَمُ: تین جگہ (سورۃ توبہ، حدید، مزمل)

(4) عَظِيمًا: 22 جگہ (سورۃ نساء، الاسراء، الاحزاب، الفتح)

(5) عَظِيمٍ / الْعَظِيمِ: 85 جگہ

(5) الْحِفْظُ (حفاظت): 44 جگہ آیا ہے۔ حَافِظُوا، اسْتَحْفِظُوا، حَفِظَةٌ،

حَفِيزٌ، يَحْفَظُونَ، حَفِظْتُ۔ وغیرہ

(6) أَيَقِظُ (جاگنا): ایک جگہ آیا ہے۔ (وَتَحْسِبُهُمْ أَيَقَظًا -- الكهف)

(7) أَنْظُرُ (مہلت دینا): 19 جگہ آیا ہے۔ فَتَنْظُرُهُ، مَنْظُرُونَ، أَنْظُرُنِي، تَنْظُرُونَ، مَنْظُرِينَ،

يَنْظُرُونَ۔ ان چھ (6) شکلوں میں انیس (19) الفاظ آئے ہیں۔ جبکہ امام حمزہ کی قراءت کی رو سے

سات شکلوں میں 20 الفاظ آئے ہیں۔ کیونکہ ان کی قراءت میں أَنْظُرُونَ نا حدید کی بجائے

افنو انظر ونا یعنی انعال سے جمع مذکر حاضر ہے۔ عموماً شروحات نے اس وجہ سے تعداد 20 لکھی ہے۔

(8) عَظْم (ہڈی): قرآن مجید میں پندرہ (15) جگہوں پر آیا ہے۔ بعض جگہوں میں صیغہ مفرد کے ساتھ اور بعض میں صیغہ جمع عظام کے ساتھ آیا ہے۔

(9) ظَهْر (پشت): انیس (19) جگہوں پر آیا ہے۔ چار (4) جگہوں پر صیغہ مفرد (سورۃ فاطر، شوری، انشقاق، انشراح) گیارہ (11) جگہوں پر صیغہ جمع (سورۃ بقرۃ ایت 101، 189، 187، سورۃ آل عمران ایت 187، سورۃ انعام ایت 146، 138، 94، 3، سورۃ اعراف ایت 172، سورۃ توبہ ایت 35، سورۃ انبیاء ایت 39، سورۃ زخرف ایت 13)۔ ایک جگہ ظَهْرًا آیا ہے۔

اگر نَظْهُوْنَ (الاحزاب) اور نَظْهُوْنَ (المجادلہ، رد جگہ) کو بھی اسی مادہ سے قرار دیں تو اس صورت میں ظَهْر کے مادے والے الفاظ کی تعداد انیس (19) تک پہنچ جائے گی۔ کیونکہ ظَهْر اور ظَهْرًا میں معنوی مناسبت ہے۔

(10) اللفظ (بولنا): قرآن مجید میں ایک جگہ آیا ہے۔ ما یلفظ من قول (سورۃ ق) یہ مصدر ہے، اس شکل میں نہیں آیا۔

خلاصہ: ترپنویں (53) شعر میں ظَغْنٍ، ظَلٍ، ظَهْرٍ، عَظْمٍ، حَفْظٍ، أَيْقُظُ، أَنْظِرُ، عَظْمٍ، ظَهْرٍ اور لَفْظٍ کے مادے بیان فرمائے ہیں۔

شعر: (۵۴) ظَاهِرٌ لَطْفِي شَوْاطُ كَظْمٍ ظَلَمًا . أَغْلُظُ ظَلَامٍ ظُفْرٍ نِ انْتِظَرِ ظَمًا
ترجمہ: ظاہر، لطفی، شواط، کظم، ظلم، اغلظ، ظلام، ظفر، انتظر ظما کے مادوں میں

تشریح: ظَلَمًا بعض نسخوں میں ظَلَمًا بالضم والسكون ہے۔ ظَمًا الف کے ساتھ امام حمزہ و ہشام کے وقف کے قاعدے کے مطابق ہے۔ ظفر سکون فاء ضرورۃً ہے کیونکہ قرآن مجید میں بضم فاء ہے۔

(11) ظَاهِرٌ (ظہور، غلبہ، اطلاع، کامیابی، اعانت، علو): التقدم الشریفیہ میں تعداد 38 ہے اور شروحات میں 37۔ التقدم الشریفیہ میں باقاعدہ ایک ایک لفظ شمار کرتے ہیں اور خاص طور پر اس باب میں محنت ہوئی ہے۔ اس لئے اس کو ترجیح دینی چاہئے۔ پندرہ (15) شکلوں میں اٹھتیس (38) الفاظ آئے ہیں۔ اَظْهَرَ، تَظْهَرُونَ، يُظْهَرُونَ، يُظْهَرُونَ، ظَهَرُوا، ظَهَرِينَ، ظَاهِرًا، ظَهْرًا، ظَهْرًا، ظَهْرًا، يُظْهَرُونَ، ظَهْرًا، ظَهْرًا، ظَهْرًا، ظَهْرًا، يُظْهَرُونَ، يُظْهَرُونَ۔

(12) لَظَى (مشتمل ہونا) یعنی غصہ ہونا۔ قرآن مجید میں دو جگہوں پر آیا ہے۔ كَلَّأَتْهَا لَظَى (معارج) ، فَانْدَزَتْكُمْ نَارًا تَلْظَى۔ (اللیل)

(13) شَوَاظٌ (آگ کا نگارہ): قرآن مجید میں ایک جگہ آیا ہے۔ يَرْسُلْ عَلَيْكُمْ شَوَاظَ (الرحمن)

(14) كَظَمَ (غصہ کا پی جانا): قرآن مجید میں چھ (6) جگہوں پر آیا ہے۔ اس صورت میں تو پورے قرآن مجید میں کہیں نہیں آیا۔ البتہ اس مادے سے۔ (كَظَمِينَ سُوْرَةُ آلِ عِمْرَانَ، مَوْمِنَ، كَظَمِمْ سُوْرَةُ يُوْسُفَ، نَحْلَ، زُخْرَفَ، مَكْظُوْمَ، سُوْرَةُ قَلَمَ) میں آیا ہے۔

(15) ظَلَمًا (ظلم): قرآن مجید میں 289 جگہوں پر آیا ہے۔ (التقدم الشریفیہ) اور شروحات میں 287 تعداد لکھی ہے۔ یہ ظَلَمَ سے یا تو ماضی واحد مذکر فاعل کا صیغہ ہے۔ اور "الف" اطلاق ہے۔ یا تشبیہ کا صیغہ ہے۔ اس مادے سے اکتیس (31) صورتوں سے 289 الفاظ آئے ہیں۔

جیسے ظَلَمَتْ / يُونُسَ، مَظْلُوْمًا / اِسْرَاءَ، لَظْلُوْمًا / اِبْرَاهِيْمَ، بِظُلَامٍ مَخْتَلَفِ سُوْرَتُوْنَ
میں، ظَلَمًا مَخْتَلَفِ سُوْرَتُوْنَ میں، ظَلِمُوْنَ زیادہ آیا ہے، ظَلِمِينَ 91 جگہوں

”محکم دلائل سے مزین متنوع و منفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ“

پر آیا ہے، لَا يَظْلِمُ، ظَلَمُوا 43 جگہوں پر آیا ہے وغیرہ۔ مزید تفصیل میں جانے کی ضرورت نہیں۔ طلباء کرام مادہ کو دیکھ کر پہچان سکتے ہیں کہ یہ لفظ ظلم مادے سے آیا ہے۔

(16) اَغْلَظُ (گاڑھا/ سخت): تیرہ (13) جگہوں پر آیا ہے۔ یعنی اس مادے سے چھ (6) شکلوں میں تیرہ (13) الفاظ آئے ہیں۔ جو کہ مندرجہ ذیل ہیں۔

(1) غِلَظَةُ (سورۃ توبہ) (2) غِلَظًا (سورۃ تحریم) (3) فَاسْتَغْلَظَ (سورۃ فتح)

(4) وَ اَغْلَظُ (سورۃ توبہ، تحریم) (5) غَلِيظًا (سورۃ نساء میں دو جگہ، احزاب کی آیت نمبر 7)

(6) غَلِيظًا (سورۃ آل عمران، ہود، ابراہیم، لقمان، فصلت)

(17) ظَلَامٌ (اندھیرا): قرآن مجید میں چھبیس (26) جگہوں پر آیا ہے۔ (التقدمۃ الشریفیہ) اور

شروحات میں پچیس (25) تعداد لکھی ہے۔ اس مادہ سے چار شکلوں میں 26 الفاظ آئے ہیں۔

(1) وَإِذَا أَظْلَمَ (بقرہ 20)

(2) مَظْلَمًا (یونس 27)

(3) مَظْلَمُونَ (یس 37)

(4) ظَلَمْتَ 23 جگہ آیا ہے۔

(18) ظَفِرٌ (ناخن) پورے قرآن مجید میں ایک جگہ آیا ہے۔ كَلَّ ذِي ظَفَرٍ (الانعام: 146)

(19) اِنْتَظِرْ (انتظار): چودہ (14) جگہوں پر آیا ہے۔

(1) وَ اِنْتَظِرْ (سجدہ) (2) يَنْتَظِرْ (احزاب 23) (3) يَنْتَظِرُونَ (یونس 102)

(4) الْمُنْتَظَرِينَ 3 جگہ (اعراف 71، یونس 102، 20)

(5) مُنْتَظِرُونَ 3 جگہ (انعام 158، ہود 122، سجدہ 30)

(6) اِنْتَظِرُوا 5 جگہ (انعام 158، اعراف 71، یونس 102، 20، ہود 122)

(20) ظَمًا (یاس): پورے قرآن مجید میں تین (3) جگہوں پر آیا ہے۔ (1) ظَمًا (توبہ 120) (2) لَا تَنْظِلْمُوْا (طہ 119) (3) يَخْسِبُهُ الظَّمَانُ (نور 39) خلاصہ: شعر نمبر (54) میں ظاء کے مادے والے مزید دس (10) الفاظ بیان کئے گئے ہیں، جو کہ درج ذیل ہیں۔ ظَاهِرٌ لِّظَى شَوَاطِظِ كُظْمِ ظَلَمٍ أَغْلَظَ ظَلَامٌ ظَفَرَ انْتِظَرَ ظَمًا

شعر: (55) أَظْفَرَ ظَنًّا كَيْفَ جَاءَ، وَعِظَ سَوَى عِضِينَ ظَلَّ النَّحْلِ زُخْرُفِ سَوَا
ترجمہ: أَظْفَرَ میں ظَنًّا میں خواہ یہ ظن (قرآن مجید میں) کسی بھی طرح آئے اور وعظ میں علاوہ لفظ عِضِينَ کے اور ظَلَّ نحلی اور زخرف میں ایک ہی طرح ہے۔ تشریح: جَا اصل میں جَاءَ ہے۔ ضرورتاً ہمزہ حذف کیا گیا۔ ضمیر فاعل ظننا کی طرف راجع ہے۔ اور یہ بھی ہو سکتا ہے کہ فاعل اسم ظاہر وعظ کو قرار دیا جائے۔ سَوَا بفتح السين سَوَاءٌ ہے۔ امام حمزہ وہ شام کے وقف کے قاعدہ کے مطابق ہے۔ (21) أَظْفَرَ (نصرت / مدد): ایک جگہ آیا ہے۔ مِنْ بَعْدِ أَنْ أَظْفَرَ كُمْ (سورۃ فتح، 24) (22) ظَنًّا (گمان کرنا / یقین کرنا): (69) جگہ آیا ہے۔ کیف جَا: یعنی لفظ ظن خواہ کسی بھی طرح اور کسی بھی صیغہ پر آئے، ظاء ہی کے ساتھ ہوگا۔ (23) وَغِظَ (نصیحت کرنا): یہ لفظ اس شکل میں تو قرآن مجید میں نہیں آیا ہے۔ البتہ اس مادہ سے مندرجہ ذیل صیغوں میں پچیس (25) لفظ آئے ہیں۔ أَوْغِظْتُ، شعراء (2) الواعظین، شعراء (3) تَعِظُونَ، اعراف (4) وَعِظْتَهُمْ نِسَاءً (5) فَعِظُوْهُنَّ نِسَاءً (6) يُؤْغِظُونَ نِسَاءً (7) تَوْعِظُونَ مَجَادِلَهُ (8) أَعْظَرُوْهُ جَهْدًا (9) يُؤْغِظُ جَهْدًا بَقَرَةَ، طَلَاق (10) يَعْظُ 5 جگہ بقرہ، نساء، نحل، نور، لقمان (11) مَوْعِظَةٌ نُوْجُجًا (2 جگہ) بقرہ 275، 66، آل عمران 138، مائدہ 46، اعراف 145، یونس 57، ہود 120، نحل 125، نور 34۔ سَوَى عِضِينَ: سورۃ حجر میں الذین جعلوا القرآن عِضِينَ۔ ضار

کے ساتھ ہے یعنی لفظ وعظ سے نہیں ہے۔ بلکہ وہ باتفاقِ ضاد سے ہے۔ جو عَضَّة کی جمع ہے۔

(24) ظَلَّ (صَاز/ہو گیا): اس مادہ سے آٹھ صیغوں میں نو (9) الفاظ آئے ہیں۔ حضرت ناظم

خاص طور پر اس لفظ کو تفصیل سے بیان فرما رہے ہیں۔ ظَلَّ النَّخْلُ وَزَخِرْفَ سَوَا: ظَلَّ صیغہ

ماضی دو (2) جگہ نخل 58 یعنی ظَلَّ وَجْهَهُ مَسْوُودًا اور زخرف آیت نمبر 17 میں ایک ہی طرح

ہے۔ یعنی دونوں جگہ ظاء کے ساتھ ہے۔ قاری فرماتے ہیں کہ چونکہ دونوں سورتوں میں باعتبار

الفاظ و معنی کے جملوں کی ترکیب ایک جیسی ہے۔ اس لئے سَوَاء فرمایا۔ خلاصہ:

پچیسویں (55) شعر میں ظاء کے مادہ والے مزید چار (4) الفاظ نقل کئے ہیں، جو کہ یہ ہیں۔ اظفر،

ظنا، وعظ، ظَلَّ سوال: کیف جا کا تعلق کس لفظ سے ہے؟ جواب: ظنا سے یا وعظ سے یعنی

ظنا جس صیغے سے آئے یا وعظ جس طرح اور جس صیغہ سے آئے۔

شعر: (۵۶) وَوَظَلَّتْ ظَلْتُمْ وَبِرُؤْمٍ ظَلُّوا كَالْحَجْرِ ظَلَّتْ شُعْرًا نَظَلُّ

ترجمہ: اور (ظاء آتی ہے) ظَلَّتْ۔ اور فَظَلْتُمْ میں اور سورتہ روم میں لَظَلُّوا سورتہ حجر والے

فَظَلُّوا کی طرح ہے۔ (اور ظاء آتی ہے) سورتہ شعراء کے فَظَلَّتْ اور فَظَلُّوا میں۔

تشریح: ظَلَّتْ عَلَيْهِمْ غَاكِفًا (طہ 97)، فَظَلْتُمْ تَفَكَّهُونَ (واقعة 65)، لَظَلُّوا مِنْ بَعْدِهِ

يَكْفُرُونَ (روم 51)، فَظَلُّوا فِيهِ يَغْرِبُونَ (حجر 14)، فَظَلَّتْ أَعْنَاقُهُمْ (شعراء 4)، فَظَلُّوا

لَهَا غَاكِفِينَ (شعراء 71) خلاصہ: (56) شعر میں ظاء کے مادہ والے مزید پانچ الفاظ نقل کئے

گئے ہیں، جو یہ ہیں۔ ظَلَّتْ، ظَلْتُمْ، ظَلُّوا، ظَلَّتْ، نَظَلُّوا۔

شعر: (۵۷) يُظَلِّلْنَ مَحْظُورًا مَعَ الْمُحْتَظَّرِ وَكُنْتَ فَظًّا وَجَمِيعِ النَّظَرِ

ترجمہ: فَيُظَلِّلْنَ میں محظور اور میں مع المحتظر کے اور كُنْتَ فَظًّا میں اور تمام الفاظ نظر میں۔

تشریح: فَيُظَلَّلْنَ زَوَاكِدَ عَلَى ظَهْرِهِ (شوزی 33)۔

اس کلمہ پر وہ نو کلمات پورے ہوئے جن کا ذکر شعر نمبر 55 کے دوسرے مصرع سے جاری ہے۔ (یعنی یہاں تک ظل اور اس کے مشتقات کا بیان ختم ہو گیا)۔

(25) مُحْضَوْنَ (روکا ہوا/ بند کیا ہوا): دو (2) جگہوں پر آیا ہے۔

(1) وَكَانَ عَطَاءٌ رَيْكٌ مَحْضَوْنَا (الاسراء) (2) فَكَانُوا كَهَشِيمِ الْمُحْتَظَرِ (القمر)

دونوں کو حضرت ناظمؒ نے خود ہی بیان کر دیا۔ ان دو کے ماسوا حاء اور راء کے درمیان والا حرف ضاد ہے۔ اس لئے کہ وہ حُضُوْنَ سے بنے ہوئے ہیں۔ جیسا کہ إِذَا حَضَرَ اور مُحْضَوْنَ وغیرہ۔

(26) وَكَنتَ فُظًا (سخت عادت والا): ایک جگہ آیا ہے۔ وَلَوْ كُنْتَ فُظًا غلیظ القلب (آل

عمران 159) کنت کے اضافہ سے مقصود غالباً تخصیص کا اظہار ہے۔ اور مقصد یہ ہے کہ اس

مادہ سے قرآن مجید میں صرف یہی ایک لفظ آیا ہے۔ رہا انْفَضُوا امن جو کہ فُظًا سورۃ آل عمران

والی آیت میں ہے اور انْفَضُوا سورۃ جمعہ اور انْفَضُوا سورۃ منافقون۔ سو یہ تینوں اس مادے

سے نہیں ہیں۔ اس لئے کہ یہ ضاد سے ہے۔

(27) النَّظَرُ (دیکھنا/ غور کرنا): دیکھنے اور انتظار کرنے دونوں معانی کو شامل ہیں۔ اگر الفاظ نظر

مراد لئے جائیں تو کل تعداد 96 ہے۔ اور دیکھنے کے معنی میں اگر شمار محدود رکھا جائے تو جمہور کے

نزدیک 87 اور امام حمزہؒ کے یہاں 86 ہیں۔ کیونکہ وہ سورۃ حدید میں أَمِنُوا نظر ونا (بمعنی مہلت

دینا) سے پڑھتے ہیں۔ اور جمہور نظر سے -----

لیکن اس وقت یہ سوال پیدا ہوتا ہے کہ وہ الفاظ نظر جو بمعنی انتظار کے ہیں، کس جگہ شمار کئے گئے

ہیں؟ ان کا شمار نہ تو لفظ انتظار میں کیا گیا۔ کیونکہ شارح نے انتظار والے کلمات کی تعداد

چودہ (14) بتائی ہے۔ اور اس تعداد میں وہی لفظ مراد لئے ہیں جو انتظار (انتقال) سے ہیں۔ نو (9) جگہوں پر لفظ نظر کے صیغے بمعنی انتظار آئے ہیں۔ لہذا لفظ انتظار کے تحت میں انتظار کے معنی والے کلمات قرآنیہ کی تعداد تیسیس (23) بتلانی چاہئے تھی۔ اور اگر وہاں صرف لفظ انتظار (انتقال) والے الفاظ ہی کلام میں محدود ہو، تو لا محالہ یہ نو (9) الفاظ لفظ نظر کے ذیل میں داخل ہو جاتے ہیں۔ اور اس وقت الفاظ نظر کی تعداد کل 96 ہوتی ہے۔

غالباً یہی صحیح ہے کہ یہاں لفظ نظر دیکھنے اور انتظار کرنے والے دونوں معانی میں عام و شامل مراد ہے۔ ناظم نے اسی تعمیم کی طرف اشارہ کرنے کے لئے غالباً و جمیع النظر فرمایا ہے۔

نوٹ: فَنظُرُهُ (سورۃ بقرۃ ع 38) یہاں شمار نہیں کیا گیا۔ کیونکہ وہ بمعنی مہلت ہے۔ چند الفاظ آسانی کے لئے لکھ دیئے ہیں۔ سَنَنْظُرُ، نَنْظُرُونَ، فَلْيَنْظُرْ، نَاطِرَةٌ اور انظُرُوا وغیرہ۔

خلاصہ: ستاونویں (57) شعر میں ظاء کے مادہ والے مزید پانچ الفاظ نقل کئے ہیں، جو یہ ہیں۔
يظللن، محظوزا، المحططر، فظا، النظر

شعر: (۵۸) إِلَّا يَوِيلُ هَلْ وَأُوْلَى نَاضِرَةٌ وَالْعَيْظُ لَالرَّعْدِ وَهُوَ دِقَاصِرَةٌ

ترجمہ: مگر وہ نَضِرَةٌ جو سورۃ ویل للمطففين اور هل ائی (دھر) میں اور (قیامۃ میں) پہلے لفظ ناضِرَةٌ میں ہے۔ اور (ظاء آئی ہے) لفظ عیظ میں نہ کہ رعد اور ہود کے غیض اس حال میں کہ وہ (رعد و ہود والا لفظ) کمی کے معنی میں ہے۔

تشریح: قرآن مجید میں نظر کے تمام الفاظ ظاء سے ہیں۔ مگر تین (3) جگہ ضاد ہے۔ جن کا ذکر اس شعر میں موجود ہے۔ اس مصرع میں تین (3) مستثنیٰ بیان کئے گئے ہیں۔

(1) نَضِرَةُ التَّوْنِيمِ (ویل للمطففين) (2) نَضِرَةٌ وَ سُرُوزَا (سورۃ دھر)

(3) وَجُوهُ يُؤْمِدُ نَاصِرَةً (سورة قیامہ، پہلے والا) پہلے والا اس لئے فرمایا کہ دو سرائی کے ساتھ ہے۔

(28) وَالْغَيْظُ (غصہ): اس مادے سے چار (4) صیغوں میں گیارہ (11) الفاظ آئے ہیں۔

(1) غَيْظٌ: آل عمران (دو جگہ 119 میں بھی اور 134 میں بھی)، توبہ 15، احزاب 25، ملک 8 (یعنی کل 6 جگہ)

(2) يَغِيظُ: توبہ، حج، فتح (یعنی کل 3 جگہ)

(3) تَغَيُّظًا: سورة الفرقان (1)

(4) لَغَائِظُونَ: سورة الشعراء (1)

لا الرعد و هو د، سوائے دو جگہوں کے کہ وہاں لفظ غیض بالضاد ہے۔

(1) وَمَاتِغِيضُ الْأَرْخَامِ وَمَاتَزْدَاد (الرعد)

(2) وَغَيْضُ الْمَاءِ وَقُضِيَ الْأَمْرُ (هود)

خلاصہ: اٹھادوئیس (58) شعر کے پہلے مصرع میں یہ بتایا کہ ویل للمطففين اور هل انی (دھر) کے نصرۃ اور سورۃ قیامہ کا پہلا ناصرۃ یہ تینوں ضاد سے ہیں۔ ان کا مادہ نظر نہیں بلکہ نصر ہے۔ دوسرے مصرع میں ظاء کے مادہ والے الفاظ میں سے غیظ کا بیان ہے۔ اور اس مادہ سے ملتبس ہونے والے کچھ الفاظ بیان کئے گئے ہیں۔

شعر: (۵۹) وَالْحَظِّ لَا الْحَضِّ عَلَى الطَّعَامِ وَفِي صَنِينِ بْنِ الْخِلَافِ سَامِعِي

ترجمہ: (اور ظاء آئی ہے) لفظ حظ (کے مادہ میں) نہ کہ حضض علی الطعام المسکین (والے مادہ میں) اور لفظ صنین میں (قراء کا) اختلاف بلند ہے۔

تشریح: (29) حَظًّا (حصہ نصیب): یہ لفظ ان دو شکلوں میں سات جگہ آیا ہے۔ چار جگہ سورۃ نساء، 176، 11، سورۃ قصص 79 اور سورۃ فصّلت 35۔

(2) حَظًّا: تین (3) جگہ آیا ہے۔ سورۃ آل عمران 176، سورۃ مائدہ 14، 13۔

لا الحِضَّ عَلَى الطَّعَامِ، یعنی حِضُّ بمعنی ترغیب۔ طَء کے ساتھ نہیں بلکہ ضاد کے ساتھ ہے۔ جو قرآن مجید میں تین (3) جگہ آیا ہے۔ وَلَا يَخْضُ عَلَى طَعَامِ الْمَسْكِينِ (سورۃ الحاقۃ، الماعون) وَلَا تَخْضُونَ عَلَى طَعَامِ الْمَسْكِينِ (الفجر)

وَفِي ضَبْنَيْنِ: ضاد کے ساتھ بخیل کے معنی میں ہے۔ اور طَء کے ساتھ اتہام (تہمت) لگا ہوا۔ وَمَا هُوَ عَلَى الْغَيْبِ بِضَبْنَيْنِ (التکویر) اس میں ائمہ قراءت کا اختلاف ہے۔ بعض کے نزدیک ضاد ہے بعض کے نزدیک طَء ہے۔ امام عاصم الکوفی کی قراءت میں ضاد ہے۔

امام زمری فرماتے ہیں کہ مصحف عبد اللہ ابن مسعود میں طَء اور مصحف ابی ابن

کعب میں ضاد تھا۔ نبی کریم ﷺ دونوں قراءتیں پڑھتے تھے۔ (ابراز المعانی)

التقدمۃ الشریفیہ میں ہے کہ قرآن مجید میں موجود طَء والے الفاظ کی تعداد 853

ہیں۔ ان کے ماسوا سب کے سب ضاد سے ہیں۔ جن کی تعداد 1686 ہے۔ (شرح المقدمۃ

الجزیریۃ لابن غانم القدوری میں بھی طَء کی تعداد 853 ہے۔)

جو اہر النقیۃ میں ہے کہ سورۃ الحدید والا انظر ونا اختلاف قراءت کے باعث انظار اور

نظر دونوں میں شمار ہو کر مکرر ہوا ہے۔ ان مشتقات کی کل میزان حدید والے کو ایک شمار کرتے

ہوئے کل 859 اور لفظ ضمنین میں طَء والی قراءت کو بھی شمار کیا جائے تو کل 860 ہوتی ہے۔ یہ

تعداد اس سے مختلف ہے جو ہم شروع میں فقہ ابو الیث کی کتاب بستان سے نقل کر آئے ہیں۔ وہ تعداد 842 دی گئی ہے۔ اور ضاد کی تعداد 1607 ہے۔

خلاصہ: شعر نمبر 59 (انٹھ) کے پہلے مصرع میں یہ بتایا ہے کہ حظ کے مادہ والے الفاظ بھی طاء سے ہیں۔ لیکن جس کے بعد علی طعام المسکین آیا ہے، وہ ضاد سے ہیں۔ دوسرے مصرع میں ضنین کے مختلف فیہ ہونے کا بیان ہے۔

فائدہ: حضرت ناظمؒ نے طوالت سے بچنے کے لئے صرف طاءات کے مواد کا ذکر کیا ہے۔

(ضاد وغیرہ کی ادا میں احتیاط و تنبیہات کا بیان)

شعر: (۶۰) وَإِنْ تَلَّاقِيَا الْبَيَانَ لَا زِمُ أَنْقَضَ ظَهْرَكَ يَعِضُ الظَّالِمُ

ترجمہ: اور اکٹھے ہو جائیں دونوں (ضاد اور طاء) تو ظاہر کرنا دونوں کا ضروری ہے۔ جیسے أَنْقَضَ ظَهْرَكَ اور يَعِضُ الظَّالِمُ۔

تشریح: ناظمؒ کی لفظ تلاقی سے مراد تلاقی التلافظ ہے۔ رسم کے اعتبار سے تلاقی ہو۔ جیسے أَنْقَضَ ظَهْرَكَ یا نہ ہو جیسے يَعِضُ الظَّالِمُ۔

الْبَيَانَ لَا زِمُ: اس شعر میں حضرت ناظمؒ یہ تنبیہ فرما رہے ہیں کہ اگر ضاد اور طاء اکٹھے ہو جائیں، تو دونوں کو الگ الگ ظاہر کرنا بہت ضروری ہے۔ کیونکہ البیان میں الف لام لا کر تاکید فرمائی ہے۔ کہ یہ دونوں بہت زیادہ مشابہ الصوت ہیں۔ جن کا امتیاز بہت ہی مشکل ہے۔ اور بعض مقامات پر ضاد کی جگہ طاء پڑھنے سے ایسا تحریف معنی لازم آتا ہے کہ نماز بھی فاسد ہو جاتی ہے۔ اس لئے خواص (علماء، قراء اور ائمہ حضرات) کو ایسی غلطیوں سے بچنا بہت ضروری ہے۔

أَنْقَضَ ظَهْرَكَ، يَعْضُ الظَّالِمُ: ان دونوں مثالوں کے علاوہ قرآن مجید میں دو جگہ اور بھی ضاد اور ظاء اکٹھے ہیں۔ مثلاً: بعض الظَّالِمِينَ (الانعام) ع 15 اور بعض الظن (الحجرات) خلاصہ: شعر نمبر 60 (ساتھ) کے پہلے مصرع میں یہ بیان کیا گیا ہے کہ اگر ضاد اور ظاء دونوں ساتھ ساتھ ہوں تو انہیں ظاہر کر کے پڑھنا چاہئے۔ اور دوسرے مصرع میں اس کی مثالیں بیان کی گئی ہیں۔

شعر: (٦١) وَاضْطَرَّ مَعَ وَعَظَّتْ مَعَ أَفْضُتُمْ وَصَفِ هَا جِبَاهُهُمْ عَلَيْهِمْ

ترجمہ: اور ظاہر کرو اضطرَّ مَعَ وَعَظَّتْ مَعَ أَفْضُتُمْ کے۔ اور صاف ادا کر جِبَاهُهُمْ اور عَلَيْهِمْ کی ہا کو۔

تشریح: صَفِّ هَا میں جو ہا ہے، وہ ضمیر کی نہیں بلکہ ہجاء کا حرف ہے۔ اسی لئے اس کو فعل سے جدا لکھا ہے۔

حضرت ناظم تین مثالیں لاکر اس بات کی طرف اشارہ فرما رہے ہیں کہ ضاد اور ظاء کو طاء اور تاء سے بھی جدا کر کے پڑھو۔

یہ تشبیہ اس لئے کی گئی کہ شارحین لکھتے ہیں کہ مصرع کے بعض علاقوں میں ضاد کو مشابہ طاء کے پڑھا جاتا ہے۔ اور ظاہر ہے کہ جب طاء موٹا نہیں ہوگا تو تاء ادا ہوگی۔ جیسے ہمارے ملک میں بھی بعض ناواقف ضاد کو مشابہ دال کے پڑھتے ہیں۔ کبھی دال منغمم ادا کرتے ہیں کبھی مرتق۔ و اضطر، وعظت اور افضتم میں صفت رخت کا خاص خیال کرنا چاہئے۔ کیونکہ لا پر دہی سے کبھی و اضطر، وعظت اور افضتم نہ ہو جائیں۔

وَصَفِّهَا: جباہم اور علیہم کی ہا کو صاف طور سے ادا کرنے کی تاکید فرمائی ہے۔ کیونکہ ہا ایک خفی حرف ہے۔ اس لئے اگر اس کے خفاء میں کچھ مبالغہ ہو جاتا ہے تو یہ ہمزہ مسدہ کے مانند ہو جاتی ہے۔ ہاء کو صاف طور سے ادا کرنے کا حکم ہر ہاء کو شامل ہے۔ مگر چونکہ اس کے مکرر اور یاء کے بعد آنے کی صورت میں صاف طور پر ادا نہ ہونے کا احتمال نسبتاً زیادہ ہوتا ہے۔ اس لئے ناظم نے مثالیں بھی انہیں دو صورتوں کی دی ہیں۔

جباہم میں دونوں ہاء ضعیف اور ان سے پہلے الف بھی ضعیف ہے۔ اور علیہم الیہم وغیرہ میں ہاء سے پہلے یا اپنی لینیت کی وجہ سے ضعیف اور ہاء بھی ضعیف ہے۔ لہذا ان تمام مثالوں میں ہاء کو ظاہر کرنے کا اہتمام کرنا چاہئے۔

خلاصہ: شعر نمبر 61 میں یہ بیان کیا گیا ہے کہ اگر ضاد اور طاء اور ظاء اور تاء اور ضاد اور تاء اور دو ہاء یا ہاء اور یاء اکٹھے آئیں تو انہیں بھی خوب ظاہر کر کے ادا کرنا چاہئے۔



(۷۔) أَحْكَامُ الْمِيمِ وَالنُّونِ

شعر: (۶۲) وَأَظْهَرِ الْغُنَّةَ مِنْ نُونٍ وَمِنْ مِيمٍ إِذَا مَا شَدِيدًا وَأَخْفَيْنِ

ترجمہ: اور غنہ ظاہر کروں و ميم میں، جس وقت کہ وہ مشدد ہوں اور ضرور اخفاء کر تشریح: شَدِيدًا کی ضمیر شنیہ نون و ميم کی طرف راجع ہے۔

خلاصہ: شعر نمبر 62 میں نون و ميم مشد تین کے غنہ کا بیان ہے۔ اظہر الغنہ سے غنہ زمانی مراد ہے۔ تفصیل آ رہی ہے۔

شعر: (۶۳) أَلِيمَمَ إِنْ تَسْكُنُ بِغَنَّةٍ لَدَا
بَاءٌ عَلَى الْمُخْتَارِ مِنْ أَهْلِ الْأَدَا
ترجمہ: میم میں غنہ کے ساتھ اگر وہ ساکن ہو (اور واقع ہو)، نزدیک باء کے، اہل ادا کے پسندیدہ
قول پر۔

تشریح: إِنْ تَسْكُنُ کی ضمیر الیم کی طرف راجع ہے۔

خلاصہ: شعر نمبر 63 میں پچھلے شعر کے لفظ واخفین سے لے کر اس شعر کے لفظ باء تک اخفاء
شغوی کو بیان کیا گیا ہے۔ اور دوسرے مصرع میں اخفاء شغوی کے مختار ہونے کا بیان ہے۔

شعر: (۶۴) وَأَظْهَرَ نَهَا عِنْدَ بَاقِي الْأَخْرَفِ
وَإِخْذَرَ لَدَا وَوَأَنَّ تَخْتَفِي

ترجمہ: اور اظہار کر میم ساکنہ کا باقی حروف کے نزدیک اور واؤ اور فا کے نزدیک پر ہی اس بات
سے کہ اخفاء کرے میم کو۔

تشریح: وَأَظْهَرَ نَهَا کی ضمیر میم ساکنہ کی طرف راجع ہے۔ تَخْتَفِي کی ضمیر میم ساکنہ کی طرف
راجع ہے۔

خلاصہ: شعر نمبر 64 کے پہلے مصرع میں اظہار شغوی کا بیان ہے۔ اور دوسرے مصرع میں بوف
کے قاعدے سے بچنے کی تاکید کی ہے۔

بَابُ أَحْكَامِ النُّونِ وَالْمِيمِ الْمَشْدُودَتَيْنِ وَالْمِيمِ السَّاكِنَةِ كَيْ مَزِيدُ تَشْرِيحٍ

شعر نمبر 62 میں ہے کہ نون اور میم مشدد ہو تو غنہ ہوگا۔

غنہ کی قسمیں: غنہ کو دو قسمیں ہیں۔ (1) غنہ آنی (2) غنہ زانی

(1) غنہ آنی: یہ وہ غنہ ہوتا ہے کہ جب نون اور میم کو ادا کیا جائے تو بغیر قصد کے خود بخود وہ صفت
غنہ خیشوم سے ادا ہوتی ہے۔ نون اور میم مظهرہ اور متحرکہ میں غنہ آنی ہوتا ہے۔

(2) غنة زمانی: یہ وہ غنة ہوتا ہے کہ جو قصد کر کے ایک الف کے برابر خیسٹوم سے ادا کیا جائے۔ میم مشدد اور نون مشدد اور نون و میم مخفات میں غنة زمانی ہوتا ہے۔

غنة زمانی کی قسمیں: غنة زمانی کی دو قسمیں ہیں۔ (1) غنة بطور ذات (2) غنة بطور صفات

(1) غنة بطور ذات: اس غنة سے مراد ہے کہ نون و میم مخفاة میں جو غنة ہوتا ہے، وہ بطور ذات کے ہوتا ہے۔ ان حروف کا اعتماد قوی خیسٹوم پر ہوتا ہے۔ اور اعتماد ضعیف اپنے مخرج اصلی پر۔

(2) غنة بطور صفات: نون و میم مشدد اور مدغم بادغام ناقص میں جو غنة ہوتا ہے، وہ غنة بطور صفات کے ہوتا ہے۔ کیونکہ نون و میم مشدد اپنے اصلی مخرج سے اور مدغم بادغام ناقص اپنے مدغم فیہ کے مخرج سے ادا ہوتے ہیں۔ اور ان کی صفت غنة خیسٹوم سے ادا ہوتی ہے۔

غنة آنی صفت لازمہ ہے جبکہ غنة زمانی صفت عارضہ ہے۔ جہاں غنة زمانی ہوگا، وہاں

غنة آنی ضرور ہوگا۔ لیکن ضروری نہیں کہ جہاں غنة آنی ہو، وہاں غنة زمانی بھی ہو۔

شعر نمبر 63 میں ہے کہ: میم ساکن کے بعد "ب" آجائے تو اخفاء ہوگا۔ پسندیدہ قول پر جیسے فاحکم بینہم (بطریق شاطبیہ)۔ اس میم میں صرف اخفاء ہے۔ لیکن (بطریق طیبیہ) اخفاء اور اظہار دونوں وجہیں صحیح اور معمول بہ ہیں، لیکن آج کل قراء کرام کی تحقیق کے مطابق اظہار صحیح نہیں ہے۔

نوٹ: میم منقلب جیسے من بعد میں صرف اخفاء ہوگا اظہار جائز نہیں۔ ادغام اور اظہار کی تعریفات باب الادغام میں گزر چکے ہیں۔

اخفاء: اخفاء کے لغوی معنی الستر یعنی چھپانا ہے۔ علم تجوید کی اصطلاح میں حرف ساکن کا تلفظ اس طرح کرنا کہ غنہ کو باقی رکھنے کے ساتھ ساتھ وہ ادغام و اظہار کے مابین بغیر تشدید کے ادا ہو، تو اس کو اخفاء کہتے ہیں۔

شعر نمبر 64 میں ہے کہ: میم ساکن کے بعد "ب" "و" "ف" آجائے، تو اس کو "بوف" کا قاعدہ کہتے ہیں۔ بوف حروف میں لوگ تین حصوں میں بٹ گئے ہیں۔

(1) ہاء، واؤ، فائینوں حروف میں اخفاء کرنے والے۔ مثلاً ابن شریح نے فاء اور لولوی نے واؤ میں اخفاء نقل کیا ہے۔

(2) بعض تینوں حروف میں اظہار کرتے ہیں۔ مثلاً علامہ مکی، ابن منادی۔

(3) بعض تینوں حروف کے پاس میم ساکن کو ایک گونہ حرکت دیتے ہیں۔

پہلے قول کا ایک حصہ یعنی ہاء سے پہلے اخفاء۔ یہ تو صحیح ہے۔ باقی دو میں غلط۔ دوسرے قول کو دورۃ الفرید اور جمال القرآن میں ضعیف لکھا ہے۔ لیکن واؤ اور فاء میں اظہار تو مطلوب ہے اور اہل ادا کا طریقہ ہے۔ اور بطریق جزری تو "با" میں اظہار بھی جائز ہے۔ تو اس اعتبار سے تو بالکل صحیح ہے۔ اور تیسرا قول سراسر غلط ہے۔

فائدہ: میم ساکن میں اظہار، اخفاء اور ادغام تینوں ہوتے ہیں۔ حضرت ناظم نے پہلے دونوں کو بیان کیا اور ادغام کو چھوڑ دیا۔ کیونکہ اس کا ذکر ادغام مثلین کے ضمن میں کافی سمجھ لیا۔

(نون ساکنہ اور تنوین کے مسائل)

شعر: (۶۵) وَحُكْمُ تَنْوِينٍ وَتُونٍ يُلْفِي إِظْهَارًا أَوْ ادْغَامًا وَقَلْبًا إِخْفَاءً

ترجمہ: اور حکم تنوین اور نون (ساکنہ) کا پایا جاتا ہے، اظہار، ادغام، اقلاب اور اخفاء

تشریح: یلفی کی ضمیر حکم کی طرف راجع ہے۔

خلاصہ: شعر نمبر 65 میں نون ساکن و تنوین کے چار قواعد بیان کئے گئے ہیں۔

شعر: (۶۶) فَعِنْدَ حَرْفِ الْحَلْقِ أَظْهَرُ وَأَدْعِمُ فِي اللَّامِ وَالزَّالِ بِغَنَّةٍ لَزِمُ

ترجمہ: پس تو نزدیک حرف حلقی کے اظہار کر۔ اور ادغام کلام وراء میں۔ جو غنہ کے ساتھ ضروری نہیں ہے۔

تشریح: لَزِمُ کی ضمیر غنہ کی طرف راجع ہے۔

خلاصہ: شعر نمبر 66 میں اظہار اور ادغام بلا غنہ کا بیان ہے

لَزِمُ کا مطلب یہ ہے کہ ادغام بلا غنہ کے جتنے بھی کلمات قرآن مجید میں ہیں، سب میں ادغام لازمی ہے۔ اس قاعدے سے کوئی لفظ مستثنیٰ نہیں۔ (جیسا کہ آگے ادغام بالغنہ سے چند الفاظ مستثنیٰ ہیں)

شعر: (۶۷) وَأَدْعِمَنَّ مُبِغْنَةً فِي يُؤْمِنُ إِلَّا بِكَلِمَةٍ كَدُنْيَا عَنُونُوا

ترجمہ: اور ضرور ادغام کر غنہ کے ساتھ یو من (کے حروف) میں مگر ایک کلمہ میں (ادغام نہیں ہوگا) جیسے دنیا (اور) عَنُونُوا۔

تشریح: بعض نسخوں میں بجائے عَنُونُوا کے صَنُونُوا ہے۔

خلاصہ: شعر نمبر 67 کے پہلے مصرع میں ادغام مع الغنہ بیان کیا گیا ہے۔ اور دوسرے مصرع میں

ادغام مع الغنہ سے ایک استثناء بیان کیا گیا ہے۔ اگر سوال کیا جائے کہ عنونوا تو قرآن مجید میں

نہیں ہے، پھر کیوں بیان فرمایا؟

تو اس کا جواب یہ ہے کہ یہ قاعدہ (اظہار مطلق) قرآن کی طرح غیر قرآن میں بھی جاری ہوتا ہے۔

شعر: (۶۸) وَالْقَلْبُ عِنْدَ الْبَابِ بَعْنَةٌ كَذَا إِحْفًا لَدَى بَاقِي الْحُرُوفِ أُخِذًا
ترجمہ: اور قلب باہ کے نزدیک غنہ کے ساتھ ہوتا ہے۔ اسی طرح (یعنی غنہ کے ساتھ) انخفاء نزدیک باقی حرفوں کے لیا گیا۔

تشریح: اخذًا: شارح رومی فرماتے ہیں کہ اخذًا کی ضمیر نون ساکنہ اور تنوین کی طرف راجع ہے۔ یا النون کی طرف راجع ہے۔ ملا علی قاری فرماتے ہیں کہ اس میں انتہائی درجے کا تکلف ہے۔
المخ الفکریہ میں ہے کہ اخذًا میں ضمیر نائب فاعل الانخفاء کی طرف راجع ہے۔ اور الف اطلاق ہے۔ اور ہو سکتا ہے کہ الف ثنیہ کا ہو اور ضمیر مذکورہ دو حکم قلب و انخفاء کی طرف راجع ہو۔ نیز الف اطلاق ہونے کے احتمال پر بتاویل ماذکر اظہار، ادغام، قلب اور انخفاء چاروں حکموں کی طرف راجع کرنے میں بھی کوئی حرج نہیں۔

خلاصہ: شعر نمبر 68 کے پہلے مصرع میں قلب کا قاعدہ بیان کیا گیا ہے۔ جبکہ کذا سے دوسرے مصرع کے آخر تک انخفاء حقیقی کو بیان کیا گیا ہے۔

باب فی احکام النون الساکنۃ والتنوین کی مزید تشریح

شعر نمبر 65: حکم جنس کے معنی میں ہے، یعنی احکام۔ (2) نون کے ساتھ ساکن کی قید نہیں لگائی؟

جواب: یہ قید اشتراک فی الحکم سے نکلتی ہے۔ کیونکہ ناظم نے احکام اربعہ میں تنوین اور نون دونوں ہی کو شریک بتایا ہے۔ اور تنوین کی تعریف یہ ہے۔ "نُونٌ مَسَاكِنَةٌ زَائِدَةٌ تَلْخُفُ آخِرَ الْاِسْمِ" پس جب تنوین کی حقیقت نون ساکن ہے، تو ظاہر ہے کہ اس کے ساتھ حکم میں وہی نون شریک ہو سکتا ہے، جو اس صفت سے متصف ہو۔ یعنی ساکن ہو۔ ورنہ اشتراک فی الحکم ثابت ہی

نہیں ہو سکتا۔ اور اس وضاحت سے تنوین کو نون پر مقدم کر کے لانے کی وجہ بھی معلوم ہو گئی، کہ وہ لازم السکون ہے۔ بخلاف نون کے۔ کہ اس میں یہ بات نہیں پائی جاتی۔

دوسرے مصرع میں نون ساکن اور تنوین کے چار احکام بیان کئے گئے ہیں۔ اور یہ جمہور کا مسلک ہے۔ بعض حضرات کے نزدیک نون ساکن اور تنوین کے پانچ احکام ہیں۔ انہوں نے ادغام مع الغنة اور ادغام بلا غنة کو الگ الگ شمار کیا ہے۔ اور بعض حضرات کے نزدیک تین احکام ہیں۔ اس طرح کہ وہ قلب کو بھی اخفاء ہی میں شامل کر کے اخفاء کی دو قسمیں بتاتے ہیں۔ (1) اخفاء مع القلب (2) اخفاء بلا قلب۔

نوٹ: یہ نزاع محض لفظی ہے، جس کا ادھر کوئی اثر نہیں پڑتا۔

شعر نمبر 66: ابن ناظم فرماتے ہیں کہ اظہار کی وجہ یہ ہے کہ نون اور حروف حلقیہ کے مخارج میں بعد ہے۔ اس کے بعد کہتے ہیں کہ نون ساکن اور تنوین کا لام اور راء میں بلا غنة ادغام ہوتا ہے۔ اور اس ادغام کی وجہ قرب مخرج یا علی قول بعض اتحاد مخرج ہے۔ اور بلا غنة اس لئے کہ تخفیف میں مبالغہ و کمال ہو۔ کیونکہ غنة کی بقاء میں ایک قسم کا ثقل ہوتا ہے۔ اسی عدم غنة کی طرف اشارہ کرنے کے لئے فرمایا بلا غنة لازم۔

نوٹ: بطریق شاطبیہ لام اور راء میں ادغام بلا غنة ہی ہے۔ جبکہ بطریق طیبیہ ادغام مع الغنة اور ادغام بلا غنة دونوں صحیح ہیں۔

شعر نمبر 67: ابن ناظم فرماتے ہیں کہ یوہن کے چار حروف میں ادغام بالغنة ہوتا ہے۔ اس پر سب کا اتفاق ہے کہ واؤ اور یاء میں ادغام کے وقت غنة کی آواز مدغم کی ہے۔ اور نون میں ادغام کی صورت میں غنة مدغم فیہ کا ہے۔ البتہ نون ساکن و تنوین کا جو میم میں ادغام ہوتا ہے، اس میں

اختلاف ہے۔ ابن کیسان کی رائے میں غنہ نون کا ہے۔ یعنی ادغام ناقص ہے۔ جبکہ باقین کی رائے میں غنہ میم کا ہے۔ یعنی ادغام تام ہے۔

إِلَّا بِكَلِمَةٍ كَذُنْيَا: نون ساکن واؤ اور یاء کے ساتھ جب ایک کلمہ میں جمع ہوں، تو اظہار ہوگا۔ اور اس اظہار کو اظہارِ مطلق کہتے ہیں۔ جیسے دنیا، صنوان، قنوان، بنیان۔ تاکہ ادغام سے مضاعف کے ساتھ التباس نہ ہو۔ مضاعف اس لفظ کو کہتے ہیں جس کے اصولی حرفوں میں سے کوئی سا حرف مکرر ہو۔ مثلاً: صَوَان، ذَيَان۔ لیکن یہ حرف مکرر غیر حرف علت ہونا چاہئے۔ ورنہ وہ لفیف مقرون کہلائے گا۔

ملا علی قاری فرماتے ہیں کہ ان کلمات مذکورہ میں ادغام کے بعد اشتباہ مضاعف سے نہیں بلکہ لفیف مقرون سے ہوتا ہے۔ صاحب جواہر النقیہ فرماتے ہیں کہ غالباً مضاعف سے اصطلاحی معنی مراد نہیں، بلکہ لغوی ہے۔

فائدہ: نیس والقرآن اور ن والقلم میں بطریق شاطبی صرف نون ساکن کا اظہار ہے۔ اور بطریق جزری نون ساکن کا اظہار و ادغام دونوں وجود ہیں۔

عَنْوْنَا: ابن ناظم کہتے ہیں کہ ناظم واؤ کی مثال کلمہ قرآنی کے ساتھ شعری تنگی کی وجہ سے نہیں دے سکے، بلکہ مثال میں عَنْوْنَا الاءے۔ جس کے معنی ہیں کتاب کے ختم پر عنوان قائم کرنا۔

شعر نمبر 68: اقلاب کے لغوی معنی: (تحويل الشئ عن وجهه) یعنی کسی چیز کو اس کی حقیقت سے پھیر دینے کے ہیں۔ تجوید کی اصطلاح میں صفت غنہ کو باقی رکھ کر ایک حرف کو دوسرے حرف کی جگہ رکھ دینا یعنی دوسرے حرف سے بدل دینا اقلاب کہلاتا ہے۔

اخفاء کی ادائیگی کا صحیح طریقہ: اخفاء کی ادائیگی کا صحیح طریقہ یہ ہے کہ نون مخفی کی ادائیگی کے وقت حرف مدہ بھی پیدا نہ ہو، محکم الصاق لسان بھی نہ ہو اور مابعد کے حرف پر اعتماد بھی نہ ہو۔ بلکہ مخرج اصلی پر اعتماد ضعیف ہونا چاہئے۔

غنة اور اخفاء میں فرق: غنة؛ اخفاء میں مندرجہ ذیل فرق ہیں۔

(1): اخفاء میں نوکِ زبان نون کے ذاتی مخرج میں نہایت ضعف کے ساتھ لگتی ہے۔ اور غنة کی صفت کو بقدر ایک الف خیشوم سے ادا کیا جاتا ہے۔ ایسے ہی میم میں اخفاء کے وقت آواز کا زیادہ زور خیشوم میں ہوگا۔ اور مخرج اصلی سے تعلق ضعیف ہوگا۔ جبکہ نون و میم مشدد تین کا مخرج تو اصلی ہوتا ہے۔ البتہ غنة بطور صفت ہوتا ہے۔ اس طرح نون کا ادغام واؤ اور یاء میں ادغام بالغنة ہی ہوتا ہے۔ مگر نون کا مخرج ادغام کے وقت مدغم فیہ کے مخرج سے بدل جاتا ہے۔ اور غنة بقدر ایک الف بطور صفت کے ادا کیا جاتا ہے۔

(2): اخفاء کو غنة لازم ہے۔ جبکہ غنة کو اخفاء لازم نہیں۔

اخفاء اور ادغام میں فرق: اخفاء اور ادغام میں فرق یہ ہے کہ:

(1): اخفاء میں تشدید نہیں ہوتی۔ جبکہ ادغام میں تشدید ہوتی ہے۔

(2): اخفاء میں حروف کو اپنی ذات میں چھپایا جاتا ہے۔ اور ادغام میں اپنی ذات میں نہیں، بلکہ

مابعد والے حرف میں چھپایا جاتا ہے۔ چنانچہ اخفاء کے وقت کہا جائے گا کہ اخفیت النون عند الکاف اور ادغام کے وقت کہا جائے گا کہ أَدغمتِ النون فی الیاء۔

سوال: کلمہ واحدہ میں نون ساکنہ کا واؤ اور یاء میں ادغام نہیں کیا گیا۔ اور اس کی وجہ یہ بتائی گئی تھی کہ ادغام سے کلمہ مضاعف کے مشابہہ ہو جاتا ہے۔ تو اشتباہ کی یہی صورت یہاں بھی وارد ہو رہی ہے۔ جیسے انباء کو امباء پڑھایا جائے گا۔ تو کلمہ کی اصل مشتبه ہو جائے گی۔

جواب: یہ اشکال یہاں میم مقلوبہ میں وارد نہیں ہوتا۔ کیونکہ نہ صرف قرآن میں بلکہ تمام عربی زبان میں کوئی لفظ یعنی کلمہ واحدہ ایسا نہیں کہ جس میں حرف میم کے بعد باء آ رہی ہو۔ لہذا میم مقلوبہ کی وجہ سے کلمہ کی اصل مشتبه نہ ہوگی اور اشکال بھی وارد نہیں ہوتا۔



(۸- أَحْكَامُ الْمَدِّ)

(مد کی قسموں کا بیان)

شعر: (۶۹) وَالْمَدُّ لَازِمٌ وَوَاجِبٌ أُنِّي وَجَائِزٌ وَهُوَ وَقَصْرٌ ثَبَتَا

ترجمہ: اور مد (ایک قسم میں) لازم ہے۔ اور (ایک قسم میں) واجب ہے۔ جو (ہر ایک) تواتر ہم تک (آئیے۔ اور (ایک قسم میں) جائز ہے اس حال میں کہ (اس میں) وہ مد اور قصر دونوں ثابت ہوتے ہیں۔

تشریح: انہی کی ضمیر کا مرجع کُلُّ وَاجِدٍ مِنْهُمَا ہے۔ یا اس کا مرجع واجب ہے۔ وَهُوَ كَامَرْجِعٍ مَدِّ ہے۔ ثَبَتَا کی ضمیر ثنئیہ کا مرجع مد و قصر ہیں۔

خلاصہ: شعر نمبر 69 کے پہلے مصرع میں والمد سے لے کر وجائز تک مد فرعی کی تین اہمالی اقسام کے نام بیان کئے گئے ہیں۔ اور وہو سے آخر تک مد جائز کی مقدار بیان کی گئی ہے۔ مد جائز میں مد اور قصر دونوں صحیح ہیں۔

وَجَائِز: اس سے مراد دو قسمیں ہیں۔ (1) مد منفصل (2) مد عارض۔ جیسا کہ وہو وقصر ثبوتاً سے معلوم ہو رہا ہے۔

شعر: (۷۰) فَلَا زِمْرَ إِنْ جَاءَ بَعْدَ حَرْفِ مَدِّ سَاكِنٍ حَالِيْنٍ وَبِالظُّوْلِ يَمْدُ
ترجمہ: پس مد لازم ہے، اگر حرف مد کے بعد ایسا حرف آئے جو دونوں حالتوں (وصل و وقف) میں ساکن ہی رہتا ہو۔ اور یہ مد طول کے ساتھ کھینچا جاتا ہے۔

تشریح: فَلَا زِمْرَ میں فاء تفصیلیہ ہے۔ (ساکن) یہ جَاءَ کا فاعل ہے۔ يَمْدُ کی ضمیر کا مرجع مد لازم ہے۔
خلاصہ: شعر نمبر 70 میں مد لازم کی تعریف اور بالظول بمد سے مد لازم کی مقدار بیان کی ہے۔ ساکن حالین: ایسا سکون جو دونوں حالتوں میں ثابت رہے۔ یعنی وصلًا و وقفًا۔

مد لازم کی قسمیں:

مد لازم کی چار قسمیں ہیں۔ (1) کلمی مخفف (2) کلمی مشغل
(3) حرفی مخفف (4) حرفی مشغل۔

(1) کلمی مخفف: اگر ایک کلمہ میں حرف مدہ کے بعد کوئی حرف ساکن ہو، جس کا سکون اصلی ہو (یعنی اس پر وقف کرنے کے سبب سے سکون نہ ہو) جیسے اَلنَّوْنُ۔

(2) کلمی مشغل: اگر ایک کلمہ میں حرف مدہ کے بعد کوئی حرف مشدد ہو جیسے ضَالِيْنُ۔

(3) حرفی مخفف: تین حرفی مقطعات میں حرف مدہ کے بعد سکون اصلی اور لازمی ہو۔ جیسے الم اور طسم میں میم کا مد۔

(4) حرفی مشتل: تین حرفی مقطعات میں حروف مدہ کے بعد مشدّد حرف ہو۔ جیسے الم میں لام کا مد اور طسم میں سین کا مد۔

نوٹ: یس والقرآن اورن والقلم کا مد ادغام والی قراءت پر حرفی مشتل اور اظہار والی قراءت پر حرفی مخفف ہے۔

وبالطول یمد: طول کی مقدار میں دو اقوال ہیں۔ (1) پانچ الف (2) تین الف۔

بعض کے نزدیک مشتل میں پانچ الف اور مخفف میں تین الف کی مقدار کے برابر مد کرنا چاہئے۔ اور بعض کے نزدیک مخفف میں پانچ الف اور مشتل میں تین الف کی مقدار کے برابر مد کرنا چاہئے۔ جبکہ جمہور کے نزدیک مد لازم کی چاروں اقسام میں طول علی التساوی ہے۔ یعنی سب میں تین الف کا طول یا سب میں پانچ الف کا طول۔ ہمارے زمانے میں تین الف کا طول مروج ہے۔

مد لازم لین: تین حرفی مقطعات میں حرف لین کے بعد سکون اصلی اور لازمی ہے۔ جیسے خم عسق اور کھینعص میں صرف حرف عین میں ہوتا ہے۔ پورے قرآن مجید میں یہی دو جگہیں ہیں۔

مد لازم لین کی مقدار: علامہ شاطبیؒ کے نزدیک طول اور توسط دو وجوہ ہیں۔ اور علامہ

جزریؒ کے نزدیک طول، توسط اور قصر تینوں وجوہ ہیں۔

الم اللہ: (آل عمران) پر حالت وصل میں طول اور قصر دونوں صحیح ہیں۔ توسط صحیح نہیں۔

مد لازم کو مد عدل، مد فصل اور مد حمز بھی کہتے ہیں۔

شعر: (۷۱) وَوَأَجِبْ إِنْ جَاءَ قَبْلَ هَمْزَةٍ مُتَّصِلًا أَنْ جُمِعَا بِكِلْمَةٍ

ترجمہ: اور اگر حرف مد ہمزہ سے پہلے آئے، اس طرح کہ (حرف مد اور ہمزہ) دونوں ایک کلمہ میں جمع ہوں۔ (تو یہ مد) مد واجب ہے۔

تشریح: جَاءَ میں ضمیر فاعل حرف مد کی طرف راجع ہے۔ جُمِعَا میں ضمیر نائب فاعل حرف مد اور ہمزہ کی طرف راجع ہے۔

خلاصہ: شعر نمبر 71 میں حضرت ناظم نے مد متصل کی تعریف بیان کی ہے۔

مد واجب کو مد متصل، مد وصل اور مد متمکین بھی کہتے ہیں۔ مد متصل میں مقدار مد (توسط) ہے۔
توسط کی مقدار: توسط کی مقدار میں مندرجہ ذیل تین اقوال ہیں۔

(1) دو الف (2) ذہائی الف (3) چار الف

شعر: (۷۲) وَجَائِزٌ إِذَا أَتَى مُنْفَصِلًا أَوْ عَرَضَ السُّكُونُ وَقَفًّا مُسْجَلًا

ترجمہ: اور مد جائز ہے جب کہ وہ (حرف مد) ہمزہ سے جدا ہو کر آئے یا (حرف مد یا لین کے بعد والے حرف کو) حالت وقف میں کسی طرح کا بھی سکون عارض ہو جائے۔

تشریح: آتَى کی ضمیر کا مرجع حرف مد ہے۔

مد جائز کی قسمیں اور مختلف نام:

مد جائز کی دو قسمیں ہیں۔ (1) مد منفصل (2) مد عارض

مد جائز کو مد فصل، مد بسط، مد اعتبار اور مد حرف لِحرف بھی کہتے ہیں۔

خلاصہ: شعر نمبر 72 میں مد جائز (منفصل، عارض، وقفی، عارض لین) کی تعریف بیان کی گئی ہے۔

مد منفصل کی مقدار: مد منفصل میں بطریق شاطبی صرف توسط ہے، اور بطریق جزری مد منفصل میں توسط اور قصر دو (2) وجوہ ہیں۔

توسط کی مقدار: توسط کی مقدار دو الف، ڈھائی الف اور چار الف ہے۔

مسجلا: یعنی وقف، خواہ کسی قسم کا ہو۔ سکون محض کے ساتھ ہو یا اشام کے ساتھ۔ لیکن روم کے ساتھ وقف اس میں شامل نہیں۔ کیونکہ روم کا حکم وہی ہوتا ہے، جو وصل کا ہے۔ اور اس میں مد اصلی سے زائد مد نہیں ہوگا۔

وقف اسکان سے ہو یا اشام سے۔ تو اس مدہ اور لین میں مد وقصر دونوں درست ہیں۔ اور ایسے مد کو مد عارض و لین عارض کہتے ہیں۔ مد عارض کو مد عارض و ققی اور مد جائز بھی کہتے ہیں۔ اس میں طول، توسط اور قصر تینوں جائز ہے۔

لین عارض کو مد لین عارض اور مد لین و ققی بھی کہتے ہیں۔ اس میں قصر، توسط اور طول تینوں جائز ہے۔ مد لین عارض میں جو قصر کی اصطلاح استعمال کی جا رہی ہے، اس قصر سے مراد مد اصلی کی مقدار ایک الف کے برابر کھینچنا نہیں، بلکہ واؤ لین یا یائے لین مجردہ عن المد کا تلفظ مراد ہے۔

سوال: صرف مد لازم کی مقدار کیوں بیان کی گئی؟

جواب: لفظ مد، طول اور توسط دونوں کو شامل ہے۔ ناظم نے مد لازم میں وبالطول یصد فرما کر توسط کے احتمال کی نفی فرمائی ضروری سمجھی تھی، بخلاف مدوں کی اور قسموں کے۔ کہ وہاں مقدار کے بیان کی ضرورت نہیں سمجھی۔ کیونکہ علی الحسب القراءات والطرُق طول، توسط (جیسا کہ

متصل میں) اور طول توسط قصر کی (جیسا کہ منفصل اور مد عارض میں) گنجائش تھی۔ لیکن منفصل اور مد عارض کے مد جائز ہونے میں نوعیت کا فرق ہے۔

منفصل اس لحاظ سے مد جائز ہے کہ مجموعی قراءات کے اعتبار سے ہے، کہ کسی قراءت میں طول ہے، کسی میں توسط اور کسی میں قصر۔ اور مد عارض میں طول، توسط اور قصر کے مراتب ہر قراءت کے اعتبار سے صحیح ہے۔

مد عارض پر مد منفصل کو مقدم کرنے کی وجہ: بظاہر تو قیاس کا تقاضا یہ ہے کہ مد جائز کی قسموں (منفصل اور مد عارض) میں سے مد عارض کو مقدم کرنا چاہئے تھا۔، کیونکہ اس میں سبب مد سکون ہے۔ گو عارض ہی ہو۔ کیونکہ ہمزہ اور سکون دو اسباب مد میں سے سکون سبب قوی ہے۔ ناظمؒ نے یہ ترتیب دو وجہوں سے اختیار فرمائی۔

(1): مد منفصل میں اکثر قراءتوں میں طول یا توسط کے ساتھ مد کیا گیا ہے۔ اور وہ مد عارض میں قصر کے جواز پر تمام قراءتیں متفق ہیں۔ لہذا اکثر قراءتوں کے اعتبار سے سکون عارض کے مقابلہ میں ہمزہ منفصل زیادہ قوی سبب ہے۔ البتہ ان قلیل قراءات دروایات کے اعتبار سے جن میں منفصل میں قصر کیا جاتا ہے۔ ہمزہ منفصل کے مقابلہ میں سکون عارض یقیناً قوی سبب ہے۔ کہ سکون عارض کی صورت میں قصر کے علاوہ توسط و طول بھی جائز ہیں۔ حالانکہ منفصل میں ان قراءتوں میں صرف قصر ہے۔ گویا ناظمؒ نے یہاں منفصل کو مقدم رکھنے میں اکثر قراءتوں کے تقاضا کو پیش نظر رکھا۔

(2): یا یہ کہا جائے کہ مد منفصل سے پہلے چونکہ مد متصل کا ذکر ہو چکا تھا۔ جس میں سبب مد ہمزہ متصلہ ہوتا ہے۔ تو تیسرے نمبر پر اس کے بعد مد منفصل کا ذکر مناسب سمجھا۔ کیونکہ اس میں بھی سبب مد ہمزہ ہی ہوتا ہے۔ گو وہ ہمزہ منفصلہ ہے۔

مد کی اصل: مد کی اصل یہ حدیث ہے جو کہ موسیٰ بن یزید الکندیؒ حضرت عبداللہ ابن مسعود رضی اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں کہ حضرت عبداللہ ابن مسعود رضی اللہ عنہ ایک شخص کو قرآن مجید پڑھا رہے تھے۔ تو اس شخص نے پڑھا انما الصدقات للفقراء والمساكين للفقراء پر اس شخص نے قصر کیا۔ حضرت عبداللہ ابن مسعود رضی اللہ عنہ نے یہ سن کر فرمایا کہ مجھے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اس طرح نہیں پڑھایا۔ اس شخص نے دریافت کیا کہ اے ابو عبدالرحمن آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے پھر آپ کو کس طرح پڑھایا؟ تب حضرت عبداللہ ابن مسعود رضی اللہ عنہ نے انما الصدقات للفقراء والمساكين پڑھا اور للفقراء پر مد فرمایا۔

یہ حدیث عظیم الشان ہے۔ اور اس باب میں حجت و نص کی حیثیت رکھتی ہے۔ حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ نے فرمایا کہ کان یخذ صوته مذاً یعنی آپ صلی اللہ علیہ وسلم مواقع مد پر اپنی آواز کو دراز فرماتے تھے۔

مد کی تعریف:

مد کی لغوی تعریف: مد کے لغوی معنی کھینچنا، دراز کرنا یا لمبا کرنا ہے۔
مد کی اصطلاحی تعریف: علم تجوید کی اصطلاح میں حرف مد کو مد طبعی سے زیادہ ایک مقررہ اور مطلوب زیادتی کے ساتھ بڑھا کر پڑھنا کہلاتا ہے۔

مد کی قسمیں: مد کی دو قسمیں ہیں (1) مداصلی (2) مد فرعی
 (01) مداصلی: مداصلی وہ مد ہے جس کے بغیر اس حرف مد کی ذات باقی نہ رہے۔ یہ حرف کی اپنی ذاتی مقدار ہوتی ہے۔ اس لئے کسی سبب پر موقوف نہیں، بلکہ حرف مد کا وجود ہی اس پر موقوف ہوتا ہے۔ جیسے قَالُوا قَبِيلٌ۔ وغیرہ۔ مداصلی کی مقدار ایک الف کے برابر ہے۔

مداصلی کو مد ذاتی اور مد طبعی بھی کہتے ہیں۔ مد طبعی کو مد طبعی اس لئے کہتے ہیں کہ سلیم الطبع شخص اس کی ذاتی مقدار کو اپنی طبیعت کے مطابق صحیح ادا کر لیتا ہے۔ اصل مقدار میں کمی یا زیادتی اس کو کھٹکتی ہے اور اجنبی محسوس ہوتی ہے۔

مد فرعی: وہ مد جو مداصلی پر کسی سبب سے زائد ہو، اسے مد فرعی کہتے ہیں۔

مد فرعی کی قسمیں: مد فرعی کی نو (9) قسمیں ہیں۔ جو کہ مندرجہ ذیل ہیں۔

(1) مد متصل (2) مد منفصل (3) مد لازم کلی مخفف

(4) مد لازم کلی مشغل (5) مد لازم حرفی مخفف (6) مد لازم حرفی مشغل

(7) مد لازم لین (8) مد عارض و قہی (9) مد لین عارض

ان نو (9) قسموں کو اجمالاً صرف چار ناموں سے تعبیر کیا جاتا ہے۔

(1) واجب (2) جائز (3) لازم (4) عارض

قوت اور ضعف کے اعتبار سے مدت کے درجات:

(1) مد لازم (مد لازم کی چار قسمیں ہیں) (2) مد متصل (3) مد عارض و قہی

(4) مد منفصل (5) مد لازم لین (6) مد عارض لین

طول اور توسط کے بارے میں اقوال: توسط اور طول کے بارے میں مندرجہ ذیل اقوال ہیں۔

”محکم دلائل سے مزین متنوع و منفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ“

(1) ایک قول میں طول کی مقدار بغیر مد اصلی کے تین الف اور مع مد اصلی کے چار الف اور توسط کی مقدار بغیر مد اصلی کے دو الف اور مع مد اصلی کے تین الف ہے۔

(2) دوسرے قول میں طول کی مقدار بغیر مد اصلی کے چار الف اور مع مد اصلی کے پانچ الف ہے۔ اور توسط کی مقدار بغیر مد اصلی کے تین الف اور مع مد اصلی کے چار الف ہے۔ پس ان میں سے چاہے پہلے قول پر عمل کیا جائے، چاہے دوسرے قول پر۔ دونوں صحیح ہیں۔

طول کی مقدار توسط کی مقدار سے بہر حال زیادہ ہوگی۔ حروف مدّہ اور حروف لین محل مد کہلاتے ہیں۔ جبکہ ہمزه اور سکون (سکون میں تشدید بھی شامل ہے) یہ سب مد کہلاتے ہیں۔

محل مد کے مراتب: حروف مدّہ قوی محل مد ہے۔ جبکہ حروف لین ضعیف محل مد ہیں۔

سبب مد کی قسمیں: سبب مد کی دو (2) قسمیں ہیں۔ (1) سبب لفظی (2) سبب معنوی

(1) سبب لفظی: وہ سبب جو باعتبار تلفظ ہو۔ یعنی ہمزه، سکون اور تشدید۔ جو کہ کلمہ میں ملفوظ ہوتے ہیں۔ اور ان کا تلفظ کیا جاتا ہے۔ اس لئے اس کو سبب لفظی کہا جاتا ہے۔ نیز یہ بات یاد رہے کہ تشدید، سکون اور حرکت مرکب ہے۔ اس لئے تشدید کو بھی سکون کے ضمن میں مفہوم کر لیا جاتا ہے۔

(2) سبب معنوی: جو تلفظ میں نہیں آتا اور معنی کے ظاہر کرنے کے لئے ہوتا ہے۔

سبب معنوی کی قسمیں: سبب معنوی کی بھی دو (2) قسمیں ہیں۔

(1) مد مبالغہ (2) مد تعظیم

(1) مد مبالغہ: نفی میں مبالغہ یعنی نفی کو خوب اور پوری طرح ظاہر کر دینا۔ اور اسی لئے طیبہ کے طریق سے امام حمزہؒ نفی جنس کے لامیں توسط کرتے ہیں۔ جیسے لا ریب، فَلَا مَرَدًّا وغیرہ۔ اور اس کو مد مبالغہ کہتے ہیں۔

(2) مد تعظیم: تعظیم یعنی شان کی بڑائی ظاہر کرنا۔ اور یہ لفظ اللہ میں ہوتا ہے۔ اس میں فقہاء نے غیر قرآن میں سات الف تک مد کرنا درست بتایا ہے۔ اس کو مد تعظیمی کہتے ہیں۔ (العیاض باللہ) تاہم یہ مدود جن کے اسباب معنوی ہیں۔ بطریق شاطبیؒ اور جمہور قراء کے نزدیک معمول بہا نہیں ہیں۔ البتہ بطریق جزریؒ ان کی گنجائش ہے۔

سبب لفظی کی قسمیں: سبب لفظی کی دو (2) قسمیں ہیں۔ (1) سکون (2) ہمزہ سکون کی قسمیں: سکون کی دو (2) قسمیں ہیں۔ (1) سکون اصلی (2) سکون عارض ہمزہ کی قسمیں: ہمزہ کی دو (2) قسمیں ہیں۔ (1) ہمزہ متصل (2) ہمزہ منفصل سبب مد کے مراتب: سبب مد میں مندرجہ ذیل مراتب پائے جاتے ہیں۔

سب سے قوی سبب سکون اصلی پھر ہمزہ متصل پھر سکون عارض پھر ہمزہ منفصل اور سب سے آخری مرتبہ مد بدل کا ہے۔ جس میں ہمزہ حرف مد سے پہلے پایا جاتا ہے۔ اس میں ورش کے لئے تین مقادیر (مقدار کی جمع) مد ہیں۔ یعنی طول، توسط اور قصر۔

(1) محل مد حروف مدہ ہوں۔

نمبر شمار	محل	سبب مد
1	حرف مد	سکون اصلی
2	حرف مد	سکون عارضی
3	حرف مد	ہمزہ متصلہ
4	حرف مد	ہمزہ منفصلہ

(2) محل مد حروف لین ہوں۔

نمبر شمار	محل مد	سبب مد
1	حرف لین	سکون اصلی
2	حرف لین	سکون عارضی
3	حرف لین	ہمزہ متصلہ
4	حرف لین	ہمزہ منفصلہ

حرف لین اور ہمزہ متصلہ جیسے شی اور سؤء میں بحالت وصل صرف قصر ہی ہوگا۔ البتہ روایت درش میں یہ مد ہوتا ہے۔ محل مد اور سبب مد دونوں ضعیف ہیں۔ اس لئے قراءات میں حرف لین کے بعد ہمزہ کو سبب مد تسلیم نہیں کیا گیا۔

حرف لین اور ہمزہ منفصلہ: جیسے وَلَوْ اَمِنَ ابْنِي اَذَمَّ وَغَيْرِهِ۔ ہمزہ منفصلہ والی حالت تو اس سے بھی زیادہ ضعیف ہے۔ اس میں محل مد اور سبب مد دونوں ضعیف ہیں۔

خلاصہ: مؤخر الذکر دونوں اقسام میں صرف قصر ہی قصر ہے۔



(۹- الْوَقْفُ وَالْإِبْتِدَاءُ)

وقف کی تعریف: وقف کے لغوی معنی الكَفُّ عَنِ الْفِعْلِ وَالْقَوْلِ۔ یعنی کسی کام کے کرنے یا کسی بات کے کہنے سے رک جانا۔ علم تجوید کی اصطلاح میں کسی کلمہ پر آواز کو اس قدر دقت کے لئے قطع کرنا (کاٹنا) جس میں آدمی فطری طور پر سانس لیتا ہے۔ نیز یہ کہ قطع قراءت کا ارادہ نہ ہو، بلکہ آگے پڑھنے کا ارادہ ہو۔ (النشر فی القراءات العشر)

نوٹ: وصل اور وقف میں سے اصل اور بہتر وصل ہے۔ وقف کو جاننے کا حکم قرآن مجید سے ثابت ہے۔ ارشاد باری تعالیٰ ہے کہ وَرَتَّلِ الْقُرْآنَ تَرْتِيلاً حضرت علی رضی اللہ عنہ سے ترتیل کی تفسیر اس طرح منقول ہے کہ الترتیل هو تجويد الحروف و معرفة الوقوف۔ یعنی ترتیل حروف کو تجويد سے ادا کرنے اور وقف کو پہچاننے کا نام ہے۔ حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کی ایک طویل حدیث بیہقی میں وارد ہے۔ جسے علامہ سیوطی نے الاقان میں بھی بیان فرمایا ہے۔ کہ ہم آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم سے قرآن سیکھتے، اس کے حلال و حرام سیکھتے اور ان مقامات کو بھی معلوم کرتے جہاں پر تلاوت کے دوران ٹھہرنا چاہئے۔

آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک خطیب کو سنا۔ وہ کہتا ہے کہ من يقطع الله ورسوله فقد رشد و من يعصهما يهتد۔ خطیب نے کہا تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ بنس خطیب القوم انت یہ کیوں نہیں کہتے کہ و من يعصهما فقد غوى۔

اس روایت میں واضح دلیل ہے کہ خطیب کے غلط جگہ وقف کرنے پر آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے اس کو تنبیہ فرمائی۔ خطیب کے لئے مناسب یہ تھا کہ اگر وہ دونوں فقرے ایک سانس میں نہیں بول سکتا تھا تو فقد رشد پر ٹھہر جاتا اور پھر نئے سانس میں اگلا جملہ کہتا۔ اس حدیث سے معلوم ہوا کہ جب عام بول چال میں وقف کی بے اعتدالی (حد سے بڑھ جانا) نہایت ناگوار اور غلط ہے، تو کلام اللہ میں غلط وقف کرنا کس درجہ غلط اور مکروہ و قبیح ہوگا۔ اور ان سے بچنا کس قدر ضروری ہوا۔

امام ابو حاتم فرماتے ہیں کہ من لم يعرف الوقف لم يعرف القرآن۔ جس نے وقف کو نہ پہچانا تو اس نے قرآن کو نہیں پہچانا۔ (نہایۃ القول المفید)

بعض ائمہ متاخرین نے معلمین کے لئے یہ شرط مقرر کی ہے کہ وہ شاگردوں میں سے کسی کو بھی اس وقت تک اجازت نہ دیں جب تک وہ وقف وابتداء میں ماہر نہ ہو جائیں۔
معنی کے اعتبار سے وقف کی قسمیں: معنی کے اعتبار سے وقف کی دو قسمیں ہیں۔ جو کہ مندرجہ ذیل ہیں۔

(2) وقف اضطراری

(1) وقف اختیاری

(1) وقف اختیاری: پڑھنے کے دوران اپنے اختیار اور ارادے سے بلا عذر کے استراحت کی غرض سے کسی ایسی جگہ پر وقف کرنا جہاں کلام پورا ہو جائے۔ ایسی جگہ وقف کرنے کو وقف اختیاری کہتے ہیں۔

(2) وقف اضطراری: دورانِ تلاوت کسی ایسی جگہ پر بغیر ارادہ و وقف کرنا، جہاں مضمون یا بات پوری نہ ہوئی ہو۔ یعنی کوئی مجبوری لاحق ہو جائے۔ مثلاً: سانس کی تنگی، بھول جانا، کھانسی، چھینک یا پٹکی وغیرہ کا آجانا۔ غرض کسی مجبوری کی وجہ سے بلا ارادہ وقف ہو جائے، تو اس کو وقف اضطراری کہتے ہیں۔

چونکہ اس وقف کی بناء مجبوری ہے۔ لہذا بحالت مجبوری ہو جائے تو اجازت ہے۔ مگر ما قبل سے اعادہ کرنا ضروری ہے۔ وقف اضطراری کرنے سے مندرجہ ذیل دو (2) صورتیں پیدا ہوتی ہیں۔

(1) کلام کا مفہوم سمجھ میں نہیں آتا، اور کلام مہمل ہو جاتا ہے۔

(2) کلام کا مفہوم سمجھ میں تو آ جاتا ہے مگر معنی مراد الہی کے خلاف ہو جاتے ہیں۔

وقف اضطراری کا حکم: وقف اضطراری کا حکم یہ ہے کہ ایسی جگہ عمداً وقف کرنا جائز نہیں۔ البتہ مجبوری وغیرہ میں جائز ہے۔ مگر اعادہ ما قبل سے کرنا ضروری ہے۔
وقف اختیاری کی قسمیں: وقف اختیاری کی تین قسمیں ہیں۔

(1) وقف تام (2) وقف کافی (3) وقف حسن

(1) وقف تام: کسی کلمہ پر اس طرح وقف کرنا کہ کلام مکمل طور پر پورا ہو جائے، اور اس کلام کا مابعد سے قطعاً کوئی تعلق نہ رہے۔ نہ لفظی، ترکیبی تعلق اور نہ معنوی تعلق۔ تو ایسے وقف کو وقف تام کہتے ہیں۔ دوسرے الفاظ میں جہاں مضمون ختم ہو جائے، اس جگہ ٹھہرنے کو وقف تام کہتے ہیں۔ یہ وقف اکثر رُوس آیات، قصص اور واقعات کے اختتام پر ہوتا ہے۔

وقف تام میں مراتب پائے جاتے ہیں۔ جیسے مالک یوم الدین پر وقف اتن جبکہ ایانک نعبد و ایانک نستعین پر وقف تام ہے۔ یاد رہے کہ یہ دونوں وقوف وقف تام ہی ہیں۔
(2) وقف کافی: کسی کلمہ پر اس طرح سے وقف کرنا کہ کلام کا باعتبار معنی مابعد سے تعلق تو ہو، مگر لفظی تعلق نہ ہو۔ ایسے وقف کو وقف کافی کہتے ہیں۔ یعنی جہاں جملہ تو ختم ہوا ہو، مگر مضمون ابھی ختم نہیں ہوا ہو۔

وقف کافی میں بھی مراتب ہیں۔ جیسے فی قلوبہم مرض پر وقف کافی ہے، اور فزادہم اللہ مرضاً پر اس کے مقابلے میں وقف کرنا کافی ہے۔ اور بما کانوا یکذبون پر پہلے دونوں مواقع کے مقابلے میں وقف کرنا زیادہ کافی ہے۔

مراتب کا یہ تفاضل رؤس آیات پر ہوتا ہے۔ جیسے الآ انہم ہم السفہاء پر وقف کافی ہے اور و لکن لا یعلمون پر آکفی ہے۔ اسی طرح ربنا تقبل منا پر وقف کافی ہے اور انک انت السميع العليم پر آکفی ہے۔

وقف تام اور وقف کافی کا حکم: ان دونوں کا حکم یہ ہے کہ ان کے مابعد سے ابتداء کی جائے۔ وقف حسن: کسی کلمہ پر اس طرح وقف کرنا کہ کلام کا باعتبار معنی اور باعتبار لفظی دونوں لحاظ سے مابعد سے تعلق ہو، تو ایسے وقف کو وقف حسن کہتے ہیں۔

وقف حسن کا حکم: وقف حسن کا حکم یہ ہے کہ چونکہ مابعد سے لفظی تعلق ہوتا ہے، اس لئے مابعد سے ابتداء نہیں کی جاسکتی، بلکہ ماقبل سے اعادہ ضروری ہے۔ مگر یہ اعادہ صرف اس صورت میں ضروری ہے جب یہ وقف درمیان آیت میں کیا گیا ہو۔ اگر اس آیت پر کیا جائے تو پھر مابعد سے ابتداء کرنا چاہئے۔

مرشد میں ہے کہ رسول اللہ ﷺ کبھی تو ہر اس آیت پر وقف فرماتے، اگرچہ وہاں معنی پورے نہ ہوئے ہوں۔ اور کبھی رؤس الآیات پر وقف کا التزام نہیں فرماتے تھے۔ بلکہ جہاں مفہوم پورا ہوتا، وہاں وقف فرماتے۔ مقصد صحابہ کرام رضوان اللہ علیہم اجمعین کی تربیت کرنا تھا۔

وقف اضطراری کی قسمیں: وقف اضطراری کی مندرجہ ذیل دو قسمیں ہیں۔

(1) وقف قبیح (2) وقف ائح

(1) وقف قبیح: ہر وہ کلمہ جو اپنے مابعد سے ایسا شدید تعلق رکھتا ہو کہ مابعد کے بغیر اس کلمہ کے معانی سمجھ میں نہ آتے ہوں، وہاں وقف کرنا وقف قبیح ہے۔ جیسے مضاف پر بغیر مضاف الیہ کے

وقف کیا جائے۔ ایسے ہی موصوف پر صفت کے بغیر وقف کرنا یا رافع پر بغیر مرفوع کے، ناصب پر بغیر منصوب کے اور معطوف علیہ پر بغیر معطوف کے یا ذوالحال پر بغیر حال کے وقف کرنا۔ اسی طرح عدد پر بغیر معدود کے اور موصول پر بغیر صلہ کے اور شرط پر بغیر اجزاء کے وقف کرنا وغیرہ۔ ایسی جگہ نہ وقف صحیح ہوگا اور نہ مابعد سے ابتداء صحیح ہوگی۔

(2) وقف افتح: ایسی جگہ وقف کرنا جس سے شان الہی یا مراد الہی کے خلاف معنی پیدا ہو جائیں، ایسا وقف وقف افتح کہلاتا ہے۔

شان الہی کے خلاف تو یہ کہ جیسے ان اللہ لا یستحیی، ان اللہ لا یبھدی یا فبھت الذی کفر واللہ پر وقف کرنا وغیرہ۔ ایسی جگہ پر وقف کرنے کا حکم یہ ہے کہ پڑھنے والا اگر اضطراری طور پر یہاں وقف کرے تو لازماً ماقبل سے اعادہ کرے۔ اگر عمداً جان بوجھ کر ایسا کرے گا تو اس عمل کی وجہ سے یا ایسا عقیدہ رکھنے کی وجہ سے دین اسلام سے خارج ہو جائے گا۔ کیونکہ ایسا وقف کرنے سے اللہ تعالیٰ کی ذات پر افتراء لازم آتا ہے۔

مراد الہی کے خلاف مطلب پیدا ہونا جیسے وان کانت واحدة فلھا النصف و لا بویہ پر وقف کرنا۔ کیونکہ یہاں معنی بالکل غلط ہو گئے۔ وقف اضطراری کی وقف افتح اور وقف افتح کے علاوہ درج ذیل مزید دو (2) اقسام ہیں۔

(1) وقف انتظاری (2) وقف اختباری

(1) وقف انتظاری: کسی کلمہ پر ٹھہر کر اس کے تمام اختلافات قراءت کو جاری کرنا جمع حربی کہلاتا ہے۔ علامہ جزریؒ کے دور سے قبل قراءت کے اختلافات جمع کر کے پڑھنے کا یہ طریقہ تھا کہ قاری پڑھنا شروع کرتا۔ اور جب وہ ایسے کلمہ پر پہنچتا کہ جس میں اختلاف قراءت ہوتا، تو وہ

ایک ہی سانس میں تمام اختلافات پڑھ لیتا، اور پھر کلمہ پر وقف کر دیتا۔ اور اگر وہاں وقف حسن یا وقف قبیح ہوتا تو ما قبل سے اعادہ کرتا۔ ورنہ آگے سے ابتداء کرتا۔ اس وقف کو وقف انتظاری کہا جاتا ہے۔

نوٹ: یہ طریقہ متقدمین میں تھا۔ متاخرین میں علامہ جزریؒ کے دور سے جمع وقفی کا طریقہ رائج ہوا۔ جس میں وقف علی القیاس کے ارتکاب کی کوئی مجبوری نہ رہی۔

(2) وقف اختباری: اختباری بمعنی آزمائش یا امتحان کے ہیں۔ یہ وقف اس موقع پر ہوتا ہے کہ جب استاذ یا ممتحن کسی کلمہ پر کیفیت وقف پوچھنے کی خاطر کرے۔ یعنی افادہ (فائدہ پہنچانا) یا استفادہ (فائدہ حاصل کرنا) کے لئے کسی کلمہ پر وقف کرنا پڑے۔ گو وہ محل وقف نہ ہو۔ وقف اضطراری کی ایسی قسم کو وقف اختباری کہتے ہیں۔

محل ابتداء کی قسمیں: محل ابتداء کی چار (4) قسمیں ہیں۔

(1) ابتداء تام (2) ابتداء کافی (3) ابتداء حسن (4) ابتداء قبیح

(1) ابتداء تام: وقف تام کے مابعد سے ابتداء، ابتداء تام کہلائے گی۔ مثلاً: المفلحون پر وقف تام ہے۔ اور آگے ان الذین ابتداء تام ہے۔

(2) ابتداء کافی: وقف کافی کے مابعد سے ابتداء کرنا ابتداء کافی کہلائے گی۔ مثلاً: یومنون پر وقف کافی ہے۔ اور الذین سے ابتداء کافی ہے۔

(3) ابتداء حسن: جہاں وقف حسن کیا جائے۔ اس کے بعد جو ابتداء کی جاتی ہے، تو اس ابتداء کو ابتداء حسن کہتے ہیں۔ جیسے رب الغلیمین پر وقف حسن الرخصن سے ابتداء حسن۔ لیکن وقف حسن کے بعد ضروری نہیں ہے کہ ابتداء بھی حسن ہو۔ مگر جب وقف راس الآیت پر ہو۔ تو اس

وقت بلاشبہ موقوف علیہ کے مابعد سے ابتداء اکثر اہل ادا کے نزدیک درست، صحیح اور پسندیدہ ہے۔

(4) ابتداء فنیج: جہاں وقف فنیج کیا جائے۔ اس کے آگے سے جو ابتداء کی جاتی ہے اسے ابتداء فنیج کہتے ہیں۔ جیسے مالک پر وقف فنیج اور آگے یوم الدین سے ابتداء فنیج ہے۔

ایسی ابتداء کہ جس سے کلام الہی کا مفہوم مراد الہی یا شان الہی کے خلاف ہو جائے، جیسے یخروجون الرسول وایاکم پر وقف تو وقف حسن ہے مگر وایاکم پر سے ابتداء کرنا ابتداء فنیج ہے۔ کیونکہ مفہوم تبدیل ہو جائے گا۔ یعنی وایاکم ان تؤمنوا باللہ پر سے ابتداء غلط ہوگی۔ کیونکہ اس کا ترجمہ پھریوں ہو جائے گا کہ "خبردار! اللہ پر ایمان لانے سے بچو" نعوذ باللہ۔

ابتداء اور اعادہ میں صرف مابعد اور ماقبل کا فرق ہے۔ یعنی ابتداء کی حالت میں حرف موقوف علیہ کے بعد سے پڑھا جاتا ہے۔ اور اعادہ میں وقف والے حرف کے ماقبل سے پڑھا جاتا ہے۔ اگر پڑھتے پڑھتے آخر کلمہ پر صرف آواز بند ہو جائے اور سانس جاری رہے، یعنی سانس نہ توڑے، تو سکتے ہو گا۔ اور اگر آواز اور سانس دونوں ٹوٹ جائیں، تو وقف ہو گا۔ اور اگر قرآن شریف کے متعلق کسی ضرورت سے وقف کی مدت میں تاخیر ہو، تو اس کو سکوت کہتے ہیں۔

سکوت جمیع احکام میں مثل وقف کے ہے۔ باوجود یہ کہ تاخیر مزید، ابتداء کرتے وقت استعاذہ کرنے کی حاجت نہیں ہے۔ منافی قراۃ سے سکوت کا حکم جاتا ہوتا ہے۔ لہذا ابتداء کرتے وقت پھر استعاذہ کرنا چاہئے۔

قطع کی تعریف: اگر وقف کے بعد پڑھنے کا ارادہ نہ ہو تو قطع ہو گا۔ قطع کی دو صورتیں ہیں۔

(1) قطع حقیقی

(2) قطع اتفاقی

- (1) قطع حقیقی: جب قراءت کا ختم کرنا ہی مقصود ہو، تو اس قطع کو قطع حقیقی کہتے ہیں۔
 (2) قطع اتفاقی: اگر قراءت کے دوران کوئی امر مانع ہو جائے، تو اس قطع کو قطع اتفاقی کہتے ہیں۔
 (مرشد، جامع الوقف)

الطایا الربیعیہ میں ہے کہ وہم کے موقع پر وقف کر کے بعد والے کلام سے ابتداء کرنا بہتر ہے۔ اور علامہ سجاد ندویؒ نے ایسے ہی موقعوں کے لئے "میم" مقرر کی ہے۔ جو کہ لازم کی علامت ہے۔ لیکن یہ لازم بہتر کے معنی میں ہے نہ کہ فرض اور واجب کے معنی میں۔ جس کے ترک کرنے سے گناہ ہوتا ہو۔ جیسا کہ بعض نادانوں کو اس وہم میں مبتلا ہیں۔

تنبیہ: سجاد ندویؒ جو "لا" کی رمز مقرر کی ہے۔ اس کے یہ معنی نہیں کہ یہاں وقف کرنا درست نہیں۔ بلکہ مقصد یہ ہے کہ یہاں وقف کر کے بعد والے کلام سے ابتداء کرنا منع ہے۔ اگر یہ رمز درمیان آیت ہو، تو وہاں وقف حسن ہوگا۔ اور ما قبل سے اعادہ کرنا چاہئے۔ اور اگر یہ رمز آیت پر ہو، تو بے شک آیت پر وقف کریں۔ اور ما بعد سے ابتداء کریں۔

(مزید تفصیل کے لئے وقف پر لکھی گئی کتب کا مطالعہ کریں)

شعر: (۷۳) وَبَعْدَ تَجْوِيدِكَ لِلْحُرُوفِ لَا بُدَّ مِنْ مَعْرِفَةِ الْوُقُوفِ

ترجمہ: اور تمہارے لئے حروف کی عمدہ ادائیگی کو جان لینے کے بعد ضروری ہے وقوف (کی قسموں) تشریح، خلاصہ: شعر نمبر 73 اور 74 کے کچھ حصے میں وقف وابتداء کا ضروری ہونا بیان کیا گیا ہے۔

شعر: (۷۴) وَالْإِبْتِدَاءِ وَهِيَ تُقَسَّمُ إِذْنَ ثَلَاثَةً تَامًا وَكَافٍ وَحَسَنًا

ترجمہ: اور ابتداء کا جاننا، اور اس وقت یہ وقوف تین قسموں کی طرف منقسم ہوتے ہیں۔ تام، کافی اور حسن۔

تشریح: وہی کی ضمیر کا مرجع الوقوف اور نفسہم کی ضمیر کا مرجع الوقوف ہے۔

خلاصہ: شعر نمبر 74 میں وہی سے آخر تک (محل) وقف کی تین قسمیں بیان کی گئی ہیں۔ دوسرے شعر میں مختلف نسخے ہیں۔ تفصیل کے لئے جو اہر النقیہ کا مطالعہ کریں۔

سوال: یہاں ناظم نے وقف کی تین قسمیں بیان فرمائی ہیں۔ آگے جا کر وقف کی ایک چوتھی قسم

وقفِ قبیح کا بھی اضافہ فرماتے ہیں۔ تین قسمیں کہنا غلط ہو گیا، لہذا چار قسمیں کہنا چاہئے

جواب: ناظم کے کلام کو اس طرح بیان کرنا چاہئے کہ معنی کے اعتبار سے وقوف کی اولاد و قسمیں

ہیں۔ (1) ماتمّ معناه (یعنی ان اوقاف کی قسمیں، جن میں معنی پورے ہوتے ہیں)۔ (2) غیر

ماتمّ معناه

ماتمّ معناه کی قسمیں: ماتمّ معناه کی تین قسمیں ہیں: (1) تام (2) کافی (3) حسن

غیر ماتمّ معناه کی قسمیں: غیر ماتمّ معناه کی ایک قسم ہے، قبیح۔ یہ چوتھی قسم ان قسموں سے ہی الگ

ہے۔ اور وقفِ قبیح کو علیحدہ اور آخر میں بیان کرنے سے اس طرف اشارہ ہے کہ وقف کی ایک

اضطراری قسم کا نام ہے، نہ کہ اس کو اختیار کر کے اور اپنی تلاوت کا معمول بنائے۔ معمول ہونے

کے قابل تام، کافی اور حسن ہی ہیں۔

شعر: (۷۵) وَهِيَ لِمَاتَمَّ فَإِنْ لَمْ يُوجَدْ تَعَلَّقُ أَوْ كَانَ مَعْنَى فَاِبْتَدَى

ترجمہ: اور یہ تینوں قسمیں (تام، کافی اور حسن) ایسے معنی کی ہیں جو پورے ہو گئے ہوں۔ پس اگر

(وقف کے ما قبل کا مابعد سے لفظی و معنوی) کوئی بھی تعلق نہ پایا جائے (یا صرف) معنی کے اعتبار

سے تعلق ہو، تو (ان دو صورتوں میں) مابعد سے ابتداء کرو۔

تشریح: وہی کی ضمیر کا مرجع الوقوف اور تَمَّ کی ضمیر کا مرجع ماہے۔ کَانَ کی ضمیر کا مرجع تعلق ہے۔

خلاصہ: وہی سے تَمَّ تک یہ بیان کیا گیا کہ تین قسمیں مائتَمَ معناه۔ یعنی ان اوقاف کی قسمیں ہیں جن میں معنی پورے ہوتے ہیں۔ فَان لَمْ يُوْجَدْ تَعْلُقٌ میں وقف تام کی تعریف بیان کی گئی ہے۔ اور کَانَ مَعْنَى میں وقف کافی کی تعریف کی گئی ہے۔ فَانْبَدَى میں وقف تام و کافی کا حکم بیان کیا گیا ہے۔

شعر: (۷۶) فَالْتَّامُ فَالْكَافِي وَ لَفْظًا فَا مَتَعُنْ اِلَّا رُوْسَ الْاَيِّ جَوْزٍ فَالْحَسَنُ
ترجمہ: پس یہ تام اور کافی ہیں۔ اور اگر تعلق لفظاً (بھی) ہو تو (ابتداء کو) ممنوع قرار دو۔ لیکن آیات کے اواخر میں (ابتداء) کو جائز سمجھو۔ اور یہ وقف حسن ہے۔

تشریح، خلاصہ: پچھلے شعر میں جن دو قسموں کی تعریف بیان کی گئی ہے، یہاں ان کے نام بتلائے گئے ہیں۔ وقف حسن کی تعریف اور اس کا حکم بتلایا گیا ہے۔
(وَلَفْظًا تَعْرِيفًا، فَا مَتَعُنْ، اِلَّا تَا جَوْزٍ حَكْمًا سِوَا سِوَا)

شعر: (۷۷) وَعَيْبُ مَائِتَمَ قَبِيحٌ وَ لَهٗ يُوْقَفُ مُضْطَرًّا وَ يَبْدَأُ قَبْلَهُ
ترجمہ: اور جو کلام پورا نہ ہوا ہو، اس پر وقف قبیح ہے۔ اور اس پر وقف اضطرار کی حالت میں کیا جاتا ہے، اور اس کے ما قبل سے ابتداء کی جاتی ہے۔

تشریح: تَمَّ کی ضمیر کا مرجع ماہے۔ وَ لَهٗ کی ضمیر کا مرجع قبیح ہے۔ یوقف کی ضمیر کا مرجع وقف کی طرف راجع ہے۔ و یبدأ کی ضمیر کا مرجع الابتداء کی طرف راجع ہے۔

شیخ زکریا انصاری ورومیؒ کے اختیار کردہ نسخوں میں بجائے یوقف کے الوقف ہے۔ اور رومیؒ نے ویداصیغہ معروف اختیار کیا ہے۔ مگر یہ ان کے نسخہ کے لئے لائق تر ہے۔ یعنی ولد اور یبدا دونوں میں ضمیر فاعل قاری کی طرف راجع ہے۔ قبلہ کی ضمیر کا مرجع موضع الوقف ہے۔ خلاصہ: شعر نمبر 77 میں وقف قبیح کی تعریف اس کا موقع و محل اور اس کا حکم بیان کیا گیا ہے۔

(وَعَنْزِي مَائِمٌ قَبِيحٌ تَعْرِيفٌ وَلَهُ يُؤَقَّفُ مُضَطَّرٌّ اَمَوْعٍ مَحَلٌّ وَيُبْدَا اَقْبَلَهُ حَكْمٌ هِيَ)

شعر: (۷۸) وَلَيْسَ فِي الْقُرْآنِ مِنْ وَقْفٍ وَاجِبٍ وَلَا حَرَامٍ غَيْرَ مَالَهُ سَبَبٌ
ترجمہ: اور قرآن میں کوئی بھی وقف ایسا نہیں جو (شرعاً) واجب یا حرام ہو۔ بجز اس کے کہ اس کے لئے کوئی سبب ہو۔

تشریح: وَجِبَ کی ضمیر کا مرجع وقف ہے، مالہ کی ضمیر کا مرجع مائے ہے۔ بعض نسخوں میں وَجِبَ کی بجائے یَجِبُ لکھا ہے۔

قرآن میں فقہی اصطلاح کے موافق کوئی وقف نہ واجب ہے اور نہ حرام۔ الایہ کہ وجوب یا حرمت کا کوئی سبب ہو۔ اور وہ ہیں فاسد معنی کا عقیدہ یا غیر مرادی معنی کا وہم۔

اگر کسی جگہ وقف کرنے سے مراد کے خلاف دوسرے معنی کا وہم ہوتا ہو، اور کوئی بد عقیدہ آدمی اس معنی کی نیت سے وقف کرے، تو اس صورت میں حرام ہو جاتا ہے۔ اسی طرح اگر کسی جگہ وصل سے بھی یہی صورت پیدا ہو جائے، اور قاری نیت بھی اسی فاسد معنی کی کرے۔ تو وہاں وقف واجب ہو جاتا ہے۔ اور اگر بلا ارادہ ایسی صورت پیش آجائے، تو بھی اہل ادا کے ہاں منع ہے۔ گو اس صورت میں گنہگار نہیں ہوتا۔ اس لئے وقف کا محفوظ رکھنا ہر شخص کے لئے ضروری ہے۔ تاکہ کوئی وقف بے موقع نہ ہو۔

اگر کہیں وقف کے واجب یا حرام ہونے کا کوئی سبب پیدا ہو جائے گا تو بے شک وقف واجب یا حرام ہو جائے گا۔ مثلاً: فامین (کوئی معبود نہیں) پر تغیر فاحش کی نیت سے قصداً وقف کرے یا اپنی کفرت پر بطور استہزاء (ہنسی/ مذاق) وقف کرے۔ وَلَا يَخْزَنُكَ قَوْلُهُمْ پر وقف کر کے إِنَّ الْعِزَّةَ لِلَّهِ سے ابتداء نہیں کرنی چاہئے۔ یہاں وصل نامناسب ہے۔ کیونکہ غلط مطلب نکلنے کا وہم ہو سکتا ہے۔ کہ آپ کو کفار کی یہ بات غم میں نہ ڈالے کہ عزت تو تمام اللہ ہی کے لئے ہے۔ لیکن وصل کے نامناسب ہونے کا یہ مطلب نہیں کہ یہ وصل حرام ہے۔ کہ آدمی وصل کر کے پڑھنے سے کافر یا گنہگار ہو جاتا ہے۔ کیونکہ وصل پڑھنے کے باوجود بھی واقفین سیاق و سباق سے صحیح مطلب تک پہنچ سکتے ہیں۔

اسی طرح وَقَالَتِ الْيَهُودُ يَدُ اللَّهِ مَغْلُولَةٌ میں يَدُ اللَّهِ مَغْلُولَةٌ سے اعادہ یا ابتداء قبیح ہے۔ ہاں اگر کوئی معنی سے واقف ہوتے ہوئے بطور استہزاء قصداً تغیر فاحش کا ارتکاب کرے تو یہ مذکورہ اوقاف اور اعادے نہ صرف حرام ہیں بلکہ موجب کفر ہوں گے۔ ناظم کے قول غیر ما لہ سبب کا یہی مطلب ہے۔

صاحب جواہر النقیۃ فرماتے ہیں کہ ہمارے زمانے میں بعض جاہلوں نے قرآن کے اول یا آخر میں کچھ مضامین چھاپے ہیں۔ کہ فلاں کلمہ پر فلاں حرکت پڑھے تو کافر ہو جاتا ہے۔ یا فلاں جگہ وقف یا وصل کرنے سے کفر لازم آتا ہے۔ ظاہر ہے کہ یہ لوگ افراط و تفریط (کمی بیشی) کا شکار ہیں۔ کیونکہ کفر و معصیت قصد و ارادہ کرنے سے لازم آتے ہیں۔ بے خیالی یا نادانیت سے پڑھنے سے ہر گز نہیں۔



(۱۰) - الْمَقْطُوعُ وَالْمَوْصُولُ

(مقطوع اور موصول کی پہچان)

نوٹ: کتاب کے خاتمے تک آنے والے تمام ابواب باب المعرفۃ الوقوف ہی کا ایک حصہ ہیں۔ علامہ موصوفؒ اس باب میں مقطوع اور موصول کی بحث کریں گے۔ کہ قرآن مجید میں کہاں کلمہ ملا کر لکھا ہوا ہے اور کہاں کاٹ کر لکھا ہوا ہے۔ قاری مقری کے لئے مقطوع اور موصول کا جاننا انتہائی ضروری ہے۔ اس لئے کہ جو کلمات مقطوع یعنی جدا جدا کر کے لکھے گئے ہوں، تو ان میں ہر ایک کلمے کے آخر میں وقف صحیح ہوگا۔ اور اگر دو یا دو سے زیادہ کلمات موصول لکھے ہوں، تو وہ رسم کی وجہ سے حکماً ایک کلمہ سمجھا جاتا ہے۔ اور وقف موصول پر نہیں بلکہ موصول پہ کے آخر میں کرنا ضروری ہوتا ہے۔ مقطوع جیسے فی ما۔ ہر ایک پر وقف صحیح ہے۔ موصول جیسے فیما میں فینی پر وقف غلط ہوگا۔ مآ پر صحیح ہونا چاہئے۔

حضرت ناظمؒ کے نزدیک مقصود اختصار ہے۔ اس لئے انہیں کلمات کو شمار کرایا جو کم ہیں۔ یعنی قرآن مجید میں جو کلمات مقطوع کم ہیں، ان کو بیان کر دیا۔ اور کلمات موصول کو کثرت کی وجہ سے چھوڑ دیا۔ یا جو کلمات موصول کم ہیں، ان کو بیان کر دیا۔ اور کلمات مقطوع کو کثرت کی وجہ سے چھوڑ دیا۔

شعر: (۷۹) وَاعْرِفْ لِمَقْطُوعٍ وَ مَوْصُولٍ وَتَا فِي الْمُصْحَفِ الْإِسَامِ فِي مَا قَدَّ آتَى

ترجمہ: اور پہچان مقطوع، موصول اور تاء (تہیث) کو اس رسم میں جو یقیناً مصاحف عثمان میں آیا ہے۔
تشریح: آتی کی ضمیر کا مرجع ما ہے۔

خلاصہ: مقطوع، موصول اور تاء مجرورہ کی معرفت کا حکم دیا گیا ہے۔ اور یہ بتلایا ہے کہ ان کو کہاں سے معلوم کرنا چاہئے۔ (یعنی مصحف امام سے معلوم کرنا چاہئے)۔ مقطوع اور موصول کی وضاحت ما قبل مذکور ہو چکی ہے۔ اور تاء کا بیان اگلے باب میں آ رہا ہے۔

مصحف الامام: امام سے مراد حضرت عثمان رضی اللہ عنہ ہیں۔ مصحف میں دو اقوال ہیں۔

(1) مصحف سے وہ خاص قرآن مجید مراد ہے، جس میں سیدنا عثمان رضی اللہ عنہ تلاوت فرمایا کرتے تھے۔

(2) زیادہ ظاہر یہ ہے کہ مصحف امام سے جس مصحف مراد ہے۔ جو حضرت عثمان رضی اللہ عنہ کی ذاتی مصحف کو اور ان دیگر تمام مصاحف کو شامل ہے جو بلاد مکہ، شام، کوفہ اور بصرہ وغیرہ بھیجے گئے تھے۔

شعر: (۸۰) فَأَقْطَعُ بِعَشْرِ كَلِمَاتٍ أَنْ لَا

مَعَ مَلْجَأٍ وَلَا إِلَهَ إِلَّا

ترجمہ: دس کلمات میں ان لا کو مقطوع لکھو۔ (ان میں سے ایک) ملجاء کے ساتھ اور (دوسرا) لا الہ الا کے ساتھ ہے۔

تشریح: آسانی کی خاطر وہ تمام کلمات لکھتے ہیں، جو مقطوع و موصول کے بحث میں بیان کئے گئے ہیں۔

(أَنْ لَا أَلَا)، (إِنْ مَا أَمَا)، (أَمْ مَا أَمَا)، (عَنْ مَا عَمَّا)، (مِنْ مَا مِمَّا)، (أَمْ

مَنْ أَمَّنْ)، (حَيْثُ مَا حَيْثُمَا)، (أَنْ لَمْ أَلَمْ)، (إِنَّ مَا إِنَّمَا)، (أَنَّ مَا أَلْنَمَا)،

(كُلَّ مَا كَلَّمْنَا)، (بِئْسَ مَا بِيئْسَمَا)، (فِي مَا فِينَمَا)، (أَيْنَ مَا أَيْنَمَا)، (إِنْ لَمْ

إِلْمَ)، (أَنْ لَنْ أَلْنِ)، (كَيْ لَا كَيْلَا)، (عَنْ مَنْ عَمَّنْ)، (يَوْمَ هُمْ يَوْمُهُمْ)،

(مَالٍ مَالِ هَذَا، مَالِ الَّذِينَ، مَالُهُمْ لَأَعٍ)، (لَات حِين، لات حِين)، (كالوا هم، كالوا هم)، (وزنوا هم، وزنوا هم)، (أَل حَمْدُ، أَل حَمْدُ)، (هَذَا، هَذَا)، (يَأْتِيهَا، يَأْتِيهَا) پورے قرآن مجید میں دس (10) کلمات ایسے ہیں، جن میں اُن لَامِ مَقْطُوعِ آيَا ہے۔

نوٹ: سورۃ الانبیاء کے اُن لَآ اِلٰهَ اِلَّا اَنْتَ سُبْحٰنَكَ مختلف فیہ ہے۔ اکثر مصاحف میں قطع ہی ہے، اور بعض میں موصول ہے۔

خلاصہ: شعر نمبر 80 میں اُن لَآ کے مقطوع ہونے کا بیان ہے۔ اور دوسرے مصرع میں دو مقام ذکر کئے ہیں۔

(1) اَنْ لَمْ يَلْمِجَا مِنَ اللّٰهِ اِلَّا اِلَيْهِ (توبہ) (2) وَاَنْ لَآ اِلٰهَ اِلَّا هُوَ فَهَلْ اَنْتُمْ مُسْلِمُونَ (ہود)
شعر: (۸۱) وَتَعْبُدُوْا اِيْسِيْنَ ثَانِي هُوَ دَلَا يُشْرِكُنْ تُشْرِكْ يَدْخُلْنَ تَعْلُوْا عَلٰى
ترجمہ: (اور قطع کرو اُن لَآ کو) مع (ساتھ) تعبدوا کے سورۃ یسین میں اور مع دوسرے اُن لَآ
تَعْبُدُوْا کے سورۃ ہود میں مع اُن لَآ يُشْرِكُنْ (اور) اُن لَآ تُشْرِكْ (اور) اُن لَآ يَدْخُلْنَ تَعْلُوْا اور اُن لَآ
تَعْلُوْا عَلٰى کے۔

تشریح: (3) اَنْ لَمْ يَلْمِجَا مِنَ اللّٰهِ اِلَّا اِلَيْهِ (تس)

(4) اَنْ لَمْ يَلْمِجَا مِنَ اللّٰهِ اِلَّا اِلَيْهِ اَخَافُ عَلَيْكُمْ عَذَابَ يَوْمِ اَلِيْمٍ (ہود)

(5) عَلٰى اَنْ لَمْ يَلْمِجَا مِنَ اللّٰهِ اِلَّا اِلَيْهِ (المتحنه) (6) اَنْ لَمْ يَلْمِجَا مِنَ اللّٰهِ اِلَّا اِلَيْهِ (حج)

(7) اَنْ لَمْ يَلْمِجَا مِنَ اللّٰهِ اِلَّا اِلَيْهِ (القلم)

(8) وَاَنْ لَمْ يَلْمِجَا مِنَ اللّٰهِ اِلَّا اِلَيْهِ اِيْتِيْكُمْ بِسُلْطٰنٍ مُّبِيْنٍ (دخان) نوٹ: ثانی ہود میں نیز؛ تبار؛ قید سے

سورۃ ہود کے پہلے اُن لَآ تَعْبُدُوْا سے احتراز مقصود ہے، جو بالاتفاق موصول ہے۔

اور تَغْلُوْا عَلٰی مِیْنِ عَلٰی کلمہ قرآنی ہے۔ جس کے ذریعے اَلَا تَغْلُوْا عَلٰی (نمل) سے احتراز مقصود ہے، جو بالاتفاق موصول ہے۔

خلاصہ: شعر نمبر 81 میں اَنْ لَا کے مقطوع ہونے کے چھ (6) مواقع بیان کئے گئے ہیں۔

شعر: (۸۲) اَنْ لَا یَقُوْلُوْا اِلَّا اَقُوْلَ اِنْ مَّا بِالرَّعْدِ وَالْمَفْتُوحِ صِلَ وَ عَن مَّا
ترجمہ: مع اَنْ لَا یَقُوْلُوْا اعلیٰ اللہ الا الحق اور اَنْ لَا اَقُوْلَ علی اللہ الا الحق کے (اور قطع کرو) اِنْ
مَّا کو سورۃ رعد میں اور مفتوح الہمزہ یعنی اَمَّا کو موصول لکھو اور عَن مَّا کو۔

تشریح:

(9) اَنْ لَا یَقُوْلُوْا اعلیٰ اللہ الا الحق و در سو اما فیہ (اعراف)

(10) حقیق علی اَنْ لَا اَقُوْلَ علی اللہ الا الحق (اعراف)

اِنْ مَّا بِالرَّعْدِ: وَاِنْ مَّا نَرٰ یَنْتَکَ بعض الذی نعدہم (رعد) باتفاق مصاحف مقطوع ہے۔

اِنْ مَّا کو اَنْ لَا پر عطف کرتے ہوئے بیان کیا ہے۔ اس عطف سے اِنْ مَّا کا مقطوع الرسم ہونا سمجھا جائے گا۔ باقی تمام قرآن مجید میں اَمَّا موصول ہے۔

نوٹ: اَمَّا حرف شرط اور اِنْ اور ما زائدہ کا مجموعہ ہوتا ہے۔ بمعنی اگر وصل اور قطع کی بحث اسی

میں ہے۔ اور ایک اَمَّا حرف عطف بمعنی یا ہے۔ وہ مستقل حرف ہے۔ اس میں بحث نہیں ہے۔

دونوں میں فرق: اَمَّا کے بعد اگر "فاء" آجائے تو شرطیہ ہوگا۔ اور اگر اَمَّا یا اَوْ آجائے تو حرف

عطف ہوگا۔ سورۃ رعد والی آیت میں فَانْمَا "ف" آئی ہے۔ اس لئے اَمَّا شرطیہ ہے۔

والمفتوح صیل: اَمَّا جس کا ہمزہ مفتوح ہے۔ تمام قرآن مجید میں لفظ موصول ہی ہے، مقطوع کہیں نہیں۔

نوٹ: لفظ اَمَّا سے مراد وہ اَمَّا ہے جو اَم حرف عطف ہمزہ استفہام کے بعد آتا ہے۔ اور مَا بمعنی الذی سے مرکب ہے۔ جس کے معنی اَمِ الَّذِي (کیا وہ جو کہ) ہوتے ہیں۔ جیسے اَمَّا اشتملت علیہ ارحام الانثیین (انعام) اللہ خیر اَمَّا یشر کون (نمل) اَمَّا ذَا کُنْتُمْ تعملون (نمل)۔

غالباً یہ اَمَّا جس کی اصل اَمِّ اَمَّا قرآن مجید میں صرف تین جگہ ہی ہے۔ لیکن وہ اَمَّا مراد نہیں جو حرف، شرط ہے۔ اور اجمال کی تفصیل کے لئے آتا ہے۔ جیسے فمنهم شقی و سعید۔ فَاَمَّا الذین شقوا ففی النار۔ اور یہ اَمَّا مفرد ہے، مرکب نہیں۔ اور مفرد میں مقطوع و موصول کی بحث نہیں ہو سکتی۔

دونوں میں فرق: پہلا اَمَّا ہمیشہ حرف استفہام کے بعد ہوگا۔ اور اس کے جواب میں "فاء" نہیں ہوگی۔ اور دوسرا چونکہ شرطیہ ہے۔ لہذا اس کے جواب میں "فاء" کا ہونا لازم ہے۔

خلاصہ: شعر نمبر 82 کے پہلے مصرع میں اَنْ لَا کے دو مواقع بیان کئے گئے ہیں۔ پھر اَمَّا اَمَّا اور عَن مَا کا بیان ہے۔

شعر: (۸۳) نُهُوا اِطْعَمُوا مِنْ مَّا بَرُّوْهُمُ وَ النَّسَا خُلْفُ الْمُنَافِقِيْنَ اَمْرٌ مِّنْ اَسْسَا

ترجمہ: عن مَّا نَهُوْا میں (عن کو ماسے) قطع کر کے لکھو، نیز مِنْ مَّا کو جو سورۃ روم اور نساء میں ہے، اور منافقین والے میں خلف ہے۔ (اسی طرح قطع کر کے لکھو) اَمْرٌ مِّنْ اَسْسَا کو۔

تشریح:

(4) عن مَّا: فلما عتوا عن مَّا نَهُوْا عنه قلنا لهم کونوا قردة خسین۔ (الاعراف) صرف یہ عن مَّا مقطوع ہے۔ باقی سب جگہ عَمَّا موصول ہے۔

(5) مِنْ مَا: دو جگہ میں مآ میں من جاراہ ما موصولہ سے مقطوع ہے۔ مِنْ مَمْلُوكَتِ اِيْمَانِكُمْ مِنْ شُرَكَاءِ (روم)
 فَمِنْ مَمْلُوكَتِ اِيْمَانِكُمْ مِنْ فِتْيَانِكُمْ (نساء)۔
 قطع کا حکم غن مآ پر عطف کی وجہ سے پیدا ہوتا ہے۔
 خَلْفَ الْمُنَافِقِينَ: وانفقوا من مآ رزقنکم من قبل ان ياتي احدكم الموت۔ (المنافقون)
 سورة منافقون والے مِنْ مآ کے وصل و قطع میں خلف ہے۔ یعنی دونوں طرح صحیح ہے۔ باقی سب جگہ مِمَّا موصول ہے۔

(6) اَمْ مَنْ: اَمْ کے بعد من قرآن مجید میں چار جگہ قطع کر کے لکھا ہوا ہے۔

(1) اَمْ مَنْ اَسَسَ بِنِيَانِهِ عَلٰى شَفَا جُرْفٍ هَارٍ (التوبة)

خلاصہ: شعر نمبر 83 میں عن مآ کا موقع بیان کیا گیا ہے۔ اس کے بعد من مآ کے تین مواقع اور اَمْ مَنْ کا ایک موقع بیان کیا گیا ہے۔

شعر: (۸۴) فَضَلَّتِ النِّسَاءَ وَذَبِحَ حَيْثُ مَا وَ اَنْ لَّمِ الْمَفْتُوحَ كَسْرًا اِنْ مَا
 ترجمہ: اور سورة فصلت، نساء اور سورة ذبیح میں اور قطع کر کے لکھو حَيْثُ مَا اور اَنْ لَّمِ مَفْتُوحِ
 الهمزة کو اور اَنْ لَّمِ مکسور الهمزة کو

تشریح:

(2) اَمْ مَنْ يَأْتِي اَمْنًا يَوْمَ الْقِيَمَةِ (فصلت/خمس سجده) (3) اَمْ مَنْ يَكُونُ عَلَيْهِمْ وَكَيْلًا۔ (نساء)
 (4) اَمْ مَنْ خَلَقْنَا اَنَا خَلَقْنَهُمْ مِنْ طِينٍ لَازِبٍ۔ (ذبح/الضفّت) باقی سب جگہ اَمْ مَنْ موصول ہے۔
 (7) حَيْثُ مَا: وَ حَيْثُ مَا كُنْتُمْ فَوَلُّوا وُجُوهَكُمْ شَطْرَهُ۔ بقرة کی آیت نمبر 144 اور آیت
 نمبر 150 میں، پورے قرآن مجید میں دو جگہ آیا ہے۔ اور دونوں جگہ مقطوع ہی ہیں۔

(8) أَنْ لَمْ (1) ذَلِكَ أَنْ لَمْ يَكُنْ زَبَّكَ مُنْهَلِكٌ الْقَزَى۔ (الانعام)

(2) اِيحَسَبُ أَنْ لَمْ يَرَهُ أَحَدٌ (البلد)

یہ بھی پورے قرآن مجید میں دو جگہ آیا ہے۔ اور دونوں جگہ مقطوع ہی ہیں۔

(9) إِنَّ مَا: یعنی إِنَّ (بکسر الهمز حرف مشبہ بالفعل) کو ماموصولہ کے ساتھ قرآن مجید میں

صرف ایک جگہ قطع کر کے لکھو۔ یعنی إِنَّ مَا تَوَعَّدُونَ لَأَنْتُمْ وَمَا أَنْتُمْ بِمُعْجِزِينَ (انعام)

إنما عند الله (نحل) میں قطع اور وصل مختلف فیہ ہے۔ اس کا ذکر آئندہ شعر میں

آ رہا ہے۔ باقی سب جگہ میں انما موصول ہے۔

خلاصہ: شعر نمبر 84 میں أَمْ مَنْ کے تین مواقع، حَيْثُ مَا، أَنْ لَمْ اور إِنَّ مَا کے مواقع بیان

کئے گئے ہیں۔

شعر: (٨٥) لَأَنْعَامٌ وَالْمَفْتُوحُ يَدْعُونَ مَعًا وَخُلْفٌ لَأَنْفَالٍ وَنَحْلٍ وَقَعَا

ترجمہ: سورۃ انعام میں اور قطع کرو اِنَّمَا مَفْتُوحٌ الهمزه کو يدعون کے ساتھ دونوں جگہ۔ اور

انفال اور نحل میں خلف واقع ہوا ہے۔

تشریح: وَقَعَا یا تو صیغہ واحد مذکر ہے۔ اور ضمیر فاعل خلف کی طرف راجع ہے۔ اور الف اطلاق

ہے۔ یا صیغہ تثنیہ ہے، کہ سور تین میں خلف واقع ہونے پر نظر کرتے ہوئے صیغہ تثنیہ لاتے

ہیں۔

(9) اِنَّمَا سورۃ انعام میں چھ (6) جگہ واقع ہے۔ اب کون سا انما یہاں مراد ہے؟ ناظم کے کلام

سے اس کی تعین ظاہر نہیں ہوتی۔ حالانکہ تعین ضروری تھی۔

جواب: اس مراد پر قرینہ یہ ہے کہ اوپر عَمَّا نَهَوَّا مِنْ مَا بَرَدُوا اور حَيْثُ مَا میں ماموصولہ ہی

آیا ہے۔ دوسرا یہ کہ عام رسم کا قاعدہ بھی یہی ہے کہ ما کا فہ موصول لکھا جاتا ہے۔ اور ماموصولہ

”محکم دلائل سے مزین متنوع و منفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ“

چونکہ کلام کا اہم جز یعنی مسند الیہ ہے، اس لئے مقطوع مرسوم ہے۔ البتہ سورۃ ڈریت و مرسلت والے انما تو عدون میں موصول ہونا خلاف قیاس ہے۔ کیونکہ وہاں بھی موصولہ ہی ہے۔

(10) اَنْ مَا: دو جگہ مقطوع ہے۔

- (1) وَأَنْ مَا يَدْعُونَ مِنْ دُونِهِ هُوَ الْبَاطِلُ وَإِنَّ اللَّهَ هُوَ الْعَلِيُّ الْكَبِيرُ (الحجج)
- (2) وَأَنْ مَا يَدْعُونَ مِنْ دُونِهِ الْبَاطِلُ وَإِنَّ اللَّهَ هُوَ الْعَلِيُّ الْكَبِيرُ۔ (لقمان)
- يدعون معا سے یہی دونوں مراد ہیں۔

وُخْلَفَ الْأَنْفَالِ وَنُحِلَ وَقَعًا۔ یعنی اَنْ مَا بفتح همزہ۔ انفال میں واعلموا اَنْمَا غنمتم میں بالخلف ہے۔ اور بکسر الهمزہ سورۃ النحل میں۔ یعنی اَنْمَا عند اللہ میں بالخلف ہے۔ پہلے با ترتیب اَنْ مَا بکسر همزہ اور اَنْ مَا بفتح همزہ کے۔ وہ مواقع بیان فرمائے، جن میں باتفاق مصاحف وہ مقطوع ہیں۔

پھر مختلف فیہ مواقع کا ذکر کرتے ہوئے انفال میں اَنْمَا کو پہلے اور نحل میں اَنْمَا کو بعد میں بیان کیا۔ یعنی ترتیب بدل گئی۔ گویا لف نشر غیر مرتب ہوا۔ باقی سب جگہ اَنْمَا باتفاق مصاحف موصول ہے۔ و خلف الانفال و نحل میں ناظم کو اپنی مراد تعیین کے ساتھ بیان کرنی چاہئے تھی۔ کیونکہ دونوں سورتوں میں اَنْمَا اور اَنْمَا کے الفاظ متعدد آئے ہیں۔

صاحب جواہر النقیہ فرماتے ہیں کہ ناظم کی مراد میں زیر بحث وہی اَنْمَا ہے جس میں اَنْ (بفتح الهمزہ بکسر الهمزہ) کے بعد موصولہ ہو۔ چنانچہ سورۃ انفال کے دو مواقع میں سے صرف انما غنمتم میں موصولہ ہے۔ اور نحل کے دس مواقع میں سے صرف ایک موقع میں اَنْمَا بکسر الهمزہ میں موصولہ ہے۔ باقی تمام مواقع میں ناکاذہ ہے

خلاصہ: شعر نمبر 85 میں اَنْ مَا، اَنْ مَا کے مواقع کا بیان ہے۔

شعر: (۸۶) وَكُلِّ مَا سَأَلْتُمُوهُ وَاخْتَلِفْ رُدُّوْا كَذَا قُلْ بِئْسَ مَا وَالْوَصْلَ صِغْفُ

ترجمہ: اور قطع کر کے لکھو کُلِّ مَا سَأَلْتُمُوهُ کو اور اختلاف کیا گیا ہے کُلَّمَا رُدُّوْا میں۔ اسی

طرح (یعنی اختلاف کیا گیا ہے) قُلْ بِئْسَمَا میں اور وصل بیان کرو۔

تشریح: (و اختلاف فعل ماضی مجہول، رُدُّوْا نائب فاعل مملأ من فروع۔

(11) كَلِّ مَا: وَ اِنَّكُمْ مِنْ كَلِّ مَا سَأَلْتُمُوهُ (الابراہیم) میں لفظ کُلِّ مَا موصولہ سے مقطوع

الرسم ہے۔

و اختلاف رُدُّوْا: کَلَّمَا رُدُّوْا الی الفتنۃ (النساء) بعض مصاحف میں موصول اور بعض میں

مقطوع پایا گیا ہے۔

ناظم نے لفظ کُلِّ مَا مختلف فیہ صرف ایک بیان فرمایا ہے۔ حالانکہ اس کے علاوہ تین اور بھی ہیں۔

(1) کَلَّمَا دخلت امة (الاعراف) (2) کَلَّمَا جاء امة رسولها (مؤمنون)

(3) کَلَّمَا القی فیها فوج (ملک)۔ باقی سب جگہ موصول ہے۔

سوال: اب سوال یہ پیدا ہوتا ہے کہ ناظم نے صرف ایک بیان کیا۔ باقی تین (3) مختلف فیہ کو

کیوں بیان نہیں کیا؟

جواب: سورۃ نساء والا کُلِّ مَا مختلف فیہ ہے۔ جس میں وصل و قطع کی دونوں جانبیں مساوی ہیں

کسی ایک جانب کو ترجیح حاصل نہیں۔ اور اعراف، مؤمنون اور ملک میں خلف تو ہے، مگر برائے

نام۔ یعنی دونوں جانبیں مساوی نہیں۔ بلکہ ان میں وصل ہی رائج ہے۔ اس لئے ناظم نے ان کے

خلف کو بیان کرنا غیر ضروری خیال فرمایا۔

(12) بِنَسَمًا: قُلْ بِنَسَمًا يَا مَرْكَمُ بِهِ اِيْمَانُكُمْ اِنْ كُنْتُمْ مُؤْمِنِيْنَ (بقره) و وصل و قطع میں خلف ہے۔ مگر وصل قوی تر اور اکثر ہے۔

خلاصہ: شعر نمبر 86 میں کُلُّ مَا کے اور بِنَسَمًا کے مواقع بیان کئے گئے ہیں۔

شعر: (۸۷) خَلَفْتُ نُونِيْ وَاشْتَرَوْنِيْ مَا اَقْطَعَا اَوْحِيْ اَفْضُتُمْ اَشْتَهَتْ يَبْلُوْ مَعَا

ترجمہ: (اور وصل بیان کرو) بِنَسَمًا خَلَفْتُ نُونِيْ اور بِنَسَمًا اَشْتَرَوْنِيْ اور فِیْ كُومَا سے قطع کر کے لکھو۔ فِیْ مَا اَوْحِيْ، فِیْ مَا اَفْضُتُمْ اور فِیْ مَا اَشْتَهَتْ میں اور دونوں یَبْلُوْ کے ساتھ۔

تشریح: اِقْطَعَا اصل اِقْطَعْنَ صیغہ امر بانون خفیفہ ہے۔ حالت وقف میں نون خفیفہ الف سے بدل گیا۔ اَوْحِيْ وزن بیت کے لئے یاء کو ساکن کر دیا گیا۔

قال بِنَسَمًا خَلَفْتُ نُونِيْ مِنْ بَعْدِي (الاعراف)، بِنَسَمًا اَشْتَرَوْنِيْ اَبِهْ اَنْفُسَهُمْ (البقره)۔ میں لفظ بنس ما کے ساتھ ملا کر لکھا ہوا ہے۔ باقی سب جگہ مقطوع ہے۔

(13) فِیْ مَا كِيَارَه (11) جگہ مقطوع ہے۔

(1) قل لا اجد فی ما اوحی الی (الانعام) (2) فی ما افضتُم فیہ (النور)

(3) وہم فی ما اشتہت انفسہم (الانبیاء)

(4) ولکن لیلو کم فی ما ائکم فاستبقوا الخیرات (المائدہ)

(5) لیلو کم فی ما ائکم (آخر الانعام)

انہیں دونوں کی طرف اشارہ کرتے ہوئے فرمایا ہے۔ معاً۔

خلاصہ: شعر نمبر 87 میں بِنَسَمًا کے دو مواقع اور فِیْ مَا کے مواقع بیان کئے گئے ہیں۔

شعر: (۸۸) ثَانِيْ فَعَلْنِ وَ قَعَتْ رُوْمٌ كِلَا تَنْزِيْلٍ شُعْرًا وَ غَيْرَهَا صِلَا

ترجمہ: دوسرے فعلن کے ساتھ واقعہ میں روم میں سورہ تنزیل (زمر) کے دونوں مواقع میں، شعراء میں اور شعراء کے علاوہ میں ملا کر لکھو۔

تشریح: صلاً اصل میں صِلْن تھا۔

(6) فی مافعلن فی انفسهن من معروف (البقرة) ناظم نے ثانی فرما کر اول یعنی فی مافعلن فی انفسهن بالمعروف کو نکال دیا۔ کیونکہ اس میں وصل ہے۔

(7) ونشئکم فی مالا تعلمون۔ (الواقعه)

(8) هل لکم من ماملکت ایمانکم من شرکاء فی مارزقنکم (الروم)

(9) یحکم بینہم فی ماہم (الزمر)

(10) انت تحکم بین عبادک فی ما کانوا (زمر) انہیں دونوں کے لئے کلا تنزیل فرمایا ہے۔

(11) اتر کون فی ماہہنا امنین (الشعراء)

ان گیارہ (11) موقعوں میں فی ما سے مقطوع ہے۔ اور پھر غیر حاصل میں فرماتے

ہیں کہ ان کے ماسوا کو موصول لکھو۔ مگر غیر ہا کی ضمیر کے مرجع کے بارے میں دو احتمال ہیں۔

(1) ایک یہ کہ ضمیر کا مرجع وہ گیارہ (11) مواقع ہوں، جن کا ذکر اوپر آچکا ہے۔ اور مطلب یہ

ہو کہ ان گیارہ (11) موقعوں میں تو فی ما سے مقطوع ہے۔ اور ان کے علاوہ باقی سب موقعوں پر

موصول ہے۔

(2) دوسرا یہ کہ ضمیر کا مرجع صرف لفظ شعر آء ہو۔ اور مطلب یہ ہو کہ شعر آء والے کے علاوہ

باقی دس (10) موقعوں میں موصول بھی لکھ سکتے ہو۔ اس معنی کی رو سے مطلب یہ نکلتا ہے کہ

شعر آء واہے میں تو صرف قطع ہے۔ اور باقی موقعوں میں قطع اور وصل دونوں ہیں۔ ہاں! قطع

اولی ہے۔ اور ان گیارہ (11) کے علاوہ باقی سب بالاتفاق موصول ہیں۔ یہ دوسرا احتمال ہی مختار اور راجح ہے۔

شعراء سے اوپر جن رس (10) موقعوں کا ناظم نے ذکر فرمایا، ان کا حکم مقطوع بھی ہے۔ جیسا کہ شروع میں فرمایا تھا "فی ما قطعاً" اور موصول بھی جیسا کہ "و غیر ما صلاً" سے نکلتا ہے۔
خلاصہ: شعر نمبر 88 میں فی ما کے چھ (6) مواقع بیان کئے گئے ہیں۔

شعر: (۸۹) فَأَيْنَمَا كَالنَّحْلِ صِلْ وَ مُخْتَلِفٌ فِي الشُّعْرِ الْأَحْزَابِ وَالنِّسَاءِ وَصِفْ
ترجمہ: اور موصول لکھ فاینما کو (نحل کی اینما) کی طرح اور (یہی لفظ اینما) شعراء، احزاب اور نساء میں مختلف بیان کیا گیا ہے۔

تشریح: (مختلف اس کی ضمیر کا مرجع اینما ہے۔ یا عبارت کی اصل و مختلف رسمہ ہے۔ اور فی الشعراء الاحزاب والنساء مجموعہ معطوفین اس کا ظرف ہے۔ و وصف ماضی مجہول ہے۔ اور فاعل ضمیر مستتر ہے۔ جو الاختلاف کے لئے ہے۔ ای وصف الاختلاف ہی کتب الرسم۔
(14) اینما:

(1) فاینما تَوَلَّوْا فَنَمَّ وَجْهَ اللَّهِ. (البقرة)

(2) اِي مَا يُوْجِهُهُ (النحل) ان کو درجہ موصول لکھو۔

(3) اَيْنَ مَا كُنْتُمْ تَعْبُدُونَ (الشعراء) (4) اَيْنَ مَا تَقْفُوا (الاحزاب)

(5) اَيْنَ مَا تَكُونُوا يَدْرِكِكُمُ الْمَوْتُ (النساء)

ان تینوں میں اختلاف ہے۔ قرآن مجید کے بعض نسخوں میں مقطوع لکھا ہے اور

بعض میں موصول۔ ان پانچ کے علاوہ باقی سب جگہ مقطوع ہیں۔

خلاصہ: شعر نمبر 89 میں این ما کے مواقع بیان کئے گئے ہیں۔

شعر: (۹۰) وَصِلْ فَإِلْمُ هُوَ ذَا لَنْ نَجْعَلَا نَجْمَعُ كَيْلَا تَحْزَنُوا تَأْسُوا عَلَى
ترجمہ: اور ملا کر لکھو فَإِلْمُ کو سورۃ ہود میں اور اَلْنِ نَجْعَلُ کو اور اَلْنِ نَجْمَعُ کو لیکنیا تَحْزَنُوا اور
لِکِنیا تَأْسُوا اعلیٰ کو۔

تشریح:

(15) اَلْمُ: فَإِلْمُ تستجیو الکم (ہود) موصول ہے۔ پس ہود کی مقام وصل تعیین کے لئے
اس سے نکل آیا کہ یہ لفظ تمام موقعوں میں مقطوع ہے۔

(16) اَلْنِ: اَلْنِ نَجْعَلُ لکم موعدا۔ (الکھف) اور اَلْنِ نَجْمَعُ (القیامۃ) دونوں جگہ موصول
ہے۔ دونوں لفظوں کی تخصیص سے اشارہ ہے کہ باقی سب جگہ اَنْ لَنْ مقطوع ہے۔

(17) کَيْلَا: قرآن مجید میں چار (4) جگہ بافتاق مصاحف حرف کئی کو لا کے ساتھ موصول لکھا
گیا ہے۔ لیکنیا تَحْزَنُوا (آل عمران) اور لیکنیا تَأْسُوا اعلیٰ مافاتکم (الحدید)

خلاصہ: شعر نمبر 90 میں اِنْ لَمْ اَلْنِ اور کَيْلَا کے مواقع بیان کئے گئے ہیں۔

شعر: (۹۱) حَجَّ عَلَيْنِكَ حَرَجٌ وَقَطَعُهُمْ عَنْ مَنْ يَشَاءُ مِنْ تَوَلَّى يَوْمَ هُمْ
ترجمہ: تیسرا مقام سورۃ حج ہے اور چوتھا لیکنیا لیکون علیک حرج ہے۔ اور علماء رسم سے قطع
ثابت ہے عَنْ مَنْ يَشَاءُ، عَنْ مَنْ تَوَلَّى اور يَوْمَ هُمْ میں۔

تشریح: وَقَطَعُهُمْ مصدر کی اضافت فاعل کی طرف ہے۔ هُمْ ضمیر قراء کی طرف راجع ہے۔

(3) لِكَيْلَا يَعْلَمُ مِنْ بَعْدِ عِلْمِ شَيْئًا۔ (الحج)

(4) لِكَيْلَا يَكُونَ عَلَيْكَ حَرَجٌ۔ (الاحزاب)

ان چار کے علاوہ باقی سب جگہ کئی لا مقطوع ہے۔

(18) عَنْ مَنْ: عَنْ مَنْ يَشَاءُ (النور)، عَنْ مَنْ تَوَلَّى (النجم)

عَنْ مَنْ قرآن مجید دو (2) ہی جگہ آیا ہے۔ اور دونوں جگہ مقطوع ہی ہے۔

(19) يَوْمَ هُمْ: یوم ہم بارزون۔ (المؤمن) یوم ہم علی النار یفتنون۔ (ذریت) دونوں جگہ مقطوع ہے۔ باقی سب جگہ موصول ہے۔

سوال: ناظمؒ کے الفاظ میں ان کی مراد یعنی یوم ہم مقطوع کی تعبیر پر کوئی دلالت موجود نہیں، جس سے وصل و قطع کے مقامات کا تعین ہوتا؟

جواب: شارح یعنی نے جواب دیا ہے کہ لفظ یوم سے ضمیر ہم کا قطع اس وقت مراد ہے، جب ضمیر ہم کی میم کا سکون و تقاؤ صلًا ہر حال میں پایا جاتا ہو۔

یعنی ناظمؒ کے الفاظ میں ان کی مراد یوم ہم میں ہم کی میم کا سکون و تقف کی وجہ سے عارضی نہیں ہے۔ بلکہ یہ کلمہ قرآنی کی حکایت کے لئے ہے۔ گویا یوم ہم سے صرف وہ یوم ہم مراد ہے، جس میں ہم ضمیر کی میم قرآن مجید میں سکون کے ساتھ آئی ہے۔ اس تقریر و تمیید سے باقی چار مواقع مقطوع ہونے سے خارج ہو گئے، جن میں لفظ یوم ضمیر ہم کی طرف مضاف ہے۔ کیونکہ ان چاروں مواقع میں ضمیر ہم کے بعد لام تعریف کے واقع ہونے کی وجہ سے میم بجائے ساکن کے مضموم ہے۔

خلاصہ: شعر نمبر 91 میں گنیلًا عَنْ مَنْ اور يَوْمَ هُمْ کے مواقع بیان کئے گئے ہیں۔

شعر: (92) وَمَالٍ هَذَا وَالَّذِينَ هُوَ لَا تَجِينُ فِي الْإِمَامِ صِلًا وَوَهْلًا

ترجمہ: اور (قطع ثابت ہے) مالِ هَذَا میں موصول لکھو۔ اور یہ وصل ضعیف قرار دیا گیا ہے۔

تشریح: (وَهْلًا میں ضمیر نائِبِ فاعِلِ وصل کی طرف راجع ہے۔)

(20) مَالٍ:

(1) مَالٍ هَذَا الْكِتَابِ (الكهف) (2) مَالٍ هَذَا الرَّسُولِ (الفرقان)

(3) فَمَالِ الَّذِينَ كَفَرُوا (المعارج) (4) فَمَالِ هَؤُلَاءِ الْقَوْمِ (النساء)

ان چار جگہوں میں باتفاقِ مصاحف لفظ ما کے بعد لام جر کو مقطوع لکھا گیا۔ باقی سب جگہ موصول ہے۔ ماہِ ہذا میں عموم ہے۔ سورہ کہف اور سورہ فرقان دونوں مراد ہیں۔ (21) لَات جِنِّينَ: وَلَا تَجِنِّ مَنَاضٍ۔ (ص)۔ علم رسم الخط کے امام کبیر ابو عبید قاسم بن سلام نے روایت ہے کہ مصحفِ امام میں یعنی حضرت عثمان رضی اللہ عنہ کا وہ خاص قرآن مجید کا نسخہ جس میں آپ تلاوت فرمایا کرتے تھے۔ اس میں "ت" "حین سے موصول ہے۔ علامہ جزریؒ فرماتے ہیں کہ میں نے خود قاہرہ میں مدرسہ فاضلیہ کے کتب خانہ میں اس مصحفِ خاص کی زیارت کی۔ اور اس میں امام کبیر ابو عبید قاسم بن سلام کی روایت کے مطابق "ت" "حین سے موصول ہے۔ مگر یہ رسم ضعیف قرار دیا گیا ہے۔ تضعیف کی وجہ یہ ہے کہ باقی تمام مصاحف میں "ت" "کو حین سے قطع کر کے ہی لکھا گیا ہے۔

حاصل یہ ہے کہ رسم الخط کے اعتبار سے تو وصل و فصل دونوں صحیح ہیں۔ لیکن قراءات کے فن میں قراء سے صرف فصل منقول ہے۔ لہذا اس لحاظ سے رسم قراءات کے موافق: فصل اولی ہے۔ اور معمول و متواتر بھی ہے۔

خلاصہ: شعر نمبر 92 میں لام جارہ کا ہذا، الذین اور ہؤ لاء کے اور لات حین کے مقطوع اور موصول ہونے کو بیان کیا گیا ہے۔

شعر: (۹۳) وَوَزَّنُوهُمْ وَكَالُوهُمْ صِلِ كَذَا مِنْ آلٍ وَيَا وَهَذَا تَفْصِيلُ
ترجمہ: کالوہم اور آؤ وَزَّنُوهُمْ کو ملا کر لکھو۔ اسی طرح آل، ہاء اور یاء سے (ان کے مابعد کو) جدامت کرو۔

تشریح:

(22) کالوہم، وزنوہم: سورہ مطفقین میں کالوہم اور آؤ وزنوہم موصول ہیں۔ یعنی دونوں میں واؤ کے بعد وہ الف فاصل نہیں لکھا گیا ہے، جو جمع کے واؤ کے بعد اکثر جگہ لکھا

جاتا ہے۔ (اگر الف لکھا ہوا ہو تو اس صورت میں یہ مقطوع کہلائیں گے۔ کیونکہ الف کلمہ کی تمام کو ظاہر کرتا ہے۔)

نوٹ: جو اہر النقیہ میں ہے کہ قرآن مجید سے باہر کتابت کا اصول یہ ہے کہ واؤ جمع کے بعد الف فاصل لکھنا ضروری ہے۔ اور صیغہ واحد وغیرہ میں واؤ متطرفہ کے بعد الف کا لکھنا وجوبی نہیں، صرف جوازی ہے۔ لیکن قرآنی رسم الخط میں واؤ متطرفہ اور واؤ جمع کے بعد ہر جگہ الف فاصل لکھا گیا ہے۔ مگر اس سے حسب ذیل کلمات مستثنیٰ ہیں۔

(ا): واؤ جمع کے بعد ذیل کے الفاظ میں "الف" نہیں لکھا گیا۔

جَاءُوا، بَأَعُو (جہاں بھی ہو) فَإِنِ فَأَعُو (البقرة)، عَتَوُا غَتَوُا (الفرقان)، وَالَّذِينَ سَعَوْا فِي آيَاتِنَا (سبا)، وَالَّذِينَ تَبَوَّءُوا الدَّارَ (الحشر)

(ب): واؤ اصلیہ متطرفہ کے بعد صرف ایک جگہ "الف" مرسوم نہیں۔

فَأُولَئِكَ عَسَى اللَّهُ أَنْ يَعْفُو عَنْهُمْ (النساء)۔

(ج): ہاتھاق مصاحف جو واؤ اسم مفرد میں علامت رفع ہو، بغیر الف کے لکھی جائے گی۔ جیسے لَذُو مَغْفِرَةٍ، ذُو عِقَابٍ، ذُو الْجَلَالِ وَغَيْرِهِ۔

فائدہ: ناظم نے کالوہم اور او وزنوں ہم جو دو فعل ذکر کئے ہیں، یہ بطور مثال کے ہیں۔ باقی باب کو اسی پر قیاس کر لینا چاہئے۔

(1) وَإِذَا مَا غَضِبُوا هُمْ يَغْفِرُونَ۔ (الشوری)

(2) كَانُوا هُمْ أَشَدَّ مِنْهُمْ۔ (المؤمن)

(3) إِنَّهُمْ كَانُوا هُمْ أَظْلَمَ۔ (نجم) میں الف فاصل کے ساتھ ہے۔

(23) أَلِ (24) هَا (25) يَا

اُلْ هائے تشبیہ اور یائے ندائیہ کو بعد والے کلمہ کے سوا ادا کرنا جائز نہیں۔ جیسا کہ لا تَفْصِلُ میں بیان کیا گیا ہے۔

خلاصہ: شعر نمبر 93 میں وزن وہم، کالوہم، اُلْ ہا اور یا کے مقطوع و موصول ہونے کو بیان کیا گیا ہے۔

(۱۱- التَّاءُ وَالْهَاءُ)

(تاء تائیس کے رسم کا بیان)

یہاں سے ناظم تائے مطوٰلہ کے مواقع بیان فرما رہے ہیں۔ یہ تاء اکثر موقعوں میں تو اپنی اصل کے موافق "ہاء" ہی کی شکل میں لکھی ہوتی ہے۔ البتہ بعض موقعوں میں دراز تاء "ت" کی صورت میں لکھی گئی ہے۔ پس جن موقعوں میں "ہاء" کی صورت میں مرسوم ہے، ان میں وقف ہاء کے ساتھ، اور جن موقعوں میں تاء کی صورت میں ہے، ان میں تاء کے ساتھ ہوتا ہے۔ مگر یاد رہے کہ یہاں تائیس کی جس تاء کا ذکر ہے، اور جس کی رسم بیان کی گئی، اس سے مراد وہ تاء ہے، جو مفرد اسموں کے آخر میں ہو۔ اور ہو بھی اسم ظاہر کی طرف مضاف۔ جیسے رَحْمَتُ اللَّهِ، نَعْمَتُ رَبِّكَ، اِمْرَاةُ الْعَزِيزِ وغیرہ۔ کیونکہ یہی وہ تاء ہے، جس کی اسم دو (2) طرح سے آئی ہے۔

نوٹ: (1) وہ تاء جو فعل کے آخر میں ہو۔ جیسے قَالَتْ، جَاءَتْ

(2) وہ تاء جو جمع مؤنث کے لئے ہو۔ جیسے الضَّلْحَتِ، السَّيْفِ

(3) وہ تاء جو ہو تو اسم مفرد ہی کے آخر میں، لیکن ضمیر کی مضاف ہو۔ جیسے مِنْ

رَءْمَتِهِ، نَعْمَتُهُ، نَعْمَتِي وغیرہ۔ یہ تینوں قسم کی تاء ہر جگہ دراز تاء "ت" کی صورت میں لکھی جاتی ہیں۔

(4) وہ تاء جو اسم مفرد کے آخر میں ہو، لیکن مضاف نہ ہو۔ جیسے رحمۃً بقیۃً، لہم اللعنة وغیرہ۔ تو ہر جگہ "ہاء" ہی کی صورت میں لکھی جاتی ہے۔

چونکہ تائیت کی ہاء گول تاء "ة" کی شکل اکثر موقعوں میں ہے۔ اور دراز تاء "ت" کی صورت کم موقعوں میں ہے۔ اس لئے ناظم نے اختصار کے پیش نظر ثانی شق کو بیان فرمایا ہے۔ لہذا بیان کردہ موقعوں میں تو وقف تاء کے ساتھ ہوگا۔ اور باقی تمام موقعوں میں خواہ وہ ان بیان کردہ الفاظ ہی کے دوسرے مواقع ہوں، یا دوسرے الفاظ ہوں۔ سب پر ہاء کے ساتھ وقف ہوگا۔

شعر: (۹۳) وَرَحْمَتُ الزُّخْرِفِ بِالتَّأْوِيلِ لَا عَرَافٍ رُومٍ، هُوَذَا كَافِ الْبَقْرَةِ
ترجمہ: اور سورۃ زخرف، اعراف، روم، ہود، کھلیعص (سورۃ مریم) اور سورۃ بقرہ میں لفظ رحمت کو اہل رسم نے تاء کے ساتھ لکھا ہے۔

تشریح: زَبْرَہ یعنی کتبۃ ضمیر فاعل حضرت عثمان رضی اللہ عنہ یا اہل الرسم کی طرف راجع ہے۔ اور ضمیر مفعول رحمت کی طرف راجع ہے۔ تیرہ (13) کلمات آتالیس (41) جگہ آئے ہیں۔

- | | | |
|-------------------|--------------------|-------------------|
| (1) رحمت سات جگہ | (2) نعمت گیارہ جگہ | (3) لعنت دو جگہ |
| (4) امرات سات جگہ | (5) معصیت تین جگہ | (6) شجرت ایک جگہ |
| (7) سنت پانچ جگہ | (8) فزوت ایک جگہ | (9) مجنت ایک جگہ |
| (10) فطرت ایک جگہ | (11) بقیۃ ایک جگہ | (12) اہنت ایک جگہ |
| (13) کلمت ایک جگہ | | |

(1) رحمت:

- | | |
|------------------------------|----------|
| (1) اہم بقسمون رحمت ربک۔ | (الزخرف) |
| (2) ورحمت ربک خیز فمأیجمعون۔ | (الزخرف) |

- (3) إِنَّ رَحِمَتَ اللَّهِ قَرِيبٌ مِّنَ الْمُحْسِنِينَ۔ (الاعراف)
- (4) فَانظُرْ إِلَىٰ آثارِ رَحِمَتِ اللَّهِ۔ (الروم)
- (5) رَحِمَتِ اللَّهِ وَبَرَكَاتِهِ عَلَيْكُمْ أَهْلَ الْبَيْتِ۔ (هود)
- (6) ذِكْرُ رَحِمَتِ رَبِّكَ عَبْدُكَ زَكَرِيَّا۔ (مريم)
- (7) يَزُجُّونَ رَحِمَتَ اللَّهِ۔ (البقرة)

ان سات جگہ تائے مطولہ یعنی دراز تاء "ت" کے ساتھ ہے۔ لہذا وقف بھی "ت" ہی کے ساتھ ہوگا۔ باقی سب جگہ تائے مدوڑہ یعنی گول تاء "ة" ہے۔ لہذا وقف ہاء کے ساتھ ہوگا۔

نوٹ: پہلے یہ بات گزر چکی ہے کہ وہ کلمات مراد ہیں، جو اسم ظاہر کی طرف مضاف ہوں۔ اسی سے تعین بھی ہوگی۔ یعنی اور بھی اس جیسے الفاظ آئے ہوں، تو وہ اسم ظاہر کی طرف مضاف نہیں ہوں گے۔

خلاصہ: شعر نمبر 94 میں لفظ رحمت کی تاء کے مواقع بیان کئے گئے ہیں۔

شعر: (۹۵) نِعْمَتُهَا ثَلَاثٌ نَّحْلٌ اِبْرَاهِمُ مَعًا اٰخِيْرَاتٍ عُقُوْدُ الثَّانِ هَمَّ

ترجمہ: سورۃ بقرہ کا لفظ نعمت اور سورۃ نحل کے تین الفاظ نعمت اور سورہ ابراہیم کے دونوں اس حال میں کہ (یہ چھ الفاظ نعمت) آخر میں آنے والے ہیں۔ اور عقود کا دوسرا لفظ نعمت جو ہم کے ساتھ ہے۔

تشریح: نعمتہا کی ضمیر کا مرجع البقرۃ ہے۔

اِبْرَاهِمُ: لفظ ابراہیم میں کئی لغتیں ہیں۔ ایک لغت اِبْرَاهِمُ بھی ہے۔

نعمت:

- (1) واذكروا نعمت الله عليكم۔ (البقرة)
- (2) وبنعمت الله هم يكفرون۔ (النحل)
- (3) يعرفون نعمت الله۔ (النحل)
- (4) واشكروا نعمت الله۔ (النحل)
- (5) بذلوا نعمت الله۔ (ابراهيم)
- (6) وان تعدوا نعمت الله لا تحصوها۔ (ابراهيم)
- (7) اذكروا نعمت الله عليكم اذ هم قوم۔ (المائدة)

اخيرات سے مراد سورہ بقرہ، سورہ نحل اور سورہ ابراہیم کے اخیر والے لفظ نعمت

میں یہ قاعدہ ہے۔ اور ان مذکورہ مقامات کے علاوہ جو کلمات ہیں، وہ گول تاء "ة" کے ساتھ ہیں۔

خلاصہ: شعر نمبر 95 میں لفظ نعمت کے گیارہ (11) مقامات میں سے سات (7) مقامات کا ذکر کیا گیا ہے۔

شعر: (96) لُقْمَانُ ثُمَّ فَاطِرٌ وَالظُّوْرُ عِمْرَانُ لَعْنَتْ مَرْيَمُهَا وَالنُّوْرُ

ترجمہ: (اور نعمت مرسوم بالتاء والی سورت) سورۃ لقمان ہے۔ پھر سورۃ فاطر مانند سورۃ طور

کے ہے۔ (اور نعمت والی سورۃ) سورۃ آل عمران بھی ہے۔ اور لعنت (مرسوم بالتاء) سورۃ آل

عمران اور سورہ النور میں ہے۔

تشریح: (بہا کی ضمیر کا مرجع آل عمران ہے)۔

- (8) تجرى فى البحر بنعمت الله۔ (لقمن)
- (9) يا ايها الناس اذكروا نعمت الله عليكم۔ (الفاطر)
- (10) فما انت بنعمت ربك بكاهن ولا مجنون۔ (الطور)
- (11) واذكروا نعمت الله عليكم اذ كنتم۔ (آل عمران)

مذکورہ گیارہ (11) مواقع کے علاوہ باقی تمام قرآن مجید میں نغمۂ بصورت ہا ہے۔

(2) لعنت:

(1) فنجعل لعنت الله على الكذابين۔ (آل عمران)

(2) والخامسة ان لعنت الله عليه۔ (النور)

ان دو (2) کے علاوہ باقی تمام قرآن مجید میں لعنت ہا کے ساتھ مرسوم ہے۔

سوال: حضرت ناظم نے آل عمران والے لفظ لعنت کی کوئی قید نہیں لگائی، کہ کون سا مراد ہے؟

جواب: حضرت ناظم کی مراد وہ لفظ ہے، جس کا مضاف الیہ صرف لفظ اللہ ہو۔ یعنی فنجعل لعنت

اللہ علی الکاذبین مراد ہے۔ اس کے علاوہ لعنة الله والملئكة والناس اجمعین میں مضاف الیہ

لفظ اللہ، ملائکہ اور الناس تینوں ہیں۔

چنانچہ اس قید پر قرینہ لفظ لعنت اللہ سورۃ النور والا ہے۔ جس میں مضاف الیہ صرف لفظ اللہ ہے۔

خلاصہ: شعر نمبر 96 میں لفظ نعمت کے چار اور لفظ لعنت کے دو مواقع بیان کئے گئے ہیں۔

شعر: (96) وَأَمْرَاتٌ يُوسُفَ عَمْرَانَ الْقَصَصُ تَحْرِيمُ مَعْصِيَتِ بِقَدْ سَمِعَ يُخْض

ترجمہ: اور لفظ (امرات) سورۃ یوسف، آل عمران، قصص اور سورۃ تحریم میں (تاء طویلہ کے

ساتھ مرسوم ہے) (اور) لفظ معصیت قد سمع کے ساتھ خاص کیا جاتا ہے۔

تشریح: يُخْض کی ضمیر کا مرجع معصیت ہے۔

(2) أمرات:

(1) أمرات العزيز تراودفتنها۔ (یوسف)

(2) قالت أمرات العزيز الآن۔ (یوسف)

(3) اذ قالت أمرات عمران۔ (آل عمران)

(4) وقالت أمرات فرعون قرة۔ (قصص)

- (5) امرأت نوح۔ (التحریم)
 (6) امرأت لوط۔ (التحریم)
 (7) امرأت فرعون۔ (التحریم)

مذکورہ سات (7) مواقع کے علاوہ ہر جگہ گول تاء "ة" کے ساتھ ہے۔

نوٹ: لفظ امرأت جہاں زوج (شوہر) کے ساتھ مذکور ہوگا، وہاں دراز تاء "ت" کے ساتھ مرسوم ہوگا۔ اور جہاں شوہر کے ساتھ مذکور نہ ہو، وہاں گول تاء "ة" کے ساتھ مرسوم ہوگا۔ جیسے امرأة خافت یہ قاعدہ کلیہ ہے۔ (السخ الفکریہ)

(5) معصیت: لفظ معصیت پورے قرآن مجید میں صرف انہیں دو (2) جگہوں میں آیا ہے۔ اور دونوں جگہ دراز تاء "ت" سے مرسوم ہے۔

يُخْضُ سے یہی مراد ہے۔

- (1) ويتناجون بالاثم والعدوان ومعصيت الرسول۔ (المجادلة)
 (2) فلا تتناجوا بالاثم والعدوان ومعصيت الرسول۔ (المجادلة)

خلاصہ: شعر نمبر 97 میں لفظ امرأت اور معصیت کے مواقع بیان کئے گئے ہیں۔

شعر: (98) شَجَرَتُ الدُّخَانِ سُنَّتْ فَاطِرٌ كَلًّا وَالْأَنْفَالِ وَأُخْرَى غَافِرٌ

ترجمہ: اور مرسوم کلمات میں سے سورۃ الدخان کا لفظ (شجرت) اور سورۃ الفاطر میں سنت کے تمام الفاظ اور لفظ سنت سورۃ الانفال میں اور سورۃ غافر میں آخری لفظ سنت ہے۔

تشریح:

(6) شجرت: اِنَّ شَجَرَتِ الزَّقْوَمِ۔ (الدخان)۔ صرف اسی جگہ دراز تاء "ت" کے ساتھ ہے۔ باقی ہر جگہ گول تاء "ة" کے ساتھ مرسوم ہے۔

(7) سنت:

- (1) فهل ينظرون الآسنت الأولين۔ (فاطر)
 (2) فلن تجد لسنن الله تبديلاً۔ (فاطر)
 (3) ولن تجد لسنن الله تحويلاً۔ (فاطر)
 (4) فقد مضت سنن الأولين۔ (الانفال)
 (5) سنن الله التي قد دخلت في عبادهم۔ (الغافر)

ان پانچ (5) مواقع کے علاوہ ہر جگہ لفظ سننہ مرسوم بالہاء ہے۔

أنحزى غافر: یعنی سورۃ الغافر (المؤمن) کے بالکل ختم پر جو لفظ سنن ہے، یہ تید خوب وضاحت کے لئے ہے۔ نہ کسی دوسرے لفظ کو نکالنے کے لئے۔ کیونکہ یہ لفظ اس سورۃ میں صرف ایک جگہ آیا ہے۔

خلاصہ: شعر نمبر 98 میں لفظ شجرت اور سنن کے مواقع بیان کئے گئے ہیں۔

شعر: (99) قُرْتُ عَيْنٍ جَنَّتْ فِي وَقَعَتْ فُطِرْتُ بَقِيَّتْ وَابْنَتْ وَكَلِمَتْ

ترجمہ: (اور کلمات مرسوم بالتاء میں سے) قُرْتُ عَيْنٍ ہے اور جَنَّتْ جو سورۃ الواقعة میں ہے۔ (اور) فُطِرْتُ، بَقِيَّتْ، ابْنَتْ اور كَلِمَتْ ہیں۔

تشریح:

(8) قُرْتُ: قُرْتُ عَيْنٍ لی ولک۔ (القصص) صرف ایک جگہ دراز تاء "ت" ہے۔ باقی ہر جگہ گول تاء "ة" ہے۔

(9) جَنَّتْ: فروخ وَ ربحان وَ جَنَّتْ نعیم۔ (الواقعه)۔ صرف ایک جگہ دراز تاء "ت" ہے۔ باقی ہر جگہ گول تاء "ة" ہے۔

(10) فِطْرَتُ: پورے قرآن مجید میں صرف ایک جگہ آیا ہے۔ اور وہ بھی دراز تاء "ت" سے۔
فِطْرَتُ اللَّهِ الَّذِي فِطَرَ النَّاسَ جَمِيعًا۔ (الروم)

(11) بَقِيَّتُ: صرف ایک جگہ دراز تاء "ت" ہے۔ باقی ہر جگہ گول تاء "ة" ہے۔ بَقِيَّتُ اللَّهِ خِيَزَ لَكُمْ أَنْ كُنْتُمْ مُؤْمِنِينَ۔ (ہود)

(12) ابْنَتْ: پورے قرآن مجید میں صرف ایک جگہ آیا ہے۔ اور وہ بھی دراز تاء "ت" سے۔ و مَرِيَمَ ابْنَتَ عِمْرَانَ۔ (التحریم)

(13) كَلِمَتُ: صرف ایک جگہ دراز تاء "ت" ہے۔ باقی ہر جگہ گول تاء "ة" ہے۔ وَ تَمَّتْ كَلِمَتُ رَبِّكَ الْخَسَنَى۔ (الاعراف)

خلاصہ: شعر نمبر 99 میں فُتْرَتُ، جَنَّتُ، فِطْرَتُ، بَقِيَّتُ، ابْنَتْ اور كَلِمَتُ کی دراز "ت" کے مواقع بیان کئے گئے ہیں۔

شعر: (۱۰۰) أَوْسَطَ لَأَعْرَافٍ وَكُلِّ مَا اخْتَلَفَ جَمْعًا وَفَزْدًا فِيهِ بِالتَّاءِ عُرِفَ

ترجمہ: وسط اعراف میں، اور تمام وہ الفاظ کہ جن میں جمع اور مفرد کا اختلاف (قراءت) ہوا ہو۔ وہ الفاظ تاء کے (رسم کے) ساتھ ہی پہچانے گئے ہیں۔

تشریح: عُرِفَ کی ضمیر کا مرجع کُلُّ ہے۔

أَوْسَطَ: ناظم نے اوسط محض محل وقوع کی وضاحت کے لئے فرمایا ہے۔ قید احترازی کے طور پر نہیں۔ جیسے وَأَخْزَى غَافِرٍ میں لفظ أَخْزَى لایا گیا تھا۔

وَ كَلِّ مَا اخْتَلَفَ: ایک قاعدہ کلیہ بیان کیا گیا ہے۔ کہ ہر وہ کلمہ جس میں تائے تائید کے مفرد اور جمع پڑھنے میں قراءت کا اختلاف ہو، وہ کلمہ بھی دراز تاء "ت" سے لکھا جائے گا۔ سات (7) الفاظ

ہیں، جو بارہ (12) جگہ آئے ہیں۔

- (1) (اَيْثُ، اِيْثَةُ) (2) (غَيْبِيْثُ، غَيْبِيَّةٌ) (3) (غُرْفَتُ، غُرْفَةٌ) (4) (بَيْبِيْثُ، بَيْبِيَّةٌ) (5) (جِحْلَتُ، جِحْلَةٌ) (6) (ثَمْرَاتُ، ثَمْرَةٌ) (7) (كَلِمَتُ، كَلِمَةٌ)

(1) اَيْثُ لِلْسَّائِلِيْنَ - (يُوسُفُ) - اِسْ كُو اِبْنِ كَثِيْرٍ وَّاحِدٍ جَبَكَةُ بَاقِي قِرَاءَتِهِ جَمْعٌ يُرْتَدُّ هَتَّةً هِيْنَ -

(2) لُوْلًا اَنْزَلَ عَلَيْهِ اَيْثُ مِنْ رِبِّهِ - (العنكبوت) - اِسْ كُو اِبْنِ كَثِيْرٍ، شَعْبَةٍ، حَمْرَةٍ كَسَائِيٍّ وَّاحِدٍ جَبَكَةُ بَاقِي قِرَاءَتِهِ جَمْعٌ يُرْتَدُّ هَتَّةً هِيْنَ -

(3) وَ اَلْفُوْهُ فِيْ غَيْبِيَّتِ الْجَبِيْ - (يُوسُفُ)

(4) اِنْ يَجْعَلُوْهُ فِيْ غَيْبِيَّتِ الْجَبِيْ - (يُوسُفُ)

اِنْ يَدُوْنُوْنَ كُو اِمَامٍ نَافِعٌ جَمْعٌ جَبَكَةُ بَاقِي قِرَاءَتِهِ وَّاحِدٌ يُرْتَدُّ هَتَّةً هِيْنَ -

(5) وَ هُمْ فِي الْغُرْفَتِ اَمْنُوْنَ - (سَبَا)

اِسْ كُو اِمَامِ حَمْرَةٍ وَّاحِدٍ جَبَكَةُ بَاقِي قِرَاءَتِهِ جَمْعٌ يُرْتَدُّ هَتَّةً هِيْنَ -

(6) فَهَمُّ فِيْ بَيْبِيَّتِ مَنَّهُ - (فَاطِرُ)

اِسْ كُو اِبْنِ كَثِيْرٍ، اِبُو عَمْرُو، حَفْصٌ اُوْر حَمْرَةٍ وَّاحِدٍ جَبَكَةُ بَاقِي قِرَاءَتِهِ جَمْعٌ يُرْتَدُّ هَتَّةً هِيْنَ -

(7) جِحْلَتُ صَفْرٌ - (الْمُرْسَلَتُ)

اِسْ كُو حَفْصِ، كَسَائِيٍّ اُوْر حَمْرَةٍ وَّاحِدٍ جَبَكَةُ بَاقِي قِرَاءَتِهِ جَمْعٌ يُرْتَدُّ هَتَّةً هِيْنَ -

(8) وَ مَا تَخْرُجُ مِنْ ثَمْرَاتِ مِّنْ اَكْمَامِهَآ - (خَمُّ سَجْدَه)

اِسْ كُو نَافِعِ، اِبْنِ عَامِرٍ اُوْر حَفْصِ، جَمْعٌ جَبَكَةُ بَاقِي قِرَاءَتِهِ وَّاحِدٌ يُرْتَدُّ هَتَّةً هِيْنَ -

(9) وَ تَمَّتْ كَلِمَتُ رَبِّكَ صِدْقًا وَ عَدْلًا - (الْاِنْعَامُ)

اِسْ كُو عَاصِمِ، كَسَائِيٍّ اُوْر حَمْرَةٍ وَّاحِدٍ جَبَكَةُ بَاقِي قِرَاءَتِهِ جَمْعٌ يُرْتَدُّ هَتَّةً هِيْنَ -

(10) وَ كَذَلِكَ حَقَّتْ كَلِمَتُ رَبِّكَ عَلٰى الَّذِيْنَ فَسَقُوْا (يُوْنُسُ)

(11) اِنَّ الَّذِيْنَ حَقَّتْ عَلَيْهِمْ كَلِمَتُ رَبِّكَ لَا يُؤْمِنُوْنَ - (يُوْنُسُ)

(12) وكذلك حَقَّتْ كَلِمَتُ رَبِّكَ عَلَى الَّذِينَ كَفَرُوا (المؤمن)

ان تینوں کو امام نافعؒ اور ابن عامرؒ نے جمع جبکہ باقی قراء نے واحد پڑھا ہے۔

خلاصہ: شعر نمبر 100 میں لفظ کلمت کا ایک موقع اور اس کے بعد ایک قاعدہ کلیہ بیان کیا گیا ہے۔



(۱۲۔ لَهْمَزَةُ الْوَصْلِ)

(ہمزہ وصل کا بیان)

شعر: (۱۰۱) وَأَبْدَأُ بِهَمْزِ الْوَصْلِ مِنْ فِعْلٍ مُبْضَمٍ إِنْ كَانَ ثَالِثًا مِّنَ الْفِعْلِ يُضَمُّ

ترجمہ: اور فعل کو ہمزہ وصلیہ مضمومہ کے ساتھ شروع کرو، اگر فعل کا تیسرا حرف مضموم ہو

تشریح: یضمن کی ضمیر کا مرجع ثالث ہے۔

خلاصہ: اس باب میں فعل کے ہمزہ وصلی (مضموم) کی حرکت کا قاعدہ بیان کیا گیا ہے۔

ہمزہ کی قسمیں: ہمزہ کی دو (2) قسمیں ہیں۔ (1) ہمزہ اصلی (2) ہمزہ زائدہ

(1) ہمزہ اصلی: ہمزہ اصلی وہ ہمزہ ہے، جو اصل یعنی "فاء، عین، لام" ان تینوں میں سے کسی ایک

حرف کے مقابلہ میں واقع ہو۔ مثلاً: أَمْرٌ، مَسْئَلٌ اور بَدَأَ کا ہمزہ۔

(2) ہمزہ زائدہ: ہمزہ زائدہ وہ ہمزہ ہے، جو ان حرفوں میں سے کسی کے مقابلہ میں نہ ہوں۔ مثلاً:

أَمْرٌ، إِيمَانًا، أَمْرًا اور أَمْرًا کے شروع کا ہمزہ۔

ہمزہ زائدہ کی قسمیں: ہمزہ زائدہ کی دو (2) قسمیں ہیں۔ (1) قطعی (2) وصلی

(1) ہمزہ قطعی: ہمزہ قطعی یہ ہے کہ ابتداء اور وصل دونوں حالتوں میں باقی رہتا ہے۔

”محکم دلائل سے مزین متنوع و منفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ“

(2) ہمزہ وصلی: ہمزہ وصلی یہ ہے کہ ابتداء میں تو پڑھا جائے، اور درج کلام میں ساقط ہو جائے۔
 اِنْ كَانَ ثَابِتًا: فعل میں ہمزہ وصل کا قاعدہ یہ ہے، کہ اگر فعل کے تیسرے حرف پر ضمہ اصلی
 ہو، تو فعل کا ہمزہ مضموم ہوگا۔ مثلاً: اَنْضُرُوا، اَذْكُرُوا۔

(اور اگر فعل کے تیسرے حرف پر ضمہ عارضی ہو، تو ہمزہ وصلی مکسور ہوگا۔ مثلاً: اِنْشُرُوا جو کہ
 اصل میں اِنْشُرُوا تھا۔)

شعر: (۱۰۲) وَ اَكْسِرُهَا حَالَ الْكَسْرِ وَالْفَتْحِ وَ فِي لَاسْمَاءٍ غَيْرِ اللَّامِ كَسْرُهَا وَ فِي
 ترجمہ: اور ہمزہ وصل کو مکسور پڑھو (تیسرے حرف) کسرہ اور فتح کی حالت میں۔ اور سوائے لام
 تعریف کے اسماء (مصادر) میں، ہمزہ وصل پر کسرہ ہی ہوتا ہے۔

تشریح: اَكْسِرُهَا اور كَسْرُهَا: دونوں کی ضمیر کا مرجع باوجودیکہ ایک ہی ہے۔ یعنی ہمزی
 الوصل۔ لیکن اس پر بھی تذکیر و تانیث کا فرق یا تو اس لئے ہے کہ حروف میں یہ دونوں جائز ہیں
 اور یا اس لئے ہے کہ پہلے موقع میں ضمیر ہمزی کے لحاظ سے ہے۔ اور دوسرے موقع میں ہمزی
 کے اعتبار سے۔ کیونکہ یہ حرف دونوں ہی طرح مستعمل ہے۔ (التقدمۃ الشریفیہ)

حال الكسر الفتح: اگر فعل کے تیسرے حرف پر کسرہ یا فتح ہو، تو ہمزہ وصلی مکسور ہوگا۔ مثلاً:
 اَضْبُرُوا، اَضْلُوْهَا وغیرہ۔

فائدہ: قرآن مجید میں افعال کی یہی چار صورتیں پیش آتی ہیں۔ جنہیں شعر نمبر 101 کے
 دوسرے مصرع میں اور شعر نمبر 102 کے پہلے مصرع میں بیان کر دیا گیا ہے۔

الاسماء: اسماء سے مراد اسماءِ مصادر ہیں۔ یعنی جس ماضی میں پانچ (5) یا چھ (6) حروف ہوں، اس کے مصدر میں ہمزہ وصل مکسور ہوگا۔ مثلاً: اِنْتِقَامٌ، انفصال، استغفار، ابتغاء، افتراء، اختلاف وغیرہ۔

اور جس ماضی میں چار حروف ہوں، اس کے مصدر میں ہمزہ قطعی ہوگا۔ مثلاً: اِخْرَاجٌ، اِيْمَانٌ، اِطْعَامٌ وغیرہ اور اگر ماضی میں تین حروف ہوں، تو مصدر میں ہمزہ اصلی ہوگا۔ مثلاً: اَلْأَفْزُ، اَلْأَفْنُ، اِفْكَ، يَأْذِنُ اللّٰهُ وغیرہ۔

ہمزہ وصل اسماءِ قیاسی اور اسماءِ دونوں میں ہوتا ہے۔ اسماءِ سماعی کا ذکر شعر نمبر 103 میں آ رہا ہے۔ اور اسماءِ قیاسی سے مراد یہ ہے، کہ جو مصدر کہ اس کے الف کے مابعد اس کے فعل ماضی میں چار حروف زیادہ ہوں، تو اس کا ہمزہ مکسور ہوتا ہے۔ اور یہ گیارہ (11) الفاظ ہیں۔

(1) افتعال	(2) استفعال	(3) انفعال	(4) افعال
(5) افعیال	(6) افعیال	(7) افعوال	(8) افعنلال
(9) افعلال	(10) افعیال	(11) افعنلاء	

لیکن افعیال، افعوال، افعنلال اور افعنلال اِفْشِعْزَار میں سے قرآن مجید میں

صرف افعنلال آیا ہے۔ فاذا طمانتم فاقیموا الصلوة، اشمأزت قلوب الذین۔

غیر اللام: یعنی لامِ تعریف کا ہمزہ وصلی ہمیشہ مفتوح ہوتا ہے۔ مثلاً: اَلْحَمْدُ لِلّٰهِ، اَلرَّخْمَنُ وغیرہ۔

نوٹ: لامِ تعریف والے ہمزہ وصل پر کون سی حرکت آئے گی، یہ شعر نمبر 102 میں واضح نہیں ہو رہا؟

ہمزہ وصل کی تین حرکات میں سے پہلے ضمہ اور کسرہ کی وضاحت ہو گئی۔ پھر اس کے بعد لام تعریف کو بیان کیا۔ اور اس کے ہمزہ وصل کی حرکت کو بیان نہیں کیا۔ لہذا ضمہ اور کسرہ کے علاوہ حرکت (فتحة) لام تعریف والے ہمزہ کی سمجھو۔

خلاصہ: شعر نمبر 102 کے پہلے مصرع میں فعل کے ہمزہ وصلی (مکسورہ) کا قاعدہ بیان کیا گیا ہے۔ اور دوسرے مصرع میں اُن اسماء کے ہمزہ وصلی کا بیان ہے، جن کے شروع میں اَل نہ ہو۔

شعر: (۱۰۳) اِبْنٌ مَعَ ابْنَةِ امْرِئِيٍّ وَ اِثْنَيْنِ وَ امْرَأَةً وَ اسْمٍ مَعَ اثْنَتَيْنِ

ترجمہ: (اور ہمزہ وصل کا کسرہ اسماء جامدہ میں سے) ابن میں مَعَ ابْنَتِ، امْرِئِيٍّ، اور اثْنَيْنِ اور امْرَأَةً اور اسْمٍ میں مَعَ اثْنَتَيْنِ کے ہے۔

خلاصہ: شعر نمبر 103 میں ان اسماء کا بیان ہے، جن کے شروع میں اَل نہیں۔ (یعنی ہمزہ وصلیہ سماعیہ جن اسماء کے شروع میں آتا ہے، ایسے اسماء معدود چند ہیں۔ جو کہ شعر میں مذکور ہیں)۔ اور ان کا ہمزہ وصلی مکسور ہے۔

فائدہ: یہ سات (7) اسماء قرآن مجید میں مذکور ہیں۔ ان کے علاوہ کلام عرب میں تین اسماء اور بھی مستعمل ہیں۔

(1) اَيْنِم (2) اِثْنِث (3) اِثْنِم

لیکن آخر الذکر کوئی علمیدہ کلمہ نہیں ہے۔ ابن میں میم کا اضافہ کر دیا گیا ہے۔
تفصیل کے لئے التحفة المرضیہ اور جواہر النقیہ کا مطالعہ کریں۔



(۱۳) - الْوَقْفُ عَلَى أَوْ أَجْرِ الْكَلِمِ

(روم اور اشام کا بیان)

شعر: (۱۰۴) وَحَاذِرِ الْوَقْفِ بِكُلِّ الْحَرَكَهٖ إِلَّا إِذَا رُمْتَ فَبَعْضُ الْحَرَكَهٖ
ترجمہ: اور بچو پوری حرکت کے ساتھ وقف کرنے سے، مگر جس وقت کہ روم کرو، تو حرکت کا
کچھ حصہ پڑھو۔

تشریح: بکلی الحرکہ: یہاں سے وقف بالاسکان ثابت ہو رہا ہے۔

فبعض الحرکہ: یعنی وقف بالروم میں حرکت کا تہائی حصہ ظاہر ہوتا ہے۔

کیفیت وقف کی قسمیں: کیفیت وقف کی چار (4) قسمیں ہیں۔ جو کہ مندرجہ ذیل ہیں۔

(1) وقف بالاسکان (2) وقف بالروم (3) وقف بالاشام (4) وقف بالابدال

خلاصہ: شعر نمبر 104 میں کیفیت وقف کا بیان ہے۔ (کہ کامل حرکت پر وقف نہ کیا جائے، بلکہ موقوف علیہ ساکن کیا جائے۔ البتہ اگر روم کیا جائے، تو بعض حرکت (تہائی) ادا کی جائے گی۔)

شعر: (۱۰۵) إِلَّا يَفْتَحِ أَوْ يَنْصِبِ وَأَشْمُ إِشَارَةٌ بِالضَّمِّ فِي رَفْعٍ وَصَمَّ
ترجمہ: مگر فتح یا نصب میں نہیں۔ اور رفع یا ضمہ میں انضمام شفتین کے ساتھ اشارہ کرتے ہوئے
وقف بالاشام کر۔

تشریح خلاصہ: شعر نمبر 105 کے پہلے مصرع میں یہ بیان کیا گیا ہے کہ روم، فتح نصب (حرکت بنائی و اعرابی) میں نہیں ہوتا۔ دوسرے مصرع میں طریقہ اشام اور محل اشام بیان کیا گیا ہے۔ وہ مواقع جن میں صرف وقف بالاسکان ہی ہوتا ہے، وہاں روم اور اشام جائز نہیں۔

- (1) موقوف علیہ پر سکون اصلی کا ہونا جیسے: فَمَحْدَثٌ، فَاَنْصَبَ وَغَيْرِهِ۔
- (2) موقوف علیہ کا مفتوح یا منصوب ہونا جیسے: الْعَلَمِينَ، لَا زَيْبَ، وَالْعَيْنَ، وَتِلْكَ وَغَيْرِهِ۔
- (3) وہ "ہاء" جو تہمت کی وجہ سے وقفاً اسماء کے آخر میں آئے گی۔ جیسے: بَيْنْتَهُ، رَحْمَةً، آيَةً، الْمَلْنَكَةَ وَغَيْرِهِ۔

(4) جو حرف اجتماع ساکنین کی وجہ سے متحرک ہو جائے، اس حرف پر وقف بھی صرف اسکان کے ساتھ ہی ہوگا۔ جیسے میم جمع پر اجتماع ساکنین کی صورت میں ضمہ آجانے کی وجہ سے روم اور اشام نہ ہوگا۔ کیونکہ یہ ضمہ عارضی ہے۔ جیسے: وَعِنْدَهُمُ التَّوْزَةُ۔

اسی طرح واؤ لین جمع پر اجتماع ساکنین کی صورت میں جو ضمہ آتا ہے، وہ بھی عارضی ہوتا ہے۔ اس لئے واؤ لین جمع پر بھی اسی صورت میں وقف بالاسکان ہی ہوگا۔ جیسے: اشترؤا الضَّلَلَةَ میں اشترؤا کے واؤ پر۔ دَعْوُ اللّٰهِ میں دَعْوَا کے واؤ پر وقف بالروم اور وقف بالاشام نہیں ہوگا۔

اسی طرح اجتماع ساکنین کی صورت میں کسرہ عارضی آنے پر بھی وقف بالروم نہیں ہوگا، بلکہ صرف وقف بالاسکان ہوگا۔ جیسے قُلِ اذْعُوْا میں قُلِ پر اِو اذْعُوْا میں اُو پر۔ اسی طرح حینئذ اور یومئذ میں بھی صرف وقف بالاسکان ہی ہے۔ کیونکہ ذال کا کسرہ توین عوض کے الحاق کی وجہ سے عارض ہوا ہے۔ توین وقف میں زائل ہوگی، تو ذال اپنی اصلی حالت یعنی سکون کی طرف لوٹ جائے گی۔

سوال: کیا ہاء ضمیر میں صلہ حالت وقف میں بھی ہوتا ہے؟

جواب: وقف میں صلہ نہیں کیا جاتا۔ ہاء ضمیر میں وقف بالاسکان مطلقاً تمام قراء کے لئے جائز ہے۔ البتہ وقف بالروم اور وقف بالاشام میں قراء کا اختلاف ہے۔

(1): ایک جماعت کے نزدیک ہر حال میں جائز ہے۔

(2): دوسری جماعت کے نزدیک ہر حال میں ناجائز ہے۔

(3): تیسری جماعت کے نزدیک جس وقت ہاء ضمیر کے ما قبل واو ساکنہ (مدہ یالین) یا یائے

ساکنہ (مدہ یالین) یا ضمہ اور کسرہ نہ ہو۔ یعنی ہاء ضمیر سے پہلے الف مدہ یا فتح یا حرف صحیح ساکن

ہو، تو اس وقت وقف بالروم اور وقف بالاشام جائز ہے۔ پہلی چار صورتوں میں وقف بالروم اور

وقف بالاشام ناجائز ہے۔ یہی مذہب معتدل اور پسندیدہ ہے۔



(۱۴۔ الخاتمة)

شعر: (۱۰۶) وَقَدْ تَقَضَى نَظْمِي الْمُقَدِّمَةَ مِثِّي لِقَارِي الْقُرْآنِ تَقْدِيمَهُ

ترجمہ: اور بے شک میرا اس مقدمہ کو نظم کرنا ختم ہوا۔ یہ میری طرف سے قرآن پڑھنے والوں کو تحفہ ہے۔

تشریح: نظمی: یہ فاعل ہے تَقَضَى کا۔

مُقَدِّمَةُ: یہ اس رسالے کا نام ہے۔ جیسا کہ شعر نمبر 4 میں مذکور ہے۔

قاری: اس سے مراد جنس قاری ہے۔ یعنی تمام دنیا کے قراء کے لئے حضرت ناظمؒ نے یہ تحفہ پیش

کیا ہے۔ اور آپ کے اخلاص سے عرب اور عجم میں مقبول ہے۔

خلاصہ: شعر نمبر 106 کے پہلے مصرع میں نظم رسالہ کی تکمیل کا بیان ہے۔ اور دوسرے مصرع میں اسی رسالہ کو قاری کے لئے تحفہ قرار دیا گیا ہے۔

شعر: (۱۰۷) أَبْيَاتُهَا قَافٌ وَ زَائِيٌّ فِي الْعَدْدِ مَنْ يُحْسِنُ التَّجْوِيدَ يَظْفَرُ بِالرَّشْدِ
ترجمہ: اس مقدمہ کے اشعار تعداد میں قاف اور زاء ہیں۔ جو تجوید کو اچھی طرح جان لیتا ہے، وہ استقامت کے ساتھ کامیاب رہتا ہے۔

تشریح: ابیاتہا کی ضمیر کا مرجع المقدمہ ہے۔

خلاصہ: پہلے مصرع میں مقدمہ کے اشعار کی تعداد بیان کی گئی ہے۔ اور دوسرے مصرع میں تجوید کو عمدہ کرنے والے کے لئے بشارت بیان کی گئی ہے۔

کچھ کتابوں میں ابیاتہا والا شعر نہیں ہے۔ اور کچھ کتابوں میں یہ شعر ملتا ہے۔ بعض نے اس شعر کو بالکل آخر میں بیان کیا ہے۔ یعنی آخری 109 نمبر پر۔ اور بعض نے 107 نمبر پر بیان کیا ہے۔ اس سے طلباء پریشان نہ ہوں۔ بس جس کتاب میں جس طرح ہو، اسی طرح پڑھ لیں۔

قاف اور زاء سے مراد: حروف ابجد کی رو سے قاف اور زای کے ذریعہ مقدمہ کے اشعار کی تعداد بتلانا مقصود ہے۔ حروف ابجد کے حساب کی رو سے قاف سے (100) اور زای سے (7) مراد لئے جاتے ہیں۔ مزید تفصیل کے لئے التقدمة الشریفیہ کا مطالعہ کریں۔

ناظم نے مقدمہ کے اشعار کی تعداد 107 بتلائی ہے۔ حالانکہ بعض نسخوں میں

109 اشعار ہیں۔ اس کے کئی جوابات ہیں۔

(1) بعض نسخوں میں شعر نمبر 108 اور 109 نہیں ہیں۔ اس قول کے اعتبار سے آخری دو

اشعار کسی شاگرد کی طرف سے اضافہ ہے۔ البتہ اس قول پر ایک اشکال وارد ہوتا ہے۔ کہ ناظم نے ختم رسالہ پر حمد و صلوة کیوں نہیں کی۔ تو اس کا جواب یہ ہے کہ اگرچہ تحریر میں نہیں لائے، مگر محقق جیسے عظیم المرتبت شخصیت سے یہی توقع ہے کہ انہوں نے حمد و صلوة پڑھ لی ہوگی۔

(2) دوسرا جواب یہ ہے کہ شعر نمبر 107 (جس میں تعداد بتلائی گئی ہے) بعض نسخوں میں یہ موجود نہیں ہے۔ (السخ الفکریہ، طاش کبریٰ زادہ وغیرہ) جب تعداد والا شعر موجود نہیں، تو اشکال بھی باقی نہ رہا۔

یہ جواب تسلی بخش نہیں ہے۔ کیونکہ عام عادت یہ رہی ہے، کہ کتاب کے آخر میں اشعار کی تعداد بتلائی جاتی ہے۔ جیسا کہ علامہ شاطبی نے شاطبیہ، رائیہ اور ناظرہ الزھر تینوں کے اشعار کی تعداد بتلائی ہے۔ اسی طرح خود ناظم نے بھی طیبہ اور دُڑہ دونوں کے اشعار کی تعداد بتلائی ہے۔ لہذا یہ بات قرین قیاس ہے، کہ انہوں نے اس رسالہ میں بھی اشعار کی تعداد بتلائی ہوگی۔ (3) تیسرا جواب یہ ہے، کہ سب سے پہلا شعر بقول راجی الخ اور شعر نمبر 107 یعنی ایاتھا والا، دونوں اصل مقصود سے زائد ہیں۔ اس لئے انہیں شمار میں نہیں لایا گیا۔ ان دو (2) کے علاوہ باقی اشعار 107 ہیں۔ لہذا اشکال نہیں رہا۔

(4) چوتھا جواب یہ ہے، کہ شعر نمبر 2 اور 3 اور شعر نمبر 108 اور 109 معنی کی رو سے مکرر ہیں۔ لہذا آخری دو (2) یعنی 108 اور 109 کو شمار میں نہیں لایا گیا۔

شعر: (۱۰۸) وَالْحَمْدُ لِلَّهِ لَهَا خِتَامُ ثُمَّ الصَّلَاةُ بَعْدُ وَالسَّلَامُ

ترجمہ: اور الحمد للہ (حق تعالیٰ کی تعریف) ہی اس مقدمہ کا خاتمہ ہے۔ اس کے بعد رو دو سلام ہو۔
تشریح: لہا کی ضمیر کا مرجع المقدمہ ہے۔

شعر: (۱۰۹) عَلَى النَّبِيِّ الْمُصْطَفِيِّ مُحَمَّدًا وَإِلَيْهِ وَصَحْبِهِ ذَوِي الْهُدَى

ترجمہ: حضرت نبی مصطفیٰ ﷺ پر۔ اور آپ کی آل پر، اور آپ کے صحابہ پر۔ جو ہدایت والے تھے۔

تشریح: الہو صحبہ کی ضمائر کا مرجع محمد صلی اللہ علیہ والہ وسلم ہیں۔

نوٹ: یہ نسخہ طاش کبریٰ زادہ والا ہے۔ السخ الفکریہ میں آخری شعر اس طرح ہے۔

عَلَى النَّبِيِّ أَحْمَدٍ وَآلِهِ وَصَحْبِهِ وَتَابِعِي مِنْوَالِهِ

ترجمہ: حضرت نبی کریم احمد صلی اللہ علیہ وسلم پر۔ اور آپ ﷺ کے آل و اصحاب پر۔ اور آپ ﷺ کے (مبارک) طریقہ کی پیروی کرنے والوں پر۔

نوٹ: احمد ضرورۃً منصرف ہے۔ بعض نسخوں میں اس شعر میں بجائے احمد کے المصطفیٰ ہے۔

الدقائق الحکمہ میں آخری شعر اس طرح ہے۔

عَلَى النَّبِيِّ الْمُصْطَفَى وَآلِهِ وَصَحْبِهِ وَتَابِعِي مِنْوَالِهِ

الحمد لله رب العالمين۔ آل الرحمن الرحيم۔ ملك يوم الدين۔ يا رب صل و سلم دائماً ابداً على حبيبك خير الخلق كلهم



جامع قراءات النظم

البيت	الكلمة	القراءات
٣	مقدِّمة	مقدِّمة
٦	ليلفظوا	لينطقوا
٤	رُسم	رُسم
١٠	للجوف ألف	فألف الجوف، فألف الجوف
١١	ومن وسطه	ثم لوسطه، وما لوسطه
١٥	والنون	والنون
١٥	أدخل	أدخِلوا، أدخِلوا
٢٥	والضدُّ	والضدُّ
٢٣	وفَرَ	وفَرَ
٢٥	سَكَّنَا	سَكَّنَا
٢٤	يصحِّح	يجوِّد
٣٠	من كل صفة	من صفة لها

القرارات	الكلمة	البيت
مكتبلا	مكتبلا	٣٢
باللفظ	باللطف	٣٢
وهمز	وهمز	٣٥
أحمد	أحمد	٣٥
الله	الله	٣٥
فأحرص	واحرص	٣٤
رَبُوعَةٌ اجْتَنَّتْ	رَبُوعَةٌ اجْتَنَّتْ	٣٨
وَحِجٌّ	وَحِجٌّ	٣٨
مقلِّلا	مقلِّلا	٣٩
تُشَدِّدُ	تُشَدِّدُ	٣٣
وحرْفٌ	وحرْفٌ	٣٥
ظِلٌّ	ظِلٌّ	٥٣
عُظْمٌ	عُظْمٌ	٥٣
أَيَقِظُ وَأَنْظُرُ	أَيَقِظُ وَأَنْظُرُ	٥٣
عُظْمٌ	عُظْمٌ	٥٣
شواظٌ	شواظٌ	٥٣
ظلامٌ	ظلامٌ	٥٣
وَعِظٌ، وَعَظٌ	وَعِظٌ	٥٥

البيت	الكلمة	القراءات
٥٥	زخرفٍ	زخرفاً
٥٤	وجبيعٍ	وجبيعُ
٥٨	والغيظِ	والغيظُ
٥٨	بويلٍ	بويلٌ
٥٩	والحظِّ لا الحَضِّ	والحظُّ لا الحَضُّ
٦٦	أُظهِرُ وَاذْغَمُ	أُظهِرُ وَاذْغَمُ
٦٦	لَزِمَ	أَتَمَّ. أُتِمَّ
٤١	إِنْ جُبِعَا	أَنْ جُبِعَا، إِذْ جُبِعَا
٤٣	وَالْإِبْتِدَاءُ وَهِيَ	وَالْإِبْتِدَاءُ وَهِيَ
٤٣	تُقَسَّمُ إِذْنِ ثَلَاثَةً	تُقَسَّمُ إِلَى تَامٍ وَكَانِ حَسَنِ تَفْضُلًا
٤٤	الْوَقْفُ مَضْطَرًا	يُوقَفُ مَضْطَرًا
٤٤	وَيُبْدَأُ	وَيُبْدَأُ
٤٨	يَجِبُ	وَجِبُ
٤٨	وَلَا حَرَامٌ غَيْرُ	وَلَا حَرَامٌ غَيْرُ، غَيْرِ
٨٠	كَلِمَاتٍ أَنْ لَا	كَلِمَاتٍ أَنْ لَا
٨٠	مَعَ مَلْجَأٍ	مَلْجَأٌ
٨٣	مِنْ مَا بَرُوهُمِ وَالنِّسَاءِ	مِنْ مَا مَلَكَ رُومِ النِّسَاءِ

القراءات	الكلمة	البيت
أَتَسَا	أَسَّسَا	٨٣
كَسْرُ	كَسَرَ	٨٣
وَكَلَّ	وَكَلِّ	٨٥
وغير ذي، وغيره	وغيرها	٨٨
ومختلف	ومختلف	٨٩
في الظلة	في الشعرا	٨٩
وقيل: لا	ووَهَلَا	٩٢
كذاك من أَلها ويا	كذا من ال ويا وها	٩٣
ورحمت الزخرف، ورحمتا الزخرف	ورحمت الزخرف	٩٣
كَافٍ	كَافٍ	٩٣
نَعْمَتَهَا	نَعْمَتُهَا	٩٥
أَخِيرَاتٍ، أَخِيرَانِ	أَخِيرَاتٍ	٩٥
عَقُودٌ	عَقُودٌ	٩٥
ثُمَّ، ثُمَّ	هَمْ	٩٥
لِقْبَانٌ ثُمَّ فَاطِرًا	لِقْبَانٌ ثُمَّ فَاطِرٌ	٩٦
كَالطُّورِ	وَالطُّورِ	٩٦
عِمْرَانُ	عِمْرَانُ	٩٦

البيت	الكلمة	القراءات
٩٦	لعنتُ	لعنت
٩٧	وامرأتُ	وامرأتُ
٩٧	تحريمُ	تحريم
٩٨	شجرتُ الدخان	شجرتُ الدخان
٩٨	وأخرى غافر	وحرف غافر، وأخرُ غافر
٩٩	قرتُ عين جننُ	قرتُ عين جننُ
٩٩	وابنتُ	وابنتُ
١٠٢	غيرُ اللام	غير
١٠٣	فبعضُ الحركة	فبعضُ الحركة، فبعضُ حركة
١٠٦	المقدِّمة	المقدِّمة



إِنَّمَا اللَّغَةُ هِيَ الْأَصْوَاتُ (علامہ ابن جنی)

مولانا قاضی محمد فاضل عظیم زئی ادینوی کی قلم سے ”الْأَصْوَاتُ اللَّغَوِيَّةُ“

کی آسان، عام فہم اور سلیس اردو زبان میں لکھی گئی ترجمہ و شرح

مُسْتَسْتَبِہ

الْكَلِمَاتُ الْخَيْرِيَّةُ

فِي الْأَصْوَاتِ اللَّغَوِيَّةِ

مترجمہ و شارح

مولانا قاضی محمد فاضل عظیم زئی ادینوی

(سلطان آباد، آدینہ، صوابی)

ناشر

دارالعلوم الباقیات الصالحات، سلطان آباد، آدینہ، صوابی

03018355005 (وٹس ایپ)

03185444638

ziasalihadina83@gmail.com

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

کتاب کا نام:

الْكَلِمَاتُ الْخَيْرِيَّةُ فِي الْأَصْوَاتِ اللَّغَوِيَّةِ

شارح:

مولانا قاضی محمد فاضل عظیم زئی ادینوی

کمپوزنگ:

مولانا قاری ضیاء اللہ عظیم زئی ادینوی

ڈیزائننگ:

مولانا ڈاکٹر محمد قاسم عظیم زئی ادینوی

طباعت:

پاراول، جمادی الثانی ۱۴۴۵ھ = دسمبر ۲۰۲۳ء

مطبع:

عظیم زئی پرنٹنگ سروس ادینہ (صوابی)

ناشر:

دارالعلوم الباقیات الصالحات، سلطان آباد، ادینہ، صوابی

03018355005 (وٹس ایپ)

03185444638

ziasalihadina83@gmail.com

حُسن ترتیب

صفحہ	عنوان	نمبر شمار
۲۱۹	حرف آغاز	1
۲۲۱	فصل اول	2
۲۲۱	آلہ نطق کے اعضاء کا بیان	3
۲۲۱	انسانی آلہ نطق کے اعضاء کی شکل	4
۲۲۲	پھیپھڑے کہاں واقع ہوتی ہیں؟	5
۲۲۲	ہوا کی نالی	6
۲۲۲	عضلاتی پردے	7
۲۲۳	حنجرہ	8
۲۲۳	حنجرہ کی نرم ہڈیاں	9
۲۲۳	حلقی ہڈیاں	10
۲۲۳	ڈھال والی ہڈیاں	11
۲۲۳	دو مخروطی نرم ہڈیاں	12
۲۲۵	دو آوازوں کے تانت (ریشے)	13
۲۲۶	حلق کی کھوکھ	14
۲۲۸	منہ کا کوکھ	15
۲۲۸	منہ کے کوکھ کے اجزاء کا بیان	16
۲۲۸	تالو	17
۲۲۹	زبان	18

صفحہ	عنوان	نمبر شمار
۲۲۹	زبان کی تقسیم	19
۲۲۹	دانت	20
۲۳۰	ہونٹ	21
۲۳۰	ناک کی خالی جگہ	22
۲۳۳	فصل دوم	23
۲۳۳	لسانی آواز پیدا کرنے کا طریقہ	24
۲۳۳	عارضہ (صفت)	25
۲۳۴	آواز نکلنے وقت دو تانتوں کی رد و آوازیں	26
۲۳۴	تبادلہ (دوری)	27
۲۳۵	عام سانس لینے کی حالت	28
۲۳۵	عام حالت تنفس کے مشابہ	29
۲۳۵	التضام (پیوستگی)	30
۲۳۷	الانطباق	31
۲۳۸	آلہ نطق، سانس کے معترض (چوڑا ہونا) ہونے کی جگہ	32
۲۴۰	سانس کے معترض ہونے کی کیفیت	33
۲۴۵	فصل سوم	34
۲۴۵	اصوات لغویہ (لسانی آوازوں) کی درجہ بندی	35
۲۴۵	آوازوں کی جامد اور غیر جامد میں درجہ بندی	36
۲۴۸	آوازوں کی اصول و فروع میں درجہ بندی	37

صفحہ	عنوان	نمبر شمار
۲۴۹	فونم تھیوری (Phoneme Theory)	38
۲۴۹	فونم تھیوری کیا ہے؟	39
۲۵۱	مخارج اور صفات کے مطابق آواز کی درجہ بندی	40
۲۵۱	مخارج کیا ہیں؟	41
۲۵۲	صفات کیا ہیں؟	42
۲۵۳	خاتمہ	43
۲۵۳	چند مفید لٹری نئے	44
۲۵۳	چند اہم اور مفید اشکال	45
۲۵۵	مصادر و مراجع	46

حرف آغاز

الحمد لله الذي امتاز الانسان على سائر المخلوقات بسبب النطق واللغة فقال: الرحمن، علم القرآن، خلق الانسان علمه البيان، والصلوة والسلام على افسح العرب والعجم محمد الرسول الله الذي اوتي بجوامع الكلمه و على اله واصحابه اجمعين۔ اما بعد!

علم اصوات اللغويه من جمله علم التجويد اور قراءت کے ایک ہے، جو در حقيقت تمام علوم کا مبداء ہے۔ کیونکہ اس کے بغیر نہ ہی آواز بن سکتی ہے اور نہ ہی نکل سکتی ہے۔ اس لئے علمائے عرب نے اس موضوع پر کتابیں تحریر کیں ہیں۔ تاہم اردو زبان میں اس موضوع پر قلم آزمائی نہیں کی گئی ہے۔ لہذا یہ مختصر رسالہ اپنی موضوع کے اعتبار سے خشتِ اول کی حیثیت رکھتی ہے۔

زیر نظر رسالہ ”الکلمات الخیرية فی الاصوات اللغويه“، تین فصلوں اور ایک خاتمہ پر مشتمل ہے۔ فصل اول میں اعضاء آلہ النطق کی ساخت اور بناوٹ کی تفصیل ہے۔

مثلاً: حنجرہ، زبان اور ہونٹ وغیرہ۔ فصل ثانی میں اعضاء آلہ النطق سے آواز پیدا ہونے کے طریقے بیان کئے گئے ہیں۔ کہ حلق، تانتوں اور لسان وغیرہ سے آواز کس طرح پیدا ہوتی ہے، اور کس طرح قابل سماعت بن جاتی ہے۔ نیز ہم مخرج اور ہم آواز آوازوں کی تمیز کس طرح کی جاتی ہے۔ فصل ثالث میں اصوات اللغويه کی درجہ بندی کی گئی ہے۔ کہ جامد اور غیر جامد آوازیں کون کون سی ہیں۔ نیز اصوات اللغويه، مخارج اور صفات کے مطابق آواز کی درجہ بندی

کی گئی ہے۔ جبکہ خاتمہ میں قارئین کے فائدے کی خاطر مفید طبی نسخے ذکر کئے گئے ہیں۔ جو حسن صوت میں کارآمد ہیں۔

اللہ تعالیٰ سے دعا ہے کہ بندہ کی اس کاوش کو اس کے لئے، اس کے والدین، اساتذہ کرام اور متعلقین کے لئے دنیا و آخرت کی بھلائی اور درجات کی بلندی کا ذریعہ بنائیں۔ اور قارئین (طلبہ و علماء) کے لئے نافع و مفید گردانیں۔ آمین یا رب العالمین۔

ہر کہ خواند دعا طمع دارم زان کہ من بندہ گنہ گارم

قاضی محمد فاضل عظیم زئی

مدیر دارالعلوم الباتیات الصالحات ادینہ، رزڑ، صوابی

یکم ربیع الاول 1445ھ



فصل اول

آلہ نطق کے اعضاء کا بیان:

صوت لغوی میں مختلف اعضاء شامل ہیں۔ ان میں سے بعض اعضاء کا آواز نکالنے میں مرکزی کردار ہے۔ مثلاً: حنجرہ، زبان، ہونٹ۔ اور بعض اعضاء کا مرکزی کردار نہیں ہے، مثلاً: پھیپھڑا، پھیپھڑے کی نالی، منع کرنے والی پردہ اور سینے کے عضلات۔

یہ اعضاء انسانی زندگی میں دوسری اہم ذمہ داریاں بھی نبھاتی ہیں۔ مثلاً: خوراک کا ٹنا، اس کا چبانا اور نگلنا۔ چیزوں کا ذائقہ چھلکنا، بوسو گھنا، خون صاف کرنے کے لئے جسم کے خالی حصوں میں تازگی کے نتیجے میں ہوا کا ناک میں گزارنا، جن کے بغیر زندگی برقرار نہیں رہ سکتی۔

انسانی زندگی کی اہمیت کی وجہ سے ان اعضاء کی اہمیت کو دیکھئے۔ پس بعض محققین کی رائے ہے کہ نطق کا عمل ان اعضاء کا ثانوی وظیفہ ہے۔ اور اسی طرح ان کا آلہ النطق کے اعضاء سے مسمیٰ کرنا مجازی ہے۔ (علم الاصوات لکمال بشر: 132)

اصوات لغویہ کی وجہ سے آلہ النطق کے اعضاء کی معرفت لازم ہے۔ ان تمام تفصیلات کے جمع کرنے کی کوئی ضرورت نہیں ہے (علم وظائف الاعضاء) اور (علم التشریح) کے۔ کیونکہ ان میں سے اکثر تفصیلات کا آلات نطق کے سمجھنے میں کوئی فائدہ نہیں ہے۔ یہ مقصود نہیں کہ یہ معرفت نظری ہو، جو آلہ نطق کے اعضاء کے اسماء کی حفاظت پر اقتصار کر سکتے ہیں۔ اور ان کے ہونے اور وظیفہ ادا کرنے کو بیان کریں۔ بلکہ آواز کے خفیہ راستے اس معرفت نظری سے ان اعضاء میں اصوات لغوی کے حدوث کے لئے تطبیق اور تحکم پر قدرت رکھنا لازم ہے۔

(علم اللغۃ، محمود السمران: 11، 111)

انسانی آلہ نطق کے اعضاء کی شکل:

(1) حنجرہ کے نیچے اعضاء تنفس: اصوات لغوی حنجرہ اور اس کے اوپر والے خانوں (کھوکھلوں) میں پیدا ہوتی ہیں۔ لیکن نتیجہ آواز اس ہوا کی محتاج ہے، جو سیٹی مارنے میں پھیپھڑے دفع کرتی ہے۔ اسی طرح اگر ان خفیہ راستوں پر کوئی چیز پھیپھڑوں یا اس سے متصل

کسی چیز سے معروف (ظاہر) ہو جائے۔ حتیٰ کہ سمجھ میں آجائے تو یہ نطق کے عمل کا بہترین طریقہ ہے۔

پھیپھڑے کہاں واقع ہوتی ہیں؟

پھیپھڑے سینہ کے درمیان میں واقع ہوتے ہیں۔ پردہ ان دونوں کو پیٹ کے کھوکھلوں میں پوشیدہ کر کے علیحدہ کر دیتی ہیں۔ اور ہوا کی نالی کے ذریعے ان دونوں کو مربوط کرتی ہے۔ جو حنجرہ کے اعلیٰ حصہ پر منتهی ہو جاتی ہے۔ پھیپھڑا ایک مخروطی جسم ہے۔ جو ایسی چیز سے بنائی گئی ہے، جو ہوا کے گزرنے سے پھیلتی اور سکڑتی ہے۔ اس کا کام پوشیدہ پردے کے اثر سے آوازیں نکالنا ہے۔ یہ سینہ کے عضلات کو پھیلاتی اور سکیرتی ہے۔ (عبدالرحمن ایوب / اصوات اللغویہ: 42)

ہوا کی نالی:

ہوا کی نالی بانس کے پوروں کی طرح نرم ہڈی سے (بنائی گئی ہے)۔ یہ پیچھے سے ناتمام دائرہ کی شکل کی طرح بنائی گئی ہے۔ اس کی قطر () دو سے تین اشاریہ پانچ سینٹی میٹر اور لمبائی تقریباً گیارہ سینٹی میٹر ہے۔ یہ نیچے سے دو حصوں میں تقسیم ہوئی ہے۔ ہر ایک حصہ ایک پھیپھڑے کے ساتھ مربوط ہے۔ پھر ہر ایک حصہ باریک باریک حصوں میں تقسیم کی گئی ہے۔ یہاں تک کہ یہ پھیپھڑوں کے اندر ہوائی چھلنیوں (وہ باریک جھان جس میں سے ہوا گزرتی ہے) کو جا پہنچتی ہیں۔

(عبدالرحمن ایوب / اصوات اللغویہ: 46)

عضلاتی پردے:

عمل تنفس اور آواز نکالنے میں منع کرنے والے پردے کا اہم کردار ہے۔ یہ عضلاتی پردہ آواز نکالتا ہے، جو سینہ کے خانوں کو آنتوں سے اور جسم انسانی کے نچلے نصف حصے کو جدا کر دیتی ہے، جب مانع پردہ نیچے کی طرف پھیل جاتی ہے۔ اور سینہ کے خانے وسیع ہو کر اس کے اضلاع ایک دوسرے سے دور ہو جاتی ہیں۔ پس یہ عمل پھیپھڑوں کے اندر ہوا کو دفع کرنے سے ادا ہوتی ہے۔ پس مانع پردہ اور سینہ کے عضلات واپس اپنی جگہ سکڑتی ہیں، تو یہ عمل پھیپھڑوں پر تنگی

پیدا کر کے ہو گا اس وقت ہو اکی نالی کے وسط سے اور تنفس کے اوپر والے بڑے خانوں کی مقام سے خارج کرتی ہے۔ اسی طرح یہ حرکت سکڑنے اور پھیلنے سے سسکیاں اور آوازیں جاری ہو جاتی ہیں۔ سانس لینے کے ہو اسے عادت کے مطابق آواز پیدا ہو جاتی ہے۔ لیکن سانس لینے کے اس عمل کے دوران جس کے درمیان آواز مکمل ہو جاتی ہے، یہ مناسب طریقے سے صرف ہو ا کے اخراج سے نہیں ہوتی۔ بے شک ہو ا کئی دفعات میں خارج ہو جاتی ہے۔ جس کا ہر دفع آواز کے مکمل طور پر قطع ہونے کے ساتھ متفق ہو جاتی ہے۔ اور یہ مانع پر وہ مارنے کی تابع کی وجہ سے ہوتی ہے۔ (عبدالرحمن ایوب / اصوات اللغویہ: 46)

(2) حنجرہ: ہو ا کی نالی اوپر کی طرف سے حنجرہ پر ختم ہو جاتی ہے۔ یہ نرم ہڈی کے کھوکھلے ہیں۔ جو ان متعدد نرم ہڈیوں سے بنی ہوئی ہے، جس کے اندر دو صوتی وتریں ضم ہو جاتی ہیں۔ حنجرہ کی جگہ کا سو جن کے وقت گردن کی وسط میں آگے کی طرف سے محسوس کرنا ممکن ہے۔ اصوات لغویہ کے خفیہ راستے حنجرہ کی بناوٹ، آواز نکالنے، اور اس کی قسموں میں معرفت لازم ہے۔

حنجرہ اور اس کے مکونات کی پہچان، اس کے لئے بنائے گئے نرم ہڈیاں، باتوں کے دوران ممکن ہے۔ اور وتران دونوں آوازوں کے درمیان ہے، جو ان نرم ہڈیوں پر محیط ہے۔ یہ خارج سے حنجرہ کی شکل ہے۔

حنجرہ کی نرم ہڈیاں:

حنجرہ کی نرم ہڈیاں ایک چھوٹے صندوق کی شکل میں ہوتی ہیں۔ جو نیچے سے ہو ا کی نالی کے ساتھ مربوط یا پیوست ہوتی ہیں۔ یہ اوپر کی جانب سے نکلنے والے خانوں میں منہ اور ناک میں کھلتی ہیں۔ ان ہڈیوں میں چند اہم یہ ہیں۔

(1) حلقی ہڈیاں: یہ مکمل طور پر گول ہوتے ہیں۔ اور ایک سینک کی شکل میں نر خرہ/ہوا کی نالی (Trechia) کے اوپر کے اوپری حصہ پر واقع ہوتی ہیں، جو پیچھے سے چوڑی ہوتی ہیں۔ جہاں اس کی اونچائی 2 سے 3 سینٹی میٹر تک ہوتی ہے۔ پھر یہ آہستہ آہستہ تنگ ہوتی جاتی ہے یہاں تک کہ سامنے سے اس کی اونچائی 7.5 ملی میٹر ہو جاتی ہے۔ یہ ہڈیاں ایسی بنیاد بناتی ہیں کہ جس پر حنجرہ کے حصے تکیہ لگاتے ہیں۔

(2) ڈھال والی ہڈیاں: یہ حنجرہ کی ہڈیوں میں سب سے بڑی ہڈی ہے، جو گردن کے اگلے حصہ میں واقع ہوتی ہیں۔ اور نیچے سے حلقی ہڈیوں کے نصف کے سامنے لگی رہتی ہیں۔ جو ڈھال کے مشابہ ہوتی ہیں۔ یہ دو پتلے چوڑے نرم ہڈیوں سے بنی ہوتی ہیں، جو آگے سے جڑے ہوتے ہیں۔ جو گردن پر واضح طور پر دکھائی دیتے ہیں۔ یہ عورتوں کی نسبت مردوں میں زیادہ واضح ہوتی ہیں۔ جس کی شکل عربی کے سات (V) کے ہندسے کی طرح ہوتی ہے۔ جو حلقی ہڈیوں کے چوڑے حصے کے نیچے سے ناقص ہوتی ہے۔

ڈھال نما ہڈیاں دو اطراف (اوپر اور نیچے) سے بندھی ہوئی ہوتی ہیں۔ اور ہر ایک نیچے کی جانب سے متصل طور پر اس جانب سے بندھی ہوئی ہوتی ہے، جس کے ساتھ حلقی ہڈیاں ڈھال نما ہڈیوں سے نرمی سے پیوست ہو کر محدود حرکت کی بدولت اوپر نیچے آ جاتی ہیں۔ یہ دو بلند گچھوں کے ساتھ ایک ٹیڑھے ہڈی کے ساتھ زبان کی جڑ سے متصل (پیوست) ہوتی ہے۔

(3) دو مخروطی نرم ہڈیاں: یہ دو نرم ہڈیاں ہیں۔ جو ایک ٹکونی (تین کونوں والی) شکل میں مخروط ہوتی ہیں۔ ان میں سے ہر ایک کے لئے حلق کی ہڈیوں کے پیچھے چوڑے حصے کے عرضی قاعدے کو متحرک اور مرتعش کرتی ہے۔ کبھی ان کے دونوں اطراف اوپر کی طرف حنجرہ

کے خالی حصہ میں پھیل جاتی ہیں۔ جبکہ یہ دونوں کے ساتھ متصل اور دونوں آوازوں کے تانت (ریشوں) پر لگی ہوتی ہیں۔

مخروطی شکل کی دونوں ہڈیاں ان کے ساتھ پیوست عضلات کے راستوں پر کئی شکلوں پر حرکت کرتی ہیں۔ ان کا آپس میں ضم ہو کر حنجرہ کے خالی حصہ کو مکمل طور پر بند کرنا ممکن ہے۔ یہ بھی ممکن ہے کہ یہ دونوں ایک دوسرے سے الگ ہو جائے تو ان کے مابین خالی جگہوں کو کئی درجات کی صورت میں وسیع کیا جاتا ہے۔ یہ حنجرہ کی ہڈیوں کا ایک دوسرے سے بند کرنے کی صورت ہے۔

(ب) دو آوازوں کے تانت (ریشے): یہ دونوں عمل تصفیت میں حنجرہ کے اہم اجزاء ہیں۔ یہ اکثر نرم اور حساس ہوتے ہیں۔ حنجرہ کی ہڈیاں اور ان کا پیوست ہونا ایک ایسے صندوق کی شکل میں ہے جو دو تانتوں کی کسی خارجی تنگی کو دفع کرتی ہو۔ یہ دونوں باریک ہونٹوں کی طرح ہیں، جو دو مخروطی ہڈیوں پر لگے ہوتے ہیں۔ اور دونوں حنجرہ کے اوپر افقی طور پر کھینچے ہوئے ہوتے ہیں۔ دونوں ظاہر ہونے والے سو جن کے وقت سخت ہڈیوں کے ساتھ ملتے ہیں۔

دونوں صوتی تانتوں کے لئے مختلف اشکال بنانا ممکن ہے۔ یہ عادت کے مطابق تنفس کے دوران ایک دوسرے سے دور چلے جاتے ہیں۔ تو دونوں تانتوں کے درمیان ٹکونی شکل میں ایک وسعت پیدا کرتی ہے۔ جس کی بنیاد پچھلے چوڑے حافہ کی طرف سے حلق کی ہڈیوں کی طرف سے ہوتی ہے۔ اور اس کا سرادونوں صوتی تانتوں کے سخت ہڈیوں کے ملنے کی جگہ ہے۔ ان دونوں کے درمیان بننے والی وسعت کو بانسری کی وسعت کہتے ہیں۔ ممکن ہے کہ ان دونوں تانتوں کے ملنے سے سانس لینا مکمل طور پر بند ہو جائے۔ یہ ہمزہ کے آواز کرتے وقت حادث ہو جاتی ہے۔ دیگر کئی حالات میں اس کا آواز کرنے میں کوئی تعلق نہیں رہتا۔ لیکن انسانی حاجت کے واسطے تنفس کی دائمی بندش ناممکن ہے۔ تاہم دونوں تانت بغیر

کسی بندش کے آپس میں ضم ہو جاتی ہیں۔ یعنی سانس کی نالی مکمل طور پر بند نہیں کرتے۔ تو ان کی حرکت سے ہوا کی آواز بن جاتی ہے، پس یہ زیادہ تیزی سے مرتعش ہو جاتی ہے، جس کے نتیجے میں ایک نغمہ نکلتی ہے، جسے حنجرہ کا نغمہ کہا جاتا ہے۔ جو آوازیں اس کی نطق کے ساتھ ہوتی ہیں، وہ پہچانی جاتی ہیں۔ یہ نغمہ تیز آوازوں کے ساتھ ہوتی ہے۔ اس کی تفصیل ہم آلات نطق میں بیان کریں گے۔ (ان شاء اللہ)

بانسری کی زبان حنجرہ کی کھوکھ کو اوپر سے بند کرتی ہے۔ اسے عربی زبان کی کتابوں میں "غلسم" کہا جاتا ہے۔ یہ ایسی چوڑی ہڈی ہے، جو کھانے کے چبچ یا درخت کے پتے کے مشابہ ہے۔ جو پچھلے زبان (کوا) کے ساتھ پیوست ہوتی ہے۔ اس کا کام حنجرہ کے وسعت کو کھانا لگنے یا پانی پینے کے وقت بند کرنا ہے۔

سانس لیتے وقت بانسری کی زبان حنجرہ کی وسعت سے دور رہتی ہے۔ اور ہوا کا راستہ کھلا رہتا ہے۔

حنجرہ کی وسعت بانسری کی زبان سے اس وقت لگتی ہے جب اس کی وسعت دو ضمنی عضلات پر پوشیدہ ہو جاتی ہے۔ یہ دونوں صوتی تانتوں پر واقع ہوتی ہیں۔ یہ دونوں تانتوں کی مشابہ ہوتی ہیں۔ اسی وجہ سے بعض محققین نے اس کو دو جھوٹی صوتی تانتوں سے مسمیٰ کیا ہے۔ اسی خیال سے کہ ان دونوں کا عمل تصویریت میں کوئی کردار نہیں ہے۔ اس کی شکل مذکورہ دو ضمنی صوتی تانتوں کے مابین ایک چھوٹے سے کھوکھ کی طرح ہے۔ جو حنجرہ کی جیب سے معروف ہے۔

(عبد القادر غلیل: الصلح الصوتی: 37)

(3) حلق کی کھوکھ: کلمہ (الحلق) کے لغوی معنی میں کلمہ (البلعوم یعنی لنگنا) داخل ہے۔

(ابن منظور، لسان العرب: 343)

عربی اور تجوید کے علماء نے حلق کی زیادہ خدمت کی ہے۔ یہ وہ مقام ہے جہاں سے گہری آوازیں خارج ہو جاتی ہیں۔ علماء عرب اور ماہرین لغت نے اس مقام کو ظاہر کرنے کے لئے (حلق) کا لفظ استعمال کیا ہے، جہاں سے گہری آوازیں نکلتی ہیں۔ اور سیبویہ نے اس کو تین قسموں میں تقسیم کیا ہے۔

(1) اقصی حلق (2) وسط حلق (3) ادنی حلق (الکتاب: 433)

عربی اور تجوید کے تمام علماء نے اس ضمن میں آپ کی اتباع کی ہے۔ ماہرین فن اور محققین نے حلق پر زیادہ تحقیقات کئے ہیں۔ اس سے وہ اس کھوکھ کو مراد لیتے ہیں جو خنجرہ کے واسطے نیچے تک اوپر سے منہ اور ناک کی کھوکھ کے ساتھ لگی ہوتی ہے۔

(ابراہیم انیس: الاصوات اللغویہ: 18)

بعض ماہرین لغت و تجوید نے کلمہ (الحلق) کی بجائے کلمہ (البلعوم) کی خدمت کی ہے۔ اور اس کو تین قسموں پر تقسیم کیا ہے۔ (1) بلعوم خنجری (2) بلعوم فموی (3) بلعوم انقی۔ (عبد الرحمن ایوب: الاصوات اللغویہ/63)

حلق کے کھوکھ کے دو بنیادی کام ہیں۔

1: پہلا وظیفہ: یہ ہے کہ یہ منہ سے حلق تک کھانے پینے کی گزر گاہ ہے، جو خنجرہ کے پیچھے تک وسیع ہے۔ اور بانسری کی زبان خنجرہ کے چھپانے پر اٹھتی ہے۔ اس کی حمایت کھانے کے کسی چیز کے نکلنے کے وقت اس کے اندر بہہ جانا ہے۔ جیسا کہ حلق کی کھوکھ ناک اور منہ سے لے کر خنجرہ تک ہوا کی نالی کی شکل میں ہوتی ہے، یعنی ہوا کی نالی، پھر پھینچنے یا اس کے برعکس۔

2: دوسرا وظیفہ: ممکن ہے کہ حلق کی کھوکھ عمل تصویرت میں متغیر ہو جائے۔ اس کے نیچے خنجرہ سے ہمزہ اور ہاء نکلتی ہیں۔ وسط سے عین، ہاء اور ادنی سے عین اور خاء نکلتی ہیں۔ اور اسی

طرح رونے اور چیخنے کی آواز پیدا ہو جاتی ہے، جو حنجرہ کے نغمہ کی آواز کو مضبوط کرتی ہے۔ جو دو صوتی تانتوں کے ملنے سے پیدا ہو جاتی ہے۔

(4) منہ کا کوکھ: منہ کا کوکھ آلہ نطق کے اکثر اعضاء کے ساتھ جدا ہوا ہوتا ہے۔ جیسا کہ اس سے اکثر اصوات لغویہ صادر ہو جاتی ہیں۔ جو حلق کے کوکھ کے اوپر والے حصے کے انتہاء سے شروع ہو جاتی ہے۔ جو لنگے ہوئے لہاۃ کے مقابلے میں موخر لسان کے ساتھ منہ سے اقصیٰ حصے میں واقع ہوتی ہے۔ اور سامنے سے اوپر والے دانتوں (جو باہر سے ہونٹوں سے محیط ہوتے ہیں) پر منتہی ہوتی ہے، جو زبان، دانت، تری اور منہ کا اوپر حصہ (تالو) اور ہونٹوں پر مشتمل ہے۔ یہ کھلے ہوئے منہ کی صورت ہے۔ اس لحاظ سے کہ اندرونی مقطع زبان کی (اعلیٰ تالو) کی ترکیب کے لئے آوازوں کے خفیہ راستے اہم نہیں ہیں۔

منہ کے کوکھ کے اجزاء کا بیان:

(1) تالو: تالو زبان کی کوکھ کا اعلیٰ حصہ ہے۔ جو بالائی جڑے میں لگا ہوتا ہے۔ یہ تری سے شروع ہوتا ہے۔ یہ وہ گوشت ہے جس میں دانت نکلتے ہیں۔ اس تری کے ساتھ سخت تالو جڑا ہوتا ہے۔ جو ابتداء میں سخت ہوتا ہے، پھر پتلا ہو جاتا ہے اور اس سے سختی زائل ہو جاتی ہے۔ یہ پوشیدہ سخت ہڈی کا جزو ہے جو نرم گوشت سے بنا ہوتا ہے۔ بعض اہل علم اس جزو کو ”غار“ کے نام سے مسمیٰ کرتے ہیں۔ یہ سخت حصہ بالائی تالو کے نصف سے ذرا آگے ختم ہو جاتی ہے۔ پھر وہ نرم حصہ شروع ہو جاتی ہے جو بالائی تالو کے آخر میں لہاۃ پر ختم ہو جاتی ہے۔ بعض اہل علم اس حصے کو ”طبق“ کہتے ہیں۔

لہاۃ اقصیٰ لسان کے مقابل بالائی تالو کے آخر میں لگا ہوا گوشت کا ایک ٹکڑا ہے۔ یہ اوپر نیچے ہونے کے قابل ہوتا ہے۔ اس کے ساتھ نرم تالو بھی محیط ہوتا ہے۔ جب یہ اوپر آ جاتی ہے، تو ناک کی جانب سانس لینے کا راستہ پیچھے حلق کی اعلیٰ دیوار سے پیوست ہو کر بند کر دیتی

ہے۔ اور جب نیچے ہو جاتی ہے، تو ناک تک سانس لینے کا راستہ کھول دیتی ہے۔ یہ عمل تلفظ اور نکلنے میں بہت اہمیت رکھتا ہے۔

(2) زبان: یہ زیادہ باتیں کرنے والی عضلی عضو ہے، جس کی بناوٹ محراب نما ہے، اور پچھلے گہرے پردے سے جڑی ہوتی ہے۔ یہ ان عضلات کے مجموعہ سے بنتی ہے، جو اسے مختلف جہات میں تیز حرکت پر تقدیری طور پر بلند کر کے مفید بناتی ہے۔ یہ اصوات لغویہ کے نتیجے میں بڑے دور کے ساتھ متغیر کرتی ہے۔ یہاں تک کہ لغت اسے اس کے نام (لسان) سے مسمیٰ کرتی ہے۔ (عبدالرحمن ایوب / اصوات اللغویہ صفحہ 72)

زبان کی تقسیم: زبان پچھلے سے اس کی جڑ سے مربوط ہوتی ہے۔ یہ اور اس کی نوک دونوں اطراف سے آزاد ہوتی ہے۔ مخارج الاصوات کی تحدید کی آسانی کی خاطر ماہرین نے اصوات اللسان کو کئی قسموں میں تقسیم کیا ہے۔ امام سیبویہ ان اصطلاحات کو ان کی اقسام کی وجہ سے استعمال کرتے تھے۔

(1) طرف لسان (نوک) (2) وسط لسان (3) اقصیٰ لسان (4) حاذیٰ لسان
یعنی زبان کے دونوں اطراف۔ (الکتاب 4/433)

علم تجوید اور عربی کے بڑے بڑے شیوخ نے اس مسئلہ میں آپ کی اتباع کی ہے۔ لیکن محدثین حضرات نے زبان کے محدود اجزاء کے مصطلحات کے استعمال میں آپ سے اتفاق نہیں کیا۔ بلکہ انہوں نے عربی آوازوں کے دراست میں خدمت لینے کے لئے امام سیبویہ کے اصطلاحات درست قرار دئے ہیں۔ خاص طور پر یہ بڑی حد تک مشکل علامات بن گئی ہیں۔ اور یہ عربی صوتی ورثہ میں استخدام کے لئے شائع ہو گئی ہیں۔

(3) دانت: دانت بالائی اور زیریں جڑے کے اندرونی حصے میں درمیان اور آگے سے لگے ہوتے ہیں۔ ہر جڑے میں سولہ (16) دانت ہوتے ہیں۔ جن کا مجموعہ بتیس (32) ہے۔ ان

میں ہر ایک (دانت) کا ایک خاص نام ہے۔ جو ابتداء سے ثنایا، رباعی، انیاب، اور ضواحک کے ساتھ چار داڑھیں ہیں، جن کا مجموعہ آٹھ داڑھیں ہیں۔ جڑے کے آدھے دانتوں کی شکل باقی آدھے دانتوں کی طرح ہے۔ (رضی الدین الاسترلابی، شرح شافیہ، 252/3)

اصوات لغویہ کے اعداد کے نتیجے میں دانتوں کا اہم کردار ہے۔ اسی طرح متقدمین اور متاخرین علمائے علم الاصوات نے دوران تکلم آلات اعضاء النطق کی زیادہ تحقیق کی ہے۔ امام سیبویہ نے مخارج الحروف کے متعلق بحث کرتے ہوئے ان کا تذکرہ کیا ہے۔ اسی طرح ان کے بعد آنے والے علمائے عربیہ و تجوید نے بھی اس کو کافی توجہ دی ہے۔

(4) ہونٹ: ہونٹ منہ کے خالی خانے کے اگلے حصے میں دو گول پٹھے ہوتے ہیں۔ ان میں حرکت کرنے کی صلاحیت ہوتی ہے، تاکہ منہ کے اندر موجود چیز کو پکڑ سکیں۔ اور کئی آوازیں پیدا کر سکیں۔ جیسا کہ آواز پیدا کرنے کے بارے میں اس کی وضاحت کی جائے گی۔

(محمود السمران، علم اللغۃ صفحہ 116، عبدالرحمن ایوب، اصوات اللغویۃ صفحہ 85)

(5) ناک کی خالی جگہ: ناک کی خلا، زبان کی خلا کے اوپر پھیلی ہوتی ہے۔ جو ناک کے اگلے حصے میں نتھنوں سے شروع ہوتی ہے، اور (پیدائشی) ابتدائی خالی حصے کے بالائی حصے پر، نرم تالو کے پیچھے اور سانس کی نالی کے درمیان ختم ہو جاتی ہے۔ اس کا آخری حصہ حلق کے ساتھ خلا یاد اخلی راستے ہیں، جن کے درمیان ہوا گزرتی ہے۔ یہ ساخت کے لحاظ سے پیچیدہ ہوتی ہے۔ یہ سوگننے کی حس پر مشتمل ہوتی ہے۔ یہ سانس کو اندر داخل کرنے سے پہلے ہوا کو نرمی اور گرمی سے محفوظ کر کے فلٹر بھی کرتی ہے جو نرم تالو کو نیچے کرتے وقت ہوتا ہے۔

غنہ کرنے میں ناک کی خلا شامل ہوتی ہے۔ جو دو حرفوں (نون و میم) کی صفت ہے۔ یہ اس وقت ہوتی ہے، جب نرم تالو نیچے ہو جائے اور ہوا بند ہو کر ناک کی خلا سے گزر جائے۔ جو منہ میں سانس کے جاری ہونے کی عارضی قیام کے بعد ہوتی ہے۔

(عبدالرحمن ایوب، اصوات اللغویۃ، صفحہ 68)

لغت کی کتابوں کی میں ناک کی خلا کو خیسٹوم (جمع خیاثیم) کہا جاتا ہے۔

(لسان العرب، دیکھیے مادہ خ ش م صفحہ 18/15)

علمائے عربیہ و تجوید اصوات کے نتیجے میں ناک کی خلا کی اہمیت جانتے ہیں۔ جیسا کہ امام سیبویہؒ نے فرمایا ہے۔ کہ (نون اور میم پر منہ اور خیسٹوم سے ادا کرنے کا اعتماد کیا گیا ہے۔) ان دونوں میں غنہ واقع ہوتی ہے، اور سیبویہؒ نے میم اور نون کے متعلق اپنے بیان میں ناک کو بھی شامل کیا ہے۔ (الکتاب، صفحہ 4/435)

علمائے تجوید نے ناک کے خلا (خیسٹوم) اور آواز کے نتیجے میں اس کی اہمیت کی طبعی طور پر ادراک کی ہے۔ کئی ابن طالب قیسی نے فرمایا ہے۔ خیسٹوم، جس سے غنہ نکلتی ہے، یہ بالائی تالو کے غار سے مرکب ہے۔ (الرعا، صفحہ 240)

ابو عمرو الدانی نے فرمایا ہے۔ "خیسٹوم منہ کے اندر ناک کی منجذب چھید ہے"

(التحذیر، صفحہ 115)

آلہ نطق کے اعضاء کا بیان عملی نطق کے مکونات میں داخل ہوتا ہے۔ آواز کے پیدا ہونے کی کیفیت اور اس کی اقسام کے متعلق سابقہ بحث میں رہ جانے والے باریک مسائل کی بحث جدید کتب کی تشریح میں ہے۔ اس تفصیل اور تدریق سے مراد طب اور حیاتیات (بیالوجی) کے مدرسین ہیں۔ لغت اور تجوید کے اسباق میں اس پر قناعت کی جاتی ہے۔

میرے خیال میں اس متواضع معرفت سے اس کی مدد اصوات لغویہ کے اسباق اور اس کے نتائج کے فہم کی کیفیت اور اس کی تنوع اور ادائیگی کے دوران اس کے ملحقات کے مظاہر اور احکام کافی ہیں۔

علم تجوید کے طالب علم کے لئے لسانی آوازوں، آلہ نطق کے نام اور اس کے اجزاء کی تفصیلات اور اس کے کام کے طریقے یاد کرنا کافی نہیں۔ کیونکہ انسانی آواز کے راز کو سمجھنے

کے لئے صرف یہی نہیں، بلکہ اسے اس نظر یاتی علم سے آگے بڑھنا چاہیے۔ تاکہ اس میں پیدا ہونے والی آوازوں کو قابو کرنے کی صلاحیت پیدا ہو جائے۔ خواہ وہ اس کی زبان ہی سے کیوں نہ ہو۔ (محمود السمران، علم اللغۃ صفحہ 110)

آواز پیدا کرنے کے عمل میں ہر رکن کے کردار کی معرفت اور (کسی) تبدیلی کے اثر پر آلہ نطق کی شکل میں وقوف اس کی صفات پر موقوف ہے۔ یہاں لغت کے ذریعے باتیں کرنے کے مابین فرق ممکن ہے۔ وہ اس کی آوازوں پر نطق ہے۔ یہ تمام کے شمول اور اصوات کے مابین فرق ہے۔ اس مرحلے تک پہنچنا طالب علم کے لئے آلہ نطق کے اجزاء اور اس کے عمل میں گہری سوچ رکھنے کے بغیر ناممکن ہے۔ آوازوں کے نطق اور ان کے درمیان تعلق کو سمجھنے کے لئے طویل تربیت کی ضرورت ہے۔ اس واسطے مطالعہ کے جدید ذرائع یعنی وہ آواز جو ساؤنڈ لائبریری میں شامل ہیں، استعمال کرنے میں مدد ملتی ہے۔ اگر یہ وسائل طالب علم کے لئے دستیاب نہ ہوں، تو نظریاتی اشارے کا مطالعہ، اس کے لئے عملی مطابقت، بیان کے عملی پہلوؤں کو سمجھنے کے لئے خود مشاہدہ کا انعقاد اور اس کے علاوہ ماہر مشائخ استاذ کی منہ سے براہ راست مشاہدہ کرنا علم تجوید کے اسباق سمجھنے کے لئے کافی ہیں۔ جو تلاوت میں مہارت حاصل کرتا ہے، اور اس عمل میں ان صوتی بنیادوں کو سمجھنا ہے، جن پر تلاوت کی جاتی ہے۔ دوسری فصل میں لسانی آواز پیدا کرنے کے طریقے اور اس عمل میں ہر عضو کا کردار واضح ہے۔



فصل ثانی

لسانی آواز پیدا کرنے کا طریقہ: بعض ماہرین اسے میکاکی نطق بھی کہتے ہیں۔ اندر سے جو ہوا نکلتی ہے، وہ انسانی آواز کا مادہ ہے۔ نیز سانس ہے اور انسان کسی بھی حالت میں سانس نہیں روک سکتا۔ لیکن یہ اس کے ارادے سے حادث ہوتی ہے۔ جب انسان خاموش ہو جاتا ہے، تو سانس کی نالی خنجرہ کے درمیان اور اس کے اوپر کی خلا کھلی رہ جاتی ہے۔ ہوا دو (2) اعمال (شہیق اور زخیر) کے ستائے ہوئے آوازوں کے بغیر حادث ہو کر گزرتی ہے۔ جب انسان صوت لغوی کے نکالنے کا ارادہ کرتا ہے، تو وہ اعضاء نطق کو تحریک دینے کا محتاج ہے۔ تاکہ کھینچی ہوئی ہوا پھیل جائے اور اس کا راستہ تنگ یا بند اور کھل جائے۔ اس کے ذریعے آواز بن جاتی ہے۔ اصوات لغویہ ہوا کے کھینچنے سے بن جاتی ہیں۔ بعض آوازیں ہوا کے بلند ہونے سے پیدا ہو جاتی ہیں۔ لیکن وہ اصوات لغویہ نہیں ہوتے۔ جیسے خوشی اور بوسہ دینے کی آواز۔

لسانی آوازوں کے پیدا ہونے کا دار و مدار مندرجہ ذیل دو چیزوں پر ہے۔

(1) سانس (2) عارضہ (صفت)

(1) سانس: یہ خارج ہونے والی ہوا سے حاصل ہوتی ہے۔

(2) عارضہ (صفت): یہ اعضاء نطق کے متحرک ہونے سے آتی ہے۔ اس کا آلہ نطق کپے کسی بھی نقطہ سے بیان کرنا ممکن ہے۔ یہ عارضہ سانس لیتے وقت بند ہوتی اور کھلتی ہے۔ اس کے تنگ ہونے سے ہوا تنگ راستے کے درمیان سے گزرتی ہے، جس کے نتیجے میں آواز سنائی دیتی ہے۔ اصوات لغویہ کے عمل کے نتائج اکثر آلہ نطق کے اعضاء میں سے کسی ایک عضو کی حرکت سے تمام نہیں ہوتی۔ ان میں سے بعض ساکن ہیں۔ مثلاً تالو (منہ کا بالائی حصہ)، دانت،

ناک کی خلا وغیرہ۔ اور بعض متحرک مثلاً ز بان، ہونٹ اور لہات۔ سانس لیتے وقت ان میں سے دو اعضاء یا تو مل جاتے ہیں یا قریب ہو جاتے ہیں۔ اس وقت آواز کی ادائیگی کے واسطے مختلف حرکتیں ہوتی ہیں۔ اسی طرح کہا گیا ہے کہ صوت لغوی کے نتیجے کا عمل ز بان کی جز کا عمل ہے۔ تاکہ ہم اس عمل کی حقیقت کو سمجھ سکیں۔ ہم پر ان عوامل کی تحدید لازم ہے، جو اصوات لغویہ کے نتیجے میں حصہ لیتے ہیں۔ اس کی آہستہ آواز اس کو (دوسرے الفاظ سے) ممتاز بناتی ہے۔ ان میں اہم عوامل تین (3) ہیں۔ جو یہ ہیں۔

(1) آواز نکلتے وقت دو تانتوں کی دو آوازیں۔

(2) آلہ نطق میں سانس لینے کی چوڑی جگہ۔

(3) اس جگہ میں سانس لینے کی کیفیت۔

ہم ان عوامل کے طبعی بیان کو ذکر کرنے کے بعد یہ بیان کریں گے کہ یہ اصوات لغویہ کے مجموعی ادائیگی میں کس طرح عمل کرتے ہیں۔

(1) آواز نکلتے وقت دو تانتوں کی دو آوازیں: پہلا نقطہ ممکن ہے کہ سانس چوڑائی میں دونوں پھیپھڑوں سے خارج ہو، اور اس میں حنجرہ اثر انداز ہو۔ یہ اس طریقے سے حادث ہو جاتا ہے، جس میں دو تانتوں کی دو آوازیں ایسی لڑا خل ہو جاتی ہیں کہ ممکن ہے کہ یہ دونوں متعدد وضعوں سے وضع کئے گئے ہوں۔ اگر اس پر دوران تکلم سرسری نظر دوڑائیں تو حنجرہ اس طرح بن جائے گی۔

(1) تباعد (دوری): بانسری کا کھلا حصہ دو تانتوں کی دو آوازوں کے درمیان ٹکونی شکل میں کھلا رہتا ہے۔ دونوں تانتیں یہ شکل دو حالتوں میں بناتی ہے۔

(الف) عام سانس لینے کی حالت: جس میں دونوں تانت ایک دوسرے سے دور ہو جاتے ہیں۔ اور استرخاء کی حالت میں سانس کسی آواز کی صورت میں بنانے کے بغیر گزر جاتی ہے۔ ہم طبعی طور پر عمل تنفس کے وقت سانس کھینچنے اور چھوڑنے میں اس کو معلوم کر سکتے ہیں۔

(ب) عام حالت تنفس کے مشابہ: یہ حالت عام طور پر عمل تنفس کے مشابہ ہوتی ہے لیکن اس میں حنجرہ کے اوپر اعضائے نطق کے بالائی خانوں میں نشاط پیدا کرتی ہے۔ خواہ وہ تنگ یا بند ہونے کے واسطے پیدا ہو جائے۔ ان کے نتیجے میں جو اصوات لغویہ بنتی ہیں، ان کو اصوات مہوسہ کہتے ہیں۔ مثلاً: تاء، فاء، شین، تاء اور کاف کی آواز وغیرہ۔

جب ہم "ث" کے متصل سانس لیتے ہیں، تو یہ آواز لسان اور ثنایا علیا کی اطراف سے صادر ہوتی ہے۔ اور بانسری کا فتمہ دونوں تانتوں کی دونوں آوازوں کے مابین اس وقت تانتوں کے بعد کی وجہ سے حنجرہ میں کھلتی ہے۔ تو سانس حنجرہ میں بغیر کسی تعرض کے آزادی سے گزرتی ہے۔

دونوں تانتوں کے دونوں آوازوں کی یہ حالت دوران تلفظ "ہاء" کی آواز کے قریب کی، سختی اور تنگی کے ساتھ بن جاتی ہے۔۔

(2) التضام (پوشگی): جب دو صوتی تانتیں بیوست ہو جاتی ہیں، تو آپس میں مکمل طور پر مل جاتی ہیں۔ اور نکلنے والی ہوا سے متعارض ہو جاتی ہیں۔ لیکن یہ ہوا کی تیز لہر کو ان کے درمیان التضام اور تیزی سے کھولنے اور بند کرنے سے دفع نہیں کرتے۔ اسی وجہ سے دونوں تانتیں متذبذب (متحرک) ہو جاتی ہیں۔ حرکت کی یہ تعداد ایک منٹ میں پچھپھڑوں پر حجاب حاجز

(موناپرہ) کی سخت تنگی کی وجہ سے متفاوت ہو جاتی ہے۔ جیسا کہ تانتوں کی طول میں سختی اور نرمی کی وجہ سے تفاوت واقع ہو جاتی ہے۔

مزدوں میں حرکت کی اوسط تعداد ایک منٹ میں سو سے لے کر ایک سو پچاس تک کے درمیان؛ جبکہ عورتوں میں یہ تعداد دو سو اور پچاس سو کے درمیان ہوتی ہے۔
(احمد مختار عمر، دراستہ الصوت اللغوی صفحہ 82)

تانتوں کی حرکت کے نتیجے میں نغمہ کی آواز پیدا ہو جاتی ہے، جس کو حنجرہ کی نغمہ کہتے ہیں۔ اس کے ساتھ پیدا ہونے والی آواز کو مجبورہ کہتے ہیں۔ یہ اس نغمہ کے ساتھ نہ آنے والی اصواتِ مہوسہ کے قوتِ سماع پر قیاس کیا جاتا ہے، تاکہ اس کی تلفظ کے دوران تانتیں بعید ہو جائیں۔

یہ ممکن ہے کہ اصواتِ مجبورہ میں نغمہ حنجرہ کے نتائج میں جہر کا اثر "ذال" کے تلفظ کے دوران (ادائیگی ذال کے متصل) مدرک ہو۔ (ذ۔ذ۔ذ۔۔۔) اگر اس دوران آپ اپنی ہتھیلیوں کو اپنے کانوں پر رکھ دیں تو آپ کو ایک گونج محسوس ہوگی، جو کانوں کو بھر دیتی ہے۔ اور اس کی آواز سر میں گونجتی ہے۔ یہ گونج نغمہ حنجرہ کی اثر سے ہوتی ہے، جو "ذال" کی آواز کی تلفظ کا اثر ہے، جو دو صوتی تانتوں کے حرکت کے نتیجے میں ہوتی ہے۔

اگر آپ "ذال" کی آواز کے تلفظ کو بھی مسلسل سر کے ساتھ دہرائیں اور پھر سانس کو مسلسل دھکیلتے ہوئے آواز کی دونوں تانتوں کو روک دیں۔ اس دوران سانس بھی رکی ہوئی ہو۔ اور زبان مخرج "ذال" سے اپنی جگہ پر ہو تو اس وقت تم کو "ثناء" (ث۔ث۔ث۔۔۔) کی آواز سنائی دے گی۔ اگر آپ اپنے ہاتھ کی ہتھیلی اپنے کانوں پر رکھیں گے، تو

آپ کو وہ گونج محسوس نہیں ہوگی جو "زال" کی تلفظ کے دوران محسوس ہوئی تھی۔ کیونکہ "ئاء" کی تلفظ کے دوران تانتیں متحرک نہیں ہوتیں۔ اسی طرح "ئاء" کی آواز بدیں وجہ مہوس ہوتی ہے۔

اگر آپ حروفِ مجبورہ اور حروفِ مہوسہ کے درمیان فرق واضح کرنا چاہتے ہیں تو آپ کو ہوا سے بھری ہوئی پھیپھڑوں کے دوران ایک ہی سانس میں متواتر "ئاء" اور "زال" کا تلفظ ادا کرنا پڑے گا۔ اسی طرح (ث۔ذ۔ث۔ذ۔ث۔ذ۔۔۔۔۔) اسی دوران آپ کو اپنی ہتھیلیاں اپنے کانوں پر رکھنے پڑیں گے۔ اس وقت آپ "زال" کی تلفظ کے ساتھ تانتوں کا متحرک ہونا محسوس کریں گے۔ جبکہ "ئاء" کی تلفظ کے ساتھ نہیں۔ اسی طرح تلفظ کے دوران تانتوں کا متحرک ہونا صوتِ لغوی ہوتا ہے۔ یعنی یہ مجبور کہلاتا ہے۔ اور تانتوں کا غیر متحرک ہونا صوتِ مہوسہ کہلاتا ہے۔

آپ کے لئے ممکن ہے کہ "ئاء" اور "زال" کی تلفظ کے دوران ان کی اخوات کے تلفظ کو بھی تجربہ سے گزاریں۔ (ز، س، ف، ع، ح، غ، خ، د، ت، ج، ح)۔ آپ ان میں سے ایک حرف کی تلفظ کے دوران تانتوں کو متحرک جبکہ دوسرے حرف کی تلفظ کے دوران غیر متحرک پاؤ گے۔ اس وقت پہلا لفظ مجبور جبکہ دوسرا مہوس ہوگا۔

(3) الانطباق: الانطباق کے لفظی معنی ہیں بند کرنا۔ انطباق میں دونوں صوتی تانتیں مکمل طور پر بند ہو جاتی ہیں۔ پس یہ تانتوں کے بند ہونے کی مدت میں حلق کے خلاء تک ہوا کے گزر جانے سے نرم نہیں ہوتے۔ جب تانتیں بند ہونے کے بعد ایک لحظہ کے لئے کھل جاتے ہیں، ان کے

بعد بند ہوا کے دفع کرنے کی آواز حرف "ہاء" کی تلفظ کے دوران ہونٹوں کے کھلنے کی آواز کی طرح سنائی دیتی ہے۔

اصوات لغویہ میں ایک آواز دونوں تانتوں کی آوازوں کی علیحدگی سے پیدا ہو جاتی ہے۔ جس کو ہم "ہمزہ" کہتے ہیں۔ اس نام رکھنے کا اس حرف کی تلفظ کے ساتھ طبعی تعلق ہے لغت میں "ہمزہ" کی اصل شدت ہے، اور کلام میں "ہمزہ" بھی اسی نوعیت سے ہے۔

(لسان العرب و ہمز، صفحہ 293/7)

(2) آلہ نطق، سانس کے معترض (چوڑا ہونا) ہونے کی جگہ: اصوات لغویہ حنجرہ میں تانتوں کی آوازوں سے صرف ہوا کے گزرنے کی وجہ سے ظہور پذیر نہیں ہوتے۔ جو کچھ (حروف) تانتوں میں جبریا ہس کی وجہ سے حادث ہوتی ہے، یہ ایک پیچیدہ عمل کا حصہ ہے، جس میں حنجرہ کے اوپر واقع ہونے والے اعضائے نطق شریک ہو جاتے ہیں۔ یہی سرگرمیاں آواز کو اپنی خاص بولی دیتی ہے، اور اسے صفات ممیزہ عطاء کر دیتی ہیں۔

وہ نقطہ جس پر تانتوں کی آواز اعضاء آلہ نطق کے ہوا (سانس) گزرنے کے بعد پیش ہوتی ہے، یہ آواز بنانے میں بڑی عامل ہے۔ اس نقطہ کو مخرج کہا جاتا ہے۔ آلہ نطق کے مواضع میں کئی مقامات ہیں، جن میں اصوات لغویہ کے نتیجے میں ہوا عرضاً حادث ہو جاتی ہے۔ ان میں سے چند اہم درج ذیل ہیں۔

(1) سانس (ہوا) کا حنجرہ میں عرضاً حادث ہونا بذات خود ممکن ہے۔ اگر تانتیں سانس کے دھارے کو ایک لمحہ کے لئے بند کر دیں، اور پھر اس کو چھوڑ دیں، تو "ہمزہ" کی آواز بن جاتی

ہے۔ جیسا کہ سابقہ پیرا گراف میں اشارہ کیا گیا ہے۔ اور جب تانتیں کھل جائیں اور ان کے درمیان ہوائی گزر گاہ سے تیزی سے چلی جائے، تو "ہاء" کی آواز بن جاتی ہے۔

(2) جب حلق کے خلا کے دونوں اطراف قریب ہو جائیں اور ان کے درمیان سانس گزر جائے، تو اس سے کئی آوازیں نکلتی ہیں۔ یعنی "حاء" اور "عین"۔ ان کے درمیان واضح فرق یہ ہے کہ "حاء" حروف مہوسہ میں سے ہے جبکہ "عین" حروف مجہورہ میں۔

(3) جب سانس حنجرہ کے درمیان اور حلق کی خلا سے گزر جائے، تو ممکن ہے کہ یہ اپنا راستہ منہ یا ناک کی خلا میں بنائے۔ پس جب لہاۃ اور اس سے متصل نرم تالو نیچے آجائے، تو سانس کی نالی ناک کی خالی جگہ کی طرف کھل جاتی ہے۔ اور اس کے ساتھ تانتوں کی آوازیں تیزی سے حرکت کرتی ہیں، جس کے نتیجے میں "میم" اور "نون" کی آواز کی طرح غنہ کی آواز بنتی ہے۔ نون کی آواز کی نطق کے دوران طرف لسان تری پر پیش ہو جاتی ہے، تو منہ میں سانس کی نالی کو بند کرتی ہے۔ جو ناک سے سانس ہوتا ہے۔ اسی طرح "میم" کی تلفظ کے وقت ہونٹ بند ہو جاتی ہیں اور آواز ناک سے نکلتی ہے۔

"نون" اور "میم" کی آوازوں میں جو فرق ہے، وہ بلا شک سانس کے معترض ہونے کی وجہ سے ہے۔ جس کے نتیجے میں منہ میں آگے نطق کی شکل کا اختلاف واقع ہوتا ہے۔ تو یہ "نون" اور "میم" کے ترنم کی آوازوں کو ایک دوسرے سے ممتاز کرتی ہیں۔

(4) جب لہاۃ اور اس سے متصل تالو اٹھ کر گلے کی پچھلی دیوار کے بالائی حصے کو جا گلے، تو ناک کی طرف سے سانس کا راستہ بند کر دیتی ہے۔ اور سانس منہ سے جاری ہو جاتی ہے۔ اعضاء

آلہ نطق کا سانس کو منہ میں معترض کرنا متعدد نقاط میں ممکن ہے۔ جو اصوات لغویہ کے بڑے عدد کے نتیجے میں ادا ہو جاتی ہے۔

پس اقصیٰ لسان اور اس کے مقابل تالو اور بالائی تالو کے اقصیٰ سے "قاف" اور "کاف" کی آوازیں نکلتی ہیں۔ وسط لسان اور اس کے مقابل لہاۃ اور بالائی تالو کی نیچے سے "جیم، شین اور یاء" نکلتی ہیں۔

طرف لسان جب مقدم تالو یا تری، یادانتوں سے لگ جائے، یا "لام، نون اور راء" کے مخرج کے قریب واقع ہو جائے تو "تاء، دال، طاء اور ضاد" کی آوازیں حادث ہو جاتی ہیں۔ اور "سین، زاء، صاد، تاء، ذال اور ظاء" کی آوازیں نکلتی ہیں۔ یہ تمام آوازیں مجموعی طور پر طرف لسان کے بلائی تالو کے ساتھ لگنے کی وجہ سے پیدا ہو جاتی ہیں۔ نچلے ہونٹ کی اندرونی حصے اور ثنایا علیا کی اطراف سے "فاء" نکلتی ہے۔ اور دونوں ہونٹوں کے ملنے سے "میم، باء اور ہونٹوں کے ناتمام ملنے سے واؤ" نکلتے ہیں۔

اصوات لغویہ کے متعدد عوامل میں سے اہم عوامل وہ مقامات ہیں، جہاں سانس کا معترض ہونا ممکن ہو، ان شاء اللہ مخرج الحروف کے بیان میں اس کی وضاحت کی جائے گی۔

(3) سانس کے معترض ہونے کی کیفیت:

گزشتہ بحث میں آلہ نطق میں سانس کے معترض ہونے کے مقامات، اس کے معترض ہونے کا درجہ اور مقدار اور اس کے نتیجے میں مؤثر آوازوں کی نوعیت کا تذکرہ کیا گیا ہے۔

اگر ہم ان آوازوں پر سوچیں، جس میں دونوں ہونٹ مشترک ہوتی ہیں۔ اس کے نتیجے میں آپ یہ سمجھیں گے کہ ہونٹوں کے انطباق سے "باء"، گولائی سے "دائ" اور ان کے بند کرنے سے دوران تلفظ "میم" نکلتی ہیں۔ اور ہوا کو ناک سے روکتی ہے۔

علم الاصوات لغویہ میں محققین نے سانس کے معترض ہونے کی کیفیات پر بحث کی ہے۔ جن کی تحقیقات کا خلاصہ یہ ہے۔

(1) اعضاء آلہ نطق میں سانس کے معترض ہونے کے دوران جب دو اعضاء مل جائیں، تو سانس کی نالی کو بند کر دیتی ہے۔ اور ہوا ایک لمحہ کے لئے رکتی ہے۔ پھر دونوں اعضاء اچانک کھلتے ہیں۔ لہذا ہوا دونوں اعضاء کے پیچھے بند ہو جاتی ہے، جس سے دھماکے کی طرح ایک زوردار آواز پیدا ہو جاتی ہے۔ عربی اور تجوید کے قدیم علماء نے اس قسم کی آوازوں کو "شدیدہ" کے نام سے پکارا ہے۔ اصوات عربیہ کے اکثر معاصر محققین نے اسے "اصوات الانفجاری" یعنی پھوٹنے والے الفاظ کا نام دیا ہے۔ اس قسم کے کئی حروف یہ ہیں۔ "قاف، کاف، دال، تاء، طاء، باء"

(2) اعضاء آلہ نطق اس وقت معترض ہوتے ہیں کہ جب دو اعضاء میں سے ایک دوسرے کے قریب آجائے، تو ہوا کی نالی کو (بند ہونے کے بغیر) تنگ کرتے ہیں۔ تو ان کے درمیان ایک تنگ سی سوراخ واقع ہو جاتی ہے۔ جس سے ہوا نکل کر ایک قابل سماعت آواز پیدا کرتی ہے۔ اس طرح بننے والی آوازوں اور سانس کی نالی کے تنگ ہونے کی مقدار اور مقام میں تفاوت پیدا ہو جاتی ہے۔ یہی تفاوت ان کی سماعت میں فرق کی بنیاد ہے۔ متقدمین ماہرین تجوید

نے اس قسم کی آوازوں کو "رخوة" کا نام دیا ہے۔ جبکہ معاصر ماہرین نے ان کو "حروف احتکائیہ" کے نام سے پکارا ہے۔ مثلاً (ہاء، حاء، خاء، غین، شین، سین، زاء، ثاء، ذال)۔

(3) اعضاء آلہ النطق میں جب سانس معترض ہو جائے، اور مقام معترضہ پر سانس کی نالی بند ہو جائے، لیکن یہ (سانس) آلہ نطق کے کسی دوسری مقام پر نکل جائے، تو اس سے جو حروف ادا ہو جاتے ہیں، وہ ابتداء میں شدیدہ (انفجاریہ) اور آخر میں رخوة (احتکائیہ) ہوتے ہیں۔ جس کے نتیجے میں خاص طور پر "نون، میم۔ لام اور راء" کی آوازیں پیدا ہو جاتی ہیں۔ پس "نون" اور "میم" کی تلفظ کے دوران منہ یا ہونٹوں میں سانس لینا بند ہو جاتی ہے لیکن خیسٹوم میں کھلی رہتی ہے۔ جب لہا اے نیچے ہو جاتی ہے، اور ہواناک کے راستے باہر آنے سے روکتی ہے۔ تاہم زبان میں (جب اس کی طرف تری سے مل جائے) "لام" کی تلفظ کے دوران سانس جاری ہو جاتی ہے۔ لیکن سانس زبان کی دونوں اطراف سے نکلتی ہے۔ اسی طرح طرف لسان "راء" کی تلفظ کے دوران سانس کی نالی سے معترض ہو جاتی ہے۔ جو لمحہ بھر کے لئے تری پر رک جاتی ہے۔ پھر ٹل جاتی ہے۔ یہ دو یا تین مرتبہ بار بار ہو جاتی ہے۔

ان کو حروف متوسطہ (بینیہ) کہتے ہیں۔ یعنی شدیدہ اور رخوة کے درمیان۔ چونکہ یہ ابتداء میں سخت ہوتی ہیں۔ کیونکہ اعضاء آلہ النطق ایسے مقام پر فائز ہوتی ہیں۔ جو ایک مضبوط آواز پیدا کرنے کا باعث بنتی ہیں۔ لیکن سانس کو دوسری مقام سے خلاص جاتی ہے، جو اس کے ذریعے سے باہر نکلتی ہے۔ یہ آواز "رخوة" کے مشابہ ہوتا ہے۔ چونکہ ان حروف میں "شدت" اور "رخوة" کی صفات یکجا ہو جاتی ہیں۔ اسی وجہ سے ان کو متوسطہ (بینیہ) کہتے ہیں۔

(4) اگر نوکِ لسان مکمل یا جزوی طور پر سانس لینے میں رکاوٹ بنتی ہے، تو اس کے نتیجے میں کئی سخت اور نرم آوازیں نکلتی ہیں۔ جیسا کہ ابھی ذکر کیا گیا۔ اگر ہم زیریں تالو اور طرفِ لسان کو اپنی جگہ سے اٹھائیں، تو اس سے کئی نئی آوازیں ظاہر ہو جائے گی۔

جب ہم "ذال" کے لفظ پر اتصال کے طریقے سے تلفظ کرتے ہیں، پھر اگر ہم اقصیٰ لسان کو اوپر اٹھائے تو اس سے نئی آواز "ظاء" پیدا ہو جائے گی۔ جب ہم اس کو (ذ، ظ۔۔ ذ، ظ) کو دہرائیں گے تو اس آواز کو حاصل کریں گے جو اس دوران زبان میں تبدیلی لاتی ہے۔

عربی اور تجوید کے ماہرین نے ان آوازوں کو "طرفِ لسان" کی آوازوں کا نام دیا ہے۔ اصواتِ مطبقہ کی ادائیگی کے وقت اقصیٰ لسان اوپر کو اٹھتی ہے۔ ماہرین علم تجوید نے اس کو "اطباق" کا نام دیا ہے۔ اس کے مقابلے میں "انفتاح" ہے۔ اس کا بیان بعد میں کیا جائے گا۔ (5) جب اعضاءِ آله لفظ میں سانس آہستگی سے ادنیٰ حد تک معترض ہوتی ہے، تو ہوا مطلق طور پر حلق اور منہ کے خلا پر سے آزادانہ طور پر گزرتی ہے۔ اس کے ساتھ معمولی سی رکاوٹ ہوتی ہے۔ اس دوران دونوں صوتی تانتیں متحرک ہو جاتی ہیں۔ اس سے مد کی تینوں آوازیں پیدا ہو جاتی ہیں۔ "الف" کی تلفظ کے دوران منہ کھل جاتی ہے۔ جس سے "الف" ممتاز ہو جاتا ہے۔ "واو" کی تلفظ کے دوران ہونٹ گول بن جاتی ہیں۔ "یاء" کی تلفظ کے دوران زیریں جڑِ مقدم لسان میں چلی جاتی ہے۔ تینوں حرکات یعنی فتح، کسرہ اور ضمہ یہ تینوں حروف مدہ کی طرح ادا ہو جاتی ہیں۔ اس لئے "الف" کو اختِ فتح، "واو" کو اختِ ضمہ اور "یاء" کو اختِ کسرہ کہتے ہیں۔ کیونکہ فتح "الف" سے، ضمہ "واو" سے اور کسرہ "یاء" سے ہے۔ درمیان میں صرف طول اور قصر کا فرق ہے۔

یہ تمام اصوات مجبورہ ہیں۔ اگر ان میں جبر نہ ہوتی تو یہ ایک ناقابلِ سماعت سانس میں تبدیل ہو جاتی۔ اگر ہم دیگر اصواتِ مجبورہ کے مابین نطق کا موازنہ کریں تو یہ صوتی تانتوں

کے دوران نطق حرکت پر موقوف ہے۔ ہم اصوات مد کو ناقابل سماعت سانس لینے کی طرح پائیں گے۔ جبکہ بلند آوازیں دوسروں سے ان کے ہم منصب مہوسہ میں تبدیل ہو جاتی ہیں۔ پس (ذال، ثاء میں، زاء، سین میں، دال، تاء میں، غین خاء میں اور عین حاء میں، اسی طرح باقی حروف مجبورہ بھی) تبدیل ہو جاتی ہیں۔

اس کی وجہ حروف مدہ کے تلفظ کے وقت آواز کا تانتوں کے نغمہ حنجریہ کے وقت صادر ہونا ہے۔ جب ان کی حرکت موقوف ہو جاتی ہے، اور اس کے ساتھ واز کی مسوع اثر بھی مخفی ہو جاتی ہے۔ دیگر حروف مجبورہ میں سانس بند یا تنگ ہو کر معترض ہو جاتی ہے۔ اور نغمہ حنجریہ کے ساتھ نکل آتی ہے۔ جب تانتوں کا ہلنا موقوف ہو جاتا ہے، تو نغمہ حنجریہ زائل ہو جاتی ہے۔ اور نتیجے میں تنگ یا بند آواز باقی رہ جاتی ہے۔ اس وقت حروف مدہ کی آواز اکہرا (Single) جبکہ ان کے علاوہ دیگر آوازیں دوہری ہو جاتی ہیں۔

حروف مجبورہ کی اس خاصیت میں حروف مدہ "نون" اور "میم" کے مشابہ ہو جاتی ہیں۔ جب ہم مطلق طور پر "میم" پر تلفظ کریں، پھر تانتوں کی حرکت کو ساکن کریں تو آواز ناقابل سماعت بن جاتی ہے۔ "نون" میں بھی ایسا ہی ہے۔

"لام" اور "راء" کی تلفظ کے دوران جب تانتوں کی حرکت موقوف ہو جائے، تو حروف مدہ کی آواز میم اور نون کی تلفظ کی طرح ناقابل سماعت آواز بن جاتی ہے۔ اسی طرح "لام" اور "راء" حروف مہوسہ کی نظیر نہیں ہے۔ ان کا حال اس معاملہ میں "نون" اور "میم" کی طرح ہے۔ ان چاروں حروف کو ان آوازوں کی سبب حروف مانعہ (الاصوات المانعہ) کہا جاتا ہے۔ (محمد علی الخولی، معجم فی اللغة / صفحہ 128)

فصل ثالث

ماہرین علم الاصوات آوازیں پیدا کرنے کے عمل میں اس تنوع کے باوجود ان کے درمیان متعدد پہلوؤں میں مماثلت کی بنیاد پر انہیں گروپوں میں درجہ بندی کرنے کے خواہاں ہیں، تاکہ ان کے مطالعے میں آسانی ہو۔ ان شاء اللہ آئندہ فصل میں اس کی وضاحت کی جائے گی۔

اصوات لغویہ (لسانی آوازوں) کی درجہ بندی:

چونکہ آلہ النطق کے ذریعے پیدا ہونے والی انسانی آوازیں تعداد میں بہت زیادہ ہیں۔ لہذا ان کے مطالعے میں ان کو مخصوص بنیادوں کے مطابق گروہوں میں تقسیم کرنے کا سہارا لیا جاتا ہے۔ تاکہ ان کے مطالعے کو آسان بنایا جاسکے، اور ان کی صوتیاتی خصوصیات کا تعین کیا جاسکے۔

عربی آوازوں کے ورثے میں آوازوں کی درجہ بندی میں مشہور آوازیں وہ ہیں، جن کی درجہ بندی میں آلہ نطق میں اور آواز کی اپنی مخرج میں بننے کی کیفیت کا مستند ہونا صفات سے پہچانا جاتا ہے۔

عصری صوتیاتی مطالعات میں آوازوں کی درجہ بندی کی دیگر شکلوں کا خیال رکھا گیا، اور قدیم عربی صوتی ورثے میں ان کا حوالہ دیا گیا ہے۔ لیکن انہیں اس نظریاتی ڈھانچے میں پیش نہیں کیا گیا، جس میں اب پیش کیا جاتا ہے۔

آوازوں کی جامد اور غیر جامد میں درجہ بندی:

ماہرین لسانیات نے ملاحظہ کیا ہے کہ زبان کی آوازوں کو دو بڑے گروہوں میں تقسیم کیا جاتا ہے، جس کی بنیاد پر آواز کو پیدا کرتے وقت آلہ النطق کی افتتاح کی بنیاد پر کیا جاسکتا ہے۔ انہوں نے یہ ملاحظہ کیا ہے کہ آوازوں کا مجموعہ ان کے نتائج کے دوران

حادث نہیں ہوتی۔ مگر سانس کی نالی کے محدود طور پر معترض ہونے کی وجہ سے، اور صوتی تانتوں کی حرکت کے ساتھ معمولی سی تنگی کے علاوہ کوئی اس کا ساتھ نہیں دیتا۔

پس آوازوں کا مجموعہ ان کے نتائج کے دوران سانس کی نالی میں محدود طور پر معترض ہونے کے بغیر حادث نہیں ہوتا۔ اور معمولی تنگی (صوتی تانتوں کی حرکت کے ساتھ) کے علاوہ کچھ اس کے ساتھ نہیں ہوتا۔ ہوا حلق اور منہ کی خلا سے گزرتی ہے، جس کے نتیجے میں آواز کے اخراج میں قابل سماعت رگڑ پیدا نہیں ہوتی۔ اور اس وقت آواز کا انحصار اس کی سنائی دینے کی طاقت پر ہوتا ہے، جو تانتوں کے حرکت کرنے سے صادر ہوتا ہے۔ یہ صنف ان آوازوں کی طرح ہے جن کو علم عربی و تجوید کے علماء نے حروف مدہ سے منسب کیا ہے۔ اور وہ الف ساکن ماقبل مفتوح، واو ساکن ماقبل مضموم اور یاء ساکن ماقبل مکسور ہے۔ اور یہ تینوں حرکات (فتحہ، ضمہ اور کسرہ) حروف مدہ کی طرح ہیں۔ کیونکہ یہ ان کے بعض (حصے) میں سے ہیں۔ یہ تمام آوازیں مجبورہ ہیں۔ اگر ان میں جہر نہ ہوتی، تو یہ صرف سانس لیتے وقت (ان کے مخارج کی وسعت کی سبب) ناقابل سماع بن جاتے۔

اس صنف کے مقابلے میں دیگر آوازوں کا مجموعہ بھی ہے۔ ان کی تلفظ کے دوران سانس کی نالی یا تو مکمل طور پر بند ہو جاتی ہے، یا اس کے اخراج میں نمایاں تنگی واقع ہو جاتی ہے، جس سے رگڑ پیدا ہوتی ہے۔ جس کی شدت، تنگی یا بندش کی کسی بیشی کے مطابق مختلف ہوتی ہے۔ جب صوتی تانتیں دوران تلفظ ان آوازوں کی تعداد کے مطابق حرکت کرتی ہیں، تو یہ مجبورہ ہوتی ہیں۔ اگر یہ تانتیں دیگر آوازوں کی تعداد کے مطابق ایک دوسرے سے بعید ہو جاتے ہیں، تو مہموسہ ہوتی ہیں۔ یہ مجموعہ حروف مدہ اور حرکات کے علاوہ دیگر اصوات لغویہ کی ہے۔ (محمود السمران، علم اللغۃ صفحہ 124، کمال بشر، علم الاصوات صفحہ 149)

ان دو قسم کی آوازوں کے لئے جدید صوتیات کے ماہرین نے متعدد اصطلاحات استعمال کیں ہیں، جن میں سے چند مشہور یہ ہیں۔

نوع اول کے لئے (1) مصطلح الصائتہ اور (2) مصطلح المصوتہ (Vowels) اور نوع ثانی کے لئے۔ مصطلح الصائتہ۔ (constent)

ہم اصطلاح استعمال کرنے کو ترجیح دیتے ہیں یعنی (سخت، موضوعی، ٹھوس اور حل پذیر) اس لئے کہ یہ ان اصطلاحات میں سے ہیں جن کو چند علمائے تجوید نے مخترع کیا ہے۔ اور ان میں سے اکثر استعمال کرتے ہیں۔ ان کی لغوی دلالت ان کی غیر اصطلاحی معنی کے زیادہ قریب ہے۔

احمد بن عمر الاندراہی (متوفی 475ھ) نے فرمایا ہے کہ حروف الذائبہ (تحلیل شدہ حروف) تین ہیں۔ یاء ما قبل مکسور، واؤ ما قبل مضموم اور الف ما قبل مفتوح۔ اور یہ حروف حروف مدہ اور لین بھی کہلاتے ہیں۔ ان کو یہ نام اس لئے دئے گئے ہیں کیونکہ یہ تحلیل شدہ، نرم اور لمبے حروف ہیں۔ ان کے علاوہ دیگر حروف جامد ہیں۔ کیونکہ وہ نہ نرم ہیں، نہ تحلیل شدہ اور لمبے۔ (الایضاح، صفحہ 318)

الاندراہی پہلا شخص نہیں تھا جس نے ان دونوں اصطلاحات کو علمائے تجوید کے درمیان استعمال کیا جیسا کہ اس سے پہلے کئی علماء نے ان کا استعمال کیا ہے۔ لیکن الاندراہی نے سب سے پہلے ان اصطلاحات کی تعریف یا تفسیر بیان کی ہے۔

(الدراسات الصوتیہ عند علماء التجوید صفحہ 138)

علمائے عربی و تجوید نے محسوس کیا کہ حرکات حروف مدہ کے جنس میں سے ہیں۔ سید شریف جرجانی (متوفی 816ھ) نے اپنے قول میں اس کی تصریح کی ہے۔ آپ نے

”الذائبة“ کی بجائے ”المصوتة“ کی اصطلاح استعمال کی ہے۔ حرکات مصوتات میں داخل ہیں۔ اسی وجہ سے حروف مصوتہ دو حصوں میں تقسیم کئے گئے ہیں۔

(1) مقصورة، جو حرکات ہیں (2) ممدوده، جو حروف ہیں۔ (شرح المواقف، صفحہ 275)

علامہ سیوطیؒ (متوفی 911ھ) نے اس کی تاکید کی ہے کہ یہ حرکات اور حروف مدہ کے مابین تعلق سے سمجھ میں آتی ہے۔ بے شک حرکات اور حروف آوازیں ہیں۔ نحاۃ کی رائے کے مطابق جب ایک آواز دوسری آواز سے بڑی (قوی) ہو، تو وہ اس بڑی آواز کو حرف اور کمزور (ضعیف) آواز کو حرکت کہتے ہیں۔ اگرچہ دونوں درحقیقت ایک چیز کیوں نہ ہو۔
(الاشاہ والنظار: 177/1)

آوازوں کی اصول و فروع میں درجہ بندی:

ماہرین اصوات لغویہ اس نتیجے پر پہنچے ہیں کہ کئی آوازیں ایسی ہیں کہ ان کی تلفظ ادائیگی میں ممنوع ہوتی ہے۔ بعض سیاقات کلامیہ میں جدید صوتی صفات عمل میں آتی ہیں۔ لیکن اس کے ساتھ اس کو دیکھا جائے گا کہ یہ ایک آواز ہے۔ اور یہ ایک کتابی علامت کے طور پر لکھی جاتی ہے۔ اسی بناء پر ماہرین علم تجوید نے آواز کو دو حصوں (اصول و فروع) میں تقسیم کیا ہے۔ یہ تقسیم اس فکر پر قائم ہے کہ کچھ آوازیں لفظ کے معنی کو بدلنے کے لئے اس کی کچھ خصوصیات کو تبدیل کرنے کا باعث بنتی ہیں، اور کچھ نہیں بنتی۔ پس یہ تبدیلی ایک سیاقی تنوع بن جاتی ہے، جو کلمہ کے معنی پر اثر انداز نہیں ہوتی۔ پس اگر کسی نے لفظ ”سلطان“ کو ”سین کی بجائے صاد سے ”سلطان پڑھا تو سامع یہ تغیر سیاقی تغیر سمجھے گا، جس سے لفظ کے معنی نہیں بدلتے۔ جبکہ اگر وہ ”سار“ اور ”صار“ سنتا ہے تو اس کی سوچ اسے لفظ کے نئے معنی کی طرف لے جائے گی۔ اگرچہ ان کے درمیان صوتی فرق وہی ہے جو سلطان اور سلطان کے درمیان ہے۔ یہ رجحان عرف سے زیادہ لسانی رواج کے تابع ہے۔ (کمال بشر، علم الاصوات: 495)

فونم تھیوری (Phoneme Theory):

فونم تھیوری کیا ہے؟ آواز کے مطلق قوانین کی طرح لسانی آوازوں کے درمیان فرق کو ایک صوتی نظریہ کے ذریعے ظاہر کیا جاتا ہے جس کو فونم تھیوری کہا جاتا ہے۔ اس تھیوری کے بارے میں صوتی ماہرین کے مختلف آراء ہیں جو یہ ہیں:

(1) فونم انگریزی زبان سے معرب ہے۔ اس سے مراد وہ صوتی اکائی ہے، جس کے ذریعے معانی میں فرق کرنا ممکن ہے۔

(محمد علی الخولی۔ مجسم علم اللغۃ النظری/209، کمال بشر، علم الاصوات صفحہ 482)

(2) یہ انگریزی لفظ "الفون" (Allophone) سے معرب ہے، جس کا جمع فونیم ہے۔

(مجسم علم اللغۃ النظری صفحہ 11)

(3) ڈاکٹر احمد مختار عمر مر قوم ہیں: لسانیات کے کسی نظریے کے بارے میں اکثر اختلاف نہیں

ہے، لیکن فونیم تھیوری کے بارے میں اختلاف ہے۔ (دراسۃ الصوت اللغوی، 139)

تجوید کے طالب علم کو اس نظریہ کی تفصیلات میں جانے کی ضرورت نہیں ہے۔

لیکن اس کی کچھ بنیادیں آوازوں کو ماخذ اور شاخوں میں درجہ بندی کرنے اور پڑھنے کے کچھ

صوتیاتی احکام کو سمجھنے میں کارآمد ثابت ہو سکتی ہیں۔ کیونکہ فونیم تھیوری جو بھی ہو، مگر تشریح

اور تلفظ کے مختلف طریقوں اور آوازوں کے مختلف افعال کے مشاہدے سے ابھری ہے۔

(دراسۃ الصوت اللغوی، 144)

علامہ سیویو²² (متوفی 180ھ) کو ان بعض بنیادی باتوں کا علم تھا، جن پر یہ نظریہ

قائم ہوا تھا۔ تب آپ نے آوازوں کو ماخذ (اصول) اور شاخوں (فروع) میں تقسیم کیا تھا، آپ

کی بیرونی عربی علماء اور ماہرین علم تجوید نے کی ہے۔

عربی حروف دراصل انیتس (29) ہیں، اور اپنے فروع کے ساتھ پینتیس (35)

ہوتی ہیں۔ جن کا اصل انیتس (29) ہی ہے۔ یہ اکثر حروف ہیں جنہیں اخذ کیا جاتا ہے۔ اور یہ

قرآن کریم کی قراءت اور عربی اشعار میں مستحسن ہیں۔ اس کے علاوہ دیگر حروف جو بیالیس (42) ہیں، وہ غیر مستحسن ہیں۔ یہ اکثر عربی لغت میں قابل قبول نہیں ہیں۔ اور یہ قرآن کریم کی قراءت اور عربی اشعار میں غیر مستحسن ہیں۔

(الموضح، لعبد الوہاب القرطبی، صفحہ 81، الکتب صفحہ 431/4)

ہمارے لئے آوازوں کی اصول و فروع کے مابین تقسیم کی تطبیق کے لئے یہ مثال کافی ہے۔ وہ "نون اصلی" کی آواز اور اس کے فرع کی اقسام ہیں۔ اس کے علاوہ دیگر مثالیں بھی صوتی احکام کے دراست کے لئے کافی ہیں۔

"نون" عربی آوازوں میں سے ایک ہے، اور اس کی ایک تحریری علامت ہے۔ لیکن اس کی تلفظ کی متعدد شکلیں ہیں۔ جب مختلف تلفظ کے سیاق و سباق میں واقع "نون" کی آواز کی صوتیاتی خصوصیات کا تجزیہ کیا جائے، تو ہمیں معلوم ہوتا ہے کہ یہاں مختلف قسم کی آواز والے "نون" واقع ہیں۔ لیکن جب ہم ان کو دیکھتے ہیں، تو وہی "نون" ہوتا ہے۔ مثلاً:

يَنْهَوْنَ عَنْهُ	(الانعام: 26)	میں نون	لثویہ انفیہ
أَنْفُسِكُمْ	(البقرة: 44)	میں نون	اسناییہ، شفیویہ، انفیہ
مَنْشُورًا	(الفرقان: 23)	میں نون	اسناییہ، انفیہ
مَنْشُورًا	(الاسراء: 13)	میں نون	غاریہ، انفیہ
مِنْكُمْ	(البقرة: 25)	میں نون	طبقیہ، انفیہ
مَنْقَلِبُونَ	(الاعراف: 125)	میں نون	لہویہ، انفیہ

مندرجہ بالا آوازیں "صفة الانفیہ" میں مشترک اور تنفس کے معترض ہونے کی مقام یا مخرج میں مختلف ہیں۔ لیکن ہم ان تمام کو دیکھتے ہیں کہ یہ "نون" ہی کی آوازیں ہیں۔ ہم اسے ایک ہی علامت کے طور پر حروف ہجاء میں لکھتے ہیں، اور ان کے درمیان فرق کو نظر انداز

"محکم دلائل سے مزین متنوع و منفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ"

کر دیتے ہیں۔ جبکہ ہمیں ناک کی ایک اور آواز ملتی ہے جسے عربی حروف تہجی نے الگ علامت کے ساتھ ممتاز کیا ہے۔ جو حرف "میم" ہے۔ اس وقت اس "میم" اور "نون" کے درمیان فرق لفظ "غنه" میں آواز کی قربت کی وجہ سے (منذر) یا (منکم) میں اور "غنه" میں "نون" کی آواز کے مابین فرق کچھ زیادہ نہیں ہے۔ یہ اس بات کی طرف راجع ہے کہ عرف لغوی میں "میم" کو معنی کے تغیر کے لئے قدرت دی گئی ہے۔ جب یہ "نون" کی جگہ پر آ جائے۔ جیسا کہ "هَال" اور "نَال" کی مثال میں ہے۔ جبکہ یہ فروغی "نون" معنی کی تبدیلی میں کوئی کردار ادا نہیں کرتے۔ بے شک یہ "نون" اصلی "کی آواز (سیاق و سباق) کے تنوعات ہیں۔ (علم الاصوات، لکمال بشر، صفحہ 481، المدخل صفحہ 69)

مخارج اور صفات کے مطابق آواز کی درجہ بندی:

آواز کی تمام خصوصیات اور اس کے مکونات کی وضاحت کے لئے اس کی صرف جامد اور غیر جامد یا اصول و فروغ میں درجہ بندی کافی نہیں ہے۔ بلکہ لغت اور تجوید کے متعلمین کو اصوات لغویہ کی تخصیص اور تدریق کی درجہ بندی کی زیادہ ضرورت ہے۔ اسی وجہ سے ماہرین علم الاصوات نے آواز اور اس کی خصوصیات کی تعیین کرنے کے لئے عملی تلفظ (مشق) پر توجہ دی ہے۔ جو آوازوں کے مخارج اور ان کی صفات سے تعبیر ہے۔ ابو عمر الدانی (متوفی 444ھ) تحریر کرتے ہیں۔ "جان لو کہ تجوید کا محور اور تحقیق کا ملکہ مخارج الحروف اور ان صفات کی تعیین ہے، جن کے ذریعے وہ ایک دوسرے سے جدا ہوتے ہیں، اگرچہ ان کا مخرج ایک ہی کیوں نہ ہو" (التجويد صفحہ 102)

مخارج کیا ہیں؟

مخارج مخرج کی جمع ہے۔ یہ وہ جگہ ہے جہاں آلہ نطق سانس کی نالی میں معترض ہو جاتی ہے، تو یہ اس کے چلنے کے راستے میں برابر ہوتی ہے۔ سانس کی نالی کے مکمل طور پر بند

ہونے کے بعد کھل جانے یا تنگ ہونے کے نتیجے میں اعضاء آلہ نطق میں سے دو اعضاء ایک دوسرے کے قریب ہو جاتی ہیں۔ ماہرین علم تجوید نے ان بند یا تنگ مواضع کو مخرج الصوت کا نام دیا ہے۔

صفات کیا ہیں؟

صفات صفت کی جمع ہے۔ یہ ان اوضاع (بناوٹوں) کی طرف اشارہ کرتی ہے، جو آلہ نطق کے اعضاء آواز کے نتیجے میں بناتے ہیں۔ ان اوضاع (بناوٹوں) کے دوران آواز کی عمدگی متحد رہتی ہے، اور یہ مخرج میں معترض ہونے کی قسم اور اس کے درجے سے اور دوران نطق صوتی تانتوں سے آواز نکالنے سے تعلق رکھتا ہے۔ ان کے علاوہ دیگر بناوٹیں بھی ہیں جو آواز کے نطق کے ساتھ ہوتی ہیں۔

عربی آوازوں کے تلفظ (مخارج) اور ان کی خصوصیات (صفات) کے مطالعہ کرنے میں علمائے عربی اور ماہرین قراءت و تجوید بالخصوص خلیل احمد بن احمد الفراهیدی اور علامہ سیبویہ کے زمانے سے لے کر علامہ جزری تک، اور ان کے بعد ماہرین علم تجوید نے بڑی کوششیں کیں ہیں۔ دور حاضر کے علمائے علم الاصوات واللغة نے ان دو موضوعات کا اہتمام کیا ہے۔ کیونکہ یہ علم الاصوات النطقی کے اہم موضوعات ہیں۔



خاتمہ

ذیل میں قراء و مجودین کے لئے چند مفید طبقی نسخے تحریر کئے جاتے ہیں۔

(1) نسخہ برائے درد گلو و درم حلق: یہ نسخہ گلے کی درد اور درم کے لئے نہایت مفید ہے۔

کتیرا، نشاستہ، صمغ عربی، رُب السوس، مغز تخم خیارین۔ ہر ایک ایک تولہ کھوٹ چھان کر کے ست پودینہ دو ماشہ ملا کر چھوٹے چھوٹے قرص بنائیں۔ منہ میں رکھ کر ان کا رس چوستے رہیں۔ ان شاء اللہ افاقہ آجائے گی۔

(2) نسخہ برائے استرخاء اللہ: یہ نسخہ بڑھے ہوئے اور لڑھکتے لہات کے لئے آزمودہ ہے:

ماز و سبز، کنمازج، برگ و تیخ جھاؤ، گرد سماق۔ ہر ایک دو تولہ۔ پوست انار، اقا قیا، پھلکڑی بریاں، گل سرخ، گلنار ہر ایک ایک تولہ۔ نمک لاہوری، نوشادر، ماسیراں چینی، رسوت کئی، مرکبی۔ ہر ایک چھ (6) ماشہ۔ تمام اجزاء کو کھوٹ چھان کر محفوظ کر لیں۔ ضرورت ہونے پر حلق اور لہاہ کی جڑ پر چھڑکیں۔ ان شاء اللہ فائدہ ہو جائے گی۔

(3) نسخہ برائے درم لوز تین: لوز تین کی درم اور درد کے لئے اس نسخے کا استعمال بے حد موثر

ہے: کشتہ مر جان ایک رتی، کشتہ خبث الحدید ایک رتی، اطر لیفل اسطوخودوس میں ملا کر صبح و شام نہار منہ کھائیں۔

(4) آواز کو صاف کرنے (حب بحی الصوت) کے لئے: آواز کی صفائی اور حسن کے لئے یہ نسخہ

ہر مشاق قاری کے لئے نہایت مفید ہے: مغز بادام شیرین، تخم کتاں بریاں، مغز چلغوزہ، تیخ سوسن۔ ہر ایک آٹھ (8) ماشہ، کتیرا، صمغ عربی ہر ایک چار (4) ماشہ، رُب السوس دو (2) ماشہ نبات سفید سولہ (16) ماشہ شہد خالص آٹھ (8) ماشہ۔ تمام اجزاء کو کھوٹ چھان کر نبات سفید اور شہد ملا کر قدرے عرقِ بادیاں شامل کر کے بقدر نخود گولیاں بنائیں۔ بوقت ضرورت منہ میں رکھ کر چوستے رہیں۔ ان شاء اللہ آواز بالکل صاف ہو جائے گی۔

(5) گلے کی خراش اور آواز کی صفائی کے لئے: جب گلے میں خراش (نزلہ وزکام) ہو تو شربت

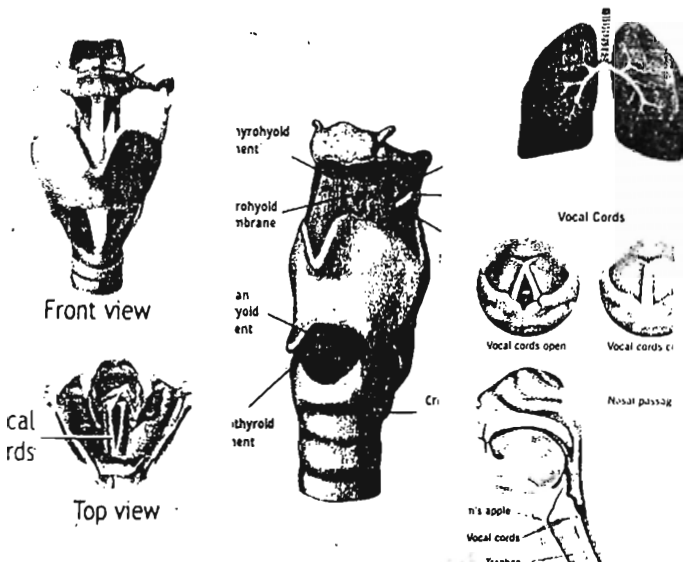
توت سیاہ صبح، دوپہر اور شام دو دو چمچ دیا تو زہ چھ (6) ماشہ کے ہمراہ چنائیں۔

(۶) نسخہ چند اشیا (چنزیشی): ہر قسم کھانسی، نزلہ وزکام، گلے کی خراش اور موسمی و دوائی الرجی کے لئے صدیوں کا آزمودہ نسخہ ہے۔ (ضرورت مند حضرات آرزو دے کر طلب کر سکتے ہیں)

ماخوذ از بیاض کبیر: حکیم محمد کبیر الدین اور جامع الحکمت از حکیم محمد حسن قرشی۔



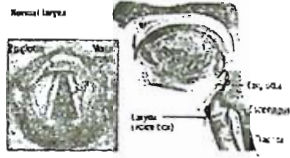
اس کتابچے سے متعلق چند اہم اور مفید اشکال





Columbia Doctors

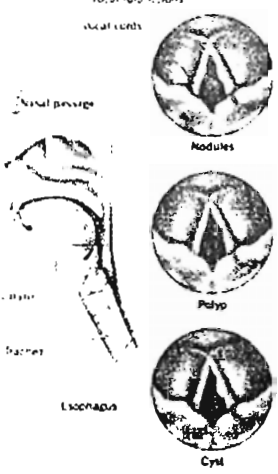
Laryngitis Video & Ima...



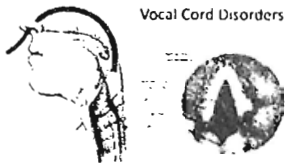
Harvard Health

Vocal Cord Disorders - ...

Vocal Cord Lesions

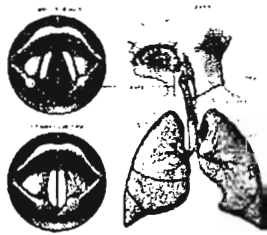


Cleveland Clinic



Fort Worth ENT

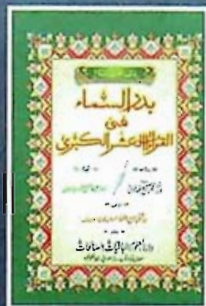
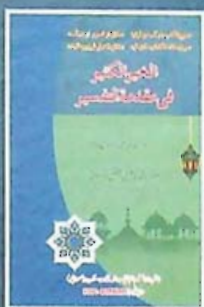
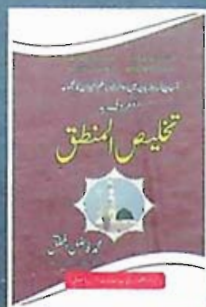
Vocal-Cord-Disorders - ...



مراجع ومصادر

- ❖ الاشباه والنظائر، علامه عبدالرحمن السيوطي
- ❖ اصوات اللغويه، ابراهيم انيس
- ❖ اصوات اللغه، عبدالرحمن الوب
- ❖ الايضاح، احمد بن عمر الاندراي
- ❖ بياض كبير، حكيم كبير الدين
- ❖ التمهيد في الاقنانه والتجويد، عثمان بن سعيد الداني
- ❖ جامع الحكمت، حكيم محمد حسن قرشي
- ❖ در اسسه الصوت اللغويه، احمد مختار عمر
- ❖ الدراسات الصوتيه عند علماء التجويد،
- ❖ الرعايه، ابن طالب قيس مكي
- ❖ شرح شافيه، رضي الدين الاستر ابازي
- ❖ علم الاصوات، كمال بشر
- ❖ علم اللغه، محمود السعراي
- ❖ الكتاب، سيبويه
- ❖ لسان العرب، علامه ابن منظور
- ❖ المصطلح الصوتي، عبدالقادر خليل
- ❖ معجم اللغه النظرى
- ❖ معجم في اللغه، محمد علي الخولي
- ❖ الموضع، الشيرازي
- ❖ الموضع، عبد الوهاب القرطبي

ادارے کی دیگر تالیفات



ناشر

دار العلوم الباقية الصالحة
سلطان آباد
ادیشہ
مستوفی

اشاکسٹ

۳۸- عرف سٹریٹ اردو بازار، لاہور

فون: 0300-6609226، 042-37361473

ایمیل: alhaadi.ppp@gmail.com

الہادی

دار العلوم الباقية الصالحة

سلطان آباد